The nomenclature of diseases / drawn up by a joint committee appointed by the Royal College of Physicians of London.

Contributors

Royal College of Physicians of London.

Publication/Creation

London : Printed for the Royal College of Physicians by W.J. & S. Golburn, 1869.

Persistent URL

https://wellcomecollection.org/works/mpgrkeba

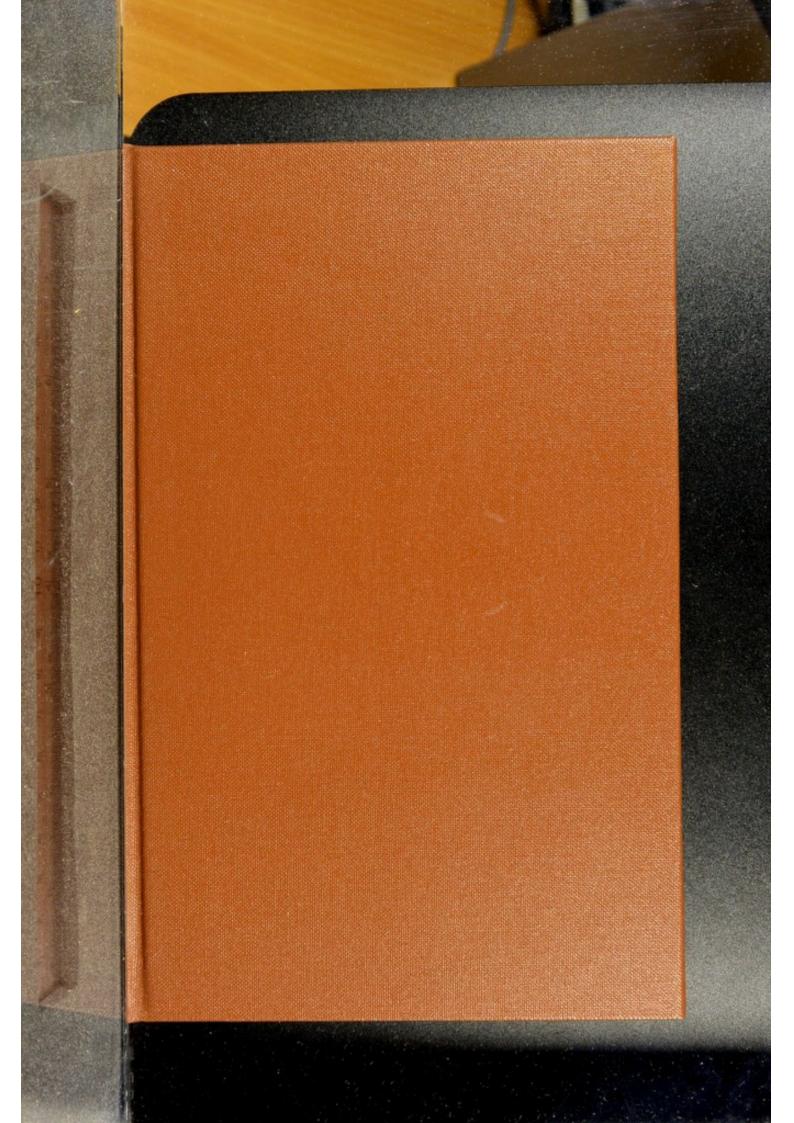
License and attribution

This work has been identified as being free of known restrictions under copyright law, including all related and neighbouring rights and is being made available under the Creative Commons, Public Domain Mark.

You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, without asking permission.



Wellcome Collection 183 Euston Road London NW1 2BE UK T +44 (0)20 7611 8722 E library@wellcomecollection.org https://wellcomecollection.org

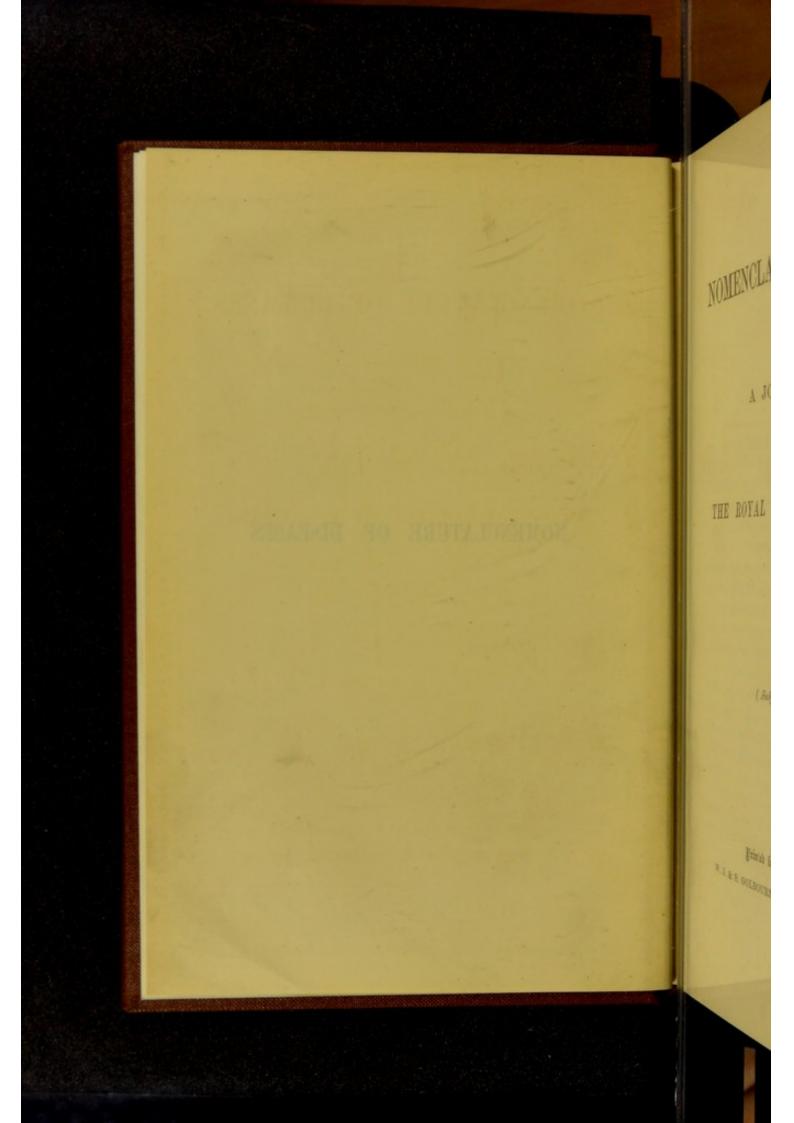








NOMENCLATURE OF DISEASES



THE

NOMENCLATURE OF DISEASES

DRAWN UP BY

A JOINT COMMITTEE

APPOINTED BY

THE ROYAL COLLEGE OF PHYSICIANS

OF

LONDON

(Subject to Decennial Revision)

LONDON

Printed for the Koyal College of Physicians BY W. J. & S. GOLBOURN, PRINCES STREET, COVENTRY STREET, W.

1869

M16538 WELLCOME INSTITUTE LIBRARY Coll. UK Call No.

FOR PERFECTING the statistical registration of diseases, with a view to the discovery of statistical truths concerning their history, nature, and phenomena, the want of a generally recognised Nomenclature of Diseases, has long been felt as an indispensable condition.

The advantages accruing from accurate statistics of disease are likely to be the greater and the surer in proportion as the field of investigation is the wider.

The statistics of a single town may be instructive; but more instruction will be obtained from the compared statistics of various and many towns. This is alike true of different districts of the same country, and of different countries and climates: and the most instructive sanitary statistics would be those which related to the whole of the inhabited portions of the globe.

For the registration of such statistical facts it is clearly requisite that there should be a uniform Nomenclature of Diseases, co-extensive with the area of investigation; and taking the largest area, the universal globe, the Nomenclature would need to be one that can be understood and used by the educated people of all nations.

Among the great ends of such a uniform Nomenclature must be reckoned that of fixing definitely, for all places,

the things about which medical observation is exercised, and of forming a steady basis upon which medical experience may be safely built.

Another main use of the statistical registration of diseases on a wide scale, is that it must tend to throw light upon the causes of disease, many of which causes, when duly recognised, may be capable of prevention, removal, or diminution.

When a general and uniform Nomenclature of Disease has once been carefully framed, when we are sure that medical observation is occupying itself everywhere with the selfsame diseases, the value of statistical tables becomes very high, as representing the course of events in disease, under various circumstances of time, place, season, climate, manners and customs, age, sex, race, and treatment.

This general, or common, or *standard* nomenclature need not be imposed upon every nation and people as its proper nomenclature. It could not. It would be unintelligible by the people at large, and embarrassing to those by whom the necessary returns must be made. But the nomenclature proper or peculiar to each country, and which may be called its *national* nomenclature, should be readily convertible into the *standard* nomenclature.

The one, or the other, of these standard and national nomenclatures may first be framed by an English (or by any other) Committee, or the two may be framed simultaneously.

The Committee appointed by the Royal College of Physicians of London have prepared a Nomenclature suitable to England, and to all countries where the English language is in common use. For each name they have supplied the corresponding Latin term, which is the language of ancient

vii

science, and probably the fittest language for a nomenclature common to all the world; and also the equivalent term in the three modern languages which are the richest in medical learning and literature, the French, the German, and the Italian languages: and in this way they hope to have laid the foundation for a Nomenclature of Diseases in any language extant on the earth.

In the English list of names, it seemed desirable that as little deviation as possible should be made from those employed by the Registrar-General of England; otherwise his settled plans and his forms of returns, which have been followed for 30 years, would require to be remodelled; the comparison of future with past returns would be made difficult and perplexing, if not impossible; and a damaging break would be caused in evidence which becomes more and more trustworthy and valuable, in proportion as it is prolonged and continuous.

Again, it is desirable that all lists should consist, as much as may be possible, of short names—names comprised in one word, or in the fewest words; also, in the nomenclature proper, or national, that they should be names in common and popular use, especially when these are single, or short, and distinctive, and imply no erroneous or doubtful theories.

Names are not necessarily to be excluded, however, merely because they may seem to express only vague or imperfect knowledge; such names as DROPSY, CONVULSIONS, PALSY—disorders which may severally depend upon various and different morbid changes within the body, not always easy of recognition. It has been well observed by Dr. FARR, whose aid has been of great value to the Committee, that the refusal to sanction such terms as these in the registration of diseases, 'would have an obvious

a 2

tendency to encourage reckless conjecture' in making returns.

Some names (as SMALL-POX) speak for themselves: many (as DIPHTHERIA) require to be defined, for the sole purpose, however, of identification: to others (as BRIGHT'S DISEASE) it is expedient, for the same purpose only, to append synonyms.

When fixed names have been given to diseases, their classification becomes a matter of some importance.

A good classification aids and simplifies the registration of diseases; helps towards a more easy comparison and knowledge of them, and towards the storing of experience respecting them; and facilitates the discovery of general principles from the collected, grouped, and compared phenomena.

But a good classification is a very difficult matter.

Diseases might be classified according to their symptoms; to their causes; to their intimate nature; to the tissues, or to the systems, of the body that are affected; or to the parts of the body as they lie anatomically.

After much consideration, the Committee have resolved ' that the proposed classification of diseases should be based upon anatomical considerations.'

In subservience to this anatomical distribution, diseases may also be grouped as being general or local.

General diseases are such as affect the whole frame rather than any special part of it. Local diseases are such as occupy special parts of the body.

General diseases may be conveniently subdivided into two sections, A and B.

Section A comprehends those disorders which appear to involve a morbid condition of the blood, and which

present for the most part, but not all of them, the following characters. They run a definite course, are attended with fever, and frequently with eruptions on the skin, are more or less readily communicable from person to person, and possess the singular and important property of generally protecting those who suffer them from a second attack. They are apt to occur epidemically. Of these epidemic visitations, Dr. FARR observes, that they distinguish one country from another, one year from another, have formed epochs in chronology, have decimated armies, and disabled fleets, have influenced the fate of cities, nay, of empires.

Section B comprises, for the most part, disorders which are apt to invade different parts of the same body simultaneously or in succession. These are sometimes spoken of as constitutional diseases, and they often manifest a tendency to transmission by inheritance.

The construction of this Nomenclature has been so long in hand, that it may be proper and not uninteresting to record the circumstances of its origin and progress.

The idea which led to the formation of a general Nomenclature of Diseases, originated in a correspondence between Dr. DUMBRECK, of the Medical Department of the Army, and Dr. SIBSON, respecting the need of such a Nomenclature for use in the Army Medical Service.

But at the *Comitia majora* of the Royal College of Physicians, held on the ninth day of July, 1857, it was resolved, on the motion of Dr. NAIRNE, in consequence of a letter addressed to the College by the Hospitals Committee of the Epidemiological Society, 'That a Committee be appointed to prepare a Nomenclature of Diseases, and

that such Committee have full power to co-operate with other bodies.'

The following Fellows of the College were appointed members of the Committee by the President of the College :—

| DR. MAYO-President. | DR. BABINGTON. |
|---------------------------|----------------|
| DR. ALDERSON-Treasurer, | DR. ADDISON. |
| now President. | DR. NAIRNE. |
| DR. HAWKINS-Registrar. | DR. BARKER. |
| DR. JEAFFRESON, | DR. BUDD. |
| DR. PITMAN, | DR. GULL. |
| DR. BENCE JONES, Censors. | DR. BALY. |
| DR. RISDON BENNET, | DR. BARCLAY. |
| DR. MUNK-Librarian. | DR. SIBSON. |
| | DR. PARKES. |

At the first meeting of the Committee Dr. SIBSON was appointed Secretary.

The following representative members afterwards consented to co-operate in carrying into effect the objects of the Committee :—

MR. STANLEY, President of the Royal College of Surgeons.

DR. DRUITT, Representative of the Master of the Worshipful Society of Apothecaries.

SIR JOHN LIDDELL, Director-General of the Medical Department of the Navy.

DR. LOGAN, Director-General of the Medical Department of the Army.

SIR J. RANALD MARTIN, Physician to the Secretary of State for India in Council.

DR. FARR, Representative of the Registrar-General.

MR. SIMON, Medical Officer of Health, now the Medical Officer of the Privy Council.

MR. HOLMES, Secretary of the Hospitals Committee of the Epidemiological Society.

х

The meetings of the Committee were suspended in 1858, in consequence of the passing of the Medical Act of that year, and of the alterations thereby rendered necessary in the constitution and regulations of the College.

They were resumed in 1863, and the following members were then or subsequently added to the Committee :----

SIR THOMAS WATSON, Bart., President of the Royal College of Physicians.

MR. LUKE, President of the Royal College of Surgeons.

DR. BRYSON, R.N., Director-General of the Medical Department of the Navy.

DR. BALFOUR, Deputy Inspector-General of Hospitals, and Head of the Statistical Branch at the Army Medical Board.

DR. STARK, Representative of the Registrar-General of Scotland.

DR. N. M. BURKE, Representative of the Registrar-General of Ireland.

DR. MACKAY, R.N., Deputy Inspector-General of Hospitals and Fleets.

MR. MOORE, Surgeon to the Middlesex Hospital.

| DR. C. J. B. WILLIAMS. | DR. QUAIN. |
|------------------------|----------------------|
| DR. BARLOW. | Dr. Kirkes. |
| DR. ARTHUR FARRE. | DR. WILKS. |
| DR. BLACK. | DR. BRISTOWE. |
| DR. FREDERIC WEBER. | DR. HENRY THOMPSON. |
| DR. CHARLES WEST. | DR. HERMANN WEBER. |
| DR. CHAMBERS. | DR. GUENEAU DE MUSSY |
| DR. MONRO. | DR. MCWILLIAM. |
| Dr. George Johnson. | |

A classification sub-committee was formed, consisting of

SIR THOMAS WATSON, BART.DR. C. J. B. WILLIAMS.DR. FARR.DR. QUAIN.MR. SIMON.MR. HOLMES.DR. BARCLAY.DR. SIBSON.DR. BALFOUR.

PRIFACE.

A definition sub-committee was also formed, consisting of—

Dr. Barlow. Dr. Arthur Farre. Dr. West. Dr. Chambers. Dr. Monro. Dr. George Johnson. Dr. Barclay. Dr. Balfour.

Dr. Sibson. Dr. Parkes. Dr. Kirkes. Dr. Wilks. Dr. Bristowe. Mr. Moore. Mr. Holmes.

Mr. GASKILL and Dr. NAIRNE (Commissioners in Lunacy) attended the meetings of the Committee when the subject of INSANITY was under consideration.

Mr. CARTWRIGHT and Mr. TOMES attended the meetings of the Committee when the diseases of the TEETH were under consideration.

The Latin Nomenclature was prepared by Dr. HENRY THOMPSON, and revised by Dr. BLACK.

The French Nomenclature was prepared by Dr. GUENEAU DE MUSSY.

The German Nomenclature was drawn up by Dr. HERMANN WEBER, and revised by Dr. FREDERIC WEBER.

The Italian Nomenclature was drawn up by Dr. FREDERIC WEBER, and was revised by Professor PACINI of Florence, at the personal request of Dr. Farr, and by Professor Polli of Milan.

The List of Deformities was drawn up by Dr. ARTHUR FARRE.

The Botanical Terms were revised by Dr. HOOKER.

The entire work has been edited by the Secretary, Dr. SIBSON.

xii

Dr. BARCLAY took part with the Secretary in editing the whole of the Nomenclature, but more especially the Medical portion.

The Surgical portions of the Nomenclature were prepared, and, in conjunction with the Secretary, edited by Mr. MOORE and Mr. HOLMES.

Official changes during the period of the existence of the Committee led also to the introduction into it of the following additional members:—

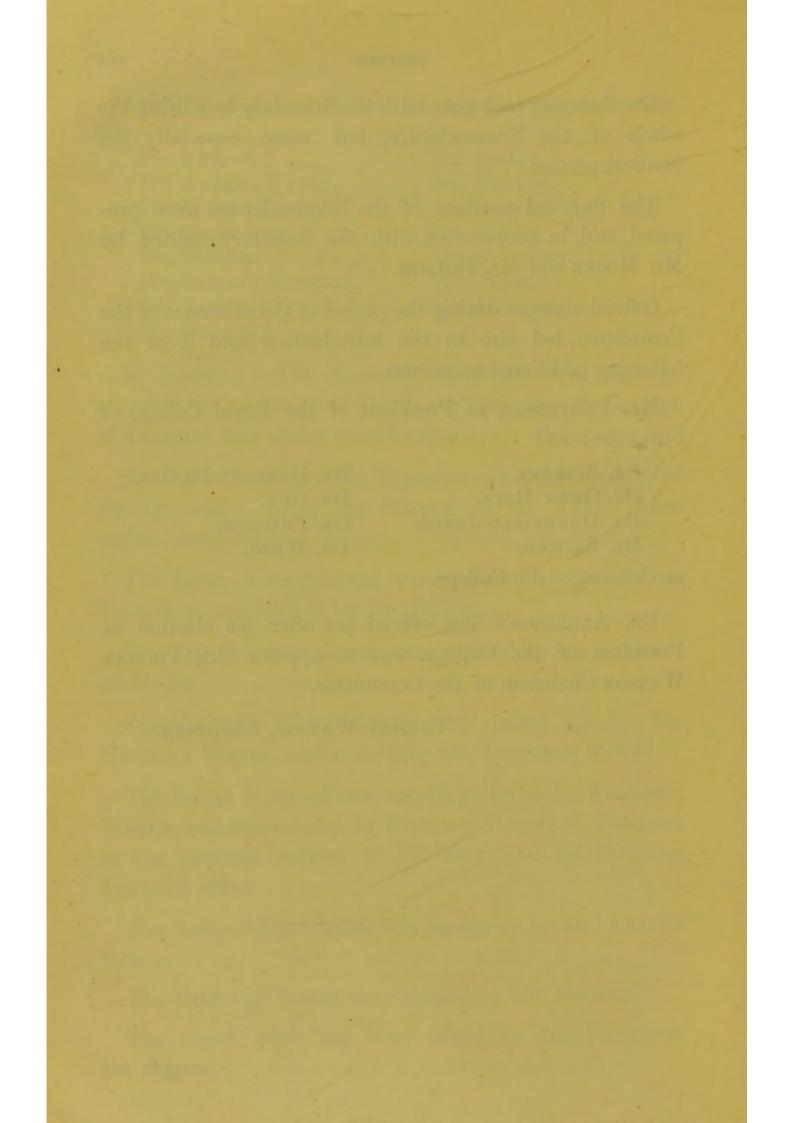
Mr. PARTRIDGE, as President of the Royal College of Surgeons; and

Dr. Birkett. Dr. Owen Rees. Dr. Handfield Jones. Dr. Basham. DR. HERBERT DAVIES. DR. GUY. DR. PEACOCK. DR. WEGG.

as Censors of the College.

DR. ALDERSON'S first official act after his election as President of the College, was to appoint SIR THOMAS WATSON Chairman of the Committee.

THOMAS WATSON, Chairman.



MUMANUT of

any Assessed

| | | | F | AGE |
|-----|---|-------|-----|----------|
| | GENERAL DISEASES (A) . | | • | 3 |
| | GENERAL DISEASES (B) . | | • | 11 |
| | (ARRANGEMENT OF NON-MALIGNANT TUMOURS AND CYSTS) . | Drama | 3. | 19 |
| | LOCAL DISEASES | 828 | 1:1 | 29 |
| | ARRANGEMENT OF LOCAL DISEASES | | Ģ | 29 |
| DIS | SEASES OF THE NERVOUS SYSTEM | • 318 | 1. | 33 |
| | DISEASES OF THE BRAIN AND ITS MEMBRANES ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", " | | | 33 35 |
| | ", ", NERVES | | | 37 39 |
| | DISORDERS OF THE INTELLECT | | | 41 |
| DIS | SEASES OF THE EYE | | | 43 |
| | DISEASES OF THE CONJUNCTIVA | | | 43 |
| | ", ", CORNEA | | | 45 45 |
| | TRIS | | | 45 |
| - | ", ", CHOROID AND RETINA | | | 47 |
| | ", VITREOUS BODY | | | 47 |
| | ", " LENS AND ITS CAPSULE | • | • | 47 |
| | GENERAL AFFECTIONS OF THE EYE | | 1. | 47 |
| | VARIOUS DEFECTS OF SIGHT | - | - | 49 |
| | DISEASES OF THE LACHRYMAL APPARATUS | • | • | 49 |
| | " " EYELIDS · · · · | • | . • | 49 |
| | " WITHIN THE ORBITS | • | • | 51 |

| | | | | P | AGE |
|--|-----------|----------------|--------------------|---|-----|
| DISEASES OF THE EAR | | | | | 51 |
| DISEASES OF THE AURICLE | | | | | 51 |
| D. M. | | | | | 53 |
| ", ", MEMBRANA TYMPANI . | | - | | | 53 |
| " " EUSTACHIAN TUBE | | | | | 53 |
| " " Түмраним | | | | | 53 |
| ", ", INTERNAL EAR | | | ÷., | | 55 |
| ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", ", " | | | | | |
| DISEASES OF THE NOSE | | | | | 55 |
| DISEASES OF THE CIRCULATORY SYSTEM | r | | | | 57 |
| DISEASES OF THE CIRCULATORI SISTER | MI . | • | • | • | 97 |
| DISEASES OF THE HEART AND ITS MEMBRANES | | | | • | 57 |
| DISEASES OF THE PERICARDIUM | | | | | 57 |
| , ,, ENDOCARDIUM | | | | | 57 |
| ,, ,, MUSCULAR STRUCTURE OF THE HE | ART | | | | 59 |
| DISEASES OF THE BLOOD VESSELS | | | | | 61 |
| DISEASES OF THE ARTERIES | | and the second | Contraction of the | | 61 |
| | | | | | 65 |
| an " " " TOPLATER TIPOT | | | | | |
| DISEASES OF THE ABSORBENT SYSTEM | • | | | | 67 |
| DISEASES OF THE BRONCHIAL GLANDS | | | | | 96 |
| DISERSES OF THE DROROHING CLARDS | | | | | 00 |
| DISEASES OF DUCTLESS GLANDS . | THE | .10 | SHS / | | 69 |
| | | | | | 00 |
| DISEASES OF THE THYROID GLAND | | | | • | 69 |
| ", " THYMUS GLAND | | | • # | • | 71 |
| " " SUPRA-RENAL CAPSULES . | • | | • • | • | 71 |
| DISEASES OF THE RESPIRATORY SYSTEM | r | - | | à | 71 |
| | | | | • | |
| DISEASES OF THE RESPIRATORY SYSTEM, NOT STRI | CTLY | LOCAL | | • | 71 |
| DISEASE OF THE NOSTRILS | | • 1 | • | | 71 |
| DISEASES OF THE LARYNX | | .30 80 | | • | 71 |
| ", ", TRACHEA AND BRONCHI . | • | • | • 11 | • | 73 |
| ", " LUNG | | • | • 10 | • | 75 |
| ,, ,, PLEURA | • | • | • • | • | 77 |
| ", ", MEDIASTINUM | | | • 11 | • | 79 |
| ", " BRONCHIAL GLANDS | | | • ** | • | 79 |
| The | | | | | |
| DISEASES OF THE DIGESTIVE SYSTEM | | • 1. 31 | | • | 81 |
| DISEASES OF THE LIPS | Contrast. | CALL & | | | 81 |
| MOUTH | I ALLY | 30 80 | · | | 81 |
| JAWS INCLUDING THE ANTRUM | | | . 18 | | 83 |
| 1))) OAND, MODELIA III III | | | | | |

xvi

| | | PAGE |
|--|-----------|-------|
| DISEASES, MALFORMATIONS, AND INJURIES OF THE TEETH | , Gums, | |
| AND ALVEOLI | | . 83 |
| DISEASES OF THE DENTAL TISSUE | | . 83 |
| """PULP | BIRASIO (| |
| ,, PERIOSTEUM | •** | . 85 |
| ,, ,, Gums | | . 85 |
| ,, ,, Alveoli | | . 85 |
| SPECIFIC DISEASES AFFECTING THE DENTAL PERIOSTEUM, | | R |
| ALVEOLI. | •** | |
| IRREGULAR DENTITION | an second | . 87 |
| DISEASES OF THE TONGUE | | . 89 |
| FAUCES AND PALATE | HALL F | . 91 |
| PHARYNX | | . 93 |
| " SALIVARY GLANDS | | . 95 |
| " " (Esophagus | 2 | . 95 |
| STOMACH | | . 95 |
| INTESTINES | | . 97 |
| RECTUM AND ANUS | | . 101 |
| LIVER | | . 105 |
| HEPATIC DUCTS AND GALL BLADDER | | . 107 |
| PANCREAS | | . 107 |
| SPLEEN | | . 107 |
| PERITONEUM | 1 SUSA | . 109 |
| "," MESENTERIC GLANDS | | . 109 |
| ,, ,, ,, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | | |
| MARAGES OF THE UPINARY SYSTEM | | . 111 |
| DISEASES OF THE URINARY SYSTEM | 1 Kalik / | |
| DISEASES OF THE KIDNEY | | . 111 |
| BLADDER | | . 113 |
| (DISEASES OF THE PROSTATE GLAND | | . 117 |
| GONORRHEA AND ITS COMPLICATIONS) | | . 117 |
| DISEASES OF THE MALE URETHRA | | . 119 |
| | | |
| | | |
| DISEASES OF THE GENERATIVE SYSTEM | | . 121 |
| | | |
| DISEASES OF THE MALE ORGANS OF GENERATION | | . 121 |
| | | 101 |
| DISEASES OF THE PENIS | | |
| """"SCROTUM | | |
| " " CORD | | |
| " " TUNICA VAGINALIS | OLL R | . 123 |
| ", " TESTICLE | 1100 | . 123 |

| DISEASES OF THE FEMA | LE ORGANS | OF G | NED | ATTO | P |
|------------------------------|-----------------|------------|-------|--------------------|---------------|
| IN THE UNIMPREGNATE | | or or | SINER | ATTO | |
| | b sinin . | mell and a | č | int | |
| DISEASES OF THE OVARY | · | • • • | • | • | • |
| ", ", FALLOPIAN I | | | • | • | • |
| ", ", BROAD LIGAN | | 10.0 · · | • | • | • |
| ", ", UTERUS, INCI | LUDING THE C | ERVIX | •• | • | |
| " " VAGINA | • | a second | • 00 | • 6 9 5 | • |
| ", ", VULVA | | • | • | | |
| FUNCTIONAL DISEASES . | | Des au | • | • | • |
| | | | | | |
| AFFECTIONS CONNECTED | D WITH PRE | GNANCY | | • | • |
| DISORDERS OF THE NERVOUS S | YSTEM . | Person | | . 15 | |
| ", " CIRCULATOR | RY SYSTEM . | | • | | |
| ", ", RESPIRATOR | RY SYSTEM . | | | . 15 | |
| ", ", DIGESTIVE | System . | | 18 | | |
| ", ", URINARY S | SYSTEM . | | | | |
| ", ", GENERATIV | E SYSTEM . | | | | |
| AFFECTIONS CONNECTED WITH | PARTURITION | | | | |
| " CONSEQUENT ON P. | ARTUBIION . | | • | | • |
| ISEASES OF THE FEMALE | E BREAST | | | • " | • |
| ISEASES OF THE MALE M | IAMMILLA | • | • | | • |
| ISEASES OF THE ORGANS | 5 OF LOCO | MOTION | 1 10 | SES. | 1.38 |
| DISEASES OF BONES . | | non B mos | | - | 10 |
| JOINTS | | ine sti | | | |
| THE SPINE | 1. 1346-101-202 | nika (i pa | 1.10 | - | in the |
| THE MUSCULAR S | SYSTEM . | WHEN ATT I | - | Sec. 1 | in the second |
| DISEASES OF THE MUSCLES | Laterated | strift au | 0.10 | 1.000 | N. |
| TENDONS | /. | | | | |
| Appendages | OF MUSCULAR | System | | | |
| 11 11 11 11 HERDAGIS | | | | | |
| ISEASES OF THE CELLUL | AR TISSUI | E | ir a | o [•] 211 | int |
| ISEASES OF THE CUTANI | EOUS SYST | EM | | | |
| (PARASITIC DISEASES OF THE S | | | | | |
| (I ARASITIC DISEASES OF THE | | aras . | - | 1 | |
| ONDITIONS NOT NEC | ESSARIL | Y ASSO | DCL | TE | D |
| WITH GENERAL O | | | | | |
| WITH GENERAL U | I LUCAI | 1 DIOL | AOD | D | |

| | | | | | | | PAGE |
|-----------------------|---|--|----|--|----------------|---|------|
| | 1 | POISC | NS | | | | 177 |
| METALS AND THEIR SALT | s | | | | | | 177 |
| CAUSTIC ALKALIES | | | | | | • | 179 |
| METALLOIDS | | | | | | | 179 |
| Acids | | | | | | | 179 |
| VEGETABLE POISONS | | | | | • | | 179 |
| ANIMAL " | | | | | - | | 185 |
| | | | | | and the second | | 185 |
| | | a la | | | | | 187 |
| | | | | | | | 187 |

INJURIES.

.

| GE | NERAL I | INJUR | IES | • | | • | • | • | • | • | • | 189 |
|----|----------|--------|---------|-----|---------|-----|-----|---|---|---|---|-----|
| LO | CAL INJ | URIES | | | | • | | | | • | | 191 |
| | INJURIES | OF THE | HEAD . | AND | FACE | | | | | | | 191 |
| | A. Of | THE HE | AD | | | | | | | • | | 191 |
| | В. " | " FAC | E | | | | | | | | | 193 |
| | INJURIES | OF THE | EYE | | | | | | | | | 193 |
| | ,, | ,, | | | | | | | | | | 197 |
| | " | ,, | CHEST | | | | | | | | | 199 |
| | " | " | Васк | | | | | | | | | 201 |
| | ,, | " | ABDOM | IEN | | | | | | | | 201 |
| | ,, | " | PELVIS | 3 | | | | • | • | | • | 203 |
| | ,, | " | UPPER | Ex | TREMIT | IES | 1.1 | | • | • | | 205 |
| | ,, | " | LOWEF | 2 | ,, | | • | • | • | • | | 209 |
| | " | " | ABSOR | BEN | T SYSTE | M | | • | • | • | • | 213 |
| | " | NOT CL | ASSIFIE | D | | | | | | | | 213 |

xix

| | PAGE |
|---|------|
| APPENDIX | 215 |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | |
| AND STOLT ODID A TIONS | 015 |
| SURGICAL OPERATIONS | 215 |
| OPERATIONS ON THE EYE AND ITS APPENDAGES | 215 |
| | 215 |
| OPERATIONS ON THE EVELIDS | 215 |
| ", ", OTHER APPENDAGES OF THE EYE | 215 |
| " EYEBALL · · · · · · | |
| OPERATIONS ON ARTERIES | 217 |
| ANEURISMS | 217 |
| " " Tunna | 219 |
| ,, VEINS | 219 |
| " | 219 |
| " ON JOINTS | 221 |
| ", ", Bones | 221 |
| AMPUTATIONS | 223 |
| REMOVAL OF TUMOURS | 223 |
| ", FOREIGN BODIES . · · · · | |
| CALCULI | 223 |
| INCISIONS · · · · · · · · · · | 225 |
| REPARATIVE OPERATIONS | 227 |
| OPERATIONS NOT CLASSIFIED | 229 |
| OPERATIONS NOT CLASSIFIED | |
| | |
| A STATE OF A | |

| | Η | UMA | N | PAR | ASI | TES | | | | • | 232 |
|-----------|---------|--------|-----|-------|-----|--------|------|------|-----|-----|-----|
| 24 marine | | | | | - | | | | | • • | 232 |
| ENTOZOA | • | | | | | | | | | | 232 |
| CLASS / | A. CELL | ELMINT | HA | • | • | 10.000 | 1000 | 3.00 | · · | | 233 |
| | B. STER | | | | | | • | | | | |
| " (| . Accu | ENTAL | PAR | SITES | | | | • | • | | 234 |
| ECTOZOA | | | | | | | | • | • | | 234 |
| ENTOPHYT | | | | | | | • | • | • | • | 234 |

CONGENITAL MALFORMATIONS . . 237

| MALFORMATIONS RESULTING | FROM | IN | COMPLETE | DEVELO | PMENT | OR | 997 |
|-------------------------|-------|----|----------|--------|-------|----|------------|
| GROWTH OF PARTS | | • | | • | • | • | 237 237 |
| OF THE BODY GENERALLY | | • | 1. 1 | | • | • | 237 |
| ", ", NERVOUS SYSTEM | | • | •. • | • | ••• | | 237 |
| ORGANS OF SPECIAL | SENSE | | | • | • | | |

| CO | 30 | m | 12.2.3 | TING | 5 |
|----|----|---|--------|------|---|
| 00 | 1. | | 10.11 | 1.1 | |

| | | | | | | | | | PAGE |
|--------------|------------------|--------|-------|--------|--------|--------|-------|----|------|
| OF THE V | ASCULAR SYSTEM | | | | | | | | 239 |
| R | ESPIRATORY SYSTI | EM | | | | | | | 239 |
| " " D | IGESTIVE SYSTEM | | | | | | | | 239 |
| ., , U | RINARY SYSTEM | | | | | | | | 241 |
| ,, ,, M | ALE ORGANS OF | GENER | TION | | | | | | 241 |
| ""F | EMALE ORGANS OF | F GENI | RATIO | ٢ | | • | | | 241 |
| MALFORMATI | ONS RESULTING | FROM | INCO | MPLET | E Co. | ALESCI | ENCE | OF | |
| | ERAL HALVES | | | | | | | | |
| CONJOINED | | | | | | | | | 241 |
| | E ANTERIOR MEDI | | | | | | | | 241 |
| | Posterior " | | | | | | | | 243 |
| | ON RESULTING | | | | | | | | |
| | F PARTS WHICH | | | | | | | | 243 |
| | ONS RESULTING | | | | | | | | |
| SURE BETY | VEEN THE LATE | RAL H | IALVE | S OF I | PARTS | (CAUS | ING A | P- | |
| | UPLICATION) | | | | | | | | 243 |
| MALFORMATI | ONS RESULTING | FROM | REP | ETITIO | N OR | DUPL | ICATI | ON | |
| OF PARTS | IN A SINGLE F | ŒTUS | | | | | | | 243 |
| MALFORMATI | ONS RESULTING | FROM | THE | Coa | LESCE | NCE (| OF TV | vo | |
| FŒTUSES | OR OF THEIR PA | ARTS | | | | | | | 245 |
| CONGENITAL | DISPLACEMENTS | S AND | UNUS | UAL | POSITI | ON OI | F PAR | TS | |
| OF THE F | ŒTUS | | | • | | | | | 245 |
| DISEASES, M. | ANIFESTED AT O | R AFT | ER BI | RTH | | | | | 245 |

.

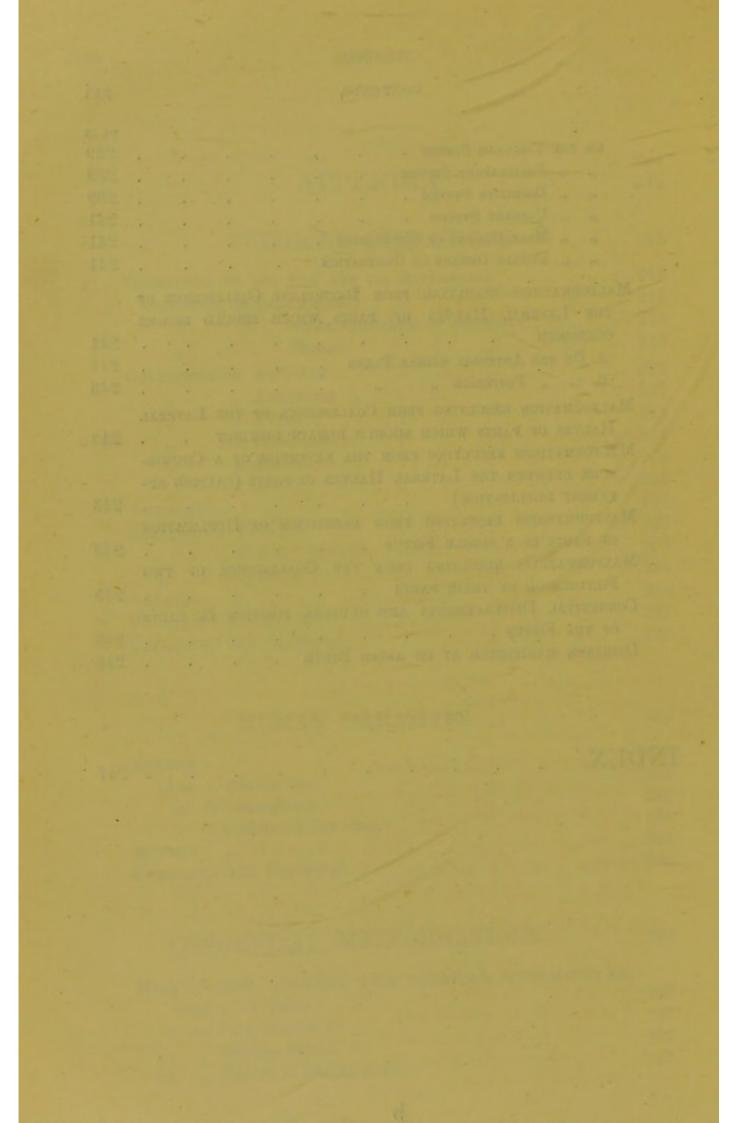
b

INDEX

247

.

.



EXPLANATIONS.

THOSE DISEASES only have been defined which seemed to require it; and the definitions have been framed for the purpose of *identification* only, not as explanations of the phenomena of disease.

The words 'tending to' have always been applied to an event which is natural and probable, but not inevitable : 'resulting in' to an event which is inevitable, if the disease runs its natural course.

With a view to facilitate the registration of disease in accordance with this Nomenclature, the following Explanations are offered :----

By turning to the Alphabetical Index, the name of any disease may be readily found.

In the body of the work the name of each disease is preceded by a distinguishing number, and as a rule is printed in Roman letters, but in exceptional cases in *Italics*.

Whenever such exception is observed, the disease thus printed in *Italics* should not be registered among the local or other affections with which it appears, but under the class to which its special number refers it, and, as regards the organ in which it may be seated, in the order particularised at p. 15.

In short, the local manifestations of general diseases are to be returned, not among local, but among general diseases.*

* For example, in the list of diseases of the stomach given at p. 95, Cancer of that organ is included, but it is distinguished by *Italics*. And in making returns it should be placed among other cancerous affections, to which the prefixed number between brackets [44] refers it. If such return should include similar affections of other parts, the position assigned to disorders of the stomach, in relation to other organs, is determined by consulting the list given at p. 15.

EXPLANATIONS.

Where varieties are observable in the forms of disease, such varieties are indicated by their being 'indented,' i.e. printed below and somewhat to the right of the principal heading, each being preceded by a distinguishing letter. Such lists are given by way of example, and are not to be regarded as exhaustive.

Diseases should only be returned under such general names as 'Dropsy,' 'Convulsions,' 'Palsy,' when the morbid conditions upon vhich they depend are unknown; but when the cause has been ascerained, the case should be registered under the head of the primary lisease, the secondary affections being also specified.

Non-malignant Tumours and Cysts have not been numbered, for reasons stated at p. 19.

Surgical Operations, Parasites and Malformations are placed in an Appendix.

Notes in explanation of particular cases are given in various parts of the work.

Headache and analogous affections, being merely symptoms of constitutional or local diseases, are not included in this Nomenclature.

Arrangement of Local Diseases.

The attention of those making use of this Nomenclature is especially called to the 'Arrangement of Local Diseases' given at p. 29. That list, which occupies scarcely two pages, includes nearly all the important forms of disease which affect the various organs, and is therefore a key to the general arrangement of those diseases adopted throughout the work.

Latin Version.

In the Latin Version the translators have kept the following purposes steadily in view. They have endeavoured to avoid as far as possible all barbarous, ill-formed, and unnecessarily coined words; and they have taken for their standard the best writers of the Roman period, especially Celsus. To this must be ascribed the occasional deviations from the usages of modern Latin, and the discrepancies which here and there occur between the Latin version and the corresponding terms in the English Nomenclature.

xxiv

NOMENCLATURE OF DISEASES.

MORBI CORPORIS UNIVERSI.

Α. ITALIAN GERMAN FRENCH LATIN EQ. Vajuolo Blattern. Syn. Variole Variola Menschenpocken Vero Aechte oder na-Species A. - Sim-Simple türliche. Syn. plex Variola Modificato Modifiée Modificirte. Syn. Species B. - Modi-Variolois ficata Confluente Confluente Confluirende a. V.-Confluens Semi-confluente Halb-confluirende; Semi-confluente b. V.-Semiconfluens Syn. Cohaerentes Sin. Se-Nicht confluirende ; Discreto. Discrète c. V.-Discreta parato Syn. Discretae Abortivo. Sin. Va-Abortive d. V.-Curta. Idem valet Abortive ricelloide Varicelliformis Petechiale Schwarze e. V.-Petechialis Pétéchiale Emorragico Haemorrhagische f. V.-Hæmorrhagica Hémorrhagique Corimboso. Sin. A Corymböse en Corymbe g. V.-Corymbosa guisa d'uva Vaccina Kuhpocken Vaccine 2. Vaccinia Varicella Windpocken. Syn. Varicelle 3. Varicella Wasserpocken, Varicellen Rosolia Rougeole Masern 4. Morbilli Febbre scarlattina Scharlachfieber Scarlatine 5. Febris rubra Semplice Einfaches; gutarti-Simple a. V.-Simplex ges Anginosa Angineuse Mit vorwaltender b. V.-Anginosa

Angina

2

GENERAL DISEASES & Mil head A Corad:

. When the mos repention of but her

Aut came usame come 2411

1. Small-pox.

Group A (unmodified).

Group B (modified). Definition: Pustules cut short in their development by vaccination or previous attack of Small-Pox.

Varieties, applicable to both groups :

- a. Confluent. Definition: Pustules running together over the greater part of the body.
- b. Semi-confluent.
- c. Distinct. Synonym, Discrete. Definition: All the pustules separate.
- d. Abortive. Synonym, Varicelloid. Definition: Comparatively few pustules, the general eruption scarcely passing beyond the stage of vesicle. Subordinate Varieties:
- e. Petechial.
- f. Hæmorrhagic. Definition: Blood effused into the vesicles or pustules, with a tendency to hæmorrhage from the mucous surfaces.
- g. Corymbose. Definition: Some of the pustules assume the form of clusters, like a bunch of grapes (corymbus). This is a rare variety of the disease.
- 2. Cow-pox.
- 3. Chicken-pox.
- 4. Measles.
- 5. Scarlet fever. Synonym, Scarlatina. Varieties :
 - a. Simple. Definition : A scarlet rash, with redness of the throat, but without ulceration.
 - b. Anginose. Definition: A more severe form of the disease with redness and ulceration of the throat, and a tendency to the formation of abscess in the neck.

| 4 | | | | | | | |
|--|---|--|--|--|--|--|--|
| LATIN Eq. c. VMaligna | FRENCH Maligne | German Bösartiges | ITALIAN Maligna | | | | |
| | | | | | | | |
| 6. Denguis | Dengue | Dengue | Dengue | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| 7. Typhus | Typhus | Exanthematischer Typhus. Syn. Fleckfieber | Tifo | | | | |
| 8. Febris cerebrospi- nalis. Idem valent Febris purpurea pesti- fera. Meningitis epidemica ce- rebrospinalis | Fièvre cérébro- spinale. Syn. Fièvre pour- purée maligne | Epidemische Me- ningitis. Syn. Epidemische Meningitis ce- rebro-spinalis | Febbre cerebro- spinale. Sin. Meningitide ce- rebro-spinale | | | | |
| 9. Febris enterica. <i>Idem valet</i> Febris typhodes | Fièvre typhoïde ou Dothiénen- térie | Abdominal-Ty- phus. <i>Syn</i> . Ileo- typhus | Tifo enterico. <i>Sin.</i> Febbre tifoide | | | | |
| Febris infantium re- mittens | Fièvre rémittente des enfants | Abdominal-Ty- phus im Kindes- alter | Tifo remittente in- fantile | | | | |
| 10. Febris recidiva | Fièvre à re- chutes | Typhus recurrens | Tifo recidivo | | | | |
| 11. Febris continua simplex | Fièvre continente | Fieber von unbe- stimmtem Cha- racter | Febbre continua semplice | | | | |
| 12. Febricula | Fièvre éphémère | Febricula | Febbricola. Sin. Febbre efemera | | | | |
| | | | | | | | |

c. Malignant. Definition: The throat tends to slough; the scarlet rash is scarcely, if at all, visible, petechiæ are often seen on the surface, and the fever is of a low form.

Note.-Scarlet fever occurs occasionally without any rash or sore throat being observed.

- 6. Dengue. *Definition*: An ephemeral continued fever or febricula, characterised by frontal headache, and by severe pains in the limbs and trunk, and sometimes by an eruption, resembling that of measles, over the body; occurring in the West Indies.
- 7. Typhus fever. *Definition*: A continued fever, characterised by great prostration, and a general, dusky, mottled rash, without specific lesion of the bowels.
- 8. Cerebro-spinal fever. Synonyms, Malignant purpuric fever; Epidemic cerebro-spinal meningitis. *Definition:* A malignant epidemic fever attended by painful contraction of the muscles of the neck, and retraction of the head. In certain epidemics it is frequently accompanied by a profuse purpuric eruption, and, occasionally, by secondary effusions into certain joints. Lesions of the brain and spinal cord and their membranes are found on dissection.
- Enteric fever. Synonym, Typhoid fever. Definition: A continued fever, characterised by the presence of rose-coloured spots, chiefly on the abdomen, and a tendency to diarrhœa, with specific lesion of the bowels.

Enteric fever occurring in the child is often named Infantile remittent fever.

> *Note.*—Fevers symptomatic of worms, teething, or other sources of irritation should not be included under this head.

- 10. Relapsing fever. *Definition*: A continued fever of short duration, characterised by absence of eruption, and an abrupt relapse, occurring after an interval of about a week.
- 11. Simple continued fever. *Definition*: Continued fever having no specific character.
- 12. Febricula. *Definition*: Simple fever, of not more than three or four days' duration.

Kidney

| 6 | | | | | | |
|--|--|--|--------------------------------------|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN | | | |
| 13. Febris flava | Fièvre jaune | Gelbes Fieber Syn. Gelbfieber | Febbre gialls | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| 14. Pestilentia | Peste | Pest | Peste | | | |
| 15. Febris intermittens | Fièvre intermit- tente | Kaltes Fieber. Syn. Intermit- tens | Febbre intermit- tente | | | |
| a. VQuotidiana | Quotidienne et Double quotidi- enne | Quotidiana | Quotidiana | | | |
| b. VTertiana | Tierce | Tertiana | Terzana | | | |
| Tertiana duplex | Double tierce | Tertiana dupli- cata | Terzana doppia | | | |
| c. VQuartana | Quarte | Quartana | Quartana | | | |
| Quartana duplex | Double quarte | Quartana dupli- cata | Quartana doppia | | | |
| d. VInordinata | Irrégulière | Unregelmässiges | Irregolare | | | |
| Neuralgia frontis | Névralgie susorbi- taire intermit- tente | Supraorbitalneu- ralgie | Prosopalgia sopra- orbitale | | | |
| 16. Febris remittens | Fièvre rémittente | Bösartiges end- misches Fiebe | Febbre remittente | | | |
| | | | | | | |
| A STATE AND A STAT | | | | | | |
| Febres pestifer singu- larum regionum | Fièvres pernicieuses | Bösartiges locales Fieber | Febbri perniciose de' climi caldi | | | |
| 17. Cholera simplex | Choléra simple | Sporadisch Cho- lera | Colèra sporadico | | | |
| 18. Cholera pestifera. <i>Idem valent</i> Cholera serosa, Cholera spas- tica, Cholera asiatica | Choléra asiatique | Cholera; Asia- tische Cholera | | | | |
| a. Diarrhœa cholerica | Cholérin- | Choleradiarrhoee | Colerina | | | |

GENERAL DISEASES .- A.

- 13. Yellow fever. *Definition*: A malignant epidemic fever, usually continued, but sometimes assuming a paroxysmal type, characterised by yellowness of the skin, and accompanied, in the severest cases, by hæmorrhage from the stomach (black vomit), nares, and mouth.
- 14. Plague. *Definition*: A specific fever, attended with bubo of the inguinal or other glands, and occasionally with carbuncles.

15. Ague. Synonym, Intermittent fever.

Varieties : a. Quotidian.

- b. Tertian. Sub-variety : Double tertian.
- c. Quartan. Sub-variety : Double quartan.

d. Irregular.

(101b.) Brow ague.

16. Remittent fever. *Definition*: A malarious fever, characterised by irregular repeated exacerbations, the remissions being less distinct in proportion to the intensity of the fever. It is accompanied by functional disturbance of the liver, and frequently by yellowness of skin.

> Note.—The Malignant local fevers of warm climates are usually of this class.

17. Simple cholera.

- Malignant cholera. Synonyms, Serous cholera; Spasmodic cholera; Asiatic cholera. Definition: An epidemic disease, characterised by vomiting and purging, with evacuations like rice-water, accompanied by cramps, and resulting in sup pression of urine and collapse.
 - a. Choleraic diarrhœa.

7

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|-----------------------------|---|-----------------------------------|
| 19. Diphtheria | Diphthérite | Diphtherische Entzündung der | Difterite |
| The second and well | | Rachenschleim- haut. Syn. Diph- | |
| Paralysis diphtherica | Paralysie diph- thérique | theritis Diphthiritische Lähmung | Paralisi difterica |
| 20. Pertussis | Coqueluche | Keuchhusten. Syn. Stick- husten | Tosse convulsa. Sin. T. canina |
| 21. Parotides | Oreillon | Ziegenpeter. Syn. Mumps | Parotitide. Sin. Orecchioni |
| 22. Catarrhus epide- micus | Grippe | Grippe. Syn. In- fluenza | Influenza |
| 23. Equinia | Morve | Rotz | Cimurro |
| 24. Farciminum | Farcin | Wurm | Farcino |
| 25. Equinia mitis | Grease | Equinia mitis. <i>Syn</i> .Gutartiger | Equinia mite |
| 26. Pustula maligna | Pustule maligne | Wurm; Druse Milzbrand. Syn. Pustulamaligua Karbunkel- krankheit | Pustola maligna |
| 27. Phagedæna | Affection phagé- dénique | Phagedaenischer Zustand | Fagedena |
| 28. Phagedæna putris | Gangrène phagé- dénique | Phagedaenischer Brand | Fagedena gangre- nosa |
| 29. Gangræna nosoco- miorum | Gangrène d'hôpi- tal | Hospitalbrand | Gangrena di spe- dale |
| 30. Erysipelas | Érysipèle | Erysipelas. Syn. Rothlauf | Risipola |
| | ~ 0~ | | |
| Cutin or a. VSimplex. Idem valet In summo | Simple | Einfaches, wahres oder exanthema- thisches | Semplice |
| b. VPhlegmonodes. Idem valet In sum- | Phlegmoneux | Phlegmone; Pseu- doerysipelas | Flemmonosa |
| mo et infra cutem. c. VInflammatio dif- fusa membranæ cel- lulosæ | Phlegmon diffus | Diffuse Zellgewebs- entzündung | Flemmone diffuso |

8

- 19. Diphtheria. *Definition*: A specific disease, with membranous exudation on a mucuos surface (generally of the mouth, fauces and air passages), or occasionally on a wound.
 - a. Diphtheritic paralysis.
- 20. Hooping-cough.
- 21. Mumps. Definition : An epidemic and contagious affection of the salivary glands.
- 22. Influenza.
- 23. Glanders. *Definition*: An inflammatory affection of the nasal mucous membrane, produced by the contagion of matter from a glandered horse.
- 24. Farcy. *Definition*: An inflammatory affection of the skin and of the absorbent system, produced by the contagion of matter from a horse having glanders or farcy.
- 25. Equinia mitis. Synonym. Grease. Definition: A pustular eruption, produced by the contagion of matter from a horse affected with the grease.
- 26. Malignant pustule. *Definition*: A spreading gangrenous inflammation, commencing as a vesicle on exposed skin, attended with peculiar hardness and fœtor, and derived from cattle similarly diseased.
- 27. Phagedæna. Definition: A condition of wounds or ulcers in which they spread with a sloughy surface.
- 28. Sloughing phagedæna. *Definition*: A severe form of phagedæna, in which the slough extends deeper than the surface.
- 29. Hospital gangrene. Definition: Sloughing phagedæna, occurring endemically in hospitals.
- 30. Erysipelas. Definition: Inflammation of the integument, tending to spread indefinitely.

Varieties :

a. Simple. Synonym, Cutaneous.

b. Phlegmonous. Synonym, Cellulo-cutaneous.

c. Diffuse inflammation (of cellular tissue). Definition: Inflammation of the cellular tissue, tending to spread indefinitely.

| 10 | | | | | |
|--|----------------------------------|--|---|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | Italian | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| 31. Pyæmia | Pyohémie | Pyaemie | Piemia. <i>Sin</i> . Pie- masia | | |
| 32. Febris puerpera- rum | Fièvre puerpérale | Puerperalfieber. Syn. Kindbett- fieber | Febbre puerpe- rale | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| 33. Ephemera puer- perarum | Ephémère puer- pérale | Puerperale Ephc- mera | Febbre efemera puerperale | | |
| | | | | | |
| | | | ATT AND | | |
| | | | | | |
| | | the real pands | | | |
| | В. | Within the second second | | | |
| 34. Rheumatismus acutus. <i>Idem</i> <i>valet</i> Febris rheumatica | Rhumatisme arti- culaire aigu | Acuter Gelenk- rheumatismus Syn. Rheuma- tisches Fieber | Reumapira. <i>Sin.</i> Febbre reuma- tica | | |
| Rheumatismus sub- acutus | Rhumatisme sub- aigu | Subacutes rheu- matisches Fieber | Reumatismo sub- acuto | | |
| 25. Rheumatismus gonorrhoïcus | Rhumatisme blen- norrhagique | Gonorrhoischer Rheumatismus. Syn. Tripper- Rheumatismus | Reumatismo da gonorrea | | |
| | | | | | |

Note I.-In slighter cases, occurring on the surface of the body, diffuse inflammation is identical with phlegmonous erysipelas.

Note II.—In registering cases of phlegmonous erysipelas and of diffuse inflammation arising from injury, surgical operation, or local disease, the cause should be specified.

31. Pyæmia.

34.

Definition: A febrile affection, resulting in the formation of abscesses in the viscera and other parts.

Note.—In returning cases of pyæmia, specify the affected organs.

32. Puerperal fever. *Definition*: A continued fever, communicable by contagion, occurring in connection with child-birth, and often associated with extensive local lesions, especially of the uterine system.

> Note.—In returning cases of puerperal fever, the more important local lesions, such as peritonitis, effusions into serous and synovial cavities, phlebitis, and diffuse suppuration, should be specified.

33. Puerperal ephemera. Synonym, Weed. Definition: A fever consisting of one or more paroxysms, occurring a few days after delivery, generally attended by diminution of the milk and lochia, and unaccompanied by local lesions.

Β.

Acute rheumatism. Synonym, Rheumatic fever.

Definition: A specific febrile disorder, characterised by non-suppurative inflammation of the fibrous tissues surrounding the joints, of which many are affected at the same time, or in succession.

Sub-acute rheumatism.

35. Gonorrhœal rheumatism. Definition : An analogous affection, associated with gonorrhœa.

11

LATIN EQ. 36. Rheumatismus synovialis

37. Rheumatismus musculorum

a. V.-Lumbago

b. V.-Cervix rigida

38. Rheumatismus longus distances

39. Podagra acuta

Rhumatisme musculaire

FRENCH

Hydarthrose rhu-

matismale

Lumbago

Torticolis rhumatismale

Rhumatisme chronique

Lumbago. Syn. Hexenschuss

Muskelrheuma-

GERMAN

lenkrheumatis-

Synovialer

tismus

mus

Ge-

Chronischer

Steifer Hals

Rheumatismus

Reumatismo muscolare

ITALIAN

Reumatismo sino-

viale

Lombaggine

Toreicollo

Reumatismo cronico

Goutte aiguë

Acute Gicht

Gotta o podagra acuta

dutuma

rheuma-

40. Podagra longa

41. Inflammatio syno-2x propagia

Podagra retrocedens

thritis

43. Syphilis

tica longa

2

Arthritegoutteuse

Goutte chronique

Répercussion goutteuse. Syn. Goutte supprimée

Gichtische Synovialhautentzündung Zurücktretende Gicht

Chronische Gicht

Sinovitide gottosa

Podagra cronica

Gotta retrocessa

dinturna 42. Ostoarthritis longa. Arthrite rhuma-Idem valet Ar-

Syphilis

tismale chronique

Chronische deformirende Gelenkentzündung

Syphilis Primäre Syphilis Sifilide

Osteo-artritide

cronica

S. primaria

Ulcus venereum durum Inguen induratum

Syphilis primigenia

Chancre induré Bubon induré

Syphilis primitive

Harter Schanker Indurirter Bubo

Ulcera dura Bubone indurat

- 36. Synovial rheumatism. *Definition*: A rheumatic affection, in which an accumulation of non-purulent fluid occurs in the synovial sacs, and especially in those of the knee joints.
- 37. Muscular rheumatism. *Definition*: Pain in the muscular structures, increased by motion.

Local varieties :

- a. Lumbago.
- b. Stiff neck.
- 38. Chronic rheumatism. Definition : Chronic pain, stiffness and swelling of various joints.

Note.—Cases attended with deposit of urate of soda are to be returned as chronic gout, and those in which there is marked distortion as chronic osteo-arthritis.

- 39. Acute gout. *Definition*: A specific febrile disorder, characterised by non-suppurative inflammation, with considerable redness of certain joints—chiefly of the hands and feet, and, especially in the first attack, of the great toe—and attended with excess of uric acid in the blood.
- 40. Chronic gout. *Definition*: A persistent constitutional affection, characterised by stiffness and swelling of various joints, with deposits of urate of soda.
- 41. Gouty synovitis.

Note.—Retrocedent gout is a term applied to cases of gout in which some internal organ becomes affected on the disappearance of the disease from the joints. It should be referred to acute or chronic gout.

- 42. Chronic osteo-arthritis. Synonym, Chronic rheumatic arthritis. Definition: An affection characterised by pain, stiffness, and deformity of one or more of the joints, associated with deposition of new bone around them.
- 43. Syphilis.
 - A. Primary syphilis. *Definition*: Syphilis while limited to the part inoculated, and the lymphatic glands connected with it. *Varieties*:

T 1 1

Hard chancre.

Indurated bubo.

LATIN Eq. Ulcus venereum molle Inguen suppurans

Ulcus phagedænicum

Ulcus putre

Syphilis secundaria

Syphilis inveterata

FRENCH Chancre mou Bubon suppuré Ulcère phagédéni-

que Ulcèregangréneux Syphilis secondaire

Syphilis tertiaire

GERMAN Weicher Schanker Vereiternder Bubo Phagedaenischer Schanker Gangraenescirendes Geschwür Secundäre Syphilis. Syn. Constitutionelle Syphilis

Tertiäre Syphilis

ITALIAN Ulcera molle

Bubone suppura-

tivo

Ulcera fagedenica

Ulcera gangrenosa

S. secondaria

S. terziaria

Syphilis ingenita

Syphilis héréditaire

Hereditäre Syphilis

1. Mala syphilitica partium singularum

44. Carcinoma. *Idem valet* Morbus malignus Affections syphilitiques locales Locale syphilitische Affectionen Krebs. Syn. Cancer S. ereditaria

Malattie sifilitiche locali. Cancro

Jumores maligne su p. 18

Cancer

14

Soft chancre.

Suppurating bubo

Phagedænic sore.

Sloughing sore.

B. Secondary syphilis. Definition : Syphilis, when it affects parts not directly inoculated.

> Tertiary syphilis is a term sometimes applied to the later symptoms, when separated by an interval of apparent health from the ordinary secondary syphilis.

c. Hereditary syphilis. Definition : Constitutional syphilis of the child, derived during fætal life from one of the parents. malag From

Local syphilitic affections. 1.

44. Cancer. Synonym, Malignant disease. Definition : A deposit or growth that tends to spread indefinitely into the surrounding structures, and in the course of the lymphatics of the part affected, and to reproduce itself in remote parts of the body.

* In returning local syphilitic affections, specify whether the case be one of primary syphilis, secondary syphilis, syphilitic deposit, or syphilitic inflammation.

Local syphilitic affections, local cancer, local colloid, and local scrofulous affections are to be returned in the following order :-

1. Brain.

Spinal cord.
 Nerve.
 Eye.
 Eyelid.

- 6. Orbit.
- 7. Auricle.
- 8. Internal ear.
- 9. Face.
- 10. Nose.
- 11. Pericardium.
- 12. Heart.
- 13. Lymphatics.
- 14. Lymphatic glands.
- 15. Bronchial glands.

- 16. Thyroid glands.
 16. Thyroid gland.
 17. Thymus gland.
 18. Supra-renal capsule.
 19. Larynx.
 20. Bronchi.

- 21. Lungs.
- 22. Pleura.
- 23. Mediastinum.

25. Mouth. 26. Cheek. 27. Jaws. 28. Gum. 29. Tongue. 30. Fauces. 31. Tonsils. 32. Salivary glands. 33. Pharynx. 34. Œsophagus. 35. Stomach.

24. Lips.

- 36. Intestines.

- 42. Spleen.
- 43. Peritoneum.
- 44. Mesenteric glands.

- 45. Kidney.
- 46. Bladder and urethra.
- 47. Prostate gland.
- 48. Penis.
- 49. Scrotum. 50. Testicle.
- 51. Ovary.
- 52. Fallopian tube.
- 53. Uterus.
- 54. Vagina. 55. Vulva.
- 56. Female breast.
- 57. Male mammilla.58. Bone.59. Skull.

- 64. Fascia.
- 65. Cellular tissue.
- 66. Skin.

 37. Rectum.
 38. Anus.
 39. Liver. 39. Liver.
40. Hepatic ducts and 61. Spine.
gall bladder.
41. Pancreas.
63. Tendon.

| | 16 | | |
|--|--------------------------|--|--------------------|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| | | | |
| | | and all and the second of the | |
| | | and an information | |
| | | | |
| a. VScirrhus. <i>Idem</i> valet Carcinoma durum | Squirrhe | Scirrhus. Syn. Faserkrebs | Scirro |
| fourthern aufe | | | |
| | | | |
| b. VCarcinoma me- dullosum. <i>Idem</i> <i>valet</i> Carcinoma molle | Cancer médullaire | Markschwamm. Syn. Medullar- krebs | Cancro midollare |
| | | | |
| Fungus hæmatodes | Fungus hématode | Blutschwamm | Fungo ematode |
| Carcinoma encepha- loides durum | Cancer encépha- loïde | Harter Encepha- loidkrebs | Cancrò encefaloide |
| | | | |
| c. VCarcinoma epi- theliosum. <i>Idem</i> <i>valent</i> Morbus can- criformis,Epithelioma | Cancer épithélial | Epithelialkrebs. Syn. Epitheliom | Canero epiteliale |
| | | and generation | and the set |
| l. VCarcinoma nig- rum. Idem valet Melanosis | Mélanose | Melanotischer Krebs. Syn. Pig- mentkrebs | Cancro melanotico |
| e. VCarcinoma os- toides | Cancer ostéide | Knochenkrebs | Cancro osteode |
| address of the | | | |
| Carcinoma villosum | Cancer villeux | Zottenkrebs | Cancro villoso |
| | | | |

Note I.—In returning cases of cancer in more than one organ, specify in which the disease is primary, and in which secondary.

Note II.—State also the kind and duration of the disease in each case, and the nature of all operations, with their dates and results. Varieties:

- a. Scirrhus. Synonym, Hard cancer. Definition: Cancer characterised by hardness of the primary tumour, and by a tendency to draw to itself the neighbouring soft structures. When ulcerated, the sore is commonly deep, uneven, and bounded by a thick everted hard edge.
- b. Medullary cancer. Synonym, Soft cancer. Definition: Cancer characterised by a smoothlylobed surface, soft irregular consistence, great vascularity, and usually rapid growth and reproduction. When ulcerated, it protrudes in large masses, which bleed copiously.

Fungus hæmatodes is a term applied to some cases of medullary cancer, which are more than usually vascular.

Hard encephaloid is a designation sometimes applied to medullary cancers of unusually firm consistence. These two forms of the disease should be returned under the title of medullary cancer.

- c. Epithelial cancer. Synonyms, Cancroid; Epithelioma. Definition: Cancer characterised by its occurrence chiefly in parts naturally supplied with epithelium, and by the resemblance of its cells to those of the epithelium.
- d. Melanotic cancer. Synonym, Melanosis. Definition: A cancer characterised by the presence of pigment.
- e. Osteoid cancer. *Definition*: A tumour usually commencing in the bones, consisting almost entirely of bone, and followed by similar growths in the glands and viscera.

Note.—Cancer in mucous membranes, when covered by a villous growth, has received the name of Villous cancer.

| | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|-----|--|--|---|---|
| | 1. Carcinoma partium singularum | Affections cance- reuses locales | Locale Krebser- krankungen | Malattie cancerose locali |
| 45. | Morbus collodes. <i>Idem valet</i> Carci- noma alveolare | Cancer colloïde | Colloidkrebs. Gallertkrebs | Cancro colloide o gelatinoso |
| | 1. Morbus collodes par- tium singularum | Colloïde locale | Locales Colloid | Colloide locale |
| | TUMORES NON MA- LIGNI. CYSTES NON MALIGNÆ | TUMEURS BÉNI- GNES ET KYSTES | GUTARTIGE GE- SCHWÜLSTE UND CYSTEN | TUMORI E CISTIDI NON-MALIGNI |
| | | | | |
| | Tumor fibrosus | Tumeur fibreuse | Fibroidge- schwulst. Syn. Fibröse Ge- schwulst | Tumori fibrosi |
| | Tumor fibrocysticus | Tumeur fibrocy- stique | Fibrocystische Ge- schwulst | Fibro-cistico |
| | Tumor fibrocalcareus | Tumeur fibro-cal- caire | Verkalktes Fibroid | Fibro-calcareo |
| | Ostosarcoma | Ostéo-sarcome | Osteosarcom | Osteo-sarcoma |
| | Tumor fibromusculosus | Tumeur fibro- musculaire | Fibro-musculäre Geschwulst | Fibro-muscolare |
| | Zumor fibroadiposus | Tumeur fibro-adi- | Fibrös-fettige Ge- schwulst | Fibro-adiposo |
| | Neuroma. Tumor sub- cutaneus dolens | Névrome, Tumeur sous-cutanée douloureuse | Neurom. Schmerz- hafte subcutane Geschwulst | Neuroma. Tumore sottocutaneo do- loroso |
| | Tumor fibrocellulosus | Tumeur fibro-cel- luleuse | Fibro-celluläre Geschwulst | Tumore fibrocel- lulare |
| | Polypus | Polype | Polyp | Polipo |
| | 3, | | | |
| | Tumor fibronucleosus | Tumeur fibro-nu- cléée | Kernfaserge- schwulst | Tumore fibronu- cleato |
| | | | | |

1. Local cancer.*

45. Colloid. Synonyms, Colloid cancer; Alveolar cancer. Definition: A new growth, a great part of which is formed of transparent or gelatinous substance.

1. Local colloid.[†]

ARRANGEMENT OF NON-MALIGNANT TUMOURS AND CYSTS.

In order that the malignant and non-malignant growths may appear together, the non-malignant tumours and cysts are inserted here. They should, however, be returned among the local diseases, under 'Non-malignant tumours' and they are not, therefore, numbered at this place.

Fibrous tumour. *Definition*: A growth, consisting of fibrous tissue, circumscribed, or not invading surround-ing structures.

When the tumour contains cysts, it has received the name of Fibrocystic.

When it contains earthy matter, it has been named Fibro-calcareous.

When it grows from bone and is partly ossified, it constitutes the non-malignant form of the disease known as Osteo-sarcoma.

When it contains involuntary muscle, as when growing in the uterus, it has received the name of Fibro-muscular.

When it contains fat, it has been named Fibro-fatty.

Other fibrous tumours have been named according to their seat, e.g. Neuroma. Painful subcutaneous tumour.

Fibro-cellular tumour. Definition: A growth consisting of loose fibrous or areolar tissue.

Note.—When occurring as a pendulous outgrowth from a mucous surface, it constitutes the chief varieties of Polypus.

Fibro-nucleated tumour. Definition: A tumour composed of fibrous tissue, mixed with elongated nuclei.

* In returning cases of local cancer, specify the variety of cancer, by adding, after '44,' the letter a, b, c, d, or e, according to the nature of the case (see p. 17). They are to be returned in the order specified in the foot-note at page 15.

+ Cases of local colloid are to be returned in the order specified in the footnote at page 15.

LATIN EQ. Tumor fibroplasticus

fibrosus repe Tumor tens

Tumor myelodes

Tumor adiposus

Tumor osseus

a. Ossis. Idem valet Exostosis

> 1.-Eburneus 2.-Cancellatus

3.-Diffusus

b. Partium molliorum

cartilagino-Tumor Idem valet sus. Enchondroma Tumor fibrocartilaginosus Tumor glandulosus.

Idem valet Adenocele Tumor vasculosus

Nævus

Tumor sebaceus

Cholesteatoma Molluscum Tumor verrucosus et verrucæ Condyloma Tumor cheloides Tumor villosus

FRENCH Tumeur fibroplastique

Recidive de tumeur

fibroïde

Myéloïde

Lipome

Tumeur osseuse

Tumeur 'cloison-

née' osseuse

Des parties molles

Tumeur fibro-cartila-

Tumeur adenoïde

Tumeur sébacée

Choléstéatome

Molluscum

Condylome

Tumeur villeuse

Verrue

Kéloïde

vascu-

Syn. Ex-

Des os.

ostose

Éburnée

Diffuse

gineuse

Tumeur .

laire Nævus

Enchondrome

GERMAN Fibroplastische Geschwulst

> Recidivirendes Fibroid

Myeloidgeschwulst

Fettgeschwulst. Syn. Lipom

Knochengeschwulst Der Knochen. Syn. Exostose

> Elfenbein Gegittert

Diffus

Der Weichtheile

Knorpelgeschwulst. Syn. Enchondrom Fibro-cartilaginöse Geschwulst Drüsengeschwulst

Gefässgeschwulst

Talgdrüsenge-

schwulst Cholesteatom

Molluscum

Condylom

Zottengeschwulst

Warze

Keloid

Naevus.

Delle parti molli Tumore cartilagi-

> Tumore fibro-cartilaginoso.

ITALIAN

Tumore fibroide

Tumore mieloide

Lipoma Tumore

SOSO

Tumore osseo

Esostosi

Eburneo

A cancelli

Diffuso

noso

Sin.

gras-

recidivo

Tumore

plastico

fibro-

Tumore glandulare

Tumore vascolare

Neo

Tumore sebaceo

Colesteatoma Mollusco Tumore verrucoso e verruche Condiloma Cheloide Tumore villoso

20

GENERAL DISEASES .- B. TUMOURS.

Not nealegead

Fibro-plastic tumour. *Definition*: A rapidly growing tumour, composed in great part of fusiform nucleated cells.

> *Note.*—When the fibro-cellular or fibroplastic tumour, but more especially the latter, slowly involves the adjacent soft structures, and returns after removal, it has received the name of Recurrent fibroid.

Myeloid tumour. *Definition*: A tumour growing generally in the ends of the bones, having a red colour, and containing a large proportion of manynucleated cells.

Fatty tumour. Synonym, Lipoma.

Osseous tumour.

- a. Of bone. Synonym, Exostosis. Varieties:
 - 1. Ivory.
 - 2. Cancellated.
 - 3. Diffused.

b. Of the soft parts.

Cartilaginous tumour. Synonym, Enchondroma.

Fibro-cartilaginous tumour.

Glandular tumour. Synonym, Adenocele. Definition: A tumour growing in or near a gland, and more or less perfectly resembling it in structure. Vascular tumour.

Nævus.

Sebaceous tumour.

Cholesteatoma. Molluscum. Warty tumour and warts.

Condyloma. Cheloid. Villous tumour.

| | 22 | | |
|---|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| Cystes simplices sive infœcundæ | Kystes simples | Einfache Cysten | Cisti semplici o sterili |
| a. Cystis serosa | Séreux | Seröse | Sierose |
| b. Cystis synovialis. <i>Idem valet</i> byrsalis | Synovial (Hygro- ma) | Synoviale | Sinoviali |
| c. Cystis mucosa | Muqueux | Schleimcyste | Mucose |
| d. Cystis suppurans | Suppuré | Vereiternde | Suppuranti |
| e. Cystis sanguinea | Sanguin | Blutcyste | Sanguigne |
| f. Cystis hæmorrha- gica | Hémorrhagique | Haemorrhagische | Emorragiche |
| g. Cystis aneurysmica | Anévrismal | Aneurysmatische | Aneurismali |
| h. Cystis oleosa | Graisseux | Fettcyste | Oleose |
| i. Cystis collodes sive glutinosa | Gelatiniforme | Gallertcyste | Colloidi o gelati- nose |
| j. Cystis seminalis | Séminal | Saamencyste | Seminali |
| Cystes compositæ <i>sive</i> fæcundæ | Kystes composés ou prolifiques | Zusammenge- setzte Cysten- geschwulst | Cisti composte o prolifere |
| a. Tumor cysticus mul- tiplex. <i>Idem valet</i> Cystisarcoma | Kyste composé. Syn. Cysto-sar- come | Zusammenge- setzte Cystenge- schwulst. Syn. Cystosarcom | Tumore cistico com- plesso. <i>Sin</i> .Cisto- sarcoma |
| 1. Intus innascente ma- teria morbida | Avec production in- tra-cystique | Mit intra-cystischen Gebilden | Con sviluppi intra- cistici |
| b. Cystis cutigera sive pilosa. Idem valet dermatodes | Kystes dermoïdes | Haut- oder Haar- cyste | Cutaneo o pilifero |
| c. Cystis dentigera | Kystes contenant des dents | Zahncyste | Dentifero |
| 46. Lupus | Lupus | Lupus. Syn. Fressende Flechte | Lupus |
| a. VLupus longus | Lupus chronique | Chronischer Lu- pus | Lupus cronico |
| b. VLupus exedens | Lupus exedens | Lupus exedens | Lupus exedens |
| | | | |
| 47. Ulcus erodens | Ulcère rongeant | Fressendes Ge- schwür | Ulcera rodente |
| 48. Lepræ veræ. Syn. Elephantiasis Græ- corum | Lèpre vraie. <i>Syn.</i> Eléphantiasis des Grecs | Aussatz. Syn.Ele- phantiasis Græ- corum | Lepra. <i>Syn.</i> Elefantiasi dei Greci |

m

GENERAL DISEASES .- B. CYSTS.

Simple or barren cysts.

- a. Serous.
- b. Synovial. Synonym, Bursal.

M. malignen a

- c. Mucous.
- d. Suppurating.
- e. Sanguineous.
- f. Hæmorrhagic.
- g. Aneurismal.
- h. Oily.
- i. Colloid or gelatinous.
- j. Seminal.

Compound or proliferous cysts.

a. Complex cystic tumour. Synonym, Cysto-sarcoma.

1. With intracystic growths.

b. Cutaneous or piliferous cyst. Synonym, Dermoid.

- c. Dentigerous cyst.
- 46. Lupus. Definition: A spreading tuberculous inflammation of the skin usually of the face, tending to destructive ulceration.

Varieties :

- a. Chronic lupus.
- b. Lupus excedens. Definition: This variety is characterised by the rapidity, depth, and extent of the ulceration, and by appearing in rare cases on other parts than the face.
- 47. Rodent ulcer. *Definition*: A destructive ulcer, characterised by the extent and depth to which it spreads in the adjoining structures, and by the absence of preceding hardness, and of constitutional affection.
- 48. True Leprosy. Synonym, Elephantiasis Græcorum.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|-----------------------|---------------------|---------------------------|---------------------|
|). Struma | Scrofule | Scrophulose | Scrofola |
| | | | |
| | | | |
| a. Struma cum tuber- | Scrofule avec tu- | Scrophulose mit | Scrofola con tuber- |
| culis | bercule | Tuberkeln | coli |
| b. Struma sine tuber- | Scrofule sans tu- | Scrophulose ohne | Scrofola senza tu |
| culis | bercule | Tuberkeln | bercoli |
| Habitus strumosus | Scrofule | Scrophulöse Dia- these | Diatesi scrofolosa |
| | | | |
| 1. Mala strumosa par- | Affections scrofu- | Locale scrophulöse | Affezioni scrofolos |
| tium singularum | leuses locales | Affectionen | locali |
| Meningitis tuber- | Méningite tuber- | Tuberculöse Me- | Meningitide tuber |
| culosa | culeuse | ningitis | colosa |
| Ophthalmia stru- | Opthalmie scrofu- | Scrophulöse Augen- | Oftalmia scrofolos |
| mosa | leuse | entzündung | |
| Pericarditis tuber- | Péricardite tuber- | Tuberculöse Peri- | Pericarditide tuber |
| culosa | culeuse | carditis | colosa |
| Morbus strumosus | Maladie scrofuleuse | Scrophulöse Drü- | Malattia scrofolos |
| glandularum | des glandes | senkrankheit | delle glandule |
| Phthisis pulmo- | Phthisie pulmo- | Lungenschwind- | Tisi polmonale |
| nalis | naire | sucht | |
| Hæmoptysis | Hæmoptysic | Bluthusten | Emottisia |
| Tubercula miliaria | Tuberculisation | Acute Miliartuber- | Tubercolosi acut |
| acuta | miliaire aiguë | culose | miliare |
| Tabes mesenterica | Carreau | Tabes mesenterica | Tabe mesenterica |
| Peritonitis tuber- | Péritonite tuber- | Tuberculöse Peri- | Peritonitide tuber |
| culosa | culeuse | tonitis | colosa |

24

50. Rachitis

51. Cretismus

Rachitisme

Crétinisme

Rhachitis. Syn. Englische Krankheit

Cretinismus

Rachitide

Cretinismo

a. Cretismus perfectus. *Idem valet*. Cretismus insanabilis Complet

Vollkommener Cretinismus Cretinismo pleto com-

49. Scrofula. Definition: A constitutional disease, resulting either in the deposit of tubercle, or in specific forms of inflammation or ulceration.

Varieties :

a. Scrofula with tubercle.

b. Scrofula without tubercle.

Note.—The constitutional tendency which has received the name of the Scrofulous Diathesis, when unattended by local lesions, is not to be returned as a disease.

1. Local scrofulous affections.

Tubercular meningitis.

Scrofulous ophthalmia.

Tubercular pericarditis.

Scrofulous disease of glands.

Phthisis pulmonalis.

*Hæmoptysis. Acute miliary tuberculosis.

Tabes mesenterica.

Tubercular peritonitis.

Note.—These and all other cases of local scrofulous affection are to be returned in the order specified in the foot-note at page 15.

- 50. Rickets. *Definition*: A constitutional disease of early childhood, manifested by curvature of the shafts of the long bones, and enlargement of their cancellous extremities.
- 51. Cretinism. Definition: A condition of imperfect development and deformity of the whole body, especially of the head, occurring in the valleys of certain mountainous districts, and attended by feebleness or absence of the mental faculties and special senses, and often associated with goître.

Varieties :

a. Complete cretinism. Synonym, Incurable cretinism. Definition: Cretinism, characterised by idiotcy, deaf-dumbness, deficiency of general sensibility, and absence of the reproductive power.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| | 20 | | |
|--|--|--|--|
| LATIN Eq. b. Cretismus imperfec- tus. Idem valet Cretismus sanabi- lis | FRENCH Incomplet | GERMAN Unvollkommener Cretinismus | ITALIAN Cretinismo incom- pleto |
| 52. Diabetes. Idem valet Diabetes mellitus | Diabète. Syn. Diabète sucré. | Diabetes. <i>Syn.</i> Zuckerharn- ruhr | Diabete. <i>Sin.</i> Diabete melito |
| Ergotismus 53. Purpura | <i>Ergotisme</i> Purpura | <i>Ergotismus</i> Purpura | <i>Ergotismo</i> Porpora |
| | Marrie - dillo | | |
| a. VSimplex b. VHæmorrhagica | Simple Hémorrhagique | Einfache Haemorrhagische | Semplice Emorragica |
| 54. Scorbutus | Scorbut | Scorbut | Scorbuto |
| | and the second s | | |
| 55. Anæmia | Anémie | Anaemie. Syn. Blutarmuth | Anemia |
| 56. Chlorosis. <i>Idem va-</i> <i>let</i> Pallor luteus fœ- minarum | Chlorose. Syn. Pales couleurs | Chlorose. Syn. Bleichsucht | Clorosi |
| 57. Anasarca | Anasarque | Wassersucht | Idropisia generale |
| | | | |

26

58. Beriberia

Béri-Béri Beri-Beri

GENERAL DISEASES .- B.

- b. Incomplete cretinism. Synonym, Curable cretinism. Definition: A degree of cretinism in which the mental faculties, though limited, are capable of development, the head is moderately well formed and erect, the special senses, the faculty of speech, and the reproductive powers are present.
- 52. Diabetes. Synonym, Diabetes Mellitus.

(935a.) Ergotism.

- 53. Purpura. *Definition*: A disease not usually attended by fever, characterised by purple spots of effused blood, which are not effaced by pressure, and are of small size, except where they run together in patches.
 - Varieties :
 - a. Simple.
 - b. Hæmorrhagic. Definition: The disease when accompanied by hæmorrhage from a mucous surface.
- 54. Scurvy. *Definition*: A chronic disease, characterised by sponginess of the gums, and the occurrence of livid patches under the skin of considerable extent, which are usually harder to the touch than the surrounding tissue.
- 55. *Anæmia. *Definition*: Deficiency of red corpuscles in the blood.
- 56. Chlorosis. Synonym, Green Sickness.
- 57. *General dropsy. *Definition:* An accumulation of serum in the areolar tissue, with or without effusion into the serous cavities.

Note.—Local dropsies, such as ovarian, and effusions into the serous cavities, as hydrothorax or ascites, when not connected with anasarca, should be returned as local diseases.

58. Beri-Beri.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI PARTIUM SINGULARUM.

ORDO MORBORUM.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | |
|------------------------------|-------------------------|---|----------|
| Catarrhus | Catarrhe | Catarrh | Ca |
| Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Inf |
| Inflammatio exul- cerans | I. ulcérative | Geschwürige Ent- zündung | Inf |
| Inflammatio sup- purans | I. suppurative | Eiterige Entzün- dung | Inf |
| Inflammatio plastica | I. plastique | Plastische Ent- zündung | Inf |
| Inflammatio pyæ- mica | I. pyohémique | Pyaemische Ent- zündung | Inj I |
| Inflammatio rheu- matica | I. rheumatique | Rheumatische Entzündung | Inf |
| Inflammatio poda- grica | I. goutteuse | Gichtische Ent- zündung | Inf |
| Inflammatio syphi- litica | I. syphilitique | Syphilitische Entzündung | Inf s |
| Inflammatio stru- mosa | I. scrofuleuse | Scrophulöse Ent- zündung | Inf |
| Inflammatio gonor- rhoïca | I. blennorrhagi- que | Gonorrhoische Entzündung. Tripperartige Entzündung | Inf |
| Gangræna 3 | Gangrène | Brand. Syn. Gan- grän | Ga |
| Congestio passiva | Congestion pas- | Passive Con- | Con |

¹ Suffusio sanguinis. Hæmorrhagia

> Hydrops Fibrina deposita

sive

Extravasation de sang

Hydropisie Dépôt fibrineux

gestion Blutextravasation. Hæmorrhagie Wassersucht Faserstoffablagerung. Syn. Fibrinöse Ablagerung

- ser 152

ITALIAN

tarro fiammazione fiammazione ulcerosa fiammazione purulenta fiammazione plastica fiammazione piemica fiammazione reumatica fiammazione gottosa fiammazione sifilitica fiammazione scrofolosa fiammazione blennorragica

ngrena

ngestione passiva Stravaso di sangue. Emorragia Idropisia Deposito fibrincso

1 Sanquis extra venas effusues 2 effusa 3 iners papira bud

LOCAL DISEASES.

ARRANGEMENT OF LOCAL DISEASES.

The diseases printed in italics are to be returned, not among the local diseases, but under the headings referred to by number.

The Local Diseases have been drawn up in accordance with the following arrangement:-

ton 1/2

Catarrh. Inflammation. Ulcerative inflammation.

Suppurative inflammation.

Plastic inflammation.

(31.) Pyamic inflammation.

Rheumatic inflammation.

Gouty inflammation.

- (43¹.) Syphilitic inflammation.
- (49¹.) Scrofulous inflammation.

Gonorrhœal Inflammation.

Gangrene.

Passive congestion.

Extravasation of blood. Hæmorrhage.

Dropsy. Fibrinous deposit. LATIN Eq. Magnitudo mutata

Dilatatio Contractio Hypertrophia Atrophia Degeneratio

> Adiposa et calcarea. Idem valent Atheroma, Conversio in calcem

Fibrosa Morbus lardaceus. *Idem valent* Morbus amylodes, morbus cereus

Morbus syphiliticus

Carcinoma

Morbus collodes Tumores non maligni

Cystis Struma a. Cum tuberculis b. Sine tuberculis Morbus parasiticus

Calculus et concreta

Deformitas ingenita

Injuria Corpus adventitium Vitia naturalium actionum FRENCH Altérations de dimension Dilatation

a . ..

Contraction

Hypertrophie Atrophie Dégénérescence

Degenerescence

Graisseuse et calcaire. Syn. Athérome, Ossification

Fibroïde Lardacée. Syn. Maladie amyloïde

Maladie syphilitique Cancer

Colloïde Tumeurs non malignes Kyste Scrofule Avec tubercule Sans tubercule Maladie parasitaire Calcul et concretion Vice de conformation Blessure Corps étrangers Maladies fonctionnelles

GERMAN Veränderungen der Gestalt und Grösse Erweiterung Zusammenziehung Hypertrophie Atrophie Degeneration. Syn. Entartung Fettige und kalkförmige Entartung. Syn. Atheroma, Verknöcherung Fibroide Speckige oder amyloide oder wachsartige Degeneration Syphilis Cancer. Syn. Krebs

Krebs Colloid Gutartige Geschwülste Cyste Scrophulose Mit Tuberkeln Ohne Tuberkeln Parasitische Krankheit Stein und Concretion Missbildung

Verletzung Fremder Körper Functionelle Krankheiten oder Affectionen ITALIAN

Cangiamenti di dimensione

Dilatazione

Contrazione

Ipertrofia

Atrofia

Degenerazione

Grassosa e calcarea. Sin. Ateroma, Ossificazione

Fibroide

Lardacea. Sin. Malattia amiloidea

Sifilide

Cancro Colloide Tumori non-maligni Ciste Scrofola Con tubercoli Senza tubercoli Malattia parasitica Calcolo e concrezione Vizio di conformazione Ferite Corpi stranieri Malattie di funzione

30

Alteration of dimensions.

Dilatation. Contraction. Hypertrophy. Atrophy. Degeneration.

> Fatty and Calcareous. Syn. Atheroma. Ossification.

Fibroid. Lardaceous disease. Waxy disease.

Syn. Amyloid disease.

- (43¹.) Syphilitic disease.
- (44¹.) Cancer.
- (45.¹) Colloid. Non-malignant tumours.

Cyst.

| (491.) Å | Scro | fula. |
|----------------------|------|-------------------|
| (49 ^{1a} .) | a. | With tubercle. |
| (49 ^{1b} .) | b. | Without tubercle. |
| | Par | asitic disease. |

Calculus and concretion. Malformation.

(992, &c.) Injury. (1014, &c.) Foreign body. Functional diseases.

The attention of those making use of the Nomenclature is especially called to this 'Arrangement of Local Diseases,' which includes nearly all the important forms of disease that affect the various organs, and is therefore a key to the general arrangement of those diseases adopted throughout the work.

MORBI NERVORUM APPARATUS.

MORBI CEREBRI MEMBRANARUMQUE.

LATIN Eq. 59. Encephalitis FRENCH Encéphalite

German Gehirnentzündung. Syn. Encephalitis

Gehirnhautent-

zündung. *Syn.* Meningitis Entzündung der

Dura Mater

ITALIAN Encefalitide

60. Meningitis

- 1. Inflammatio duræ matris
- 2. Inflammatio piæ matris et membranæ arachnoidis
- 3. Meningitis tuberculosa. Idem valet Hydrocephalus acutus

Febris cerebrospinalis

61. Inflammatio cerebri

- 62. Cerebrum fluidum rubens
 63. Cerebrum fluidum
- flavens 64. Abscessus cerebri

65. Apoplexia

- a. Ex congestione b. Ex hæmorrhagia
- 66. Solis ictus
- 67. Hydrocephalus longus
- 68. Hypertrophia cerebri
- 69. Atrophia cerebri

Méningite

Inflammation de la dure-mère

Inflammation de la pie-mère, arachnoïde Méningite tuberculeuse

Fiévre cérébrospinale Cérébrite

Ramollissement rouge Ramollissement jaune Abcès du cerveau

Apoplexie

Congestion Hémorrhagie cérébrale

Coup de soleil Hydrocéphale chronique Hypertrophie du cerveau Atrophie Entzündung der Pia Mater und Arachnoidea Tuberculöse Hirnhautentzündung. Syn. Acuter Wasserkopf Epidemische meningitis

Entzündung der Hirnsubstanz

RotheErweichung (des Gehirns) GelbeErweichung (des Gehirns) Abscess (des Gehirns) Apoplexie. Syn.

Congestive

Hirnschlag

Blutige. Syn. Gehirnblutung

Sonnenstich Chronischer Hydrocephalus Hypertrophie (des Gehirns) Atrophie (des Gehirns)

Meningitide

Infiammazione della dura madre

Infiammazione della pia madre e dell'aracnoide Meningitide tubercolare. Sin. Idrocefalo acuto

Febbre cerebrospinale Infiammazione del cervello

Rammollimento rosso Rammollimento giallo Ascesso

Apoplessia

Congestiva

Sanguinea. Sin. Emorragia cerebrale Colpo di sole

Idrocefalo cronico

Ipertrofia del cervello Atrofia del cervello

DISEASES OF THE NERVOUS SYSTEM.

33

The diseases printed in *Italics* under this heading, are inserted for the sake of local classification only, and are not to be registered here, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE BRAIN AND ITS MEMBRANES.

59. Encephalitis. *Definition*: Inflammation of the brain or of its membranes.

Note.—This term is to be used only when the precise seat of the inflammation has not been ascertained by post-mortem examination.

60. Meningitis. Definition : Inflammation of the membranes of the brain.

1. Inflammation of the dura mater.

Note.—This form of inflammation is almost invariably the result of injury or disease of the bones of the skull; in such cases, the injury or disease by which it is caused ought to be specified.

- 2. Inflammation of the pia mater and arachnoid.
- (49¹.) 3. Tubercular meningitis. Synonym, Acute hydrocephalus.

(8.) Cerebro-spinal fever.

- 61. Inflammation of the brain. *Definition*: Inflammation of the brain substance, with or without implication of the membranes, usually partial, and in many cases dependent on local injury, or foreign deposit.
- 62. Red softening (of the brain).
- 63. Yellow softening (of the brain).
- 64. Abscess (of the brain).
- 65. Apoplexy.
 - Varieties :
 - a. Congestive.
 - b. Sanguineous. Synonym, Cerebral hæmorrhage.
- 66. Sunstroke.
- 67. Chronic hydrocephalus.
- 68. Hypertrophy (of the brain).
- 69. Atrophy (of the brain). *Definition*: Diminution of brain substance without inducation or softening.

| | L'RENCH | GERMAN | ITALIAN |
|--|---|---|---|
| O. Cerebrum fluidum albens. <i>Idem valet</i> Mollities atrophica | Ramollissement blanc | Weisse Gehirn- erweichung | Rammollimento bianco. Sin Atrofico |
| | | | CI . La |
| Morbus syphiliticus | Maladie syphili- tique | Syphilitische Af- fection | Malattia sifilitio |
| Carcinoma | Cancer | Krebs. Syn. Cancer | Cancro |
| 71. Tumor fibrosus | Tumeur fibreuse | Fibroidge- schwulst | Tumore fibrose |
| 72. Tumor osseus | Tumeur osseuse | Knochenge- schwulst | Tumore osseo |
| Tubercula deposita | Dépôt tuberculeux | Tuberculöse Ablagerung | Deposito tubercolare |
| a. Tubercula miliaria sive granulosa | Miliaire, Granula- tion tuberculeuse | Miliär- oder gra- nulärer Tuberkel | Tubercolo miliar |
| b. Tubercula flava | Tubercule jaune | Gelber Tuberkel | Tubercolo giallo |
| | | | |
| 73. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia parasi ca |
| | Maladie parasi- | | ca |
| 73* Deformitates in- genitæ 74. Morbi arteriarum | Maladie parasi- taire Vices de confor- | Krankheit | ca Vizi di conform zione Malattie delle : |
| 73* Deformitates in- genitæ | Maladie parasi- taire Vices de confor- mation Maladies des ar- | Krankheit Missbildungen Krankheiten der | Vizi di conform |
| 73* Deformitates in- genitæ 74. Morbi arteriarum cerebri a. Degeneratio adipo- sa et calcarea. Idem valent Atheroma, Con- | Maladie parasi- taire Vices de confor- mation Maladies des ar- tères cérébrales Dégénérescence graisseuse et calcaire. Syn. Athérome, Os- | Krankheit Missbildungen Krankheiten der Gehirnarterien Fettige und kalkförmigeEnt- artung. Syn. Atheroma, Ver- | ca Vizi di conform zione Malattie delle si terie cerebral Degenerazione (grassosa e c carea). Sin. A roma, Ossifi zione Aneurisma |
| 73* Deformitates ingenitæ 74. Morbi arteriarum cerebri a. Degeneratio adiposa et calcarea. Idem valent Atheroma, Conversio in calcem b. Aneurysma c. Coagula impacta. | Maladie parasi- taire Vices de confor- mation Maladies des ar- tères cérébrales Dégénérescence graisseuse et calcaire. Syn. Athérome, Os- sification Anévrysme Impaction de cail- lots | Krankheit Missbildungen Krankheiten der Gehirnarterien Fettige und kalkförmigeEnt- artung. Syn. Atheroma, Ver- knöcherung Aneurysma Verstopfung dureh Gerinnsel | ca Vizi di conform zione Malattie delle a terie cerebral Degenerazione (grassosa e c carea). Sin. A roma, Ossifi zione Aneurisma Coagoli |
| 74. Morbi arteriarum cerebri a. Degeneratio adiposa et calcarea. Idem valent Atheroma, Conversio in calcem b. Aneurysma c. Coagula impacta. 1. Thrombosis | Maladie parasi- taire Vices de confor- mation Maladies des ar- tères cérébrales Dégénérescence graisseuse et calcaire. Syn. Athérome, Os- sification Anévrysme Impaction de cail- lots Thrombose | Krankheit Missbildungen Krankheiten der Gehirnarterien Fettige und kalkförmigeEnt- artung. Syn. Atheroma, Ver- knöcherung Aneurysma Verstopfung durch Gerinnsel Thrombose | ca Vizi di conform zione Malattie delle a terie cerebral Degenerazione (grassosa e c carea). Sin. A roma, Ossifi zione Aneurisma Coagoli Trombo |
| 73* Deformitates ingenitæ 74. Morbi arteriarum cerebri a. Degeneratio adiposa et calcarea. Idem valent Atheroma, Conversio in calcem b. Aneurysma c. Coagula impacta. | Maladie parasi- taire Vices de confor- mation Maladies des ar- tères cérébrales Dégénérescence graisseuse et calcaire. Syn. Athérome, Os- sification Anévrysme Impaction de cail- lots | Krankheit Missbildungen Krankheiten der Gehirnarterien Fettige und kalkförmigeEnt- artung. Syn. Atheroma, Ver- knöcherung Aneurysma Verstopfung dureh Gerinnsel | ca Vizi di conform zione Malattie delle a terie cerebral Degenerazione (grassosa e c carea). Sin. A roma, Ossifi zione Aneurisma Coagoli |
| 73* Deformitates ingenitæ 74. Morbi arteriarum cerebri a. Degeneratio adiposa et calcarea. Idem valent Atheroma, Conversio in calcem b. Aneurysma c. Coagula impacta. 1. Thrombosis 2. Embolus | Maladie parasi- taire Vices de confor- mation Maladies des ar- tères cérébrales Dégénérescence graisseuse et calcaire. Syn. Athérome, Os- sification Anévrysme Impaction de cail- lots Thrombose | Krankheit Missbildungen Krankheiten der Gehirnarterien Fettige und kalkförmige Ent- artung. Syn. Atheroma, Ver- knöcherung Aneurysma Verstopfung durch Gerinnsel Thrombose Embolie | ca Vizi di conform zione Malattie delle terie cerebral Degenerazione (grassosa e c carea). Sin. A roma, Ossifi zione Aneurisma Coagoli Trombo Emboli |

34

GERMAN

ITALIAN

FRENCH

V.—a. Meningitis spi-nalis

LATIN EQ.

Méningite spinale

Entzündung der Häute. Syn. Meningitis spi-nalis

Meningitide spinale

DISEASES OF THE NERVOUS SYSTEM.

70. White softening (of the brain). Synsnym, Atrophic softening.

Note.—This form of disease is the result of imperfect nutrition, owing to dedicient supply of blood, and is in most instances dependent upon mechanical obstruction, or degeneration of the cerebral arteries.

(43¹.) Syphilitic disease.

(44¹.) Cancer.

71. Fibrous tumour.

72. Osseous tumour.

(49¹.) Tubercular deposit.

a. Miliary or granular tubercle.

Note.—To be referred to tubercular meningitis.

b. Yellow tubercle.

73. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 233. (Nos. 14, 22.)

73*. Malformations.

Return such cases here according to the list at pp. 237, 245.

74. Diseases of the cerebral arteries.

a. Fatty and Calcareous degeneration. Synonyms, Atheroma, Ossification.

b. Aneurism.

c. Impaction of coagula.

1. Thrombosis (Local coagulation).

2. Embolism (Coagula conveyed from a distance).

DISEASES OF THE SPINAL CORD AND ITS MEMBRANES.

75. Inflammation.

Note.—This term is to be used only when the precise seat of the inflammation has not been ascertained by post-mortem examination.

Varieties :

a. Spinal meningitis. Definition: Inflammation of the membranes of the spinal cord.

| | 36 | | |
|---|--|---|-------------------------------|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| V.—b. Myelitis | Myélite | Entzündung des Marks. Syn. Myelitis | Mielitide |
| 76. Hæmorrhagia spi- nalis. <i>Idem va-</i> <i>let</i> Apoplexia spinalis | Hémorrhagie, Syn. Apoplexie de la moelle | Haemorrhagie | Emorragia (spinale) |
| 77. Atrophia spinalis. <i>Idem valet</i> Tabes dorsualis | Atrophie. Syn. Tabes dorsalis | Atrophie. <i>Syn.</i> Tabes dorsalis | Atrofia |
| 78. Medulla fluida albens | Ramollissement blanc | Weisse Erwei- chung | Rammollimento bianco |
| Carcinoma | Cancer | Krebs. Syn. Cancer | Cancro |
| 79. Tumores non malig- ni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwulste | Tumori non ma- ligni |
| 80. Deformitates inge- nitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| a. Spina bifida | Spina bifida | Spina bifida | Spina bifida |
| | MORBI NER | VORUM. | |
| 81. Inflammatio | Inffammation | Entzündung | Infiammazione |
| 82. Atrophia | Atrophie | Atrophie | Atrofia |
| Carcinoma | Cancer | Krebs. Syn. Cancer | Cancro |
| 83. Neuroma | Névrome | Neurom | Neuroma |
| | | | |
| 84. Paralysis | Paralysie | Paralyse. Syn. Lähmung | Paralisi |
| 1. Paralysis insanorum. Idem valet Paralysis ex toto | Paralysie des alié- nés. Syn. Para- lysie générale | Allgemeine Läh- mung der Wahn- sinnigen | Paralisi generale de pazzi |
| 85. 2. Hemiplegia | Hémiplégie | Hemiplegie. Syn. Halbseitige Lähmung | Emiplegia |
| 86. 3. Paraplegia | Paraplégie | Paraplegie | Paraplegia |
| 87. 4. Ataxia motus | Ataxie locomotrice | Ataxie locomotrice | Atassia locomotrice |
| A CONTRACTOR OF | | D | Atrofia muscolare |
| 5. Atrophia musculorum ingravescens | Atrophie musculaire progressive | Progressive Muskel- atrophie | progressiva |
| | | | |

- b. Myelitis. Definition : Inflammation of the substance of the spinal cord.
- 76. Hæmorrhage (Spinal). Synonym, Spinal apoplexy.
- 77. Atrophy (Spinal). Synonym, Tabes dorsalis.

78. White softening (of the Spinal cord).

(441.) Cancer.

- 79. Non-malignant tumours. Return such tumours here according to the list at p. 19.
- 80. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 243.

a. Spina bifida.

DISEASES OF THE NERVES.

81. Inflammation.

82. Atrophy.

(44¹.) Cancer.

83. Neuroma. *Definition:* A fibrous tumour, of innocent nature, growing on or between the fasciculi of a nerve.

84. *Paralysis.

(108.) 1. Paralysis of the insane. Synonym, General paralysis.

85. 2. *Hemiplegia.

- 86. 3. *Paraplegia.
- 87. 4. *Locomotor ataxy.
- (797.) 5. Progressive muscular atrophy.
- 88. 6. *Infantile paralysis.

89. 7. *Local paralysis.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

LATIN EQ. FRENCH GERMAN a. Paralysis faciei Paralysie de la face Lähmung des Fa-Paralisi faciale cialis. b. Paralysis notariorum Crampo des écri-Schreibekrampf Crampo degli scrivains vani Paralysie diphthé-8. Paralysis diphtherica Paralysi difteritica Diphtheritische rique Paralysie saturnine Lähmung Bleilähmung 9. Paralysis ex plumbo Paralisi litargirosa 10. Paralysis ex lathyro Paralysie causée par Lähmung durch Paralisi da lathyrus le Lathyrus, ou Lathyrus pois carré

VITIA NERVORUM APPARATUS NATURALIUM ACTIONUM.

| 90. Tetanus | Tétanos | Tetanus. Syn. Starrkrampf | Tetano |
|---|---------------------------------------|--|----------------------------|
| 91. Hydrophobia | Hydrophobie | Hundswuth. Syn. Wasserscheu | Idrofobia |
| 92. Membrorum dis- | Convulsions de l'enfance | Kinderkrämpfe | Convulsioni de' bambini |
| 93. Epilepsia | Épilepsie | Epilepsie. Syn. FallendeKrank- heit | Epilessia |
| a. Vertigo epileptica. Idem valet Malum | Vertige épileptique Syn. Petit mal | Epileptischer Schwindel | Vertigine epilettica |
| + 94. Membrorum dis- tentio | Convulsions Eclampsie | Convulsionen | Convulsioni |
| 95. Spasmus muscu- lorum | Spasme | Krampf | Spasmo |
| 96. Laryngismus stri- dulus. <i>Idem va-</i> <i>lent</i> Spasmus glottidis, Angina spastica, Clangor infantium | Spasme de la glotte | Millarsches Asth- ma. Syn. Krampf der Glottis, Spas- mus glottidis | Spasmo della glot- tide |
| 97. Paralysis agitans | Paralysie trem- blante | Paralysis agitans | Paralisi tremula |
| Tremor ex hydrar- gyro | Tremblement mercuriel | Quecksilberzit- tern | Tremito mercu- riale |
| 98. Chorea | Chorée | Veitztanz. Syn. Chorea | Corea |
| a. Acuta | Aiguë | Acuter | Acuta |
| b. Longa | Chronique | Chronischer | Cronica |
| 99. Hysteria | Hystérie | Hysterie | Isterismo |
| 100. Catalepsis | Catalepsie | Catalepsie | Catalepsia |
| Defectio animæ | Syncope | Syncope | Sincope |
| 101. Neuralgia | Névralgie | Neuralgie | Neuralgia |
| | | | |

a. V .- Neuralgia faciei

Faciale

4. Pling conformed crampo formation

Gesichts-

Faciale

ITALIAN

DISEASES OF THE NERVOUS SYSTEM.

- a. Facial paralysis.
- b. Scrivener's palsy.

(19^a.) 8. *Diphtheritic paralysis.
(908^b.) 9. Lead palsy.
(966^{a1}.) 10. Paralysis from Lathyrus.

FUNCTIONAL DISEASES OF THE NERVOUS SYSTEM.

- 90. Tetanus.
- 91. Hydrophobia.
- 92. Infantile convulsions.
- 93. Epilepsy.

a. Epileptic vertigo. Synonym, Petit mal.

94. *Convulsions.

95. Spasm of muscle.

96. Laryngismus stridulus. Synonyms, Spasm of the glottis, Spasmodic croup, Child-crowing.

97. Shaking palsy.

(907ª.) Mercurial tremor.

98. Chorea. Synonym, St. Vitus's dance.

a. Acute.b. Chronic.

99. Hysteria.

100. Catalepsy.

(243.) Syncope.

101. Neuralgia.

Principal Varieties : a. Facial. Synonym, Tic douloureux.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|---|----------------------------|---|----------------------------|
| b. VNeuralgia frontis. Idem valet Hemicra- nium | Frontale. Syn. Migraine | Supraorbital- Neuralgie. Syn. Halbseitiges Kopfweh | Sopraorbitale |
| c. VIschias | Sciatique | Ischias | Sciatica |
| d. Pleurodynia | Pleurodynie | Pleurodynie | Pleurodinia |
| e. Cicatrix membri trun- cati irritabilis | Moignon irritable | Abnorme Reizbar- keit des Stumpfs | Moncherino irrita- bile |
| 102. Hyperæsthesia | Hyperesthésie | Hyperaesthesie | Iperestesia |
| 103. Anæsthesia | Anesthésie | Anaesthesie | Anestesia |
| Delirium alcoholi- cum | Delirium tremens | Delirium tremens. Syn. Säufer- wahnsinn | Delirium tremens |
| 104. Hypochondriasis | Hypochondrie | Hypochondrie | Ipocondriasi |

40

AFFECTUS MENTIS.

| 105. Mania | Manie | Mania. Syn. Tob- sucht | Pazzia |
|------------------|-----------------|---------------------------|------------|
| a. Mania acuta | Manie aiguë | Acute | Acuta |
| b. Mania longa | Manie chronique | Chronische | Cronica |
| 106. Melancholia | Mélancholie | Melancholie | Malinconia |

| 107. Dementia | Démence | Verrücktheit | Demenza . |
|---|---|---|-------------------------------|
| a. Dementia acuta b. Dementia longa | Aiguë Chronique | Acute Chronische | Acuta Cronica |
| 108. Paralysis insano- rum. <i>Idem valet</i> Paralysis ex toto | Paralysie des aliénés. Syn. Paralysie géné- rale | Allgemeine Läh- mung der Wahnsinnigen | Paralisi generale de'pazzi |
| 109. Amentia(ingenita) | Idiotisme | Idiotismus (ange- borener) | Idiotismo (innato) |
| 110. Insipientia (inge- nita) | Imbécillité | Blödsinn (angebo- rener) | Imbecillità (in nata) |

b. Brow ague. Synonym, Hemicrania.

c. Sciatica.

d. Pleurodynia.

e. Irritable Stump.

102. *Hyperæsthesia.
103. *Anæsthesia.
(938^a). Delirium tremens.

104. Hypochondriasis.—Definition: Some disturbance of the bodily health, attended with exaggerated ideas or depressed feelings, but without actual disorder of the intellect.

DISORDERS OF THE INTELLECT.

- 105. Mania.—Definition: Disorder of the intellect, with excitement.
 - a. Acute Mania.
 - b. Chronic Mania.
- 106. Melancholia.—Definition: Disorder of the intellect, with depression, often with suicidal tendency.

Note.—Cases of so-called monomania are to be classed under chronic mania or melancholia, according to their character.

- 107. Dementia.—Definition: Disorder of the intellect characterised by loss or feebleness of the mental faculties.
 - a. Acute dementia.
 - b. Chronic dementia.
- 108. Paralysis of the insane. Syn. General paralysis.
- 109. Idiotcy. (Congenital.)
- 110. Imbecility. (Congenital.)

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI OCULORUM.

MORBI CONJUNCTIVÆ.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|---|---|--|
| 111. Inflammatio con- junctivæ. Idem valet Ophthal- mia | Conjonctivite | Entzündung der Bindehaut. Syn. Augenent- zündung | Congiuntivitide |
| 112. Ophthalmia cum catarrho | Ophthalmie ca- tarrhale | Catarrhalische Augenentzün- dung | Oftalmia catarrale |
| 113. Ophthalmia pus- tulosa | Ophthalmie pu- stuleuse | Pustulöse Augen- entzündung | Oftalmiapustulosa |
| 114. Ophthalmia puru- lenta | Ophthalmie puru- lente | Purulente Augen- entzündung | Oftalmia puru- lenta |
| 115. Ophthalmia infan- tium purulenta. <i>Idem valet</i> Oph- thalmia recens natorum | Ophthalmie puru- lente des nou- veaux-nés | Purulente Augen- entzündung der Neugebore- nen | Oftalmia puru- lenta ne' bam- bini |
| Ophthalmia stru- mosa | Ophthalmie scro- fuleuse | Scrophulöse Au- genentzündung | Oftalmia scrofo- losa |
| 116. Ophthalmia exan- thematica | Ophthalmie ex- anthémateuse | Exanthematische Augenentzün- dung | Oftalmia] esante- matica |
| 117. Ophthalmia go- norrhoïca | Ophthalmie blen- norrhagique | Gonorrhoische Augenentzün- dung | Oftalmia gonor- coica |
| 118. Lippitudo | Ophthalmie chro- nique | Chronische Au- genentzündung | Oftalmia cronica |
| 119. Œdema sub con- junctiva. <i>Idem</i> <i>valet</i> Chemosis | Œdeme sous con- jonctivale. Syn. Chemosis | Chemosis | Edema del tessuto subcongiuntivo. Sin. Chemosi |
| 120. Pinguecula | Pinguecula | Pinguecula | Pinguecula |
| 121. Unguis | Pterygion | Pterygium. Syn. Flügelfell | Terigio |
| 122. Tumor adiposus | Tumeur grais- seuse | Fettgeschwulst | Tumore graso |
| 123. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia parasi- tica |
| 124. Maculæ metallicæ in conjunctiva | Taches métal- liques | Metallische Flecken | Macchie metalli- |
| a. Ex argenti nitrate | Nitrate d'argent | Von Höllenstein | Da nitrato d' argen- to |
| b. Ex plumbo | Plomb | Von Blei | Da piombo |

DISEASES OF THE EYE.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE CONJUNCTIVA.

111. Conjunctivitis. Synonym, Ophthalmia.

- 112. Catarrhal ophthalmia.
- 113. Pustular ophthalmia.
- 114. Purulent ophthalmia.
- 115. Purulent ophthalmia of infants. Synonym, Ophthalmia neonatorum.
- (49¹.) Scrofulous ophthalmia. Synonym, Strumous ophthalmia.
- 116. Exanthematous ophthalmia.
- 117. Gonorrhœal ophthalmia.
- 118. Chronic ophthalmia.
- 119. Œdema of the sub-conjunctival tissue. Synonym, Chemosis.
- 120. Pinguecula.
- 121. Pterygium.
- 122. Fatty tumour.
- 123. Parasitic disease. Return cases of this class according to the list at p. 233. (No. 6.)
- 124. Metallic stains.
 - a. From nitrate of silver.
 - b. From lead.

| | MORBI CO | RNEÆ. | |
|--|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 125. Keratitis | Kératite | Hornhautentzün- dung | Cheratitide |
| 126. Keratitis interior longa | Kératite Chro- nique inter- stitielle | Chronische Horn- hautentzün- dung | Cheratitide croni- ca interstiziale |
| 127. Keratitis suppu- rans. <i>Idem valet</i> Onyx | Kératite Suppuré | Hornhautentzün- dung mit Eite- rung | Cheratitide con suppurazione |
| 128. Ulcus | KératiteUlcéreuse | Geschwür | Ulcera |
| 129. Cornea opaca. <i>Idem valet</i> Al- bugo | Opacité de la cor- née | Trübung. Syn. Leucom | Leucoma |
| 130. Cornea cacumina- ta | Conicité de la cornée | Conische Horn- haut | Cornea conica |
| 131. Arcus senilis | Arc-sénile | Arcus senilis | Arco senile |
| 132. Uva | Staphylome | Staphyloma | Stafiloma |
| 133. Morbus parasiticus cavi citerioris | Maladie parasi- taire de la cham- bre antérieure | Parasitische Krankheit in der vorderen Kammer | Malattia parasi- |

MORBI SCLEROTICÆ.

Sclerotitis
 Uva

genitæ

Sclérotite Staphylome

mation

Sclerotitis Staphylom Sclerotitide Stafiloma

zione

MORBI IRIDIS.

136. Iritis Iritis Iritis Iritide Traumatische 137. Iritis ex vulnere Iritis Iritide traumatica traumatique Iritis Iritis rheumatis-Iritide reumatica 138. Iritis rheumatica Rheumatische mal Iritis Iritis arthritique Iritide artritica 139. Iritis arthritica **Gichtische Iritis** Syphilitische Iritis syphilitica Iritis syphilitique Iritide sifilitica Iritis Iritis scrofuleux Iritis strumosa Scrophulöse Iritis Iritide scrofolosa 140. Iritis gonorrhoïca Iritis blennorrha-Gonorrhoische Iritide gonorroica gique Iritis 141. Consequentia Suites d'iritis Conseguenze dell' ex Folgen der Iritis iritide iritide 142. Deformitates Vices de conforin-Missbildungen Vizi di conforma-

MORRI CORNI

DISEASES OF THE EYE.

DISEASES OF THE CORNEA.

- 125. Keratitis.
- 126. Chronic interstitial keratitis.
- 127. Keratitis with suppuration. Synonym, Onyx.
- 128. Ulcer.
- 129. Opacity. Synonym, Leucoma.
- 130. Conical cornea.
- 131. Arcus senilis.
- 132. Staphyloma.
- 133. Parasitic disease in the anterior chamber. Return cases of this class according to the list at p. 232. (Nos. 6, 14.)

DISEASES OF THE SCLEROTIC.

- 134. Sclerotitis.
- 135. Staphyloma.

DISEASES OF THE IRIS.

- 136. Iritis.
- 137. Traumatic iritis.
- 138. Rheumatic iritis.
- 139. Arthritic iritis.(43¹.) Syphilitic iritis.
- (49¹.) Scrofulous iritis.140. Gonorrheal iritis.
- 141. Sequelæ of iritis.
- 142. Malformations. Return such cases here according to the lists at p. 241.

MORBI CHOROIDIS ET RETINE.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|-------------------------------|----------------------------|--|--------------------------|
| 143. Choroiditis | Choroïdite | Choroiditis | Coroiditide |
| 144. Inflammatio retinæ | Retinite | Retinitis | Retinitide |
| 145. Apoplexia choroi- dea | Apoplexie cho- roïdeuse | Apoplexie der Choroidea | Apoplessia coroi- dea |
| 146. Amaurosis | Amaurose | Amaurosis. Syn. Schwarzer Staar | Amaurosi |
| 147. Visus deterior | Vue affaiblie | Geschwächtes Sehvermögen. Syn. Amblyo- pie | Vista indebolita |
| 148. Muscæ volitantes | Mouches volantes | Muscae volitantes | Mosche volanti |
| 149. Albitudo | Albinisme | Albinismus | Albinisimo |
| And and a start of | Morbi Corpor | IS VITREI. | |
| 150. Synchysis | Synchysis | Glaskörperver- flüssigung. <i>Syn.</i> Synchyse | Sinchisi |
| 151. Deposita morbida | Dépôts morbides | and the second | Depositi morbosi |

MORBI LENTIS CAPSULÆQUE.

variés

152. Suffusio Cataracte Staar Cateratta a. Dura Dure Harter Dura b. Mollis Molle Weicher Molle c. Liquida Fluide Flüssiger Liquida 153. Morbus parasiticus Maladie parasi-Parasitische Malattia parasitaire Krankheit tica 154. Deformitates in-Vices de confor-Vizi di conforma-Missbildungen genitæ zione mation a. Suffusio ingenita Cataracte congéni-Cateratta innata Angeborener Staar tale 155. Suffusio ex vulnere Cataracte trau-Traumatischer Cateratta traumamatique Staar tica AFFECTUS OCULI UNIVERSI. 156. Glaucoma

157. Hydrophthalmia

h. 28.

varia

Glaucome Hydrophthalmie

she this took he was and also for astravas atom

Glaucom Augenwassersucht

lagerungen

Glaucoma Idroftalmia

vari

46

DISEASES OF THE EYE.

DISEASES OF THE CHOROID AND RETINA.

- Choroiditis. 143.
- Retinitis. 144.
- Choroidal apoplexy. 145.
- Amaurosis. 146.
- Impaired vision. 147.
- Muscæ volitantes. 148.
- Albinism. 149.

DISEASES OF THE VITREOUS BODY.

Synchysis. 150.

0.

Various morbid deposits. 151.

DISEASES OF THE LENS AND ITS CAPSULE.

| 152. | Cataract. |
|------|--|
| | Varieties : |
| | a. Hard. |
| | b. Soft. |
| | c. Fluid. |
| 153. | Parasitic disease. |
| | Return cases of this class according to the list at p. 233. (Nos. 6, 26.) |
| 154. | Malformations. |
| | Return such cases here according to the list at p. 245. |
| | a. Congenital cataract. |
| 155. | Traumatic cataract. |
| | |

GENERAL AFFECTIONS OF THE EYE.

Glaucoma. 156.

Hydrophthalmia 157.

| | 48 | Walter . | |
|---|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| Struma interior | Scrofule du globe de l'œil | Scrophulöse Ab- lagerung im Augapfel | Deposito scrofo- loso all' interno del globo dell' occhio |
| 158. Oculus funditus injuriâ convul- sus | Totale desorgani- zation de l'œil, suite de blessure | Gänzliche Zer- störung des Auges durch Verletzung | Distruzione intera dell'occhio da lesioni |
| 158*. Deformitates ingenitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| | DEFECTIONES VAL | RIÆ VISUS. | |
| 159. Visus brevior | Myopie | Kurzsichtigkeit | Miopia |
| 160. Visus longior | Presbytie | Fernsichtigkeit | Presbiopia |
| 161. Falsa colorum cognitio. <i>Idem</i> <i>valet</i> Colores in- discreti | Dyschromatopsie | Farbenblindheit | Capacità man- cante di distin- guere colori |
| 162. Hemeralopia | Héméralopie | Hemeralopie | Emeralopia |
| 163. Nyctalopia | Nyctalopie | Nyctalopie | Nittalopia |
| 164. Astigmatismus | Astigmatisme | Astigmatismus | Astigmatismo |
| М | ORBI LACRYMARUM | I APPARATUS. | |
| 165. Lacrymarum eur- sus interclusus | Tumeur lacrymale | Verstopfung des Thränenkanals | Ostruzione lagri- male |
| 166. Abscessus et fis- tula | Abcès et fistule | Abscess und Fi- stel | Ascesso e fistola |
| 167. Dacryolithi | Dacryolithe | Thränenstein | Dacriolite |
| 168. Morbi glandulæ lacrymarum et ductuum ejus | Maladies de la glande et des voies lacry- males | Krankheiten der Thränendrüse und ihrer Gänge | Malattíe della glandula lagri- male e suoi condotti |
| | Morbi Palpe | BRARUM. | |
| 169. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione |
| 170. Hordeolus | Orgéolet | Gerstenkorn | Orzajolo |
| 171. Abscessus glandu- larum Meibomia- narum | Abcès des glandes de Meibomius | Abscess der Mei- bomschen Drüsen | Ascesso nelle glandule Mei- bomiane |
| 172. Epicanthis | Epicanthis | Epicanthis | Epicante |
| 173. Entropion | Entropion | Entropium | Entropio. Sin. Volgo |
| 174. Ectropion | Ectropion | Ectropium | Ectropio. Sin. Rivolgo |
| | | | |

DISEASES OF THE EYE.

(44¹.) Cancer.

- (491.) Scrofulous deposit within the eyeball.
- 158. Total disorganisation of the eye from injury.
- 158*. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 237, 243.

VARIOUS DEFECTS OF SIGHT.

- 159. Short sight.
- 160. Long sight.
- 161. Faulty perception of colours. Synonym, Colour blindness.
- 162. Hemeralopia.
- 163. Nyctalopia.
- 164. Astigmatism.

DISEASES OF THE LACHRYMAL APPARATUS.

- 165. Lachrymal obstruction.
- 166. Abscess and fistula.
- 167. Dacryolith.
- 168. Diseases of the lachrymal gland and its ducts.

DISEASES OF THE EYELIDS.

- 169. Inflammation.
- 170. Hordeolum.
- 171. Abscess in the Meibomian glands.
- 172. Epicanthis.
- 173. Entropium.
- 174. Ectropium.

49

| | 50 | | |
|--|--|--|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 175. Trichiasis | Trichiasis | Trichiasis | Trichiasi |
| 176. Madarosis. <i>Idem</i> <i>valet</i> Defluxio ciliorum | Madarosis | Madarosis. Syn. Verlust der Au- genwimpern | Madarosi |
| 177. Ophthalmia tarsi | Inflammation des cartilages tarses | Tarsalentzündung der Augenlider | Oftalmia tarsale |
| 178. Blepharospasmus | Blépharospasme | Augenlider- krampf | Blefarospasmo |
| Carcinoma | Cancer | Cancer | Cancro |
| 179. Cystis palpebra- rum | Kyste des pau- pières | Cyste der Augen- lider | Ciste delle pal- pebre |
| Phthiriasis 179*. Deformitates ingenitæ | Phthiriase Vices de confor- mation | Phthiriasis Missbildungen | <i>Ftiriasi</i> Vizi di conforma- zione |
| Morbi | PARTIUM INTRA | Orbitas Sitarum | A COMPANY |
| 180. Abscessus orbitæ | Abcès | Abscess in der Augenhöhle | Ascesso nell' or- bita |
| 181. Strabismus | Strabisme | Strabismus. Syn. Schielen | Strabismo |
| 182. Procidentia oculi. <i>Idem valet</i> Pro- ptosis | Exophthalmie | Exophthalmus | Prottosi |
| Bronchocele ex- ophthalmica | Goître exoph- thalmique | Klotzaugenkropf | Broncocele esof- talmica |
| Aneurysma orbitæ | Anévrisme | Aneurysma in der Augenhöhle | Aneurisma orbi- tale |
| Carcinoma | Cancer | Cancer | Cancro |
| 183. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| 184. Morbus parasiticus orbitæ | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit in der Augenhöhle | Malattia parasi- tica nell'orbita |
| 185. Affectus nervorum orbitæ | Affection des nerfs de l'orbite | Affectionen der Augennerven | Malattie de' nervi dell' orbita |
| | | | |

MORBI AURIS.

Morbi Auriculæ.

| 186. Deposita ex poda- grâ et aliis mor- | Dépôts goutteux et autres | Gichtische und andere Ablage- rungen | Depositi artritici ed altri |
|---|------------------------------|--|--------------------------------|
| bis 187. Hæmatoma auris | Hématome de l'oreille | Haematom des Ohrs. Syn. Blutgeschwulst des Ohrs | Ematoma dell' orecchio |

50

DISEASES OF THE EYE AND EAR.

51

- 175. Trichiasis.
- 176. Madarosis. Synonym, Loss of the eyelashes.
- 177. Tarsal ophthalmia.
- 178. Blepharospasmus.
- (44¹.) Cancer.
- 179. Cyst of the lids.
- (895.) Phthiriasis.
- 179*. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 237.

DISEASES WITHIN THE ORBITS.

180. Abscess in the orbit.

181. Strabismus.

182. Protrusion of the eyeball. Synonym, Proptosis.

(282.) Exophthalmic bronchocele.

(250.) Orbital aneurism.

- (44¹.) Cancer.
- 183. Non-malignant tumours. Return such tumours here according to the list
 - at p. 19.
- 184. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 233. (Nos. 14, 22.)

185. Affections of the orbital nerves.

(Injuries of the Eye are given at p. 193, and Operations on the Eye at p. 215.)

DISEASES OF THE EAR.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE AURICLE.

186. Gouty and other deposits.

187. Hæmatoma auris.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN |
|---|------------------------------------|---------------------------------------|
| Carcinoma | Cancer | Cancer |
| Tumores non ma- ligni | Tumeurs non-ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste |
| Affectus cutis | Affections cuta- nées | Hautaffectioner |
| Deformitates inge- nitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen |
| | Morbi Forami | NIS AURIS. |
| Inflammatio 1. Acuta 5. Longa | Inflammation Aiguë Chronique | Entzündung Acute Chronische |
| Abscessus | Abcès | Abscess |
| Sordium coitus | Accumulation de cérumen | Wachsansamm- lung |
| Polypus | Polype | Polyp |
| Tumor sebaceus. <i>Idem valet</i> Tu- mor molluscus | Tumeur sébacée | Talgdrüsenge- schwulst |
| Tumor osseus. <i>Idem valet'</i> Exostosis | Tumeur osseuse. Syn. Exostose | Knochenge- schwulst. S Exostose |
| *. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen |
| Corpora adventitia | Corps étrangers | Fremde Körper |
| | | |

Perforation

Blessures

196. Inflammatio 197. Exulceratio 198. Membrana perforata Injuriæ

199. Obstructio

188.

189.

190.

191.

192.

193.

194.

195.

195

| 200. | Morbi | mem | branæ |
|------|-------|-----|-------|
| | muco | osæ | |

- 201. Morbi ossiculorum
- cellarum 202. Morbi mastoidearum

AN Gete

st. Syn. se ngen

Törper

MORBI MEMBRANÆ TYMPANI. Entzündung Inflammation Verschwärung Ulcération

Durchbohrung

Verletzungen

MORBUS TUBI EUSTACHIANI. Obstruction

Verstopfung

MORBI TYMPANI.

| Maladies de la membrane mu- queuse | Krankheiten de r Schleimhaut | Malattie della membrana mucosa |
|---|---|--------------------------------------|
| Maladies des os- selets | Krankheiten der Gehörknöchel- chen | Malattie o ossetti |
| M dadies des cel- lules mastoï- diennes | Krankheiten der Cellulae mastoi- deae | Malattie cellette ma dee |

ITALIAN

Cancro Tumori non-maligni

Malattie cutanee

Vizi di configurazione Lesioni

Infiammazione Acuta Cronica

Ascesso Accumulamento del cerume Polipo Tumore sebaceo.

Sin. Mollusco

Tumore osseo. Sin. Esostosi

Vizi di conformazione Corpi stranieri'

Infiammazione Ulcerazione Perforamento

Lesioni

Ostruzione

degli delle

stoi-

52

| $(44^{1}.)$ | Cancer. |
|-------------|--|
| 188. | Non-malignant tumours. |
| | Return such tumours here according to the list |
| | at p. 19. |
| (827, 8 | &c.) Cutaneous affections. |
| 100 | N 10 |
| 189. | Malformations. Return such cases here according to the list at |
| | p. 237. |
| (1012. |) Injuries. |
| (101 | d. Minterent Construction and a second state of the second state o |
| | DISEASES OF THE EXTERNAL MEATUS. |
| 190. | Inflammation. |
| | a. Acute. |
| | b. Chronic. |
| 191. | Abscess. |
| 192. | Accumulation of wax. |
| | |
| 193. | Polypus. |
| 194. | Sebaceous tumour. Synonym, Molluscous tumour. |
| | |
| 195. | Osseous tumour of bone. Synonym, Exostosis. |
| 195*. | Malformations. |
| | Return such cases here according to the list at |
| | p. 237. |
| (1014. |)Foreign bodies. |
| | |
| | |
| | DISEASES OF THE MEMBRANA TYMPANI. |
| 196. | Inflammation. |
| 197. | Ulceration. |
| 198. | Perforation. |
| | |
| (1012. |) Injuries. |
| | To an all the starting of the starting of the |
| | DISEASE OF THE EUSTACHIAN TUBE. |
| 100 | Obstruction |

DISEASES OF THE TYMPANUM.

- 200. Disease of the mucous membrane.
- 201. ", ", ossicles

202. ", " mastoid cells.

MORBI AURIS INTERIORIS.

| LATIN EQ. | FRI |
|---|-----------------------------|
| 203. Morbus inhærens | Maladies ques |
| 204. Ossis petrosi ne- crosis | Nécrose cher |
| 205. Surditas <i>a</i> . Naturalium actio- num sive ner- vorum vitio | Surdité Fonctio veuse |
| b. Ex morbo c. Mutorum | Suite de Surdi-n |
| Carcinoma | Cancer |

205*. Deformitates ingenitæ

Maladies organiques Nécrose du rocher Surdité Fonctionelle ou nerveuse

ENCH

Suite de maladie Surdi-mutité *ancer*

Vices de conformation Organische Krankheiten Necrose des Felsenbeins Taubheit Functionelle oder nervöse

GERMAN

Von Krankheit Taubstummheit *Krebs*

Missbildungen

Hypertrophie

ITALIAN Malattie organiche Necrosi dell'osso petroso Sordità Nervosa

Da malattia Sordo-mutezza *Cancro*

Vizi di conformazione

MORBI NASI.

206. Hypertrophia

207. Verruca

- 208. Cystis sebacea Carcinoma cutis Lupus
- 209. Ozæna
- 210. Exulceratio membranæ pituitosæ

211. Abscessus septi

212. Septum perforatum

213. Epistaxis

214. Hypertrophia membranæ pituitosæ
Carcinoma. Idem valet Polypus malignus
215. Polypus nasi a. Glutinosus b. Fibrosus

Nasi et pharyngis

Hypertrophie

Verrue Kyste sébacé *Cancer de la peau Lupus* Ozène Ulcération de la membrane pituitaire

Abcès de la cloison Perforation de la cloison Epistaxis

Hypertrophie de la membrane pituitaire Cancer. Syn. Polype malin

Polype Gélatineux Fibreux Polype naso-pharyngien

Warze Talgevste Hautkrebs Lupus Ozaena Ulceration der Riechhaut. Syn. Membrana piuitaria Abscess des Septum Perforation des Septum Nasenbluten. Syn. Epistaxis Hypertrophie der Riechhaut

Krebs

Polyp der Nase Gallertartiger Fibröser Nasenchl (1) Polyp Ipertrofia. Sin. Lipoma Verruca Ciste sebacea Cancro della cute Lupus Ozena Ulcerazione della membrana pituitaria Ascesso del setto Perforazione del

setto Epistassi

Ipertrofia della membrana pituitaria Cancro. Sin. Polipo maligno

Polipo del naso Gelatinoso Fibroso Polipo naso-faringeo DISEASES OF THE INTERNAL EAR.

203. Organic disease.

204. Necrosis of the petrous bone.

205. Deafness.

Varieties.

- a. Functional or nervous.
- b. From disease.
- c. Deaf-dumbness.

(441.) Cancer.

Note.—When any of these affections implicate the brain, carotid artery, or lateral sinus, the fact should be stated.

205*. Malformations.

Return such cases according to the list at p. 237.

DISEASES OF THE NOSE.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

206. Hypertrophy. Synonym, Lipoma.

207. Wart.

208. Sebaceous cyst.

(44¹.) Cancer of the skin.

(46.) Lupus.

209. Ozæna.

210. Ulceration of the pituitary membrane.

211. Abscess of the septum.

212. Perforation of the septum.

213. *Epistaxis.

214. Hypertrophy of the pituitary membrane.

(44¹.) Cancer. Synonym, Malignant polypus.

215. Polypus nasi. .

Varieties :

- a. Gelatinous.
- b. Fibrous.
 - 1. Naso-pharyngeal polypus.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

1.25

56

LATIN EQ.

216. Tumores septi non maligni

217. Rhinolithi

217*. Deformitates ingenitæ Corpora adventitia

218. Odoratus perditus vel perversus

| FRENCH |
|--------------------|
| Tumeurs non-ma- |
| lignes de la cloi- |
| son |
| Calculs des fosses |
| nasales |
| Vices de confor- |
| mation |
| Corps étrangers |
| |

Perte ou perversion de l'odorat

Péricardite

Péricardite

purée

culeuse

Péricarde

rente

Cancer

Hydropéricarde

Vices de confor-

Péricardite tuber-

Gutartige Geschwülste des Septum Rhinolithen. Syn. Nasensteine Missbildungen

GERMAN

Fremde Körper

Verlust oder Abnormität des Geruchsinns

Pericarditis. Syn.

Entzündung des Herzbeutels

Eiterige Pericar-

Tuberculöse Pe-

Verwachsung des

Pericardiums

Herzwassersucht.

Missbildungen

Verletzungen

Endocarditis

Syn. Hydropericardium

ricarditis

ditis

Krebs

ITALIAN

Tumori non-maligni del setto

Rinoliti

Vizi di conformazione Corpi stranieri

Perdita o guasto dell'odorato

MORBI SANGUINIS APPARATUS.

MORBI CORDIS ET MEMBRANARUM EJUS.

MORBI PERICARDII.

sup-

adhé-

219. Pericarditis

 220. Pericarditis suppurans
 Pericarditis tuberculosa
 221. Pericardium adhærens

222. Hydrops

Carcinoma 223. Deformitates ingenitæ

Injuriæ

Blessures

Endocardite

mation

MORBI ENDOCARDII.

224. Endocarditis

225. Morbi valvarum

- 1. Aorticarum
- 2. Mitralium
- Maladies des valvules[.] Aortiques

Mitrales

Klappenkrankheiten Der Aortenklappen Der Mitralklappen Pericarditide

Pericarditide suppurativa Pericarditide tubercolare Pericardio aderente

Idropericardio

Cancro Vizi di conformazione

Ferite

Endocarditide

Malattie delle Valvole Aortiche Mitrali DISEASES OF NOSE AND OF CIRCULATORY SYSTEM. 57

216. Non-malignant tumours of the septum.

- 217. Rhinoliths.
- 217*. Malformations.

Return such cases here according to the list at pages 237-241.

(1015.) Foreign bodies.

218. *Loss or perversion of the sense of smell.

DISEASES OF THE CIRCULATORY SYSTEM.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE HEART AND ITS MEMBRANES.

DISEASES OF THE PERICARDIUM.

- 219. Pericarditis.
- 220. Suppurative pericarditis. *Definition* : An accumulation of pus in the pericardium.
- (49¹.) Tubercular pericarditis.
- 221. Adherent pericardium.

(This term includes partial adhesions and calcarcous and ossific deposits.)

- 222. Dropsy.
- (44¹.) Cancer.
- 223. Malformations.

Return such cases here, according to the list at p. 239.

(1056.) Injuries.

DISEASES OF THE ENDOCARDIUM.

224. Endocarditis.

Note.—In returning such cases, state, if possible, the valve or valves affected.

225. Valve-disease.

1. Aortic.

2. Mitral.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

LATIN EQ. 3. Pulmonalium

4. Tricuspidum

a. V.-Excrescentia
b. V.-Crassior habitus et fibrosior
c. V.-Degeneratio adiposa et calcarea. Idem valent Atheroma, Conversio in calcem
d. V.-Aneurysma
e. V.-Laceratio

f. V.-Dilatatio simplex ostiorum

g. V.-Deformitates ingenitæ Iter sanguinis impeditum

> Iter sanguinis refluum

226. Coagula cordis fibrinosa FRENCH Pulmonaires 58

GERMAN

rie

Der Palmonalarte-

Der Tricuspidal-

klappen

Vegetationen

Fibröse Ver-

kalkige Entar-

Atheroma, Ver-

knöcherung

Zerreissung. Syn.

Einfache Erwei-

terung der Ein-

Stenose. Syn.

Verengerung

und

Syn.

dickung

Fettige

tung.

Aneurysma

Ruptur

mündung

Missbildungen

Tricuspides

Végétations

Épaisissement fibroïde Dégénérescence graisseuse ou calcaire. Syn. Athérome, Ossification

Anévrisme Déchirure

Dilatation simple

Vices de conformation Obstruction à la circulation

Regurgitation

Concrétions fibrineuses dans les cavités du cœur Fasserstoffcoagula in den Herzhöhlen

Insufficienz

MORBI MUSCULORUM CORDIS.

Myocardite Abcès

Hypertrophie Côté gauche

Côté droit

Dilatation Côté gauche

Côté droit

Atrophie Excès de graisse Hypertrophie Der linken Seite

Myocarditis

Abscess

Der rechten Seite

Dilatation Der linken Seite

Der rechten Seite

Atrophie Uebermässige Fettablagerung ITALIAN Polmonali

Tricuspidali

Escrescenze

Ingrossamento fibroide

Degenerazione grassosa e calcarea. Sin. Ateroma, Ossificazione

Aneurisma

Lacerazione

Dilatazione semplice dell'orifizio

Vizi di conformazione Impedimento al libero flusso del sangue.

Sin. Stenosi Insufficienza

Grumi fibrinosi del cuore

Miocarditide Ascesso

Ipertrofia Del ventricolo sinistro Del ventricolo de-

Dilatazione Del ventricolo sinistro

stro

. Del ventricolo destro

Atrofia Eccesso di grasso

227. Myocarditis 228. Abscessus

229. Hypertrophia a. Lateris sinistri

b. Lateris dextri

230. Dilatatio a. Lateris sinistri

b. Lateris dextri

231. Atrophia232. Obesitas

ditis Myc us Abo

Concrétions fi

DISEASES OF THE CIRCULATORY SYSTEM.

3. Pulmonic.

4. Tricuspid.

Varieties :

a. Vegetations.

b. Fibroid thickening.

- c. Fatty and Calcareous degeneration. Synonyms, Atheroma, Ossification.
- d. Aneurism.

e. Laceration.

f. Simple dilatation of orifice.

q. Malformations.

Return such cases here according to the list at pages 239, 243.

Obstruction to the circulation and

Regurgitation should be specially noted when they accompany the valve disease.

226. Fibrinous concretions in the cavities of the heart.

Note.—Cases are to be returned under this head only when the condition has evidently existed during life, and is believed to have been the cause of death.

DISEASES OF THE MUSCULAR STRUCTURE OF THE HEART.

- 227. Myocarditis.
- 228. Abscess.

Note.-Abscess dependent on pyæmia should be referred to that disease.

229. Hypertrophy. a. Of left side.

b. Of right side.

- 230. Dilatation. a. Of left side.
 - b. Of right side.
- 231. Atrophy.
- 232. Excess of fat.

59

| | 60 | | |
|--|---|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 233. Degeneratio adi- posa | Dégénérescence graisseuse | Fettige Entartung | Degenerazione grassosa |
| 234. Degeneratio fibro- sa | Dégénérescence fibroïde | FibröseEntartung | Degenerazione fibroide |
| 235. Aneurysma | Anévrisme | Aneurysma | Aneurisma |
| 236. Aneurysma acu- tum | Anévrisme aigu | Acutes Aneurys- ma | Aneurisma acuto |
| | | | |
| 237. Diruptio | Rupture | Ruptur. Syn. Zer- reissung | Rottura |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 238. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia parasi- tica |
| 239. Morbus arteriarum coronariarum | Maladies des ar- tères coronaires | Krankheiten der Kranzarterien | Malattie delle ar- terie coronarie |
| 240. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| 241. Cyanosis | Cyanose | Cyanose. Syn. Blausucht | Cianosi |
| Injuriæ | Blessures du cœur | Verletzungen des Herzens | Ferite del cuore |
| 242. Angina pectoris | Angine de poi- trine | Angina pectoris | Angina pectoris |
| 243. Defectio animæ | Syncope | Syncope. Syn. Ohnmacht | Sincope |
| 244. Palpitatio et tu- multus cordis. Mon refer tens | Palpitations et ir- régularité des battemens du cœur | Herzklopfen und Unregelmässig- keit in der Herzthätigkeit | Palpitazione ed ir- regolarità del cuore |
| | TT 0 | | |

60

MORBI VASORUM SANGUIFERORUM.

MORBI ARTERIARUM. Arteritide Artérite Entzündung der 245. Arteritis Arterien. Syn. Arteritis Degenerazione, 246. Degeneratio, adi-Dégénérescence, Fettige und kalkposa et calcarea. graisseuse et förmige Entartgrassosa e calung. Syn. A-theroma, Ver-Sin. carea. Idem valent Acalcaire. Syn. Atheroma, Ös-Ateroma, Ossifitheroma, Convercazione sification knöcherung sio in calcem.

- 233. Fatty degeneration.
- 234. Fibroid degeneration.
- 235. Aneurism.
- 236. Acute aneurism. This term has been applied to those cases in which blood becomes effused into the substance of the heart owing to inflammatory softening and rupture of the endocardium and muscular tissue.
- 237. Rupture.

- (44¹.) Cancer.
- 238. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 232 (Nos. 4, 14, 22).

- 239. Disease of the coronary arteries.
- 240. Malformations.

Return such cases here according to the list at pp. 239, 243, 245.

- 241. Cyanosis.
- (1056.) Injuries of the heart. (1058.)
- 242. *Angina pectoris.
- 243. *Syncope. Synonym, Fainting Fit.
- 244. *Palpitation and irregularity of the action of the heart.

DISEASES OF THE BLOOD-VESSELS.

Note.—The vessel affected should in all cases be specified.

DISEASES OF THE ARTERIES.

245. Arteritis.

246. Fatty and Calcareous degeneration. Synonyms, Atheroma, Ossification.

Up Jos Lit

Note.-In returning cases of aneurism and rupture, the situation ought to be stated.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| | 62 | | |
|--|---|--|---|
| LATIN EQ. | FRENCH. | German | ITALIAN |
| 247. Arteriæ coarctatæ et obliteratæ | Rétrécissement ou oblitération | Verengerung und Obliteration | Ristringimento e obliterazione |
| 248. Arteriæ occlusæ_ | Occlusion | Verschliessung | Chiusura |
| a. Ex compressu | Par compression | Durch Compression | Da compressione |
| b. Ex impactis coagulis | Par impaction de caillots | Durch Gerinnsel | Da otturamento |
| Thrombosis | Thrombose | Thrombose | Trombosi |
| Embolus | Embolie | Embolie | Embolismo |
| 249. Dilatatio | Dilatation | Erweiterung. <i>Syn.</i> Dilatation | Dilatazione |
| 250. Aneurysma | Anévrisme | Aneurysma. Syn. Schlagaderge- schwulst | Aneurisma |
| a. Fusiforme | Fusiforme | Fusiforme | Fusiforme |
| b. Sacculatum | Sacciforme | Sacciforme. Syn. Sackartiges Aneurysma | Saccato |
| c. Diffusum | Diffus | Diffusum. <i>Syn.</i> Diffuses Aneu- rysma | Diffuso |
| 251. Diruptio arteriæ | Rupture | Zerreissung. Syn. Ruptur der Ar- terie | Rottura dell' ar- teria |
| a. Ex ipsius vitio | Par maladie de l'artère | Durch Krankheit der Arterie | Da malattia dell' arteria |
| b. Ex morbo extraneo | Par maladie ex- térieure à l'ar- tère | Durch Krankheit ausserhalb der Arterie | Da malattia al di fuori dell'arteria |
| 252. Dirupta ex parte arteria. <i>Idem</i> <i>valet</i> Aneurys- ma dissecans | Anévrisme dis- séqueux | Unvollständige Ruptur. Syn. Aneurysma dis- secans | Rottura parziale dell'arteria |
| 253. Aneurysma ex vul- nere | Anévrisme trau- matique | Traumatisches Aneurysma | Aneurisma trau- matico |
| 254. Aneurysma arteri- am inter venam- que | Anévrisme arté- rioso-veineux | Aneurysma ar- terio-venosum | Aneurisma arte- rio-venoso |
| 255. Varix aneurysmi- cus | Varice anévris- male | Varix aneurysma- ticus | Varice aneurisma- tica |
| a. Ex yulnere | Traumatique | Traumatischer | Traumatica |
| b. Sponte sua ortus | Spontané | Spontaner | Spontanea |
| | And the second second second | A REAL PROPERTY AND A REAL | |

DISEASES OF THE CIRCULATORY SYSTEM.

- 247. Narrowing and obliteration.
- 248. Occlusion.
 - a. from compression.
 - b. from impaction of coagula.
 - 1. Thrombosis (local coagulation).
 - 2. Embolism (coagula conveyed from a distance).
- 249. Dilatation.
- 250. Aneurism.

In returning such cases, state whether the aneurism be-

- a. Fusiform,
- b. Saccular, or
- c. Diffused (sac formed by the surrounding tissues). Note.—When the aneurism has burst, state the part or viscus into or through which the rupture has taken place.
- 251. Rupture of Artery.
 - a. from disease of artery.
 - b. from disease external to artery.
- 252. Partial rupture of artery. Synonym, Dissecting aneurism.
- 253. Traumatic aneurism.
- 254. Arterio-venous aneurism.
- 255. Aneurismal varix.

Varieties :

- a. Traumatic.
- b. Spontaneous

| | 64 | | |
|--|--|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German. | Italian. |
| 256. Aneurysma vari- cosum a. Ex vulnere | Anévrisme vari queux Traumatique | Varicõses Ancu- rysma Traumatisches | Aneurisma vari- coso Traumatico |
| b. Sponte sua ortum | Spontané | Spontanes | Spontaneo |
| 257. Aneurysma cirsoi- des. <i>Idem valet</i> Varix arteriosus | Anévrisme cir- soïde | Aneurysma cir- soideum. Syn. Arterieller Va- rix | Aneurisma cirsoi- de. Sin. Varice arteriosa |
| 258. Aneurysma ex | Anévrisme par | Anastomosirendes | Aneurisma per |
| anastomosi 259. Deformitates in- genitæ | anastomose Vices de confor- mation | Aneurysma Missbildungen | anastomosi Vizi di conforma- zione |
| a. Caput aortæ descen- dentis coarctatum vel occlusum | Constriction ou oc- clusion de l'aorte descendante | Verengerung und Verschliessung des Anfangs der Aortadescendens | Ristringimento o chiusara al prin- cipio dell' aorta descendente |
| Injuriæ in arteriis | Plaies des artères | Verletzungen der Arterien | Lesioni delle arterie |
| Contusum | Contusion | Quetschung | Contusione |
| Laceratio | Déchirure | Zerreissung | Lacerazione |
| ·a. Vasis universi | De toutes les tu- niques | Des ganzen Gefässes | Dell' intero vaso |
| b. Tunicæ exterioris | De la tunique ex- terne | Der äusseren Haut | Della tonaca ester- na |
| c. Tunicæ interioris | De la tunique in- terne | Der inneren Haut | Della tonaca inter- na |
| Vulnus | Blessure | Wunde | Ferita |
| | MORBI VEN | ARUM. | |
| 260. Phlebitis | Phlébite | Phlebitis. Syn. Venenentzün- dung | Flebitide |
| a. Plastica | Adhésive | Adhaesive | Addesiva |
| b. Suppurans | Suppuration | Eiterige | Suppurativa |
| 261. Phlegmasia dolens | Phlegmasia alba dolens | Phlegmasia dolens | Flemmasia do- lente |
| 262. Congula venarum fibrinosa | Concrétions fibri- neuses des veines | Fibrinöse Concre- tionen in den Venen. Syn. Thromben | Coaguli fibrinosi nelle vene |
| 263. Venæ obstructæ | Obstruction | Verstopfung | Ostruzione |
| 264. Venæ obliteratæ | Oblitération | Obliteration | Chiusura, tura- mento |
| 265. Phlebolithi | Phlébolithes | Venensteine | Fleboliti |

DISEASES OF THE CIRCULATORY SYSTEM.

256. Varicose aneurism.

Varieties :

a. Traumatic.

b. Spontaneous.

257. Cirsoid aneurism. Synonym, Arterial varix.

258. Aneurism by anastomosis.

259. Malformations.

Return other cases of this class here according to the list at p. 239.

65

a. Commencement of the descending aorta (contracted or obliterated).

(1009, *Injuries of arteries. &c.)

> Contusion. Laceration.

> > a. Of the whole vessel.

b. Of the outer coat.

c. Of the inner coat.

Wound.

DISEASES OF THE VEINS

260. Phlebitis.

Varieties :

- a. Adhesive.
- b. Suppurative.

261. Phlegmasia dolens.

- 262. Fibrinous concretions in the veins.
- 263. Obstruction.

264. Obliteration.

265. Phlebolithes.

* Return these among the Local Injuries under the Injuries of Vessels, and in the order here employed. (See Nos. 1009, 1013, 1043, 1057, 1072, 1087, 1095, 1119.)

F

| | LATIN EQ. | |
|------|------------------|--|
| 266. | Varices | |
| 267. | Nævus vasculosus | |
| | | |

268. Morbus parasiticus

Injuriæ in venis

vulnere Diruptio, sine cxtraneo

Vulnus venæ cum aeris introitu

Blessure avec entrée de l'air

Rupture, sans bles-

sure externe

FRENCH

Varices

Nævus

Maladie

taire

veines

Blessures des

Venenwunde mit Lufteintritt

GERMAN

Naevus vascularis

Syn. Gefässmal

Verletzungen der

Ruptur ohne äus-

sere Wunde

Varicöse Venen

Parasitische

Venen

Krankheit

ITALIAN Vene varicose Neo vascolare

Malattia parasitica

Lesioni delle vene

Rottura, sinza ferita esterna

Ferita della vena. con entrata d' aria

MORBI ORGANORUM ABSORBENTIUM.

- 269. Inflammatio vasorum lymphiferorum
- 270. Suppuratio vasorum lymphiferorum
- 271. Inflammatio glandularum
- 272. Suppuratio glandularum
- 273. Hypertrophia glandularum Amplificatio glandularum longa
- 274. Atrophia glandularum
- 275. Fistula lymphalis

Corpora adventitia et concreta

276. Ductus thoracis obstructus

277. Vasa lymphifera obstructa, obliterata, in varices ampliata

Entzündung der Inflammation des Lymphgefässe lymphatiques (angeioleucite) Suppuration des Vereiterung der Lymphgefässe lymphatiques Inflammation des Entzündung der Lymphdrüsen glandes Vereiterung der Suppuration des Lymphdrüsen glandes Anschwellung der Hypertrophie des Drüsen glandes Chronische Engorgement chroschwellung nique Atrophie der Atrophie des Drüsen glandes Fistule lympha-Lymphfistel tique Körper Fremde étrangers Corps und Concretioet concrétions nen Verstopfung Obstructions du Ductus thoracicanal thoracique cus Obstruction, Ob-Obstruction, obliteration und litération, état Varicosität der des variqueux Lymphgefässe lymphatiques

Infiammazione de' linfatici

Suppurazione de' linfatici

Infiammazione delle glandule

Suppurazione delle glandule

Ipertrofia delle glandule Ingrossamento cronico

An-

des

Atrofia delle glan-

dule Fistola linfatica

Corpi stranieri e coaguli

Ostruzione del condotto toracico

Ostruzione, chiusura e varicosità de'vasi linfatici

66

parasi-

DISEASES OF THE CIRCULATORY AND ABSORBENT SYSTEMS. 67

266. Varicose veins.

267. Nævus vascularis.

268. Parasitic disease. (Return cases of this class according to the list at p. 232. Nos. 28, 30.)

(1009, *Injuries of veins. &c.)

Rupture, without external wound.

Wound of vein, with entrance of air.

DISEASES OF THE ABSORBENT SYSTEM.

Register those diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

33

99

...

- 269. Inflammation of lymphatics.
- 270. Suppuration
- 271. Inflammation of glands.
- 272. Suppuration
- 273. Hypertrophy

a. Chronic enlargement of glands.

274. Atrophy of glands.

275. Lymphatic fistula.

(1142.) Foreign bodies and concretions.

- 276. Obstruction of the thoracic duct. Note.—The cause of the obstruction should be stated.
- 277. Obstruction, obliteration and varicosity of lymphatics.

^{*} Return these among the Local Injuries, under the Injuries of Vessels, and in the order here employed. (See Nos. 1009, 1013, 1043, 1057, 1072, 1087, 1095, 1119.)

LATIN EQ.

278. Vasa lymphifera rupta Inguen syphiliticum Inflammatio syphilitica glandularum Carcinoma Morbus strumosus glandularum

> Suppuratio Vulnus vasorum lymphiferorum

FRENCH Rupture des lymphatiques Bubon syphilitique Inflammation syphilitique des glandes Cancer Maladie scrofuleuse des glandes

Suppuration Blessure des lymphatiques Ruptur der Lymphgefässe Syphilitischer Bubo Syphilitische Entzündung der Drüsen Krebs Scrophulöse Krankheit der Drüsen Vereiterung Wunde der Lymphgefässe

GERMAN

ITALIAN Crepatura de' linfatici Bubone sifilitico

Inflammazione sifilitica delle glandule Cancro Malattia scrofolosa delle glandule Suppurazione Ferita de' linfatici

Morbi Glandularum Bronchialium.

Inflammatio Abscessus Amplificatio Inflammation Abcès Engorgement Entzündung Abscess Vergrösserung. Anschwellung

Ge-

Carcinoma Tumores non maligni Tubercula Cancer Tumeurs non malignes Tubercule Krebs Gutartige schwülste Tuberkel Cancro Tumori non-maligni Tubercoli

Inflammazione

Dilatazione

Ascesso

MORBI GLANDULARUM CÆCARUM.

Morbi Glandulæ Thyroidis.

a. Acuta b. Longa 280. Bronchocele

279. Inflammatio

281. Cystis 282. Bronchocele e

282. Bronchocele exophthalmica

283. Bronchocele pulsans Carcinoma Inflammation Aiguë Chronique Goître

Kyste Goître exophthalmique

Bronchocèle pulsatif Cancer Entzündung Acute Chronische Kropf. *Syn*. Struma

Cyste Klotzaugenkropf. Syn. Basedow'sche Krankheit

Pulsirender Kropf Krebs Infiammazione Acuta Cronica Gozzo

Ciste Broncocele esoftalmico

Broncocele pulsante Cancro

68

DISEASES OF ABSORBENT SYSTEM AND DUCTLESS GLANDS. 69

278. Bursting of lymphatics.

(431.) Syphilitic bubo.

(431.) Syphilitic inflammation of glands.

(441.) Cancer.

(49¹.) Scrofulous disease of glands.

(49¹.) Suppuration.

(1143.) Wound of lymphatics.

DISEASES OF THE BRONCHIAL GLANDS.

(340.) Inflammation.(341.) Abscess.(342.) Enlargement.

(44¹.) Cancer.(343.) Non-malignant tumours.

(491.) Tubercle.

DISEASES OF DUCTLESS GLANDS.

Register those diseases printed here in italics, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE THYROID GLAND.

279. Inflammation.

a. Acute.

b. Chronic.

- 280. Goître. *Definition*: Enlargement of the thyroid gland endemic in certain mountainous districts, but not limited to them.
- 281. Cyst.
- 282. Exophthalmic bronchocele. *Definition*: Enlargement, with vascular turgescence, of the thyroid gland, accompanied by protrusion of the eyeballs, anæmia, and palpitation.
- 283. Pulsating bronchocele.

(44¹.) Cancer.

MORBI GLANDULÆ THYMI.

| | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | In |
|------|--------------------------|------------------|----------------------------|----------------|
| 284. | Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertro |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancre |
| 285. | Tumores non ma- ligni | Tumeurs bénignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumor ligni |

MORBI CAPSULARUM SUPRARENALIUM.

Carcinoma Degeneratio tuberculosa

286. Morbus Addisoni. *Idem valent* Cutisærea, Melasma Addisoni Cancer Dégénérescence tuberculeuse Maladie d'Addison. Syn. Melasma Addisonii Krebs Tuberculöse Affection Addison'sche Krankheit. Syn. Melasma Addisonii ITALIAN pertrofia *Cancro* Cumori non-maligni

Cancro Degenerazione tubercolosa Malattia dell' Ad-

dison. Sin. Melasma dell' Addison

MORBI SPIRITUS ORGANORUM.

MORBI SPIRITUS ORGANORUM NON PRIVATIM SINGULORUM.

| 287. Asthma ex fœni- sicio | Fièvre de foin | Heu-Asthma | Asma dei mie- titori |
|---|---|---|-----------------------------------|
| Catorrhus epide- micus | Grippe | Grippe. Syn. In- fluenza | Influenza |
| Pertussis | Coqueluche | Keuchhusten | Tosse convulsa |
| 288. Angina trachealis | Croup | Croup. Syn. Häu- tige Bräune | Laringitide mem- branacea |
| Diphtheria | Diphthérite | Diphtheritis | Difteritide |
| Asphyxia | Asphyxie | Asphyxie | Asfissia |
| | Morbus N. | ARIUM. | |
| 289. Gravedo. Idem valet Catarrhus narium | Coryza. <i>Syn.</i> Ca- tarrhe nasal | Schnupfen | Coriza |
| | Morbi Lar | YNGIS. | |
| 290. Inflammatio epi- glottidis | Inflammation de l'épiglotte | Entzündung der Epiglottis | Infiammazione dell'epiglottide |
| 291. Exulceratio epi- glottidis | Ulcération de l'é- piglotte | Geschwürsbil- dung der Epi- glottis | Ulcerazione dell' epiglottide |
| 292. Catarrhus laryn- gis | Catarrhe laryngé | Catarrh des Kehl- kopfs | Catarro laringeo |
| | | | |

DISEASES OF THE THYMUS GLAND.

284. Hypertrophy.

(44¹.) Cancer.

285. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

DISEASES OF THE SUPRA-RENAL CAPSULES.

(44¹.) Cancer.

(49¹.) Tubercular degeneration.

286. Addison's disease. Synonyms, Bronzed skin. Melasma Addisoni. Definition: Disease of the supra-renal capsules, with discoloration of the skin.

DISEASES OF THE RESPIRATORY SYSTEM.

Register those diseases printed here in *Italics* not under this heading but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE RESPIRATORY SYSTEM NOT STRICTLY LOCAL.

287. Hay asthma.

(22.) Influenza.

(20.) Hooping cough.288. Croup.

(19.) Diphtheria.(995.)*Asphyxia.

DISEASE OF THE NOSTRILS.

289. Coryza. Synonym, Nasal catarrh.

DISEASES OF THE LARYNX.

290. Inflammation of the epiglottis.

291. Ulceration of the epiglottis.

292. Laryngeal catarrh.

+ For the diseases of the nose, see p. 55.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

I ATIN EQ. 293. Laryngitis

a. Acuta b. Longa 294. Ulcus

> Ex syphilide Ex phthisi

Laryngite Aiguë Chronique Ulcère

FRENCH

Syphilitique Tuberculeux Geschwür

GERMAN

Entzündung des

Kehlkopfs

Chronische

Acute

Syphilitisches Tuberculöses

Laringitide

TTALIAN.

Acuta Cronica Ulcera

> Sifilitica Tubercolosa

295. Abscessus Abcès Abscess Ascesso 296. Œdema glottidis Œdème de la Oedem der Glottis. Edema della glotglotte tide 297. Necrosis cartila-Nécrose des carti-Necrose des Knor-Necrosi delle carginum lages pels tilagini 298. Coarctatio Rétrécissement Verengerung Contrazione Carcinoma epithe-Cancer épithélial Epithelialkrebs Cancro epiteliale liosum 299. Tuber verrucosum Verrue Warzige Ge-Escrescenza verschwulst rucosa 300. Polypus Polype Polyp Polipo 301. Cystis Kyste Cyste Ciste 301*. Deformitates Vices de confor-Vizi di conforma-Missbildungen ingenitæ mation zione Injuriæ Blessures Verletzungen Lesioni Corpora adventitia Corps étrangers Fremde Körper im Corpi stranieri in larynge Kehlkopf nella laringe 302. Aphonia Aphonie Stimmlosigkeit Afonia 303. Paralysis glottidis Paralysie de la Lähmung der Paralisi della glotglotte Glottis tide 304. Spasmus glottidis Spasme de la KrampfderGlottis Spasmo della

Laryngismus stridulus

glotte Laryngismus stridulus

Laryngismus stridulus

glottide Laringismo stridulo

MORBI TRACHEÆ ET BRONCHIORUM.

305. Catarrhus chiorum

bron-

Catarrhe bronchique

Bronchialcatarrh

Catarro chiale bron-

DISEASES OF THE RESPIRATORY SYSTEM.

| 293. | Laryngitis. |
|----------------------------|---|
| 294. | a. Acute. b. Chronic. Ulcer. Note.—When chronic laryngitis, ulcer of the |
| $(43^{1}.)$ $(49^{1}.)$ | larynx, or necrosis of cartilage (see below), is due to phthisis or syphilis, the terms Syphilitic or Phthisical should be prefixed to the designation of the dis- ease, and the case ought to be returned under the |
| | head of the primary affection. Abscess. Œdema of the glottis. |
| 297. | Necrosis of cartilage (see the previous Note). |
| The second second | Contraction. Epithelial cancer. |
| 299. | Warty growth. |
| 301. 301*. | Polypus. Cyst. Malformations Return such cases here according to the list at p. 239. Injuries. |
| 1039.) | |
| 302. 303. |)Foreign bodies in the larynx. *Aphonia. *Paralysis of the glottis. |
| 304. | *Spasm of the glottis. |
| (96.) | Laryngismus stridulus. |
| | DISEASES OF THE TRACHEA AND BRONCHI. |
| 305. | Bronchial catarrh. |

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| LATIN Eq. | French | GERMAN | ITALIAN |
|--|--|---|---|
| 306. Bronchitis | Bronchite | Bronchitis | Bronchitide |
| a. Acuta | Aiguë | Acute | Acuta |
| b. Longa | Chronique | Chronische | Cronica |
| 307. Ulcus | Ulcère | Geschwür | Ulcera |
| 308. Plasmata bronchi- orum | Bronchite pseudo- membraneuse | Abdrücke der Bronchialröh- ren | Getti membranosi de' tubi bron- chiali |
| 309. Necrosis cartila- ginum tracheæ | Nécrose des car- tilages de la trachée | Necrose der Knor- pel der Trachea | Necrosi delle car- tilagini della trachea |
| Necrosis syphilitica Necrosis phthisica | Syphilitique Tuberculeuse | Syphilitische Tuberculöse | Sifilitica Tube r colosa |
| | | | |
| 310. Dilatatio | Dilatation | Erweiterung | Dilatazione |
| 311. Coarctatio | Rétrécissement | Verengerung | Ristringimento |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 312. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutariige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| Tubercula | Tubercule | Tuberkel | Tubercoli |
| 313. Morbus parasi- ticus | Maladie parasi- tique | Parasitische Krankheit | Malattia parasi- tica |
| 313*. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| Corpora adventi- tia in bronchiis | Corps étrangers | Fremde Körper in den Bronchien | Corpi stranieri ne' bronchi |
| 314. Asthma | Asthme | Asthma | Asma |
| | Morbi Pui | MON1S. | |
| 315. Peripneumonia | Pneumonie | Lungenentzün- dung. Syn. Pneumonie | Pneumonitide |
| a. VLobularis | Lobulaire | Lobuläre | Lobolare |
| | | | |
| 316. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| Inflammatio pyæ- mica et abscessus | Inflammation pio- hémique | Pyaemische Ent- zündung und Abscess | Infiammazione piemica |
| 317. Gangræna | Gangrène | Brand. Syn. Gan- | Gangrena |

- 306. Bronchitis.
 - a. Acute.
 - b. Chronic.

307. Ulcer.

- 308. *Casts of the bronchial tubes.
- 309. Necrosis of the cartilages of the trachea. Note.—When this affection is due to phthisis
 - or syphilis, the terms
- (43¹.) Syphilitic or
- (49¹.) Phthisical

should be prefixed to the designation of the disease, and the case ought to be returned under the head of the primary affection.

- 310. Dilatation.
- 311. Contraction.

(44¹.) Cancer.

312. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

(49¹.) Tubercle.

313. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 232 (No. 7).

313*. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 239.

(1044.) Foreign bodies in the bronchi.

314. Asthma.

DISEASES OF THE LUNG.

315. Pneumonia.

Variety :

a. Lobular.

Note.—The term Secondary has been applied to Pneumonia when it occurs as a complication of some other disease: such cases ought to be returned under the head of the primary affection.

316. Abscess.

(31.) Pyamic inflammation and abscess.

317. Gangrene.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection, being also specified.

| | 76 | | |
|---|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 318. Congestio passiva | Congestion pas- sive | Passive Con- | Congestione pas |
| a. Hæmoptysis | Hæmoptysie | Bluthusten | Emottisia |
| 319. Hæmorrhagia pul- monalis <i>Idem valet</i> Apo- plexia pulmonalis <i>a.</i> Hæmoptysis | Apoplexie pulmo- naire. Syn. Pneumo-hémor- rhagie Hæmoptysie | Blutaustritt in die Lunge. Syn. Apoplexie der Lunge Bluthusten | Stravaso polmo nale. Sin. Apo plessia polmo nale Emottisia |
| 320. Œdema | Œdème | Oedem | Edema |
| 321. Cirrhosis | Cirrhose | Cirrhose | Cirrosi |
| 322. Emphysema a. Vesiculare | Emphyseme Vésiculaire | Emphysem Vesiculäres | Emfisema Vesiculare |
| b. Interlobulare | Interlobulaire | * Interlobuläres | Interlobulare |
| 323. Imperfecta expli- catio | Atélectasie | Atelectase | Atelettasia |
| 324. Collapsio | Collapsus | Collaps | Collasso |
| Deposita ex syphi- lide | Dépôt syphilitique | Syphilitische Ab- lagerung | Deposito sifilitico |
| Carcinoma | Cancéreux | Krebs | Cancro |
| Phthisis | Tuberculeux | Phthisis. Syn. Schwindsucht | Tise cronica pol monale |
| Tubercula milia- ria acuta | Granulation mi- liaire | Acute Miliartu- berculose | Tubercolosi acuta miliare |
| 325. Phthisis peripneu- monica acuta | Phthisie pneumo- nique aiguë | Acute pneumo- nische Phthisis | Tise acuta pneu- monitica |
| 326. Phthisis peripneu- monica longa | Phthisie pneu- monique chro- nique | Chronische pneu- monische Phthisis | Tise cronica pneu- monitica |
| 327. Morbus parasiticus | Maladie parasi- tique | Parasitische Krankheit | Mallatie parasi- tiche |
| 327*. Deformitates ingenitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| Corpora adventitia | Corps étrangers | Fremde Körper | Corpi stranieri |
| 328. Phthisis fabrum molariorum | Phthisie des tra- vailleurs à la pierre de grés | Schwindsucht der Mühlsteinar- beiter | Tise degli scal- pellini |
| 329. Asthma cultrario- rum | Phthisie des aigui- seurs | Asthma der Schleifer · | Asma degli arro- tini |
| 330. Asthma metalla- riorum | Asthme des mi- neurs | Asthma der Berg- leute | Asma de' mina- tori |
| | Morbi PL | EURÆ. | |
| 331. Pleuritis | | leuritis. Syn. Rippenfellent- zündung | Pleuritide |

Atomic many addresses are assigned in the second state of the seco

- 318. *Passive congestion. a. *Hæmoptysis.
- 319. *Pulmonary extravasation. Synonym, Pulmonary apoplexy.

a. *Hæmoptysis.

- 320. *Œdema.
- 321. Cirrhosis.
- 322. Emphysema.
 - a. Vesicular.

*b. Interlobular.

- 323. Atelectasis. *Definition*: Imperfect expansion of the lung, in a new-born child.
- 324. *Collapse.
- (43¹.) Syphilitic deposit.
- (44¹.) Cancer.
- (49¹.) Phthisis.
- (49¹.) Acute miliary tuberculosis.
- 325. Acute pneumonic phthisis.

326. Chronic pneumonic phthisis.

327. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 233 (Nos. 14, 22).

327*. Malformations.

Return such cases here according to the list at pp. 239, 245.

(1054, Injuries.

1058.)

(1044.) Foreign bodies.

328. Millstone makers' phthisis,

329. Grinders' asthma.

330. Miners' asthma.

DISEASES OF THE PLEURA.

331. Pleurisy.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|-------------------------------|-----------------------------|--|-----------------------------|
| 332. Pleuritis longa | Pleurésie chroni- que | Chronische Pleu- ritis | Pleuritide cronica |
| 333. Empyema | Empyème | Empyem | Empiema |
| 334. Adhærentia | Adhérences | Adhaesionen. Syn. Verwachsungen | Aderenze |
| 335. Hydrothorax | Hydrothorax | Hydrothorax Syn. Brustwas- sersuch | Idrotorace |
| 336. Pneumothorax | Pneumothorax | Pneumothorax | Pneumotorace |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 337. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| Pleuritis tubercu- losa | Pleurésie tuber- culeuse | Tuberculöse Pleuritis | Pleuritide tuber- colosa |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |

78

MORBI MEDIASTINI.

| 338. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
|-------------------------------|---------------------------|----------------------------|---------------------------------|
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 339. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| Morbi glandulæ thymi | Maladies du thy- mus | Krankheiten der Thymus | Malattie della glandula timo |
| | | | |

MORBI GLANDULARUM BRONCHIALIUM.

| 340. Inflammatio341. Abscessus342. Amplificatio | Inflammation Abcès Engorgement | Entzündung Abscess Vergrösserung Anschwellung | Infiammazione Ascesso Aumento di vo- lume |
|---|--------------------------------------|--|--|
| Carcinoma 343. Tumores non ma- ligni | Cancer Tumeurs non ma- lignes | <i>Krebs</i> Gutartige Ge- schwülste | Cancro Tumori non- maligni |
| Tubercula | Tubercule | Tuberkel | Tubercolo |

DISEASES OF THE RESPIRATORY SYSTEM.

- 332. Chronic pleurisy.
- 333. Empyema.
- 334. Adhesions, including thickening and ossification.
- 335. *Hydrothorax. Definition : Passive dropsy of the pleura.
- 336. Pneumothorax.
- (441.) Cancer.
- 337. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

(49¹.) Tubercular pleurisy.

(1053 Injuries

-54.)

DISEASES OF THE MEDIASTINUM.

338. Abscess.

(44¹.) Cancer.

- 339. Non-malignant tumours. Return such tumours here according to the list at p. 19.
- (284 Diseases of the thymus gland. -5.)

DISEASES OF THE BRONCHIAL GLANDS.

- 340. Inflammation.
- 341. Abscess.
- 342. Enlargement.
- (44¹.) Cancer.
- 343. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

(49¹.) Tubercle.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI CONCOCTIONIS APPARATUS.

MORBI LABRORUM.

LATIN EQ. 344. Ulcus Ulcus syphiliticum

345. Fissuræ

Carcinoma Hypertrophia strumosa

346. Cystis347. Deformitates ingenitæ

a. Labrum leporinum

FRENCH Ulcère Ulcère Syphilitique Fissures

Cancer Hypertrophie scrofuleuse Kyste Vices de conformation Bec de lièvre GERMAN Geschwür Syphilitisches Geschwür Risse. Syn. Fissuren Krebs Scrophulöse Hypertrophie Cyste Missbildungen

Hasenscharte

ITALIAN Ulcera *Ulcera sifilitica*

Fissure

Cancro Ipertrofia scrofolosa Ciste Vizi di conformazione Labbro leporino

MORBI ORIS.

| 348. Stomatitis | Stomatite | Stomatitis. Syn. Entzündung der Mund- schleimhaut | Stomatitide |
|--|--------------------------|--|---------------------------|
| 349. Stomatitis exul- cerans | Stomatite ulcé- reuse | Ulcerative Stoma- titis | Stomatitide ulce- rosa |
| 350. Aphthæ. Idem valet Stomatitis vesiculosa | Aphtheuse | Soor. Syn. Schwämmchen, Aphthen | Afte |
| 352. Abscessus bucca- rum | Abcès de la joue | Abscess der Wange | Ascesso della guancia |
| 353. Gangræna oris. <i>I-</i> <i>dem valet</i> Stoma- titis gangrænosa | Gangrène de la bouche | Noma. Syn. Wasserkrebs | Cancro della bocca |
| 354. Cystis buccarum | Kyste de la joue | Cyste der Wange | Ciste della guan- cia |
| 355. Ranula Carcinoma | Grenouillette Cancer | Ranula Krebs | Ranula Cancro |
| 356. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia parasi- tica |
| a. Aphthæ parasiticæ | Muguet parasitaire | Parasitischer Soor | Afte parasitiche |

81

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE LIPS.

The affected lip ought to be specified.

- 344. Ulcer.
- (43¹.) Syphilitic ulcer.
- 345. Fissures.
- (44¹.) Cancer.
- (49¹.) Scrofulous hypertrophy.
- 346. Cyst.
- 347. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 241.

a. Hare-lip.

DISEASES OF THE MOUTH.

Note.—Whenever any of the affections of the mouth, throat, or parts connected therewith depend on syphilis, scurvy, local irritants, or any other specific cause, the fact should be stated.

348. Stomatitis.

- 349. Ulcerative stomatitis.
- 350. Thrush. Synonyms, Aphtha, Vesicular stomatitis.
- *352. Abscess of the cheek.
- 353. Cancrum oris. Synonym, Gangrenous stomatitis
- 354. Cyst of the cheek.
- 355. Ranula.
- (44¹.) Cancer.

356. Parasitic disease.

a. Parasitic thrush. Synonym, Parasitic aphthæ. The name of the Thrush parasite is given at p. 234, No. 45. Return cases of this class according to the list at p. 234. (Numbers 44, 45.)

* 351 has been accidentally omitted.

MORBI MAXILLARUM ANTRIQUE.

FRENCH

LATIN EQ.

German

ITALIAN

| 357. Maxillarum cohæ- rentia ex cica- trice | Adhérences par cicatrice | Verwachsung der Kiefer durch Narbenbildung | Aderenze delle mascelle da ci- catrice |
|--|---|--|---|
| 358. Abscessus antri | Abcès dit maxil- laire | Abscess der Kie- ferhöhle | Ascesso dell'antro |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 359. Tumor fibrosus | Tumeur fibreuse | Fibröse Ge- schwulst | Tumore fibroso |
| 360. Tumor myelodes | Tumeur myéloïde | Myeloide Ge- schwulst | Tumore mieloide |
| 361. Tumor osseus | Tumeur osseuse | Knochenge- schwulst | Tumore osseo |
| a. Hypertrophia ossium faciei | Hypertrophie des os de la face | Hypertrophie der Gesichtsknochen | Ipertrofia delle ossa della faccia |
| 362. Tumor cartilagi- nosus | Tumeur cartila- gineuse | Knorpelige Ge- schwulst | Tumore cartilagi- noso |
| 363. Tumor vasculosus | Tumeur vascu- laire | Gefässgeschwulst | Tumore vascolare |
| 364. Cystis Corpora adventitia | | Cyste Fremde Körper in der Highmors- | Ciste Corpi stranieri nell' antro high- |
| in antro | de l'antre d'Highmore | höhle | moriano |
| | d'Highmore | höhle JIBUS DENTES E' | moriano |
| in antro | <i>d'Highmore</i> TES, INJURIÆ QU | höhle JIBUS DENTES E' | moriano |
| in antro Morbi, Deformita | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI | höhle JIBUS DENTES E' PORTUNI. | moriano r Gingivæ et |
| in antro Morbi, Deformita | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI | höhle JIBUS DENTES E' PORTUNI. Zahnen | moriano r Gingivæ et |
| in antro Morbi, Deformita 365. Dentitio | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition | höhle JIBUS DENTES E' PORTUNI. Zahnen | moriano r Gingivæ et |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition MORBI DENTIUM | höhle JIBUS DENTES E' PORTUNI. Zahnen IPSORUM. | moriano F GINGIVÆ ET Dentizione |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries 367. Necrosis | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition MORBI DENTIUM Carie | höhle DIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries | moriano r GINGIVÆ ET Dentizione Carie |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition MORBI DENTIUM Carie Nécrose | höhle LIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries Necrose | moriano F GINGIVÆ ET Dentizione Carie Necrosi |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries 367. Necrosis 368. Exostosis | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition MORBI DENTIUM Carie Nécrose Exostose | höhle DIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries Necrose Exostose Absorption | moriano F GINGIVÆ ET Dentizione Carie Necrosi Esostosi |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries 367. Necrosis 368. Exostosis 369. Extenuatio | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPP Dentition MORBI DENTIUM Carie Nécrose Exostose Absorption MORBI MEDULLA | höhle LIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries Necrose Exostose Absorption E DENTIUM. | moriano r GINGIVÆ ET Dentizione Carie Necrosi Esostosi |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries 367. Necrosis 368. Exostosis 369. Extenuatio 370. Irritatio | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition MORBI DENTIUM Carie Nécrose Exostose Absorption | höhle DIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries Necrose Exostose Absorption E DENTIUM. Irritation | moriano F GINGIVÆ ET Dentizione Carie Necrosi Esostosi A trofia |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries 367. Necrosis 368. Exostosis 369. Extenuatio | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPP Dentition MORBI DENTIUM Carie Nécrose Exostose Absorption MORBI MEDULLA Irritation | höhle LIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries Necrose Exostose Absorption E DENTIUM. | moriano r GINGIVÆ ET Dentizione Carie Necrosi Esostosi A trofia Irritazione |
| in antro MORBI, DEFORMITA 365. Dentitio 366. Caries 367. Necrosis 368. Exostosis 369. Extenuatio 370. Irritatio 371. Inflammatio | d'Highmore TES, INJURIÆ QU ALVEOLI OPI Dentition MORBI DENTIUM Carie Nécrose Exostose Absorption MORBI MEDULLA Irritation Inflammation | höhle LIBUS DENTES E PORTUNI. Zahnen IPSORUM. Caries Necrose Exostose Absorption DENTIUM. Irritation Entzündung Verschwärung oder Ge- | moriano F GINGIVÆ ET Dentizione Carie Necrosi Esostosi A trofia Irritazione Infiammazione |

DISEASES OF THE JAWS, INCLUDING THE ANTRUM.

The affections of the alveoli are to be returned with those of the teeth. See p. 85.

- 357. Adhesion of the jaws by cicatrix.
- 358. Abscess of the antrum.
- (44¹.) Cancer.
- 359. Fibrous tumour.
- 360. Myeloid tumour.
- 361. Osseous tumour.

a. Hypertrophy of the bones of the face.

- 362. Cartilaginous tumour.
- 363. Vascular tumour.
- 364. Cyst.(1016.) Foreign bodies in the antrum.

DISEASES, MALFORMATIONS, AND INJURIES OF THE TEETH, GUMS, AND ALEVOLI.

365. Teething.

Note.—Any affection, such as convulsions and paralysis, induced by this condition should be specified.

DISEASES OF THE DENTAL TISSUE.

- 366. Caries.
- 367. Necrosis.
- 368. Exostosis.
- 369. Absorption.

DISEASES OF THE DENTAL PULP.

- 370. Irritation.
- 371. Inflammation.
- 372. Ulceration.

373. Gangrene.

G 2

| MORBI PERIOSTEI DENTIUM. | | | | |
|--|--|----------------------------|--------------------------------|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN | |
| 374. Carunculæ sive po- lypus | Granulation ou polype | Wucherung oder Polyp | Granulazione o polipo | |
| 375. Membrana in cal- cem conversa | Transformation calcaire | Verkalkung | Calcificazione | |
| 376. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione | |
| 377. Abscessus alveo- laris | Abcès | Parulis | Ascesso della gen- giva | |
| 378. Diu aucta crassi- tudo | Épaisissement chronique | Chronische Ver- dickung | Ingrossamento cronico | |
| 379. Inflammatio rheu- matica | Inflammation rhumatismale | Rheumatische Entzündung | Infiammazione reumatica | |
| | MORBI GINGI | VARUM. | | |
| 380. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione | |
| 381. Exulceratio | Ulcération | Verschwärung | Ulcerazione | |
| 382. Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertrofia | |
| 383. Atrophia | Atrophie | Atrophie | Atrofia | |
| 384. Durities (infan- tilis) | Induration | Verhärtung | Induramento(nell' infanzia) | |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro | |
| 385. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non malignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni | |
| a. Polypus | Polype | Polyp | Polipo | |
| b. Tumor cartilaginosus | Tumeur cartilagi- neuse | Knorpelige Ge- schwulst | Tumore cartilagi- noso | |
| c. Tumor vasculosus | Tumeur vasculaire | Gefässgeschwulst | Tumore vascolare | |
| 386. Epulis | Épulis | Epulis | Epulide | |
| | MORBI ALVE | OLORUM. | | |
| 387. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione | |
| 388. Necrosis | Nécrose | Necrose | Necrosi | |
| 389. Caries | Carie | Caries | Carie | |
| 390. Exostosis | Exostose | Exostose | Esostosi | |
| 391. Cystis dentigera | Kyste renfermant une dent ou plu- sieurs | Zahnführende Cyste | Ciste dentigera | |
| 392. Extenuatio | Absorption | Absorption | Atrofia alveolare | |
| MORBI SINGULARES | DENTIUM PERIOS | STEI, GINGIVARUM | I, ALVEOLORUM. | |
| And a second sec | T A | | TO | |

393. Inflammatio ex hydrargyro Mercurielle Ent- Infiammazione Inflammation mercuriale mercurielle zündung

DISEASES OF THE DENTAL PERIOSTEUM.

- 374. Granulation or polypus.
 - 375. Calcification.
 - 376. Inflammation.
 - 377. Gum-boil.
 - 378. Chronic thickening.
 - 379. Rheumatic inflammation.

DISEASES OF THE GUMS.

- 380. Inflammation.
- 381. Ulceration.
- 382. Hypertrophy.
- 383. Atrophy.
- 384. Induration (in infancy).

(44¹.) Cancer.

385. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

- a. Polypus.
- b. Cartilaginous tumour.
- c. Vascular tumour.
- 386. Epulis.

DISEASES OF THE ALVEOLI.

- 387. Inflammation.
- 388. Necrosis.
- 389. Caries.
- 390. Exostosis.
- 391. Dentigerous cyst.

392. Absorption.

SPECIFIC DISEASES AFFECTING THE DENTAL PERIOSTEUM, GUMS, OR ALVEOLI.

393. Mercurial inflammation.

LATIN EQ. 394. Inflammatio et necrosis ex phosphoro *Cærulea ex plumbo* gingiva

Scorbutus

FRENCH Inflammation et nécrose causées par le phosphore Liséré bleu saturnin

Scorbut

GERMAN Phosphor-Entzündung und Necrose Blauer Rand durch Blei

Scorbut

DENTITIO INORDINATA.

- 395. Eruptionis tempora inusitata dentium priorum
- 395. Eruptionis tempora inusitata dentium novorum
- 397. Positurainordinata dentium priorum

398. Positura inordinata dentium novorum

- 399. Numerus inusitatus dentium priorum
- 400. Numerus inusitatus dentium novorum

401. Forma inordinata dentium priorum

- 402. Forma inordinata dentium novorum
- 403. Dentes ipsi extra ordinem evoluti

l'époque de l'apparition des dents temporaires Irrégularité dans l'époque de l'apparition des dents perma-

Irrégularité dans

Irrégularité de position des dents temporaires

nentes

Irrégularité de position des dents permanentes

Irrégularité de nombre des dents temporaires

Irrégularité de nombre des dents permanentes

Irrégularité de forme des dents temporaires

Irrégularité de forme des dents permanentes

Développement anormal du tissu dentaire keit in der Zeit des Durchtritts der Milchzähne Unregelmässig-

Unregelmässig-

keit in der Zeit des Durchtritts der permanenten Zähne

Unregelmässigkeit in der Stellung der Milchzähne

Unregelmässigkeit in der Stellung der permanenten Zähne

Unregelmässigkeit in der Zahl der Milchzähne

Unregelmässigkeit in der Zahl der permanenten Zähne

Unregelmässigkeit in der Gestalt der Milchzähne

Unregelmässigkeit in der Gestalt der permanentenZähne

Unregelmässige Entwickelung der Zahnsubstanz Irregolarità quanto al tempo della messa de' denti decidui

Irregolarità quanto al tempo della messa de' denti permanenti

Irregolarità quanto alla posizione de' denti decidui

Irregolarità quanto alla posizione de' denti permanenti

Irregolarità quanto al numero de' denti decidui

Irregolarità quanto al numero de' denti permanenti

Irregolarità quanto alla forma de' denti decidui

Irregolarità quanto alla forma de' denti permanenti

Sviluppo anormale del tessuto dentale

ITALIAN Infiammazione

crosi

Scorbuto

fosforica e ne-

Gengiva plumbea

| DISEASES OF | F THE D | IGESTIVE | SYSTEM. |
|-------------|---------|----------|---------|
|-------------|---------|----------|---------|

394. Phosphoric inflammation and necrosis.

- (908°.) Blue gum from lead.
- (54.) Scurvy.

IRREGULAR DENTITION.

395. Irregularity in the time of eruption of the temporary teeth.

| 396. | " | " | permanent teeth. |
|------|---|---|------------------|
|------|---|---|------------------|

397. Irregularity in the position of the temporary teeth.

398. ", " permanent teeth.

399. Irregularity of the number of the temporary teeth.

400.

permanent teeth.

401. Irregularity in the form of the temporary teeth.

402. ", " permanent teeth.

403. Abnormal development of the dental tissue.

LATIN EQ.

- 404. Cortex dentium extra ordinem evolutus
- 405. Materia propria dentium extra ordinem evoluta
- 406. Cæmentum dentium extra ordinem evolutum
- 407. Maxillarum circa alveolos extra ordinem evoluta magnitudo
- 408. Forma maxillarum circa alveolos extra ordinem evoluta
- 409. Maxilla inferior curta
- 410. Læsi extrinsecus alveoli dentiumque periosteum
 - a. Hæmorrhagia
 - b. Fractura
- 411. Læsi extrinsecus dentes
 - a. Fractura
 - b. Dilaceratio
 - c. Loco moti dentes d. Attritus

FRENCH Développement anormal de l'émail dentaire

- Développement anormal de la dentine
- Développement anormal du cément dentaire

Développement anormal de la portion alvéolaire des gencives en volume

Développement anormal de la portion alvéolaire des gencives en forme

Développement incomplet de la mâchoire inférieure

Blessures des alvéoles et du périoste dentaire

Hémorrhagie Fracture Blessures des dents

> Fracture Dilacération. Syn. Déchirure Luxation Usure

GERMAN

Unregelmässige Entwickelung des Zahnschmelzes Unregelmässige

Entwickelung der Elfenbeinsubstanz

Unregelmässige Entwickelung des Cements

Unregelmässige Entwickelung des Alveolarfortsatzes der Kiefer inGrösse

Unregelmässige Entwickelung des Alveolarfortsatzes der Kiefer in Gestalt

Mangelhaftes Wachsthum des Unterkiefers

Mechanische Verletzungen der Alveolen und des Zahnperiosts Haemorrhagie Fractur Mechanische Ver-

letzungen der Zähne Fractur Zerspaltung

Dislocation Friction

ITALIAN

Sviluppo anormale dello smalto

Sviluppo anormale della dentina

Sviluppo anormale del cemento

Sviluppo anormale della parte alveolare delle mascelle quanto alla grandezza

Sviluppo anormale della parte alveolare delle mascelle quanto alla forma

Sviluppo difettoso della mascella inferiore

Lesioni mecaniche degli alveoli e del periostio de' denti

Emorragia Frattura

Lesioni mecaniche dei denti

Frattura Dilacerazione

Slogamento Usura

MORBI LINGUÆ.

412. Glossitis

Glossite

Zungenentzündung.

Glossitide

- 404. Abnormal development of the enamel.
- 405. ", ", ", dentine.

406. ", ", ", cementum.

407. Abnormal development of the alveolar portions of the jaws, in size.

408. ", " ", in form.

409. Defective growth of lower jaw.

410. Mechanical injuries of the alveoli and dental periosteum.

a. Hæmorrhage.

b. Fracture.

411. Mechanical injuries of the teeth.

a. Fracture.

- b. Dilaceration.
- c. Dislocation.
- d. Friction.

DISEASES OF THE TONGUE.

412. Glossitis.

| | | 90 | | |
|------|---|--|---|-----------------------------|
| | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| | Ulcus | Ulcère | Geschwür | Ulcera |
| 414. | Ulcus apthodes | Apthe | Aphthöses Ge- schwür | Ulcera aftosa |
| 415. | Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 416. | Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertrofia |
| | Syphilis primige- nia | Syphilis primitive | Primäre Syphilis | Sifilide primaria |
| | Syphilis secunda- ria | Syphilis secon- daire | Secundäre Syphi- lis | Sifilide seconda- ria |
| | Carcinoma epithe- liosum | Cancer épithélial | E pithelial krebs | Cancro epiteliale |
| 417. | Tumor vasculosus | Tumeur vascu- laire | Gefässgeschwulst | Tumore vascoloso |
| 418. | Lingua frenata | Filet | Anwachsung der Zunge | Brevità del fre- nulo |
| | Paralysis | Paralysie | Lähmung | Paralisi |
| | | MORBI FAUCIUM | ET PALATI. | |
| 419. | Dolor faucium | Mal de gorge | Halsweh | Angina delle fauci |
| 420. | Resolutio faucium | Relâchement | Erschlaffung der Fauces | Rilassatezza delle fauci |
| 421. | Fauces ulcerosæ | Ulcérations | Geschwürige Halsentzün- dung | Angina ulcerosa |
| 422. | Cynanche tonsil- laris | Esquinancie | Angina tonsillaris. Syn. Parenchy- matöse und phlegmonöse Entzündung des Rachens | Angina tonsillare |
| 423. | Inflammatio ton- sillarum | Amygdalite | Entzündung der Mandeln | Tonsillitide |
| 424. | Angina putris. <i>Idem valet</i> Cy- nanche maligna | Angine gangré- neuse. Syn. — maligne | Angina maligna oder gangrae- nosa | Angina maligna |
| | Diphtheria | Diphthérite | Diphtheritis | Difterite |
| 425. | Tonsillæ intumes- centes | Hypertrophie des amygdales | Hypertrophie der Tonsillen | Tonsille ipertro- fiche |
| | Carcinoma tonsil- larum | Cancer des amy- gdales | Krebs der Ton- sillen | Cancro delle tonsille |

- Ulcer. 413. Aphthous ulcer. 414. Abscess. 415. Hypertrophy. 416. (431A.) Primary syphilis. (431B.) Secondary syphilis. (44¹.) Cancer. Vascular tumour. 417. Tongue-tie. 418. * Paralysis. (89.)DISEASES OF THE FAUCES AND PALATE. Sore throat. 419. Relaxed throat. 420. Ulcerated throat. 421.
- 422. Quinsy. Synonym, Cynanche tonsillaris.

423. Tonsillitis.

424. Sloughing sore throat. Synonyms, Putrid sore throat. Cynanche maligna.

Note-This affection must be distinguished from malignant scarlet fever.

- (19.) Diphtheria.
- 425. Enlarged tonsils.
- (44¹.) Cancer of the tonsils.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|------|---|--|---|--|
| | Morbus strumosus tonsillarum | Scrofule | Scrophulöse Krankheit der Tonsillen | Malattia s losa della sille |
| 426. | Uva descendens | Elongation de la luette | Verlängerung des Zäpfchens | Ugola allun |
| 427. | Palatum perfora- tum | Perforation du palais | Perforation des Gaumens | Perforazione palato |
| 428. | Strictura faucium | Rétrécissement de gosier | Strictur oder Ver- engerung der Fauces | Ristringime delle fauc |
| | Mala syphilitica faucium et ton- sillarum | Affections syphi- litiques du go- sier et des amyg- dales | Syphilitische Af- fection der Fau- ces und Ton- sillen | Malattia sij delle fa delle tons |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |

429. Tumores non maligni

a. Tumor fibrocellulosus b. Tumor fibrocysticus 430. Deformitates ingenitæ a. Palatum fissum

Tumeurs non malignes Fibro-cellulaire Fibro-cystique Vices de conformation

Division du palais

Krebs Gutartige Geschwülste Fibröse

Fibrocystische Missbildungen Wolfsrachen

scrofole tongata

e del

ento ci

filitica uci e sille

Cancro Tumori non-maligni

Fibrocelluloso Fibrocistico Visi di conformazione Palato fesso

MORBI PHARYNGIS.

431. Pharyngitis

432. Ulcus a. In summo b. Perforans 433. Abscessus 434. Sphacelus 435. Palatum molle adhærens

436. Dilatatio Vitia syphilitica

> Carcinoma Injuriæ exedentium

Corpora adventitia Faralysis

Ulcère Ulcère superficiel Ulcère perforant Abcès Escharre Adhérence du palais

Pharyngite

Dilatation Affection syphilitique Cancer Lésions par subcorrostances sives Corps étrangers Paralytique

Schlundentzündung Geschwür Oberflächliches Perforirendes Abscess Gangrän Verwachsung des weichen Gaumens Erweiterung Syphilitische Affection Krebs Verletzung durch ätzende Substanzen Fremde Körper Lähmung

Faringitide

Ulcera Ulcera superficiale perforante ... Ascesso Gangrena Aderenza del palato molle

Dilatazione Malattie sifilitiche

Cancro Lesioni prodotte da sostanze corrosive Corpi stranieri Paralisi

- (49¹.) Scrofulous disease of the tonsils.
- 426. Elongated uvula.
- 427. Perforation of the palate.
- 428. Stricture of the fauces.

(431.) Syphilitic affection of the fauces and tonsils.

- (44¹.) Cancer.
- 429. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

- a. Fibro-cellular tumour.
- b. Fibro-cystic tumour.

430. Malformations.

Return such cases here according to the list

- at p. 241.
- a. Cleft palate.

DISEASES OF THE PHARYNX.

431. Pharyngitis.

- 432. Ulcer.
 - a. Superficial ulcer.
 - b. Perforating ulcer.
- 433. Abscess.
- 434. Sloughing.
- 435. Adhesion of the soft palate.
- 436. *Dilatation.
- (43¹.) Syphilitic affection.
- (44¹.) Cancer.

(1047.) Injury by corrosive substances.

(1045.)Foreign bodies.(89.) *Paralysis.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI GLANDULARUM SALIVOSARUM.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|-------------------------|----------------------------|------------------------------|
| 437. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione |
| 438. Saliva frequens. <i>Idem valet</i> Pty- alismus | Salivation | Speichelfluss | Sialismo o Sali- vazione |
| 439. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 440. Fistula salivosa | Fistule salivaire | Speichelfistel | Fistola salivale |
| Parotides | Oreillons | Mumps. Syn. Ziegenpeter | Parotitide o orec- chioni |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 441. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non malignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| 442. Calculus salivosus | Calcul salivaire | Speichelstein | Calcolo salivale |

MORBI ŒSOPHAGI.

| 443. | Œsophagitis | Œsophagite | Entzündung der Speiseröhre | Esofagitide |
|------|----------------------------|--|---|--|
| 444. | Exulceratio | Ulcération | Verschwärung | Ulcerazione |
| 445. | Œsophagus perfo- ratus | Perforation | Perforation | Perforazione |
| 446. | Strictura | Rétrécissement | Strictur | Ristringimento |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| | Corpora adventitia | Corps étrangers | Fremde Körper | Corpi stranieri |
| 447. | Deformitates inge- nitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| | Injuria exeden- tium | Lésion par sub- stances corro- sives | Verletzung durch ätzende Sub- stanzen | Lesioni prodotte da sostanze cor- rosive |
| | Paralysis | Paralysie | Lähmung | Paralisi |
| 448. | Devorandi diffi- cultas | Dysphagie | Dysphagie. Syn. Schlingbe- schwerde | Disfagia |

MORBI VENTRICULI.

| 449. Inflammatio | Gastrite | Magenentzün- dung. | Gastritide |
|--------------------------|-----------------|-----------------------|---------------------|
| a. Ex venenis irritanti- | Par empoisonne- | Von irritirenden | Da veleni irritanti |
| bus | ment | Giften | |

DISEASES OF THE SALIVARY GLANDS.

- 437. Inflammation.
- 438. *Salivation. Synonym, Ptyalism.
- 439. Abscess.
- 440. Salivary fistula.
- (21.) Mumps.
- (44¹.) Cancer.

441. Non-malignant tumours. Return such tumours here according to the list at p. 19.

442. Salivary calculus.

DISEASES OF THE ESOPHAGUS.

- 443. Œsophagitis.
- 444. Ulceration.
- 445. *Perforation.
- 446. *Stricture.
- (44¹.) Cancer.
- (1046.) Foreign bodies.
- 447. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 239.

- (1047.) Injury by corrosive substances.
- (89.) *Paralysis.
- 448. Dysphagia.

DISEASES OF THE STOMACH.

449. Gastritis.

(906, &c.) a. From irritant poisons. For the list of poisons, see p. 177.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| | T | 90 | int to statistica | |
|------|-------------------------------|--------------------------|---------------------------------|---------------------------|
| 150 | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 450. | Ulcus longum | Ulcère chronique | Chronisches Ge- schwür | Ulcera cronica |
| 451. | Hæmatemesis | Hématémèse | Bluterbrechen | Ematemesi |
| 452. | Ventriculus perfo- ratus | Perforation | Perforation . | Perforazione |
| 453. | Dilatatio | Dilatation | Erweiterung | Dilatazione |
| 454. | Strictura | Rétrécissement | Strictur | Ristringimento |
| 455. | Fistula | Fistule gastrique | Magenfistel | Fistola gastrica |
| 456. | Hernia | Hernie | Bruch | Ernia |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| | Morbus collodes | Colloïde | Colloid | Colloide |
| 457. | Tumores non ma- ligni | Tumeurs non malignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non maligni |
| 458. | Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattie parasi- tiche |
| | Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| | Corpora adventitia | Corps étrangers | Fremde Körper | Corpi stranieri |
| 459. | Laceratio | Déchirure | Zerreissung | Lacerazione |
| 460. | Dyspepsia | Dyspepsie | Dyspepsie | Dispepsia |
| 461. | Gastrodynia | Gastrodynie | Gastrodynie. Syn. Cardialgie | Gastrodinia |
| 462. | Pyrosis | Pyrosis | Sodbrennen | Pirosi |
| 463. | Vomitus | Vomissement | Erbrechen | Vomito |
| - | | | | |
| | | MORBI INTEST | TINORUM. | (10101) |
| 464. | Enteritis | Entérite | Enteritis | Enteritide |
| 465. | Inflammatio cæci intestini | Typhlite | Blinddarment- zündung | Tiflitide |
| 466. | Dysenteria | Dysenterie | Ruhr. Syn. Dy- senterie | Dissenteria |

96

Abscessim Subpe-Ascesso nel tesritonealgewebe

suto sotto-peritoneale Ascesso fecale

470. Abscessus stercorosus

ritonæo ortus

467. Exulceratio

468. Intestina perforata

469. Abscessus sub pe-

Abcès stercoral

Abcès sous-péri-

Ulcération

Perforation

tonéal

Kothabscess. Syn. Fæcalabscess

Verschwärung

Perforation

Ulcerazione Perforazione

- 450. Chronic ulcer.
- 451. *Hæmatemesis.
- 452. Perforation.

Note.—The cause of the perforation, when ascertained, should be stated.

- 453. *Dilatation.
- 454. *Stricture.
- 455. Gastric fistula.
- 456. Hernia.
- (44¹.) Cancer.
- (45¹.) Colloid.
- 457. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

458. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 232. (Nos. 46, 47.)

(1066 Injuries.

-71.)

- (1074.) Foreign bodies.
- 459. Spontaneous laceration.
- 460. Dyspepsia.
- 461. Gastrodynia.
- 462. Pyrosis.
- 463. *Vomiting.

DISEASES OF THE INTESTINES.

- 464. Enteritis.
- 465. Typhlitis.
- 466. Dysentery.
- 467. Ulceration.
- 468. Perforation.
- 469. Abscess in the sub-peritoneal tissue.

470. Fæcal abscess.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| L | ATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|------------|--|--|---|----------------------------------|
| 471. Fis | tula | Fistule | Fistel | Fistola |
| F | istula stercorosa. <i>Idem valet</i> Anus nothus | Anus contre na- ture. Syn. Anus artificiel | Kothfistel | Ano artificiale |
| F | listula vesicam inter et intestina | Fistule vesico-intesti- nale | Blasendarm-fistel | Fistola vescico-inte- stinale |
| 472. Ha | emorrhagia | Hémorrhagie | Blutung. Syn. Haemorrhagie | Emorragia |
| 473. M | elæna | Melæna | Melaena | Melena |
| 474. Di | latatio | Dilatation | Erweiterung | Dilatazione |
| 475. Ty | ympanites | Tympanite | Tympanites. Syn. Meteorismus | Timpanite |
| 476. OI | bstructio | Obstruction - | Verstopfung | Ostruzione |
| 477. St | rictura | Rétrécissement | Strictur | Ristringimento |
| | ntestina in se suscepta | Intussusception. Syn. Invagination | Intussusception. Syn. Einstül- pung | Invaginamento |
| | trangulatio in- terna | Étranglement in- terne | Innere Einschnü- rung. | Strozzamento in- terno |
| а. | Mesenterii | Mésenterique | Mesenterische | Mesenterico |
| <i>b</i> . | Mesocoli | Mésocolique | Mesocolische | Mesocolico |
| 480. H | lernia | Hernie | Bruch | Ernia |
| а. | Reponendi patiens | Réductible | Reducirbarer | Reducibile |
| ь. | Reponendi non pa- tiens | Irréductible | Nichtreducirbarer | Irreducibile |
| с. | Obstructa | Engouée | Obstruirter | Intasata |
| d. | Inflammata | Enflammée | Entzündeter | Infiammata |
| е. | Strangulata | Étranglée | Eingeklemmter | Strozzata |
| 1. | Diaphragmatica | Diaphragmatique | Zwerchfellbruch | Diaframmatica |
| 2. | Epigastrica | Épigastrique | Epigastrischer Bruch | Epigastrica |
| 3. | Ventralis | Ventrale | Bauchbruch | Ventrale . |
| 4. | Umbilicaris | Ombilicale | Nabelbruch | Ombelicale |
| 5. | Lumbaris | Lombaire | Lendenbruch | Lombare |
| 6. | Inguinalis | Inguinale | Leistenbruch | Inguinale |
| | a. Obliqua | Oblique | Aeusserer Lei- stenbruch | Obliqua |
| | b. Recta | Directe | Innerer Leisten- | Diretta |
| | c. Imperfecta | Incomplète | bruch Unvollständiger Leistenbruch | Incompleta |
| | d. Scrotalis | Scrotale | Hodensackbruch | Scrotale |
| | e. Ingenita | Congénitale | Angeborener | Congenitale |
| | f. Infantilis | De l'enfance | Der Kinder | Infantile |

- 471. Fistula. a. Fæcal fistula. Synonym, Artificial anus.
- (561.) Vesico-intestinal fistula.
- 472. Hæmorrhage.
- 473. Melæna.
- 474. *Dilatation.
- 475. *Tympanites.
- 476. *Obstruction.
- 477. Stricture.
- 478. Intussusception.
- 479. Internal strangulation. *a.* Mesenteric. *b.* Mesocolic.
- 480. Hernia.

a. Reducible.

b. Irreducible.

- c. Obstructed.
- d. Inflamed.
- e. Strangulated.
 - 1. Diaphragmatic.
 - 2. Epigastric.
 - 3. Ventral.
 - 4. Umbilical.
 - 5. Lumbar.
 - 6. Inguinal.
 - a. Oblique.
 - b. Direct.
 - c. Incomplete.
 - d. Scrotal.
 - e. Congenital.
 - f. Infantile.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

FRENCH

100

LATIN EQ. 7. Femoralis

8. Obturatoria

9. Perinealis 10. Pudendalis

11. Vaginalis

12. Ischiadica

481. Morbi velamentorum herniarum a. Inflammatio

> b. Interclusa hernia fibrinæ profluvio

c. Suppuratio d. Hydrops

e. Corpora mobilia

f. Laceratio

Carcinoma Morbus collodes 482. Tumores non maligni

a. Polypus 483. Morbus parasiticus

Concreta 483*. Deformitates ingenitæ Corpora adventitia Injuriæ

484. Alvus soluta

Cholera simplex

Cholera pestifera a. Diarrhæa cholerica

485. Paralysis 486. Colum Colum ex plumbo 487. Alvus adstricta

488. Exulceratio

Fémorale Obturatrice

Périnéale Des grandes lèvres

Vaginale Ischiatique

Maladies des Sacs herniaires Inflammation Epanchement

séreux

Suppuration Hydropisie Corps étrangers Déchirure

Cancer Colloïde Tumeurs non malignes

Polype Maladie parasitaire

Concrétions Vices de conformation Corps étrangers

Blessures Diarrhée

Choléra simple

Choléra asiatique Cholérine

Paralysie Colique Colique de plomb Constipation

Morbi Recti Intestini et Ani. Geschwürsbild-Ulcération ung

GERMAN Schenkelbruch Bruch der eirunden Löcher Mittelfleischbruch Bruch der äusseren Schamlippe Scheidenbruch Hüftbeinbruch

Krankheiten der Bruchsäcke Entzündung

> Faserstoffiger Erguss mit Verschliessung

> Vereiterung Wassersucht. Bewegliche Körper Zerreissung

Krebs Colloid Gutartige Geschwülste

Polyp Parasitische Krankheit

Concretionen Missbildungen

Fremde Körper

Durchfall. Syn. Diarrhöe Sporadische Cholera Asiatische Cholera Choleraartige Diarrhöe

Lähmung Kolik Blei-Kolik Verstopfung Femorale Otturatoria Perineale

ITALIAN

Pudendale

Vaginale Ischiatica

Malattie dei sacchi erniarii Infiammazione Stravaso fibrinoso

> Suppurazione Idropisia Corpi mobili Lacerazione

Cancro Colloide Tumori non maligni

Polipo

Malattia parasitica

Concrezioni Vizi de conformazione Corpi stranieri

Lesioni Diarrea

Colèra semplice

Colèra maligno Colerina

Paralisi Colica Colica litargirosa Costipazione

Ulcerazione

Verletzungen

- 7. Femoral.
- 8. Obturator.
- 9. Perineal.
- 10. Pudendal.
- 11. Vaginal.
- 12. Ischiatic.

481. Diseases of hernial sacs.

- a. Inflammation.
- b. Fibrinous effusion with closure.
- c. Suppuration.
- d. Dropsy.
- e. Moveable bodies.
- f. Laceration.
- (441.) Cancer.
- (451.) Colloid.
- 482. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

a. Polypus.

483. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 232. (Nos. 1-3, 8-13, 15-20, 24, 25, 27, 32, 34, 35.)

- (1075.) Concretions.
- 483*. Malformations.

With the exception of hernia, which will appear under 480, return such cases here according to the list at pages 239, 245.

- (1075.) Foreign bodies.
- (1066 Injuries.

-71.)

484. Diarrhœa.

- (17.) Simple cholera.
- (18.) Malignant cholera.
 - a. Choleraic diarrhœa.
- 485. *Paralysis.

486. Colic.

(908ª.) Lead colic.

487. Constipation.

DISEASES OF THE RECTUM AND ANUS.

488. Ulceration. -

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| Lamo Pa | . 7 | ~ | |
|--|-------------------------------------|--|---|
| LATIN EQ. | · FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 489. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 490, Fistula in ano | Fistule à l'anus | Afterfistel. Syn. Fistula ani | Fistola dell' ano |
| Fistula rectum in- ter et vesicam | Fistule recto-vé- sicale | Fistula recto-vesi- calis. Syn. Mast- darmblasen- fistel | Fistola retto-ve- scicale |
| Fistula rectum in- ter et iter urinæ | Fistule recto-uré- thrale | Fistula recto-ure- thralis. Syn. Mastdarmharn- röhrenfistel | Fistola retto-ure- trale |
| Fistula rectum in- ter et vaginam | Fistule recto-va- ginale | Fistularecto-vagi- nalis. Syn. Mast- darmscheiden- fistel | Fistola retto-vagi- nale |
| 491. Hæmorrhoïdes a. Interiores | Hémorrhoides Interne | Haemorrhoiden Innere | Emorroidi Interne |
| b. Exteriores | Externe | Aeussere | Esterne |
| 492. Hæmorrhagia e recto intestino | Hémorrhagie rec- tale | Blutung vom Mastdarm | Emorragia dall in- testino retto |
| 493. Rhagades ani | Fissure à l'anus | Fissura ani. Syn. Fissur des Afters | Fissure dell' ano |
| 494. Prolapsio | Prolapsus | Vorfall. Syn. Pro- laps | Procidenza |
| 495. Strictura | Rétrécissement | Strictur | Ristringimento |
| Syphilis recti in- testini | Syphilis du rec- tum | Syphilis des Mast- darms | Sifilide dell' intes- tino retto |
| 496. Condyloma ani | Condyloma de l'anus | Condylom des Afters | Condiloma dell' ano |
| Carcinoma recti ıntestini | Cancer du rectum | Krebs des Mast- darms | Cancro dell' in- testino retto |
| Carcinoma ani | Cancer de l'anus | Krebs des Afters | Cancro dell'ano |
| 497. Tumores non ma- ligni recti intes- tini | Tumeurs non ma- lignes du rectum | Gutartige Ge- schwülste am Mastdarm | Tumori non-ma- ligni dell'intes- tino retto |
| 497*. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia parasi- tica |
| 497†. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| Corpora adventitia | Corps étrangers | Fremde Körper | Corpi stranieri |
| 498. Neuralgia | Névralgie | Neuralgia | Neuralgia |
| 499. Spasmus ani | Spasme du sphinc- ter | Krampf des Sphincter Ani | Spasmo dello sfin- tere dell' ano |
| 500. Pruritus ani | Prurit , | Pruritus Ani | Prurito all' ano |

102

.

| 489. | Abscess. | |
|------|---------------|---|
| 100 | Fistula in ar | 1 |

(562.) Recta-vesical fistula.

(600.) Recto-urethral fistula.

(676.) Recto-vaginal fistula.

491. Hæmorrhoids. *a*. Internal. *b*. External.

492. Hæmorrhage from the rectum.

493. Fissure of the anus.

494. Prolapsus.

495. *Stricture.

(43¹.) Syphilis of the rectum.

496. Condyloma of the anus.

(44¹.) Cancer of the rectum.

(44¹.) Cancer of the anus.

497. Non-malignant tumours of the rectum. Return such tumours here according to the list at p. 19.

497*. Parasitic disease.

Return cases of this class here according to the list at p. 233. (See No. 10.)

497[†]. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 239.

(1081 Injuries.

-82).

(1089.) Foreign bodies in the rectum.

498. Neuralgia.

499. Spasm of the sphincter ani.

500. Pruritus ani.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI JECINORIS.

| | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|------|---|--|---|--|
| 501. | Hepatitis | Hépatite | Leberentzündung. Syn. Hepatitis | Epatitide |
| 502. | Abscessus | Abcès . | Abscess | Ascesso |
| | Inflammatio pyæ- mica et abscessus | Inflammation et abcès pyohémi- ques | Pyaemische Ent- zündung und Abscess | Infiammazione piemica ed as- césso |
| 503. | Atrophia acuta | Atrophie aiguë | Acute Atrophie | Atrofia acuta |
| 504. | Amplificatio sim- plex. <i>Idem va-</i> <i>let</i> Congestio je- cinoris | Congestion | Einfache Vergrös- serung. Syn. Congestion der Leber | Aumento di vo- lume semplice. Sin. Conges- tione del fegato |
| 505. | Crassitudo vela- menti aucta | Épaisissement de la capsule de Glisson | Verdickung der Kapsel | Ingrossamento della capsula |
| 506. | Cirrhosis | Cirrhose | Cirrhosis | Cirrosi |
| 507. | Jecur adiposum | Foie gras | Fettleber. Syn. Fettige Entar- tung der Leber | Fegato grassoso |
| 508. | Deposita fibrosa | Dépôt fibroïde, | Fibröse Ablage- rung | Deposito fibroide |
| 509. | Jecur lardaceum. <i>Idem valent</i> Mor- bus jecinoris amylodes, Jecur cereum | Foie lardacé. <i>Syn.</i> Maladie amy- loïde du foie | Speckleber. Syn. Speckige oder amyloide Ent- artung der Le- ber | Fegato lardaceo. Sin. Malattia amiloidea del fegato |
| | Deposita ex sy- philide | Syphilitique | Syphilitische Ab- lagerung | Deposito sifilitico |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Canchero |
| | Morbus collodes | Colloïde | Colloid | Colloide |
| 510. | Tumores non ma- ligni | Tumeurs non-ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non ma- ligni |
| 511. | Cystis Tubercula | Cyste Tubercule | Cyste Tuberkel | Cistide Tubercolo |
| 519 | Morbus parasiticus | Maladie parasi- | Parasitische | Malattia parasi- |
| 012. | norbus parastricus | taire | Krankheit | tica |
| 512* | . Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma zione |
| | Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| 513. | Morbus regius | Jaunisse | Gelbsucht. Syn. Icterus | Itterizia |
| 514. | Vena portarum in- terclusa | Obstruction de la veine porte | Verstopfung der Pfortader | Ostruzione della vena porta |

DISEASES OF THE LIVER.

- 501. Hepatitis.
- 502. Abscess.

Note.—When abscess of the liver is associated with dysentery, injury, or any other condition, the fact should be stated.

- (31.) Pyæmic inflammation and abscess.
- 503. Acute atrophy.
- 504. Simple enlargement. Synonym, Congestion of the liver.
- 505. Thickening of the capsule.
- 506. Cirrhosis.
- 507. Fatty liver.
- 508. Fibroid deposit.
- 509. Lardaceous liver. Synonyms, Amyloid disease of the liver. Waxy liver.

Note.—Such cases have been described under the name of Scrofulous disease of the liver.

- (43¹.) Syphilitic deposit.
- (44¹.) Cancer.
- (45¹.) Colloid.
- 510. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

- 511. Cyst.
- $(49^1.)$ Tubercle.
- 512. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 233. (Nos. 14, 21-23, 25, 28, 34, 35.)

512*. Malformation.

Return such cases here according to the list at p. 239.

(1066 Injuries.

-71.)

- 513. Jaundice. Synonym. Icterus.
- 514. Obstruction of the vena portæ.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|---|--|---|
| 515. Inflammatio | Inflammation | | Infiammazione |
| | | Entzündung Geschwür | |
| 516. Ulcus | Ulcère | | Ulcera |
| 517. Membranæ per- foratæ | Perforation | Perforation | Perforazione |
| Fistula biliosa | Fistule biliaire | Gallenfistel | Fistola biliare |
| 518. Obstructio | Obstruction | Verstopfung | Ostruzione |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 519. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattie parasi- tiche |
| 520. Calculi fellei | Calculs biliaires | Gallensteine | Calcoli biliari |
| a. Transitus per ductus calculorum felleorum | Coliques hépa- tiques | Abgang von Gal- lensteinen durch den Gallengang | Passagio di calcoli attraverso il con- dotto |
| 520*. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| | Morbi Pano | CREATIS. | |
| 521. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 522. Obstructio ductus | Obstruction du canal pancréa- tique | Verstopfung des Ductus | Ostruzione del condotto |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| Morbus collodes | Colloïde | Colloid | Colloide |
| 523. Calculi | Calculs | Steine | Calcoli |
| | | | |
| | Morbi Li | ENIS. | |
| 524. Splenitis | Splénite | Milzentzündung | Splenitide |
| 525. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| Inflammatio pyæ- mica et abscessus | Inflammation et- abcès pyohé- mique | Pyaemische Ent- zündung und Abscess | Infiammazione piemica ed as- cesso |
| 526. Congestio | Congestion | Anschwellung. Syn. Milztumor | Congestione |
| 527. Deposita fibrinosa | Dépôt fibrineux | Fibrinöse Ablage- rung | Deposito fibri- noso |
| 528. Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertrofia |
| a. Leucocythæmia | Leucocythémie | Leukaemie. Syn. Leucocythaemie | Leucocitemia |
| 529. Lien lardaceus. <i>Idem valent</i> , Morbus amy- lodes, Lien cereus | Dégénérescence lardacée. Syn. Maladie amy- loïde | Speckige Entar- tung. Syn. Amyloide En- tartung | Milza lardacea. <i>Sin.</i> Malattia amiloide |

MORBI DUCTUUM JECINORIS ET VESICULÆ FELLIS.

DISEASES OF THE HEPATIC DUCTS AND GALL BLADDER.

- 515. Inflammation.
- 516. Ulcer.
- 517. Perforation.

a. Biliary fistula.

- 518. Obstruction.
- (44¹.) Cancer.
- 519. Parasitie disease.

Return cases of this class according to the list at p. 233. (No. 25.)

520. Gallstones.

a. Passage of gallstones through the duct.

520*. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 239, 241.

(1066 Injuries.

-71.)

DISEASES OF THE PANCREAS.

- 521. Abscess.
- 522. Obstruction of the duct.
- (44¹.) Cancer.
- (45¹.) Colloid.
- 523. Calculi.

DISEASES OF THE SPLEEN.

- 524. Splenitis.
- 525. Abscess.
- (31.) Pyamic inflammation and abscess.
- 526. Congestion. Synonym, Ague cake.
- 527. Fibrinous deposit.

528. Hypertrophy.

- a. Leucocythæmia.
- 529. Lardaceous spleen. Synonyms, Amyloid disease. Waxy spleen.

| | LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|------|--------------------|--------------------------|-------------------------------|----------------|
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| | Morbus collodes | Colloïde | Colloid | Colloïde |
| | Tubercula | Tubercule | Tuberkel | Tubercolo |
| 530. | Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia paras |
| | Diruptio | Rupture | Ruptur. Syn. Zer- reissung | Rottura |

siti-

MORBI PERITONÆI.

Péritonite 531. Peritonitis Peritonitide Bauchfellentzündung a. Metroperitonitis. Idem Métropéritonite Metroperitonitis. Metroperitonitide. valet Peritonitis puerpérale Sin. Peritonitide Syn. Puerperale puerperarum peritonitis puerperale b. Peritonitis longa Chronique Chronische Perito-Cronica nitis Suppurative c. Peritonitis suppurans **Eiterige** Peritonitis Suppurativa Tuberculeuse d. Peritonitis tubercu-Tuberculöse Iubercolosa losa Adhérences du e. Peritonæum adhærens Verwachsungen des Aderenze del peripéritoine Bauchfells toneo 532. Ascites Ascite Ascites. Syn. Ascite Bauchwassersucht Gutartige Tumori non ma-Ge-Tumeurs non ma-532*. Tumores non maschwülste lignes ligni ligni Krebs Cancer Carcinoma Cancro Colloid Colloïde Colloide Morbus collodes Parasitische Maladie parasi-Malattia parasiti-533. Morbus parasiticus Krankheit taire ca Verletzungen Blessures Lesioni Injuriæ MORBI GLANDULARUM MESENTERII.

| 534. | Inflammatio | Innammation | Entzundung | Infiammazione |
|------|--------------------------|---------------------------|-----------------------------|-------------------------|
| 535. | Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 536. | Amplificatio | Engorgement | Anschwellung | Ingrossamento |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 537. | Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non ma- ligni |
| | Tubercula | Tubercule | Tuberkel | Tubercolo |
| | Tabes mesenterica | Carreau | Mesenterial- tuberkulose | Tabe mesenterica |

| $(44^{1}.)$ | Cancer. | | | | |
|-------------|---|-------|-----------|----|-----|
| (451.) | Colloid. | | | | |
| (491.) | Tubercle. | | | | |
| | Parasitic diseases. Return cases of this | class | according | to | the |
| | list at p. 233. (No. 22.) | | | | |
| 1066 |)Rupture. | | | | |

DISEASES OF THE PERITONEUM.

531. Peritonitis.

- (719) a. Metro-peritonitis. Syn. Puerperal peritonitis.
 - b. Chronic peritonitis.
 - c. Suppurative peritonitis.
- (49¹.) d. Tubercular peritonitis.
 - e. Adhesions of the peritoneum.

532. *Ascites.

532*. Non-malignant tumours.+

Return such tumours here according to the list at p. 19.

- (441.) Cancer.
- (45¹.) Colloid.
- 533. Parasitic disease

Return cases of this class according to the list at p. 233. (Nos. 4, 14, 22.)

(1067 Injuries.

-70.)

DISEASES OF THE MESENTERIC GLANDS.

534. Inflammation.

535. Abscess.

536. Enlargement.

(441.) Cancer.

537. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

(49¹.) Tubercle.

(49¹.) Tabes mesenterica.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

[†] Non-malignant tumours in the abdomen of uncertain seat must be returned under this heading.

MORBI URINÆ APPARATUS.

MORBI RENUM.

LATIN EQ. 538. Morbus Brightii. *Idem valet* Albuminuria FRENCH Maladie de Bright. Syn. Albuminurie GERMAN Bright'sche Krankheit. Syn. Albuminurie ITALIAN Malattia di Bright. Albuminuria

- 1. Morbus Brightii acutus, *Idem valent* Albuminuria acuta, Nephritis desquamans acuta, Anasarca renalis acuta
- 2. Morbus Brightii longus. *Idem valet* Albuminuria longa
- a. V.-Renes granulosi. *Idem valent* Renes granulatim contracti, Nephritis desquamans longa, Renes podagrici
- b. V.-Renes adiposi
- c. V.-Renes lardacei. *Idem valent* Morbus amylodes, Renes cerei
- 539. Nephritis suppurans
- 540. Abscessus
- 541. Pyelitis
- 542. Deposita fibrinosa

543. Hydrops renum

Maladie de Bright aiguë, Syn. Albuminurie aiguë, Néphrite desquamative, Anasarque aiguë d'origine rénale

Maladie de Bright chronique. Syn. Albuminurie chronique

Rein granuleux Syn. Reins goutteux, Reins contractés, Néphrite desquamative chronique Rein gras

Rein lardacé. Syn. Maladie amyloïde

Néphrite suppurée

Abcès Pyélite Dépôt fibrineux

Kystes

Acute Bright'sche Krankheit. Syn. Acute parenchymatöse Nephritis

Chronische Bright'sche Krankheit

Chronische parenchymatöse Nephritis, Gichtische Nierenentartung, Stadium der Atrophie Fettige Entartung der Niere Amyloide Entartung der Niere

Interstitielle Nephritis Abscess Pyelitis Fibrinöse Ablagerung Hydronephrose Malattia di Bright acuta. Sin. Albuminuria acuta, Nefritide desquamativa acuta, Idropisia renale acuta

Malattia di Bright cronica

Rene granulare. Sin. Rene granulare contratto, Nefritide desquamativa cronica, Rene artritico

Rene grassoso

Rene lardaceo. Sin. Malattia amiloide, Rene ceroso

Nefritide suppurativa Ascesso

Pielitide

Deposito fibrinoso

Idronefrosi

DISEASES OF THE URINARY SYSTEM.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE KIDNEY.

- 538. Bright's disease. Synonym, Albuminuria. Definition: A generic term including several forms of acute and chronic disease of the kidney, usually associated with albumen in the urine, and frequently with dropsy, and with various secondary diseases resulting from deterioration of the blood.
 - 1. Acute Bright's disease. Synonyms, Acute albuminuria, Acute desquamative nephritis, Acute renal dropsy.
 - 2. Chronic Bright's disease. Synonym, Chronic albuminuria. Sub-divisions :
 - a. Granular kidney. Synonyms, Contracted granular kidney, Chronic desquamative nephritis, Gouty kidney.

b. Fatty kidney.

- c. Lardaceous kidney. Synonyms, Amyloid disease, Waxy kidney.
- 539. Suppurative nephritis. *Definition*: Inflammation with suppuration of the substance of the kidney.
- 540. Abscess.
- 541. Pyelitis.
- 542. Fibrinous deposit.
- 543. Hydronephrosis. *Definition*: A dilatation of the pelvis and glandular substance of the kidney into one or more cysts by retained secretion.

| | 112 | | |
|--|---|--|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 544. Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertrofia |
| 545. Atrophia | Atrophie | Atrophie | Atrofia |
| Carcinoma | Cancer | Krebs ' | Cancro |
| 546. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non ma- ligni |
| 547. Cystis simplex | Kyste | Einfache Cyste | Ciste semplice |
| 548. Cystis urinalis (ex injuriâ) | Kyste urinaire | Urincyste (von Verletzung) | Ciste urinaria (da lesioni) |
| Tubercula | Tubercule | Tuberkel | Tubercolo |
| 549. Morbus parasiticus | Maladie parasi- taire | Parasitische Krankheit | Malattia parasi- tica |
| 550. Calculus | Calcul | Stein | Calcolo |
| 551. Descensus calculi per ureteres | Colique néphri- tique. Syn. Pas- sage de calcul dans l'uretère | Abgang eines Steins durch den Ureter | Passaggio d' un calcolo lungo l' uretere |
| 552. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| 553. Hæmaturia renalis | Hématurie | Blutharnen. Syn. Nierenblutung | Ematuria renale |
| 554. Urina suppressa. <i>Idem valet</i> Is- churia renalis | Suppression d'u- rine | Harnverhaltung. | Soppressione dell' orina. Sin. Iscuria renale |
| Diabetes. Idem valet Diabetes mellitus | Diabète. Syn. Diabète sucré, Glycosurie | Diabetes. Syn. Zuckerharn- , ruhr | Diabete. Sin. Diabete melito |
| 555. Urina frequens | Diurèse | Vermehrter Harnabgang | Diuresi |
| 556. Renes mobiles | Rein mobile | Abnorme Beweg- lichkeit der Niere | Rene mobile |

MORBI VESICÆ.

| 557. | Cystitis. Idem valet Catarrhus vesicæ | Cystite. Syn. Ca- tarrhe de la ves- sie | Blasenentzün- dung | Cistitide. Catarro vescica | Sin. della |
|------|---|---|--|----------------------------------|---------------|
| | a. Acuta | Aiguë | Acute. Syn. Acuter Blasencatarrh | Acuta | |
| | b. Longa. | Chronique | Chronische. Syn. Chronischer Bla- sencatarrh | Cronica | |
| 558. | Exulceratio | Ulcération | Geschwürsbil- dung | Ulcerazione | |

- 544. Hypertrophy.
- 545. Atrophy.
- (44¹.) Cancer.
- 546. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

- 547. Simple cyst.
- 548. Urinary cyst (from injury).
- (49¹.) Tubercle.
- 549. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 232, (Nos. 8, 14, 22, 29.)

- 550. Calculus.
- 551. Calculus in the ureter,
- 552. Malformations. Return cases of this class according to the list at p. 241, 243.
- (1066 Injuries.

-71.)

- 553. *Hæmaturia renalis.
- 554. *Suppression of urine. Synonym, Ischuria renalis.
- (52.) Diabetes. Syn. Diabetes mellitus.
- 555. *Diuresis.
- 556. Moveable kidney.

DISEASES OF THE BLADDER.

- 557. Cystitis. Synonym, Catarrh of the bladder.
 - a. Acute.

*b. Chronic.

558. Ulceration.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

LATIN Eq. 559. Suppuratio 560. Sphacelus 561. Fistula vesicam inter et intestina 562. Fistula rectum inter et vesicam

Fistula uterum inter et vesicam Fistula vesicam inter et vaginam 563. Hypertrophia 564. Distentio

- a. Vesica in sacculos partitab. Vesica rupta
- 565. Vesica inversa 566. Vesica foras patens
- 567. Hernia Carcinoma 568. Tumor fibrosus

569. Tumor villosus 570. Calculus *a.* Acidum uricum

- b. Ammoniæ uras
- c. Oxidum uricum. Idem valet Oxidum xanthicum
- d. Calcis oxalas
- e. Oxidum cysticum
- f. Calcis phosphas
- g. Phosphas triplex
 h. Calculus fusilis
 i. Calcis carbonas
 k. Calculus fibrinosus
 l. Urosteatoma
 m. Calculus sanguineus

Corpora adventitia 571. Hæmaturia (ex vesicâ) 571*. Deformitates ingenitæ Injuriæ

FRENCH Suppuration Gangrène Fistule vésico-intestinale Fistule recto-vésicale

Fistule utéro-vésicale Fistule vésico-vaginale Hypertrophie Distension

Vessie à poches

Rupture Inversion

Extroversion Hernie *Cancer* Tumeur fibreuse

Tumeur villeuse Calcul Acide urique Urate d'ammonia

Oxide xanthique

Oxalate de chaux Oxide cystique Phosphate de chaux

Triple phosphate Fusible Carbonate de chaux Fibrineux Urostealithe Sang

Corps étrangers Hématurie

Vices de conformation Blessures

GREMAN Eiterung Brand Blasendarmfistel

Fistula recto-vesicalis. Syn. Mastdarmblasenfistel Gebärmutter-Blasenfistel Blasen-Scheidenfistel Hypertrophie Abnorme Ausdehnung Divertikel der Blase Zerreissung Inversion

Extroversion Hernia *Krebs* Fibröse Geschwulst Zottengeschwulst Stein Harnsäure Harnsaures Ammoniak Xanthoxyd

> Oxalsaurer Kalk Cystin Phosphorsaurer

Kalk Trippelphosphat Schmelzbarer Kohlensaurer Kalk Fibrinöser Stein Urostealith Blutsteine

Fremde Körper Blutharnen (Blasenblutung) Missbildungen

Verletzungen

ITALIAN Suppurazione Gangrena Fistola vescico-intestinale Fistola rettovescicale

Fistola uterovescicale Fistola vescicovaginale Ipertrofia Dilatazione

Vescica a diverticoli Rottura Inversione

Estrofia Ernia *Cancro* Tumore fibroso

Tumore villoso Calcolo Acido urico Urato d'ammoniaca

Ossido urico. Sin. Ossido xantico

Ossalato di calce Ossido cistico Fosfato di calce

Fosfato triplice Fusibile Carbonato di calce Fibrinoso Urostealite Calcoli di sangue

Corpi stranieri Ematuria

Vizi di conformazione Lesioni

115

- 559. Suppuration.
- 560. Sloughing.
- 561. Vesico-intestinal fistula.
- 562. Recto-vesical fistula.
- (660.) Utero-vesical fistulu.
- (675.) Vesico-vaginal fistula.
- 563. Hypertrophy.
- 564. *Distension.
 - a. Sacculated bladder.
 - b. Rupture.
- 565. Inversion.
- 566. Extroversion.
- 567. Hernia.
- (44¹.) Cancer.
- 568. Fibrous tumour.
- 569. Villous tumour.
- 570. Calculus.
 - a. Uric acid.
 - b. Urate of ammonia.
 - c. Uric oxide. Synonym, Xanthic oxide.
 - d. Oxalate of lime.
 - e. Cystic oxide.
 - f. Phosphate of lime.
 - g. Triple phosphate.
 - h. Fusible.
 - i. Carbonate of lime.
 - k. Fibrinous.
 - l. Urostealith.
 - m. Blood calculus.

Foreign bodies.

571. *Hæmaturia (Vesical).

571*. Malformations.

Return such cases according to the list at p. 243, 245.

(1083, Injuries. 1091.)

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|---------------------------|---|---|
| Paralysie | Lähmung | Paralisi - |
| Irritabilité | Reizbarkeit | Irritabilità |
| Spasme | Krampf | Spasmo |
| Névralgie | Neuralgie | Nevralgia |
| Incontinence d'u- rine | Incontinentia urinae | Enuresi |
| Rétention d'urine | Harnverhaltung | Ritenzione d'orina |
| Morbi Glandula | e Prostatæ. | |
| Inflammation | Entzündung | Infiammazione |
| Aiguë | Acute | Acuta |
| Chronique | Chronische | Cronica |
| Ulcération | Geschwürsbil- dung | Ulcerazione |
| Abcès | Abscess | Ascesso |
| | Atrophie | Atrofia |
| | Irritabilité Spasme Névralgie Incontinence d'u- rine Rétention d'urine MORBI GLANDULA Inflammation Aiguë Chronique Ulcération | Irritabilité Reizbarkeit Spasme Krampf Névralgie Neuralgie Incontinence d'u- rine Incontinentia urinae Rétention d'urine Harnverhaltung MORBI GLANDULÆ PROSTATÆ. Inflammation Entzündung Aiguë Acute Chronique Chronische Ulcération Geschwürsbil- dung |

Krebs

Cyste

Steine

Tuberkel

stata

Gutartige Ge-

Hypertrophie

der Prostata

Chronische Ver-

grösserung

schwülste. Syn.

Cancro

ligni.

Ciste

Calcoli

Tubercolo

Tumori non-ma-

Aumento di vo-

lume cronico

Carcinoma 582. Tumores non maligni. Idem valet Lobus prostatæ amplificatus 582*. Amplificatio longa 583. Cystis

Tubercula 584. Calculi

GONORRHEA ET ADDITAMENTA GONORRHEE.

Syn.

Cancer

lignes.

nique

Tubercule

Kyste

Calculs

Tumeurs non ma-

Engorgement

de la prostate

Congestion chro-

| 585. Gonorrhæa | Gonorrhée | Tripper. Syn. Go- norrhöe | Gonorrea | |
|-------------------------------|-------------------------|----------------------------------|--------------------|--|
| a. Marium | Chez l'homme | Bei Männern | Nel maschio | |
| b. Fœminarum | Chez la femme | Bei Frauen | Nella femmina | |
| 586. Balanitis | Balanite | Eicheltripper. Syn. Balanitis | Balanitide | |
| Herpes præputii | Herpes prepu- tialis | Herpes praepu- tialis | Erpete prepuziale | |
| 587. Phimosis | Phymosis | Phimosis | Fimosi | |
| 588. Paraphimosis | Paraphymosis | Paraphimosis | Parafimosi | |
| 589. Inguen | Bubon | Bubo | Bubone | |
| 590. Abscessus lacu- narum | Abcès des la- cunes | Abscess der La- cunae | Ascesso lacunare | |
| Abscessus prostatæ | Abcès prostatique | Abscess der Pro- | Ascesso prostatico | |

116

DISEASES OF URINARY SYSTEM AND PROSTATE. GONORRHEA. 117

- 572. *Paralysis.
- 573. *Irritability.
- 574. *Spasm.
- 575. *Neuralgia.
- 576. *Incontinence of urine.
- 577. *Retention of urine.

DISEASES OF THE PROSTATE GLAND.* +

- 578. Inflammation. *a.* Acute. *b.* Chronic.
 579. Ulceration.
- 580. Abscess.
- 581. Atrophy.
- (44¹.) Cancer.
- 582. Non-malignant tumours. Syn of the prostate.

Synonym, Enlarged lobe

- 582*. Chronic enlargement.
- 583. Cyst.
- (49¹.) Tubercle.
- 584. Calculi.

GONORRHEA AND ITS COMPLICATIONS.**

585. Gonorrhœa.

a. In the male.

b. In the female.

586. Balanitis.

(841.) Herpes preputialis.

- 587. Phimosis.
- 588. Paraphimosis.
- 589. Bubo.
- 590. Lacunar abscess.

(580.) Prostatic Abscess.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

[†] These diseases, which rank properly under the diseases of the Generative System, are inserted here on anatomical grounds.

| | LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|---------------------------------|--|---|---|--|
| 591.] | Epididymitis. Idem valet Orchitis gonorrhoïca | Epididymite. Syn. Orchite blenor- rhagique | Hodenentzün- dung. Syn. Or- chitis | Epididimitide. Sin. Orchitide gonorroica |
| | a. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| | Abscessus funi- culi seminalis | Abcès du cordon spermatique | Abscess des Sa- menstrangs | Ascesso del cordo- ne spermatico |
| 593. | Condyloma | Condylome | Condylom. Syn. Feigwarze | Condiloma |
| | a. Marium | Chez l'homme | Bei Männern | Nel maschio |
| | b. Fæminarum | Chez la femme | Bei Frauen | Nella femmina |
| 594. | Gonorrhœamucosa | Goutte militaire | Nachtripper | Scolo cronico |
| | Inflammatio ovarii | Ovarite | Eierstockentzün- dung | Ovaritide |
| 595. | Abscessus vulvæ | Abcès de la vulve | Abscess der Vulva | Ascesso della vulva |
| | Ophthalmia go- norrhoïca | Ophthalmie blen- norrhagique | Gonorrhoische Augenblen- norrhöe | Oftalmia gonor- roica |
| | Iritis gonorrhoïca | Iritis blennorrha- gique | Gonorrhoische Iritis | Iritide gonorroica |
| | Rheumatismus gonorrhoïcus | Rhumatisme blen- norrhagique | Tripperrheuma- tismus | Reumatismo go- norroico |
| | . 1 | Iorbi Itineris U | RINÆ VIRILIS. | |
| 595. | Inflammatio | Uréthrite | Entzündung der Harnröhre | Uretritide |
| 596. | Strictura | Rétrécissem ent | Strictur | Ristringimento |
| | | | | |
| | a. Ex morbo inhæ- | Organique | Organische | Organico |
| | renti b. Ex vulnere | Traumatique | Organische Traumatische Krampfhafte | Organico Traumatico Spasmodico |
| | renti b. Ex vulnere c. E spasmo | Traumatique Spasmodique | Traumatische | Traumatico |
| 507 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione | Traumatique Spasmodique Inflammatoire | Traumatische Krampfhafte | Traumatico Spasmodico |
| | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione . Ulcus | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère | Traumatische Krampfhafte Entzündliche | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera Ascesso orinario |
| 598 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione . Ulcus . Abscessus urinalis | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère Abcès urineux | Traumatische Krampfhafte Entzündliche Geschwür | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera |
| 598. 599 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione . Ulcus | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère | Traumatische Krampfhafte Entzündliche Geschwür Urinabscess | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera Ascesso orinario Fistola orinaria Fistola retto- uretrale |
| 598 599 600 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione . Ulcus . Abscessus urinalis . Fistula urinalis . Fistula rectum in- | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère Abcès urineux Fistule urinaire Fistule recto-uré- | Traumatische Krampfhafte Entzündliche Geschwür Urinabscess Urinfistel Fistula recto-ure- thralis. Syn. Mastdarmharn- röhrenfistel | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera Ascesso orinario Fistola orinaria Fistola retto- uretrale Stravaso d' orina |
| 598 599 600 601 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione . Ulcus . Abscessus urinalis . Fistula urinalis . Fistula rectum in- ter et iter urinæ | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère Abcès urineux Fistule urinaire Fistule recto-uré- thrale Infiltration de l'u- rine | Traumatische Krampfhafte Entzündliche Geschwür Urinabscess Urinfistel Fistula recto-ure- thralis. Syn. Mastdarmharn- röhrenfistel Infiltration des | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera Ascesso orinario Fistola orinaria Fistola retto- uretrale Stravaso d' orina Calcolo incasto- nato |
| 598 599 600 601 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione Ulcus Abscessus urinalis Fistula urinalis Fistula rectum in- ter et iter urinæ Suffusio urinæ *. Calculus inhærens | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère Abcès urineux Fistule urinaire Fistule recto-uré- thrale Infiltration de l'u- rine | Traumatische Krampfhafte Entzündliche Geschwür Urinabscess Urinfistel Fistula recto-ure- thralis. Syn. Mastdarmharn- röhrenfistel Infiltration des Urins Eingekeilter Stein Fremde Körper | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera Ascesso orinario Fistola orinaria Fistola orinaria Fistola retto- uretrale Stravaso d'orina Calcolo incasto- nato Corpi stranieri |
| 598 599 600 601 601 | renti b. Ex vulnere c. E spasmo d. Ex inflammatione Ulcus Abscessus urinalis Fistula urinalis Fistula rectum in- ter et iter urinæ Suffusio urinæ | Traumatique Spasmodique Inflammatoire Ulcère Abcès urineux Fistule urinaire Fistule recto-uré- thrale Infiltration de l'u- rine Calcul Corps étrangers | Traumatische Krampfhafte Entzündliche Geschwür Urinabscess Urinfistel Fistula recto-ure- thralis. Syn. Mastdarmharn- röhrenfistel Infiltration des Urins Eingekeilter Stein Fremde Körper | Traumatico Spasmodico Infiammatorio Ulcera Ascesso orinario Fistola orinaria Fistola retto- uretrale Stravaso d' orina Calcolo incasto- nato |

•

DISEASES OF THE URINARY SYSTEM. GONORRHEA. -119

591. Epididymitis. Synonym, Gonorrhœal orchitis.

a. Abscess.

592. Abscess of the spermatic cord.

593. Condyloma.

a. In the male.

b. In the female.

594. Gleet.

(631.) Inflammation of ovary.

595. Abscess of the vulva.

(117.) Gonorrhæal ophthalmia.

(140.) Gonorrhæal iritis.

(35.) Gonorrhaal rheumatism.

DISEASES OF THE MALE URETHRA.

595*. Urethritis.

596. Stricture.

Note.-When the cause of the stricture is known, it should be stated.

a. Organic.

b. Traumatic.

- c. Spasmodic.
- d. Inflammatory.

597. Ulcer.

- 598. Urinary abscess.
- 599. Urinary fistula.
- 600. Recto-urethral fistula.
- 601. Extravasation of urine.

601*. Impacted calculus.

a. Foreign bodies.

6017. Malformations.

Return such cases according to the list at pp.

243, 245.

(1078, Injuries. 1091.)

MORBI GENITALIUM.

MORBI GENITALIUM VIRILIUM.

| | MORBI CO | OLIS. | |
|--|--|----------------------------|--|
| LATIN EQ. | French | GERMAN | ITALIAN |
| 602. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione |
| 603. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| Gonorrhæa | Gonorrhée | Tripper | Gonorrea |
| Condyloma | Condylome | Condylom | Condiloma |
| 604. Gangræna | Gangrène | Brand | Gangrena |
| 605. Priapismus | Priapisme | Priapismus | Priapismo |
| Syphilis | Syphilis | Syphilis | Sifilide |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| a. Præputii | Du prépuce | Der Vorhaut | Del prepuzio |
| b. Corporis | Du corps | Des Körpers | Della verga |
| 606. Tumores non ma- ligni | Tumeurs bénignes | Gutartige Ge- schwulste | Tumori non-ma- ligni |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Lesioni |
| 607. Deformitates inge- nitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| a. Phimosis—ingenita | Phimosis congeni- tal | Phimosis—angebo- rene | Fimosi congenita |
| | Morbi Sc | CROTI. | |
| 608. Sphacelus | Gangrène | Brand | Gangrena |
| 609. Œdema | Œdème | Oedem | Edema |
| 610. Elephantiasis | Éléphantiasis | Elephantiasis | Elefantiasi |
| Prurigo | Prurigo | Prurigo | Prurigine |
| Syphilis | Syphilis | Syphilis | Sifilide |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| Carcinoma cpitheli- osum. Idem valet Carcinoma caminos purgantium | Cancer épithélial. Syn. Cancer des ramoneurs | Epithelialkrebs | Cancro epiteliale. Sin. Cancro de' spazzacammini |
| 611. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| 611*. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| | Morbi Funicul | I SEMINALIS. | |

612. Hydrocele

Hydrocèle

Hydrocele. Syn. Idrocele Wasserbruch

DISEASES OF THE GENERATIVE SYSTEM.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF THE MALE ORGANS OF GENERATION.

It has been found convenient, on anatomical grounds, to place the Diseases of the Prostate, and Gonorrhœa, which rank properly under Diseases of the Generative System, at p. 117, between the Diseases of the Bladder and those of the Urethra.

DISEASES OF THE PENIS.

- 602. Inflammation.
- 603. Abscess.
- (585^a.) Gonorrhæa.
- (593ª.) Condyloma.
- 604. Gangrene.
- 605. *Priapism.
- (43¹.) Syphilis.
- (44¹.) Cancer.
 - .) 000
 - a. Of the prepuce.
 - b. Of the body.

606. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

(1078.) *Injuries*.

607. Malformations.

Return such cases according to the list at p. 241.

a. Phimosis-congenital.

DISEASES OF THE SCROTUM.

- 608. Sloughing.
- 609. Œdema.
- 610. Elephantiasis.

(834.) Prurigo.

(43¹.) Syphilis.

(44¹.) Cancer.

(44^{1c}.) Epithelial cancer. Synonym, Chimney-sweeper's cancer.

611. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

611*. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 243.

DISEASES OF THE CORD.

612. Hydrocele.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection

| 122 | | | | |
|--|--|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN | |
| a. Cystica. | Enkysté | Cystische | Cistica | |
| b. Diffusa | Diffus | Infiltrirte | Diffusa | |
| 613. Cirsocele | Cirsocèle | Varicocele. Syn. Krampfader- bruch | Varicocele | |
| 614. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni | |
| 615. Neuralgia | Névralgie | Neuralgie | Nevralgia | |
| 616. Inflammatio 617. Hydrocele | MORBI TUNICÆ Inflammation Hydrocèle | VAGINALIS. Entzündung Hydrocele. Syn. Wasserbruch | Infiammazione Idrocele | |
| a. Ingenita b. Infantilis | Congénital Des enfants Enkysté | Angeborene Bei Kindern Cystische | Congenita Infantile Cistica | |
| c. Cystica | and the second | Haematocele | Ematocele | |
| 618. Hæmatocele | Hæmatocèle | | Corpi liberi | |
| 619. Corpora libera | Corps libres | Freie Körper | Corpr noerr | |
| | Morbi Tes | TICULI. | Service : | |
| 620. Orchitis | Orchite | Hodenentzün- dung | Orchitide | |
| a. Acuta | Aiguë | Acute | Acuta | |
| b. Longa | Chronique | Chronische | Cronica | |
| 620*. Epididymitis | Épididymite | Hodenentzündung | Epididimitide | |
| 621. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso | |
| 622. Procidentia tubu- lorum. <i>Idem</i> <i>valent</i> Hernia testiculi, Fungus testiculi | Testicule fun- gueux | Fungus testis | Ernia del testicolo | |
| 623. Atrophia Morbus syphi- liticus | Atrophie Maladie syphi- litique | Atrophie Syphilitische Af- fection | Atrofia Malattia sifilitica | |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro | |
| 624. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non-ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni | |
| 625. Morbus cysticus <i>Tubercula</i> | Kystes Tubercule | Cystenkrankheit Tuberkel | Malattia cistica Tubercolo Lesioni | |
| Injuriæ | Blessures | Verletzungen | Vizi di conforma- | |
| 626. Deformitates in- genitæ | Vices de confor- mation | Missbildungen | zione Residui del feto nel | |
| a. Residua ex partu in testiculis | Débris de fœtu ^s dans le testicule | Foetale Ueber- bleibsel im Hoden | testicolo | |
| b, Positura prava | Vice de position | Abnormität der Lage | Vizi di posizione | |

DISEASES OF THE MALE ORGANS OF GENERATION. 123

Varieties :

- a. Encysted.
- b. Diffused.
- 613. Varicocele.
- 614. Non-malignant tumours. Return such tumours here according to the list at p. 19.
- 615. Neuralgia.

DISEASES OF THE TUNICA VAGINALIS."

- 616. Inflammation.
- 617. Hydrocele.

Varieties :

- a. Congenital.
- b. Infantile.
- c. Encysted.
- 618. Hæmatocele.
- 619. Loose bodies.

DISEASES OF THE TESTICLE.

620. Orchitis.

a. Acute.

- b. Chronic.
- 620*. Epididymitis.
- 621. Abscess.
- 622. Protrusion of tubuli. Synonyms, Hernia testis. Fungus testis.
- 623. Atrophy.
- (43¹.) Syphilitic disease.

(44¹.) Cancer.

624. Non-malignant tumours.

Return such tumours here according to the list at p. 19.

625. Cystic disease.

(49¹.) Tubercle.

(1078.) Injuries.

626. Malformations.

Return such cases according to the list at pp. 241, 245.

a. Fœtal remains in the testicle.

b. Malposition.

LATIN EQ. 627. Spermatorrhœa

FRENCH Spermatorrhée

628. Inopia virilitatis 629. Neuralgia Impuissance Névralgie

GERMAN Samenfluss. Syn. Spermatorrhöe Impotenz Neuralgie

Italian Spermatorrea

Impotenza Nevralgia

MORBI LOCORUM VIRGINALIUM.

630 Inflammatio

631. Abscessus

632. Hæmorrhagia

- 633. Atrophia
- 634. Hypertrophia Carcinoma
- 635. Tumor fibrosus
- 636. Hydrops cysticus

637. Tumor cysticus multiplex. *Idem valent* Tumor alveolaris, glutinosus, collodes; Cystisarcoma

> a. Intus innascente materia morbida

638. Cystis tegumentorum ad similitudinem structa

> a. Cystis cutigera sive pilosa. Idem valet dermatodes

b. Cystis dentigera

Tubercula 639. Morbus parasiticus

640. Ovarium loco motum a. Translatum

641. Hernia 642. Deformitates ingenitæ OVARII. Inflammation Abcès Hémorrhagie Atrophie Hypertrophie *Cancer* Tumeur fibreuse

Hydropisie enkysté Kyste composé. Syn. Tumeur alvéolaire, gélatineuse, colloïde ; Cystosarcome

Avec production intra-cystique

Kyste contenant de débris dermoïdes

Kyste dermoïde

Kyste contenant des dents

Tubercule Maladie parasitaire Luxation

Transplantation

Hernie Vices de conformation Entzündung Abscess Haemorrhagie Atrophie Hypertrophie Krebs Fibröse Geschwulst Eierstockswassersucht Zusammengesetzte Cystengeschwulst. Syn. Alveolare Colloidgeschwulst; Cystosarcom Mit intracystischen Gebilden Cyste, mit Ein-

schluss von hautartigen Gebilden

Haut- oder Haarcyste

Zahncyste

Tuberkel Parasitische Krankheit Dislocation

Transplantation

Hernia Missbildungen Infiammazione Ascesso Emorragia Atrofia Ipertrofia *Cancro* Tumore fibroso

Idropisia saccata

Tumore cistico complesso. Sin. Tumore alveolare, gelatinoso e colloide; Cisto-sarcoma

> Con sviluppi intracistici

Ciste contenente capelli, denti e ossa

Ciste cutanea o pilifera

Ciste dentifera

Tubercolo Malattia parasitica Dislocatura

Traspiantamento

Ernia Vizi di conformazione

DISEASES OF THE FEMALE ORGANS OF GENE

627. Spermatorrhœa.

628. Impotence. 629. Neuralgia.

DISEASES OF THE FEMALE ORGANS OF GENERA-TION IN THE UNIMPREGNATED STATE.

DISEASES OF THE OVARY.

630. Inflammation.

631. Abscess.

632. Hæmorrhage.

633. Atrophy.

634. Hypertrophy.

(44¹.)*Cancer*.

635. Fibrous tumour.

636. Encysted dropsy.

637. Complex cystic tumour. Synonyms, Alveolar, gelatinous, and colloid tumour; Cystosarcoma.

a. With intracystic growths.

638. Cyst, containing tegumentary structures.

a. Cutaneous or piliferous cyst. Synonym, Dermoid cyst.

b. Dentigerous cyst.

(49¹.) Tubercle.

639. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 233. Nos. 22, 31.

640. Dislocation.

a. Transplantation.

641. Hernia.

642. Malformations.

Return such cases according to the list at p. 241.

MORBI TUBI FALLOPIANI.

| LATIN |
|-----------|
| Abscessus |
| Hydrops |
| Strictura |
| Foramen |
| |

6

6

6

6

- sum Carcinoma
- 647. Cystis Tubercula 648. Tubus loco motus 649. Hernia

pelvica

654. Catarrhus

valet rhœa

655. Inflammatio

656. Inflammatio

658. Ulcus

nulosa

657. Uterus abrasus

658*. Ulcus erodens

659. Abscessus

661. Strictura oris

660. Fistula

a. Hydrorrhœa

occlu-

FRENCH Abcès Hydropisie Rétrécissement Occlusion

Cancer Kyste Tubercule Luxation Hernie

GERMAN Abscess Wassersucht Strictur Verschliessung

Krebs Cyste Tuberkel Dislocation Hernia

ITALIAN Ascesso Idropisia Ristringimento Occlusione

Cancro Ciste Tubercolo Deviazione Ernia

MORBI LIGAMENTI LATI.

Inflammation 650. Inflammatio Péritonite pela. Peritonitis pelvica vienne b. Phlegmone pelvica Phlegmon pelvien Abcès 651. Abscessus Kyste 652. Cystis Hématocèle péri-653 Hæmatocele cirutérine ou pelcumuterina sive vienne

Idem

gra-

uterum

inter et vesicam

Leucor-

Entzündung Peritonitis pelvica Cellulitis pelvica Abscess Cyste Haematocele periuterina vel pelvica

MORBI UTERI CERVICISQUE.

Syn. Catarrhe. Leucorrhée

Hydrorrhée Inflammation Inflammation granuleuse A brasion

Ulcère Ulcère rongeant

Abcès Fistule utéro-vésicale Rétrécissement de l'orifice

Catarrh. Syn. Weisser Fluss

Hydrorrhöe Entzündung Granulöse Entzündung Oberflächliche Abrasion Geschwür Ge-Fressendes schwür. Abscess Gebärmutter-Blasenfistel Stenose des äusseren Muttermundes

Infiammazione Peritonitide pelvica Cellulite pelvica Ascesso Cistide Ematocele pelvica o periuterina

Catarro. Sin. Leucorrea

Idrorrea Infiammazione Infiammazione granulosa Abrasione

Ulcera Ulcera rodente

Ascesso Fistola uterovescicale Ristringimento dell' orificio

126

DISEASES OF THE FALLOPIAN TUBE.

643. Abscess.644. Dropsy.645. Stricture.646. Occlusion.

(44¹.)Cancer.
647. Cyst.
(49¹.)Tubercle.
648. Dislocation.
649. Hernia.

DISEASES OF THE BROAD LIGAMENT.

- 650. Inflammation.
 - a. Pelvic peritonitis.
 - b. Pelvic cellulitis.
- 651. Abscess.
- 652. Cyst.
- 653. Periuterine or pelvic hæmatocele.

DISEASES OF THE UTERUS, INCLUDING THE CERVIX.

654. Catarrh. Synonym, Leucorrhœa.

a. Hydrorrhœa.

- 655. Inflammation.
- 656. Granular inflammation.
- 657. Abrasion.

658. Ulcer. 658*.Rodent ulcer.

659. Abscess.

660. Utero-vesical fistula.

661. Stricture of the orifice.

LATIN EQ.

662. Strictura canalis

663. Os occlusum

664. Canalis occlusus

665. Hypertrophia a. Cervix producta

666. Atrophia Carcinoma a. Scirrhus b. Carcinoma medullosum c. Carcinoma epitheliosum 667. Tumores non ma-

ligni a. Tumor fibrosus

b. Polypus

FRENCH Rétrécissement du canal Occlusion de l'orifice

Occlusion du canal Hypertrophie Élongation du col

Atrophie Cancer Squirrhe Médullaire. Syn. Encéphaloïde Épithélial

Tumeurs non-malignes Tumeur fibreuse Polype Stenose des Canals Verschluss des äusseren Muttermundes Verschluss des Canals Hypertrophie Verlängerung des Cervix

GERMAN

Atrophie Krebs Scirrhus Medullarkrebs

Epithelialkrebs

Gutartige Geschwülste Fibröse Geschwulst Polyp ITALIAN Ristringimento del canale Occlusione dell' orificio

Occlusione del' canale Ipertrofia Allungamento del collo dell'utero

Atrofia Cancro Scirro Cancro midollare

Cancro epiteliale

Tumori non-maligni Tumore fibroso Polipo

Tubercula669. Uterus loco motus
et distortus

a. Uterus pronus
b. Uterus resupinatus
c. Uterus provolutus
d. Uterus retroflexus
e. Uterus inversus

f. Uterus prolapsus 1. Procidentia g. Hernia

669*. Deformitates ingenitæ

670. Catarrhus. Id.valet Leucorrhœa
671. Inflammatio
672. Abscessus Tubercule Déplacements et flexion

Anteversion Rétroversion Anteflexion Rétroflexion Renversement

Prolapsus Chute Hernie Vices de conformation Lageveränderungen und Verdrehungen Anteversion Retroversion Anteflexion Retroflexion Inversion

Tuberkel

Vorfall Procidenz Hernia Missbildungen

MORBI VAGINÆ.

Catarrhe. Syn. Leucorrhée Inflammation Abcès Catarrh. Syn. Weisser Fluss Entzündung Abscess Tubercolo Deviazioni e flessioni

Anteversione Retroversione Anteflessione Retroflessione Introversione

Prolasso Procidenza Ernia Vizi di conformazione

Catarro. Sin. Leucorrea Infiammazione Ascesso

128

DISEASES OF THE FEMALE ORGANS OF GENERATION. 129

- 662. Stricture of the canal.
- 663. Occlusion of the orifice.
- 664. " of the canal.
- 665. Hypertrophy. a. Elongation of the cervix.
- 666. Atrophy.
- (44¹.) Cancer.
 - a. Scirrhus.
 - b. Medullary cancer.
 - c. Epithelial cancer.

667. Non-malignant tumour.

- *a. Fibrous tumour.
- *b. Polypus.

Note.—Under this head should be returned all pedunculated tumours growing from the cavity or neck of the uterus, whether mucous, cellular, or fibrous.

(49¹.) Tubercle.

- 669. Displacements and distortions.
 - a. Ante-version.
 - b. Retro-version.
 - c. Ante-flexion.
 - d. Retro-flexion.
 - e. Inversion.
 - f. Prolapsus. 1. Procidentia.
 - q. Hernia.

669*. Malformations.

Return such cases according to the list at pp. 241, 243.

DISEASES OF THE VAGINA.

- 670. Catarrh. Synonym, Leucorrhœa.
- 671. Inflammation.
- 672. Abscess.

* Letters have been here substituted for the omitted numbers.

| | 150 | | |
|--|------------------------------------|--|---|
| LATIN Eq. | FRENCH | German | ITALIAN |
| Gonorrhæa | Gonorrhée | Tripper | Gonorrea |
| 673. Cicatrix vel habe- nula | Cicatrice ou bande | Narbe oder Band | Cicatrice o briglia |
| 674. Fistula in vagina | Fistule vaginale | Scheidenfistel | Fistola vaginale |
| 675. Fistula vesicam inter et vaginam | Fistule vésico-va- ginale | Blasen - Scheiden- fistel | Fistola vescico- vaginale |
| 676. Fistula rectum inter et vaginam | Fistule recto-va- ginale | Mastdarm - Schei- denfistel | Fistola retto-va- ginale |
| 677. Hernia | Hernie | Hernia | Ernia |
| a. Cysticele | Cystocèle | Blasenbruch. Syn. Cystocele | Cistocele |
| b. Enterocele recti | Rectocèle | Mastdarmbruch. Syn.Rectocele | Rettocele |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 678. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non-ma- lignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| a. Polypus | Polype | Polyp | Polipo |
| 679. Laceratio | Déchirure | Zerreissung | Lacerazione |
| 679*. Deformitates in- | Vices de confor- | Missbildungen. | Vizi di conforma- |
| genitæ | mation | | zione |
| | Morbi Vu | LVÆ. | |
| 680. Inflammatio la- biorum | Inflammation des grandes lèvres | Entzündung der grossen Scham- lippen | Infiammazione delle labbra |
| 681. Pruritus | Prurit | Pruritus | Prurito |
| Eczema labiorum | Eczema des grandes lèvres | Eczem der grossen Schamlippen | Eczema delle' labbra |
| 682. Œdema labiorum | Œdème des grandes lèvres | Oedem der grossen Schamlippen | Edema delle labbra |
| 683. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 684. Gangræna | Gangrène | Brand | Gangrena |
| 685. Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertrofia |
| 686. Foramen occlusum | Occlusion | Verschluss. Syn. Atresie | Occlusione |
| 687. Membrana vulvæ impervia | Imperforation de l'hymen | Undurchbohrtes Hymen | Imeneimperforato |
| Varices | Varices | Varicöse Venen | Vene varicose |
| Syphilis | Syphilis | Syphilis | Sifilide |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 688. Tumor vasculosus urinæ itineris | Tumeur vasculaire du méat | Erectile Ge- schwulst der Harnröhre | Tumore vascolare del meato ori- nario |
| 689. Cystis mucosa | Kyste muqueux | Schleimcyste | Ciste mucosa |
| Condyloma | Condylome | Condylom | Condiloma |
| 689*. Deformitates in- genitæ | Vices de confoi- mation | Missbildungen | Vizi di conforma- zione |
| | | | |

DISEASES OF THE FEMALE ORGANS OF GENERATION. 131

- (585^b.) Gonorrhæa.
- 673. Cicatrix or band.
- 674. Vaginal fistula.
- 675. Vesico-vaginal fistula.
- 676. Recto-vaginal fistula.
- 677. Hernia.
 - a. Cystocele.
 - b. Rectocele.
- (44¹.) Cancer.
- 678. Non-malignant tumours. a. Polypus.
- 679. Laceration.
- 679*. Malformations.

Return such cases here according to the list at pp. 241, 243.

DISEASES OF THE VULVA.

- 680. Inflammation of the labia.
- 681. Pruritus.

(843.) Eczema of the labia.

- 682. Œdema of the labia.
- 683. Abscess.
- 684. Gangrene.
- 685. Hypertrophy. Note.-Specify the part.
- 686. Occlusion.
- 687. Imperforate hymen.
- (266.) Varicose veins.
- (43¹.) Syphilis.
- (44¹.) Cancer.
- 688. Vascular tumour of the meatus urinarius
- 689. Mucous cyst.
- (593b.) Condyloma.
- 689*. Malformations.

Return such cases here according to the list at p. 241.

VITIA NATURALIUM ACTIONUM LOCORUM VIRGINALIUM.

| | LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|------|---|----------------------------------|--|---|
| 690. | Amenorrhœa. | Amenorrhée | Amenorrhöe | Amenorrea |
| | Idem valet Men- strua non prove- nientia | | | |
| | a. VEx defectione partium ingenitâ | Par vice de confor- mation | Von ursprüngli- chem Bildungs- fehler | Da conformazione difettosa primi- tiva |
| | b. VEx incrementi inopiâ sub pu- berem ætatem | Par arrêt de déve- loppement | Von mangelhafter Entwickelung zur Zeit der Pu- bertät | Da sviluppo man- cante al tempo della pubertà |
| | c. VEx interclu- sione profluvii | Par obstruction mé- canique | Von mechanischer Verstopfung | Da impedimento meccanico |
| | d. VE suppressis in tempus men- struis | Par suppression temporaire | Von temporärerUn- terdrückung | Da soppressione temporaria |
| 691. | Menstrua exilia | Menstruation in- suffisante | Spärliche Men- struation | Mestruazione in- sufficiente |
| 692. | Menstrua vicaria | Menstruation sup- plémentaire | Vicariirende Men- struation | Mestruazione vi- caria |
| 693. | Menstrua difficilia | Dysmenorrhée | Dysmenorrhöe | Dismenorrea |
| 694. | Menstrua immo- dica | Ménorrhagie | Menorrhagie | Menorragia |
| 694 | *.Hæmorrhagia | Hémorrhagie | Haemorrhagie | Emorragia |
| | Chlorosis. Idem valet Pallor lu- teus faminarum | Chlorose. Syn. Pâles couleurs | Chlorose. Syn. Bleichsucht | Clorosi |

MALA GRAVIDIS INCIDENTIA.

MALA NERVORUM APPARATUS.

Neuralgia

a. V.-Dolor dentium
b. V.-Dolor capitis
c. V.-Dolor mammarum
Chorea

Névralgie

Odontalgie

Céphalalgie

Mastodynie

Chorée

Neuralgie

Zahnweh Kopfweh Mastodynie

Chorea

Nevralgia

Odontalgia Cefalalgia Mastodinia

Corea

DISEASES OF THE FEMALE ORGANS OF GENERATION, 133

FUNCTIONAL DISEASES OF THE FEMALE ORGANS OF GENERATION.

690. Amenorrhœa. Synonym, Absent menstruation.

Varieties: a. From original defective formation.

b. From want of development at the time of puberty.

c. From mechanical obstruction.

d. From temporary suppression.

691. Scanty menstruation. Synonym, Deficient menstruation.

692. Vicarious menstruation.

693. Dysmenorrhœa. Synonym, Painful menstruation.

694. Menorrhagia. Synonym, Excessive menstruation.

694*.Hæmorrhage.

(56.) Chlorosis. Synonym, Green sickness.

AFFECTIONS CONNECTED WITH PREGNANCY.

* DISORDERS OF THE NERVOUS SYSTEM.

Neuralgia.

- Varieties :
- a. Odontalgia.
- b. Cephalalgia.
- c. Mastodynia.

Chorea.

* These affections are secondary, and are therefore not numbered.

LATIN EQ. Membrorum distentio Hypochondriasis Mania

Convulsions Hypochondrie

Manie

FRENCH

Convulsionen

GERMAN

Hypochondrie Manie

MALA SANGUINIS APPARATUS.

Varicesa. Membrorum inferiorum

b. Labiorum

c. Recti intestini. Hæmorrhoides

Profusio seri

a. V.-Ascites b. V.-Œdema labiorum c. V.-Œdema membrorum inferio-

Defectio animæ Palpitatio cordis

rum

12

Dyspnœa Orthopnœa Tussis

Varices Des extrémités infériéures Des grandes lèvres

> Du rectum Hæmorrhoïdes

Exsudations séreuses

Ascite Œdème des lèvres

Œdème des extrémités inférieures

Syncope Palpitation

MALA SPIRITUS APPARATUS.

Dyspnée Orthopnée Toux

Varicöse Venen : Der unteren Gliedmaassen Der Schamlippen

> Des Mastdarms. Syn. Haemorrhoiden

Seröse Ausschwitzungen

> Ascites Oedem der Schamlippen Oedem der unteren Gliedmaassen

Ohnmacht Herzklopfen

Dyspnöe Orthopnöe Husten

MALA CONCOCTIONIS APPARATUS.

Saliva frequens cibi Cupiditas prava et inconstans Nausea et vomitus

Cardialgia sive ardor ventriculi Pyrosis

Tormina-colici dolores Alvus adstricta

Salivation Appétit capricieux et dépravé

Nausée et vomissement Cardialgie

Pyrosis

Colique

Constipation

Speichelfluss Eigenthümliche Gelüste

Uebelkeit und Erbrechen und Cardialgie Sodbrennen Pyrosis. Syn. Wasserkolk

Kolik

Verstopfung

ITALIAN Convulsioni

Ipocondriasi Mania

Vene varicose Delle estremità inferiori Delle labbra Dell'intestino retto. Emorroidi

Stravaso sieroso

Ascite Edema delle labbra

Edema delle estremità inferiori

Sincope Palpitazioni

Dispnea Ortopnea Tosse

Salivazione Appetito depravato e capriccioso Nausea e vomito

Cardialgia

Pirosi

Colica

Costipazione

Convulsions.

Hypochondriasis Mania.

* DISORDERS OF THE CIRCULATORY SYSTEM. Varicose veins-

a. of the lower extremities.

b. of the labia.c. of the rectum. Hæmorrhoids.

Serous exudation.

Varieties :

a. Ascites.

b. Œdema of the labia.

c. Œdema of the lower extremities.

Syncope. Palpitation.

* DISORDERS OF THE RESPIRATORY SYSTEM.

Dyspnœa. Orthopnœa. Cough.

* DISORDERS OF THE DIGESTIVE SYSTEM.

Salivation. Depraved and capricious appetite.

Nausea and vomiting.

Cardialgia or Heartburn.

Pyrosis.

Intestinal cramp-colic.

Constipation.

^{*} These affections are secondary, and are therefore not numbered.

| | LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|------|--|--|---|--|
| | Alvus soluta | Diarrhée | Durchfall | Diarrea |
| | Morbus regius | Jaunisse | Gelbsucht | Itterizia |
| | | | | |
| | | MALA URINÆ A | PPARATUS. | |
| | Albuminuria | Albuminurie | Albuminurie | Albuminuria |
| | Difficultas urinæ | Dysurie | Dysurie | Disuria |
| | Incontinentia urinæ | Incontinence d'u- rine | Incontinentia uri- nae | Enuresi |
| | Retentio urinæ | Rétention d'urine | Harnverhaltung | Ritenzione d' urina |
| | Constant of the | | | |
| | | MALA GENITALIU | IM APPARATUS. | |
| 695. | Metritis. | Hysterite. Mé- trite | Hysteritis. Syn. Metritis | Metritide |
| 696. | Profluvium aquo- sum ex utero- Hydrorrhœa | Hydrorrhée | Hydrorrhöe | Idrorrea |
| 697. | Rheumatismus uteri | Rhumatisme de l'utérus | Rheumatismus der Gebärmutter | Reumatismo dell' utero |
| 698. | Metralgia | Hysteralgie | Neuralgie der Ge- bärmutter | Isteralgia |
| 699. | Dolores et spasmi nothi | Crampes | Falsche Wehen und Krämpfe | Dolori spurii e crampi |
| | Catarrhus vaginæ. Idem valet Leu- corrhæa | Catarrhe du va- gin. Syn. Leu- corrhée | Catarrh. Syn. Weisser Fluss. Leucorrhöe | Catarro della va- gina. Sin. Leucorrea |
| 700. | Profluvium san- guineum. Idem valet Menstrua | Menstruation | Blutabgang | Mestrui |
| 701. | Hæmorrhagia | Hémorrhagie | Haemorrhagie | Emorragia |
| | Uterus loco motus | Déplacements de l'utérus | Lageveränderun- gen. | Dislogamenti dell' utero |
| | a. VProlapsio | Prolapsus | Prolapsus. Syn. Vorfall | Prolasso |
| | b. VHernia | Hernie | Hernia | Ernia |
| | c. Uterus resupinatus | Retroversion | Retroversion. Syn. Rückwärtsbie- gung | Retroversione |
| | Pruritus vulvæ | Prurit de la vulve | Pruritus der äus- | Prurito della vul- |

Pruritus vulvæ

703. Abortus

Avortement

Abortus. Syn. Fehlgeburt Aborto

va

seren Scham

AFFECTIONS CONNECTED WITH PREGNANCY. 137

Diarrhœa. Jaundice.

* DISORDERS OF THE URINARY SYSTEM.

Albuminuria. Dysuria. Incontinence of urine.

Retention of urine.

DISORDERS OF THE GENERATIVE SYSTEM.

- 695. Metritis. Synonym, Hysteritis.
- 696. Discharge of watery fluid from the uterus. Hydrorrhœa.
- 697. Rheumatism of the uterus.
- 698. Hysteralgia.

699. Spurious pains and cramp.

- (670.) Catarrh of the Vagina. Synonym, Leucorrhæa.
- 700. Sanguineous discharge. Synonym, Menstruation.
- 701. Hæmorrhage.
- 702. Displacements of the uterus.

Varieties:

- a. Prolapsus.
- b. Hernia.
- c. Retroversion.

(681.) Pruvitus of the vulva.

703. Abortion.

* These affections are secondary, and are therefore not numbered.

| | 138 | | |
|--|---|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 704. Partus intempes- tivus | Accouchement prématuré | Frühgeburt | Travaglio prema- turo |
| 705. Fœtus extra ute- rum gestatus | Gestation extra- utérine | Extrauterin- Schwanger- schaft | Gestazione extra uterina |
| MALA | PARTURIENTI | BUS INCIDENTIA. | Automotion d |
| 706. Resolutio uteri | Atonie de l'utérus | Atonie der Gebär- mutter | Atonia dell' utero |
| 707. Uterus supra mo- dum distentus | Distention éxagé- rée de l'utérus | Uebermässige Ausdehnung der Gebärmut- ter | Troppa disten- sione dell'utero |
| a. Ex immodico liquore amnii | Par excès du fluide de l'amnios | Durch zu grosse Menge des Fruchtwassers | Da sovrabbondanza delle acque dell' amnios |
| b. Ex geminis, trige- minis, etc. | Par gestation mul- tiple | Durch Zwillinge, Drillinge u. s. w. | Da gemelli, trige- melli, eca |
| 708. Impedimenta cor- porea partui ob- stantia | Obstacle méca- nique à l'action de l'utérus | Mechanisches Hinderniss in der Thätigkeit der Gebärmut- ter | Impedimenti me- canici alla fun- zione dell'utero |
| a. Os uteri occlusum | Par occlusion de l'orifice | Durch Verschluss des Mutter- mundes | Da chiusura della bocca dell' utero |
| b. Os uteri rigidum | Par rigidité de l'orifice | Durch Unbiegsam- keit des Mutter- mundes | Da rigidità della bocca dell'utero |
| Vagina rigida | Par rigidité du vagin | Durch Unbiegsam- keit der Scheide | Da rigidità della vagina |
| Perineum rigidum | Par rigidité du périnée | Durch Unbiegsam- keit des Damms | Da rigidità del pe- rineo |
| c. Carcinoma cervicis uteri | Par cancer du col | Durch Krebs des Mutterhalses | Da cancro del collo dell' utero |
| d. Vagina coarctata | Par étroitesse du vagin | Durch Enge der Scheide | Da strettezza della vagina |
| e. Cicatrix vel habe- nula in vaginâ | Par cicatrice du vagin | Durch Vernarbung oder Bandbil- dung in der Scheide | Da cicatrice o bri- glia nella vagina |
| f. Cystis vaginalis | Par kyste du va- gin | Durch Vaginalcyste | Da ciste vaginale |
| g. Vesica prolapsa | Par prolapsus de la vessie | Durch Vorfall der Blase | Da prolasso della vescica |
| h. Calculus vesicæ | Par calcul dans la vessie | Durch Stein in der Blase | Da calcolo nella vesciça |
| i. Distentio recti in- testini | Par distension du rectum | Durch Ausdehnung des Mastdarms | Da distensione del retto |
| k. Rectum prolapsum | Par prolapsus du rectum | Durch Vorfall des Mastdarms | Da prolasso del in- testino retto |

AFFECTIONS CONNECTED WITH PARTURITION. 139

- 704. Premature labour.
- 705. Extra-uterine gestation.

AFFECTIONS CONNECTED WITH PARTURITION.

- 706. Atony of the uterus.
- 707. Over-distension of the uterus.
 - a. From excess of liquor amnii.
 - b. " twins, triplets, &c.

708. Mechanical obstacle to the action of the uterus

a. From occlusion of the os uteri.

b. " rigidity (1) of the os uteri.

- (2) " " vagina.
- (3) " " perineum.
- c. From cancer of the cervix uteri.
- d. " narrowness of the vagina.
- e. " cicatrix or band in the vagina.
- f. " vaginal cyst.
 g. " prolapsus of the bladder.
 h. " stone in the bladder.
 i. " distended rectum.
 - k. " prolapsus of the rectum.

LATIN EQ. 1. Tumor

- V.-Uteri
 V.-Ovarii
- 3. V.-Pelvis
- 4. V.-Partium exteriorum
- m. Polypus
- n. Fractura ossis coxarum
- o. Exostosis
- p. Distortum vel constrictum os coxarum
- q. Loco motæ in pelvim lumborum vertebræ. *Idem valet* Spondylolisthesis
- r. Ankylosis coccygis
- s. Pelvis angusta
- t. Uterus penitus in pronum versus pendente abdomine
- u. Fœtus prægrandis
- v. Fœtus male collocatus
- w. Deformitas fœtus
- x. Fœtus morbo adauctus
- y. Crassitudo inusitata membranarum fœtus
- z. Brevitas inusitata funis

709. Hæmorrhagia

Par tumeur Utérine

FRENCH

Ovarique Pelvienne

Des parties externes

Par polype

Par fracture du bassin Par exostose

Par rétrécissement ou difformité du bassin

Luxation des vertèbres lumbaires sur le bassin. Syn. Spondylolisthesis Par ankylose du

coccyx Par étroitesse du

bassin

Extrême anteversion de l'utérus, avec relâchement des parois abdominaux Par volume exagéré du fœtus Par position vicieuse du fœtus Par formation vicieuse du fœtus Par volume excessif du fœtus par suite de maladie Par épaisseur anormale

des membranes Par brièveté anormale du cordon

Hémorrhagie

GERMAN Durch Geschwulst

Der Gebärmutter Des Eierstocks Des Beckens

Der äusseren Theile

Durch Polyp

Durch Fractur des Beckens Durch Exostose

Durch Verkrümmung oder Verengerung des Beckens

Verrenkung der Leudenwirbel in das Becken. Syn. Spondylolisthesis

Durch Anchylose des Steissbeins Durch abnorme

Kleinheit des Beckens Hochgradige Ante-

version des uterus (mit Hängebauch)

Durch abnorme Grösse des Foetus

Durch abnorme Lage des Foetus

Durch Missbildung des Foetus

Durch Vergrösserung des Foetus in Folge von Krankheit

Durch abnorme Dicke der Eihäute

Durch abnorme Kürze des Nabelstrangs

Haemorrhagie

ITALIAN Da Tumore

> uterino delle ovaja pelvico

delle parti esterne Da polipo Da pelvi fratturata

Da esostosi

Da pelvi distorta o ristretta

Vertebre lombari slogate nella pelvi. Sin. Spondylolisthesis

Da coccige anchilotico

Da pelvi angusta

Antiversione estrema dell' utero

Da grandezza smoderata del feto

Da cattiva posizione del feto

Da vizio di formazione del feto

Da aumento del feto per malattia

Da grossezza insolita delle membrane

Da cortezza insolita del funicolo

Emorragia

AFFECTIONS CONNECTED WITH PARTURITION. 141

| 7. F | rom | tumour. |
|------------|----------|--|
| | | Varieties : 1. Uterine. 2. Ovarian. 3. Pelvic. |
| | | 4. of external parts. |
| т. п. | ,, ,, | polypus. fractured pelvis. |
| о. р. | ", " | exostosis. distorted or contracted pelvis. |
| <i>q</i> . | " | dislocated lumbar vertebræ into pelvis. Synonym, Spondylolisthesis. |
| r. | " | ankylosed coccyx. |
| <i>s</i> . | " | diminutive pelvis. |
| t. | " | extreme anteversion of the uterus (with pendulous abdomen.) |
| u. | ,, | excessive size of the fœtus. |
| v. | " | malposition of the fœtus. |
| w. | ,, | malformation of the fœtus. |
| x. | " | enlargement of the foctus from disease. |
| y. | " | unusual thickness of the fœtal membranes. |
| z. | " | unusual shortness of the funis. |

709. Hæmorrhage.

LATIN EQ.

- a. E secundis præviis. Idem valet Hæmorrhagia inevitabilis
- b. E secundis casu separatis. Idem valet Hæmorrhagia fortuita
- c. Ex thrombosi cervicis uteri vel labii
- 710. Diruptio vel laceratio uteri
- 711. Diruptio vel laceratio vaginæ
- 712. Diruptio vel laceratio vesicæ
- 713. Diruptio vel laceratio perinei
- 714. Retentio secundarum
 - a. Ex resolutione uteri
 - b. Ex contracto sine ordine vel ad similitudinem horologii utero
 - c. Præter naturam adhærentium
- 715. Uterus inversus
- 716. Membrorum distentio

- FRENCH
- Suite de placenta prævia
- Suite du détachement accidentel du placenta

Par thrombus du col ou des grandes lèvres

Rupture ou déchirure de l'utérus

Rupture ou déchirure du vagin

Rupture ou déchirure de la vessie

Rupture ou déchirure du périnée

Rétention du placenta Par atonie de l'utérus Par contraction irrégulière

Par adhérences anormales Renversement de l'utérus Convulsions. Éclampsie GERMAN Durch Placenta praevia

Durch zufällige Ablösung der Placenta

Durch Thrombose des Cervix uteri oder des Labium

Ruptur oder Zerreissung der Gebärmutter

Ruptur oder Zerreissung der Scheide

Ruptur oder Zerreissung der Harnblase

Ruptur oder Zerreissung des Damms

Retention der Placenta Durch Atonie der Gebärmutter

> Durch unregelmässige oder Sanduhr - Zusammenziehung Durch abnorme Ad-

haesionen Inversion der Gebärmutter Convulsionen ITALIAN Da placenta previa

Da distacco accidentale della placenta

Da trombo nel collo dell'utero o nelle grandi labbra

Rottura e lacerazione dell' utero

Rottura e lacerazione della va gina

Rottura e lacerazione della vescica urinaria

Rottura e lacerazione del perineo

Ritenzione della placenta

Da atonia dell' utero

Da contrazioni irregolari o a guisa d'oriuolo a polvere

Da aderenze straordinarie

Inversione dell' utero Convulsioni

MALA PUERPERIS INCIDENTIA.

717. Hæmorrhagia post partum

rum

Ephemera puerperarum 718. Febris lactantium Febris puerperaHémorrhagie après l'accouchement Éphémère puerpérale Fièvre de lait Fièvre puerpérale Haemorrhagie nach der Geburt Puerperale Ephemera Milchfieber Puerperalfieber Syn. Kindbettfieber. Emorragia dopo il parto

Efemera puerperale Febbre del latte Febbre puerperale

142

AFFECTIONS CONNECTED WITH PARTURITION. 143

| a. | From | placenta | prævia. | Synonym, | Unavoidable |
|----|------|----------|---------|----------|-------------|
| | | | rrhage. | | |

b. " accidental detachment of the placenta. Synonym, Accidental hæmorrhage.

c. " thrombus of the cervix uteri or labium.

710. Rupture or laceration of the uterus.

| 711. | " | >> | vagina. |
|------|------------------|-----|-----------------|
| 712. | -barren () 31 | ind | urinary bladder |

713. " " perineum.

714. Retention of the placenta.

a. From atony of the uterus.

b. " irregular or hour-glass contraction.

c. " preternatural adhesions.

715. Inversion of the uterus.

716. Convulsions.

AFFECTIONS CONSEQUENT ON PARTURITION.

717. Post-partum hæmorrhage.

(33.) Puerperal ephemera.

718. Milk fever.

(32.) Puerperal fever.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|---|---|---|--|
| 719. Metroperitonitis. <i>Idem valet</i> . Peri- tonitis puerpera- rum | Métro-péritonite. Syn. Péritonite puerpérale | Bauchfellentzün- dung. Metro- peritonitis | Metro-peritoni- tide. Sin. Puer- perale |
| a. Metritis | Metrite | Gebärmutterent- zündung. Me- tritis | Metrite |
| b. Peritonitis | Péritonite | Peritonitis | Peritonitide |
| Phlebitis | Phlébite | Phlebitis | Flebitide |
| Phlegmasia dolens | Phlegmasia alba dolens | Phlegmasia alba dolens | Flemmasia- dolente |
| Phlegmone pelvica | Phlegmon pelvien | Zellgewebsent- zündung des Beckens | Cellulitide pelvica |
| 720. Abscessus iliorum et pelvis | Abcès des fosses iliaques, et de la région pel- vienne | Hüft- und Scham- beingegend- Abscess | Ascesso iliaco e pelvico |
| 721. Sphacelus cervicis uteri | Sphacèle du col utérin | Gangränescenz des Mutter- halses | Sfacelo del collo dell'utero |
| 722. Sphacelus vaginæ | Sphacèle du vagin | Gangränescenz der Scheide | Sfacelo della va- gina |
| 723. Sphacelus perinei | Sphacèle du péri- née | Gangränescenz des Damms | Sfacelo del peri- neo |
| 724. Sphacelus vesicæ | Sphacèle de la vessie | Gangränescenz der Blase | Sfacelo della ve- scica |
| 725. Sphacelus recti intestini | Sphacèle du rec- tum | Gangränescenz des Mastdarms | Sfacelo dell' inte- stino retto |
| Fistula uterum in- ter et vesicam | Fistule utéro-vé- sicale | Gebärmutter- Blasenfistel | Fistola utero-ve- scicale |
| Fistula vesicam in- ter et vaginam | Fistule vésico-va- ginale | Blasen- Scheiden- fistel | Fistola vescico- vaginale |
| Fistula rectum in- ter et vaginam | Fistule recto-va- ginale | Mastdarm-Schei- denfistel | Fistola retto-vagi- nale |
| Inflammatio mam- mæ fæmineæ | Inflammation du sein | Entzündung der Brustdrüse | Infiammazione delle mammelle |
| Abscessus mammæ fæmineæ | Abcès du sein | Abscess der Brustdrüse | Ascesso dellemam- melle |
| 726. Mania puerpera- rum | Manie puerpérale | Mania puerperalis | Mania puerperale |
| a. A partu | Associée à l'ac- couchement | In Verbindung mit dem Geburtsact | Riferibile al parto |
| b. Lactantium | Associée à la lacta- tion | In Verbindung mit dem Stillen | Riferibile all' alla- tamento |
| 727. Membrorum dis- tentio in puer- peris. <i>Idem valet</i> Eclampsia | Convulsions puer- pérales. <i>Syn.</i> Éclampsie | Puerperal-Con- vulsionen. <i>Syn.</i> Eclampsia | Convulsioni puer- perali. Sin. Eclampsia |

AFFECTIONS CONSEQUENT ON PARTURITION. 145

- 719. Metro-peritonitis. Syn. Puerperal Peritonitis.
 a. Metritis.
 (531.) b. Peritonitis.
- (260.) Phlebitis.
- (261.) Phlegmasia dolens.
- (650^b.)Pelvic cellulitis.
- 720. Iliac and pelvic abscesses.
- 721. Sloughing of the cervix uteri.

| 722. | ,, | ,, | vagina. |
|------|----|----|-----------|
| 723. | ,, | ,, | perineum. |
| 724. | ,, | ,, | bladder. |
| 725. | ,, | ,, | rectum. |

(660.) Utero-vesical fistula.

(675.) Vesico-vaginal fistula.

- (676.) Recto-vaginal fistula.
- (729.) Inflammation of the female breast.
- (730.) Abscess of the female breast.
- 726. Puerperal mania.

a. Connected with parturition.

b. ,, ,, lactation.

727. Puerperal convulsions. Synonym, Eclampsia.

L

LATIN EQ.

repentina 728. Mors post partum

- a. Ex concussu vel nervorum vi exinanita
- impactione b. Ex coagulorum in corde arteriaque pulmonali
 - 1. Thrombosis
- 2. Embolus c. Ex introitu aëris in venas separatis secundis

Partus emortuus intempes-Partus tivus

FRENCH.

Mort subite après l'accouchement

- Par secousse ou épuisement du système nerveux
- Parimpaction fibrineuse dans le cœur et l'artère pulmonaire

Thrombose

Embolie Par entrée de l'air dans les veines consécutive à la séparation du placenta

Enfant mort-né Né avant terme

GERMAN.

Plötzlicher Tod nach Entbindung Durch Collaps oder Erschütterung des Nervensystems Durch Gerinnsel

arterie

Embolie Durch Eintritt von Luft in die Venen durch die der Ablösung Placenta

Todtgeboren Frühgeburt

ITALIAN.

Morte repentina dopo il parto

> Da colpo o forza nervosa esausta

Da impacciamento di fibrina nel cuore e nell' arteria pulmonale

Trombosi

Embolismo Da entrata d'aria nelle vene

Nato morto Parto prematuro

MORBI MAMMÆ FŒMINEÆ.

729. Inflammatio a. Acuta b. Longa 730. Abscessus 731. Fistula 732. Profluvium lactis 733. Inopia lactis 734. Hypertrophia 735. Atrophia 736. Papilla depressa

737. Papilla scissa

738. Papilla exulcerata

Carcinoma

a. Scirrhus

b. Carcinoma medullosum

Inflammation Aiguë Chronique Abcès

Trajets fistuleux Galactorrhée Absence de lait Hypertrophie Atrophie Rétraction du mamelon Gercures du mamelon

Ulcération du mamelon Cancer

> Squirrhe Médullaire. Syn. Encéphaloïde

Entzündung Acute Chronische

Abscess Fistel Galactorrhöe Agalactie Hypertrophie Atrophie Tiefliegende Brustwarzen der Excoriation Warzen. Syn. Wunde Warzen Geschwüre der Warzen Krebs

Scirrhus Medullarkrebs Infiammazione Acuta Cronica

Ascesso Seno Galattorrea Deficienza di latte Ipertrofia Atrofia Capezzolo depresso Capezzolo fesso

Capezzolo ulcerato

Cancro

Scirro Cancro midollare

im Herzen und in der Lungen

Thrombose

AFFECTIONS CONSEQUENT ON PARTURITION, ETC. 147

- 728. Sudden death after delivery.
 - a. From shock or nervous exhaustion.
 - b. From impaction of coaguli in the heart and pulmonary artery.
 - 1. Thrombosis.
 - 2. Embolism.
 - c. From entrance of air into veins (from separation of the placenta).

Sycep Muck

(902.)Still-born. (903.)Premature birth.

DISEASES OF THE FEMALE BREAST.

729. Inflammation.*a.* Acute.*b.* Chronic.

730. Abscess.

731. Sinus.

732. Galactorrhœa.

733. Deficiency of milk

734. Hypertrophy.

735. Atrophy.

736. Depressed nipple.

737. Chapped nipple.

738. Ulcerated nipple.

(44.¹)Cancer.

a. Scirrhus.b. Medullary cancer.

L 2

LATIN EQ. epithec. Carcinoma liosum Morbus collodes 739. Tumores non maligni fibrosus. a. Tumor Idem valet Tumor subcutaneus dolens b. Tumor fibroplasticus c. Tumor adiposus d. Tumor osseus cartilagie. Tumor Idem nosus. Enchonvalet droma

f. Tumor mammarum longus. Idem valet Tumor adenoïdes

g. Tumor vasculosus

746. Cystis

cysticus 747. Tumor multiplex. Idem valet Cystisarcoma

748. Morbus parasiticus

749. Hyperæsthesia

750. Dolor mammarum. Idem valet Neuralgia

FRENCH Épithélial

Colloïde

Tumeurs nonmalignes Tumeur fibreuse. Tumeur Syn. sous-cutanée douloureuse

> Tumeur fibroplastique Tumeur graisseuse Tumeur osseuse

Tumeur cartilagineuse

Tumeur adenoïde. Syn. Hypertrophie du sein

Tumeur vasculaire Kyste

Kyste composé. Syn. Cystosarcome

Maladie parasitaire

Hyperesthésie Mastodynie

GERMAN Epithelialkrebs

Colloid Ge-Gutartige schwülste Fibröse Geschwulst. Syn. Schmerzhafte Gesubcutane schwulst Fibroplastische Geschwulst Fettgeschwulst Knochengeschwulst Knorpelgeschwulst

> Chronische Drüsengeschwulst. Syn. Adenocele

Gefässgeschwulst

Cyste ZusammengesetzteCystengeschwulst. Syn. Cystosarcom

Parasitische Krankheit

Hyperaesthesie Mastodynie. Syn. Neuralgie

ITALIAN Cancro epiteliale

Colloide

Tumori non-maligni

> Tumore fibroso. Tumore Sin. Sotto-cutaneo doloroso

> Tumore fibroplastico Tumore grassoso Tumore osseo

cartila-Tumore ginoso. Sin. Encondroma

delle Tumore mammelle cro-nico. Sin. Tumore adenoide Tumore vascolare

Ciste

cistico Tumore complesso. Sin. Cisto-sarcoma

parasi-Malattia tica

Iperestesia Mastodinia c. Epithelial cancer.

(451.) Colloid.

*739. Non-malignant tumours.

a. Fibrous tumour. Synonym, Painful sub-cutaneous tumour.

b. Fibro-plastic tumour.

c. Fatty tumour.

d. Osseous tumour.

e. Cartilaginous tumour. Synonym, Enchondroma.

f. Chronic mammary tumour. Synonym, Adenoid tumour.

g. Vascular tumour. 746. Cyst. 747. Complex cystic tumour. Synonym, Cysto-sarcoma.

748. Parasitic disease. Return cases of this class according to the list at p. 232. (Nos. 14, 22.)
749. Hyperæsthesia.
750. Mastodynia. Synonym, Neuralgia.

* Letters have been here substituted for the omitted numbers.

MORBI MAMMILLÆ VIRILIS.

LATIN Eq. 751. Inflammatio 752. Hypertrophia *Carcinoma* 753. Tumores non maligni 754. Cystis FRENCH Inflammation Hypertrophie *Cancer* Tumeurs non malignes Kyste GERMAN Entzündung Hypertrophie *Krebs* Gutartige Geschwülste Cyste ITALIAN Infiammazione Ipertrofia *Cancro* Tumori non-maligni Ciste

MORBI ORGANORUM CORPUS MOVENTIUM.

MORBI OSSIUM.

| 755. Ostitis | Ostéite | Knochenent- zündung | Osteitide | |
|---|---|----------------------------|---|--|
| a. Periostitis | Périostite | Knochenhaut- entzündung | Periostitide | |
| 1. Nodi ossium | Nodosité | Nodi | Nodi | |
| 756. Periostitis diffusa. <i>Idem valet</i> Ab- scessus periostei acutus | Périostite diffuse. Syn. Abcès aigu du périoste | Diffuse Periostitis | Periostitide dif- fusa. Sin. As- cesso perio- steale acuto | |
| a. Necrosis acuta | Nécrose aiguë | Acute Nekrose | Necrosi acuta | |
| 757. Ostomyelitis | Ostéo-myélite | Osteomyelitis | Osteo-mielitide | |
| 758. Abscessus longus | Abcès chronique | Chronischer Ab- cess | Ascesso cronico | |
| 759. Caries | Carie | Knochenfrass | Carie | |
| 60. Necrosis | Nécrose | Nekrose Necrosi | | |
| 761. Mollities ossium | Ostéo-malacie | Osteomalacie | Rammollimento delle ossa | |
| 762. Hypertrophia | Hypertrophie | Hypertrophie | Ipertrofia | |
| 763. Atrophia | Atrophie | Atrophie | Atrofia | |
| 764. Fractura sponte orta | Fracture sponta- née | Spontane Fractur | Frattura spon- tanea | |

DISEASES OF THE MALE MAMMILLA.

Register the disease printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

- 751. Inflammation.
- 752. Hypertrophy.
- (44¹.) Cancer.
- 753. Non-malignant tumours.

Return such cases according to the list at p. 19.

754. Cyst.

DISEASES OF THE ORGANS OF LOCOMOTION.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

DISEASES OF BONES.

Note.-In all cases the bone affected must be specified.

755. Ostitis.

a. Periostitis.

1. Nodes.

756. Diffuse periostitis. Synonym, Acute periosteal abscess.

a. Acute necrosis.

- 757. Osteo-myelitis.
- 758. Chronic abscess.
- 759. Caries.
- 760. Necrosis.
- 761. Mollities ossium.
- 762. Hypertrophy.
- 763. Atrophy.
- 764. Spontaneous fracture. (The cause, if known, should be stated.)

LATIN EQ. Morbus syphiliticus Carcinoma

- 765. Tumores non maligni
 - a. Tumorfibrosus et fibrocysticus
 - b. Tumor myelodes
 - c. Tumor cartilaginosus. Idem valet Enchondroma
 - d. Tumor osseus. Idem valet Exostosis
 - 1. Eburneus 2. Cancellatus

 - 3. Diffusus
- 766. Cystis Rachitis Struma
- 767. Morbus parasiticus
- 767*. Deformitates ingenitæ

gonorrhoïcus

FRENCH Maladies syphilitiques Cancer Tumeurs non-malignes Fibreuses et fibrocystiques Myéloïdes

Cartilagineuses

Tumeur osseuse. Syn. Exostose Éburnée Tumeur ' cloisonnée' osseuse Diffuse

Kyste Rachitis Maladie scrofuleuse Maladie parasitaire

Vices de conformation

Syphilitische Affection Krebs Gutartige Geschwülste Fibröse und fibrocystische Myeloide

GERMAN

Knorpelgeschwulst. Syn. Enchondrom

Knochengeschwulst. Syn. Exostose Elfenbein Gegittert

Diffus

Cyste Rhachitis Scrophulöse Affection Parasitische Krankheit

Missbildungen

Malattia sifilitica Cancro

ITALIAN

Tumori non-maligni Fibroso e fibrocistico Mieloide

Cartilaginoso

Tumore osseo. Sin. Esostosi Avorio A cancelli

Diffuso

Ciste Rachitide Malattia scrofolosa Malattia parasitica

Vizi di conformazione

MORBI ARTICULORUM.

| 768. Inflammatio syno- vialis acuta | Synovite aiguë | Acute Synovitis | Sinoviti |
|--|--------------------------------|---|------------------------|
| 769. Inflammatio syno- vialis longa | Synovite chroni- que | Chronische Syno- vitis | Sinoviti |
| a. Degeneratio in pul- pam membranæ synovialis | Arthrite fougueuse | Pulpöse Entartung der Synovial- membran | Degene posa bran |
| b. Struma articularis | Arthrite scrofuleuse | Scrophulöse Affec- tion der Knochen | Malatt losa |
| 1. Morbus coxæ | Coxalgie | Morbus coxae | Coa |
| 770. Exulceratio carti- laginis | Ulcération des cartilages | Ulceration des Knorpels | Ulceraz cartil |
| 771. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| a. Abscessus pyæmicus | Abcès pyohémique | Pyaemischer Ab- scess | Ascesso |
| 772. Ankylosis | Ankylose | Anchylose | Anchilo |
| a. Deformitas ex anky- losi | Difformité suite d'ankylose | Deformität durch Anchylose | Deform losi |
| 773. Hydrops articulo- rum | Hydarthrose | Gelenkwasser- sucht | Idropisi artico |
| Rheumatismus | Rhumatisme blen- | Tripper-Rheu- matismus | Reuman |

norrhagique

ide acuta

de cronica

razione poldella mema sinoviale scrofoia degli articoli algia

ione della agine

piemico

si ità da anchidelle lazioni 90tismo norroico

(431.) Syphilitic disease.

- (44¹.) Cancer.
- 765. Non-malignant tumours.
 - a. Fibrous and fibro-cystic.
 - b. Myeloid.
 - c. Cartilaginous. Synonym, Enchondroma.
 - d. Osseous tumour. Syn. Exostosis. Varieties.
 - 1. Ivory.
 - 2. Cancellated.
 - 3. Diffused.
- 766. Cyst.
- (50.) Rickets.
- (49.) Scrofulous disease.
- 767. Parasitic disease.

Return cases of this class according to the list at p. 232. (Nos. 14, 22, 48.)

767*. Malformations.

Return such cases here according to the list at pp. 237, 243.

DISEASES OF JOINTS.

Note .- In all cases the joint affected is to be specified.

768. Acute synovitis.

769. Chronic synovitis.

a. Pulpy degeneration of synovial membrane.

- (49¹.) b. Scrofulous disease of the joints.
- (49¹.) 1. Morbus coxæ.
- 770. Ulceration of cartilage.

771. Abscess.

- (31.) a. Pyæmic abscess.
- 772. Ankylosis.
 - a. Deformity from ankylosis.
- 773. Dropsy of joints.
- (35.) Gonorrhæal rheumatism.

| | 161 300 | 154 | | |
|------|--|---|---|---|
| | LATIN EQ. | FRENCH | German | Italian |
| | Rheumatismus sy- novialis | Rhumatisme sy- novial | Synovial-Rheu- matismus | Reumatismo sino- viale |
| | Inflammatio syno- vialis podagrica | Rhumatisme gout- teux | Gichtische Syno- vitis | Sinovitide gottosa |
| | Ostoarthritis longa. Idem valet Arthritis rheumatica longa | Arthrite rhuma- tismale chro- nique | Deformirende Ge- lenkentzün- dung. Syn. Chronischer Gelenkrheu- matismus | Osteo-artritide cronica |
| 774. | Degeneratio carti- laginis et sum- morum ossium articularium | Dégénérescence des cartilages | Entartung des Knorpels und der Gelenk- flächen der Knochen | Degenerazione della cartilagine e delle estre- mità articolari delle ossa |
| 775. | Articuli perforati | Perforation des articulations | Perforation der Gelenke | Perforazione delle articolazioni |
| 776. | Cartilago libera. <i>Idem valet</i> Cor- pus liberum | Cartilages libres. Syn. Corps libres | Frei bewegliche Knorpel | Corpi cartilagi- nosi liberi |
| 777. | Resolutio ligamen- torum | Relâchement des ligaments | Erschlaffung der Bänder | Rilassamento de' ligamenti |
| 778. | Cartilago articu- laris loco mota | Déplacement du cartilage intro- articulaire | Dislocation des Gelenkknorpels | Dislogamento del- la cartilagine articolare |
| 779. | Genua introrsum flexa | Genou cagneux | Nach innen ge- krümmte Beine | Gambe storte all' interno |
| 780. | Genua arcuata | Genou convexe en dehors, arqué | Säbelbein | Gambe storte all' esterno |
| | Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 781. | Tumores non ma- ligni | Tumeurs non malignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| 782. | Neuralgia articu- lorum | Névralgie | Neuralgie der Ge- lenke | Nevralgia artico- lare |
| | | Morbi Si | PINÆ. | |
| 783. | Exulceratio liga- mentorum et car- tilaginum | Ulcération des ligaments et cartilages | Ulceration der Bänder und Knorpel | Ulcerazione de' li- gamenti e delle cartilagini |
| | | a | Carico and No. | Cario a neorogi |

784. Caries et necrosis

a. Fractura sponte orta processus odontoï-dis

Carie et nécrose

Fracture spontanée de l'apophyse odontoïde

Caries und Nekrose Spontane Fractur des Processus odontoideus

Carie e necrosi

Frattura spontanea dell'apofisi odontoidea

DISEASES OF THE ORGANS OF LOCOMOTION. 155

- (36.) Synovial rheumatism.
- (41.) Gouty synovitis.
- (42.) Chronic osteo-arthritis. matic arthritis.

Synonym, Chronic rheu-

- 774. Degeneration of cartilage, and of the articular surfaces of bones.
- 775. Perforation of joints. *Note.*—This refers to perforation by disease, and in returning it the original affection should be stated.
- 776. Loose cartilage. Synonym, Loose body.
- 777. Relaxation of ligaments.
- 778. Displacement of articular cartilage.
- 779. Knock-knee.
- 780. Bow-leg, or out-knee.
- (44¹.) Cancer.
- 781. Non-malignant tumours.

Return such cases here according to the list at p. 19.

782. Neuralgia of joints.

DISEASES OF THE SPINE.

- 783. Ulceration of ligaments and cartilages.
- 784. Caries and necrosis.
 - a. Spontaneous fracture of the odontoid process.

| | 156 | | |
|---|--|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 785. Abscessus pso- adici, lumbares aliique | Abcès du psoas et autres | Psoas-, Lumbar- und andere Ab- scesse | Ascesso del psoas, lumbare ed altri |
| 786. Deformitas angu- laris. <i>Idem valet</i> Kyphosis | Courbure angu- laire. Syn. Ky- phose | Kyphose | Cifosi |
| 787. Curvaturaex trans- verso. Idem va- let Skoliosis | Courbure latérale. Syn. Skoliosis | Skoliose | Scoliosi |
| 788. Curvatura in fron- tem. <i>Idem valet</i> Lordosis | Courbure anté- rieure Syn. Lordose | Lordose | Lordosi |
| Curvatura rachi- tica | Courbure rachiti- que | Rhachitische Ver- biegung | Curvatura rachi- tica |
| 789. Ankylosis | Ankylose | Anchylose | Anchilosi |
| Ostoarthritis longa | Arthrite rhuma- tismale chro- nique | Chronische osteo- arthritis | Osteo-artritide cronica |
| 790. Tumores non ma- ligni | Tumeurs non malignes | Gutartige Ge- schwülste | Tumori non-ma- ligni |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |
| 791. Morbus parasiticus | Maladie para- sitaire | Parasitische Krankheit | Malattia para- sitica |
| 792. Deformitates in- genitæ | Difformité résul- tant de vice de conformation | Deformität von Missbildung | Deformità da vi- zio di conforma- zione |
| Spina bifida | Spina bifida | Spina bifida | Spina bifida |
| | | | |

MORBI MUSCULORUM APPARATUS.

MURCHI OP

| | MORBI MUSCU | JLORUM. | |
|---------------------------------|------------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| 793. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione |
| 794. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 795. Gangræna | Gangrene | Brand | Gangrena |
| 796. Atrophia | Atrophie | Atrophie | Atrofia |
| 797. Atrophia ingra- vescens | Atrophie progres- sive | Progressive Atro- phie | Atrofia progres- siva |
| 798. Degeneratio adi- posa | Dégénérescence graisseuse | Fettige Entartung | Degenerazione grassosa |
| 799. Conversio in cal- | Ossification | Verknöcherung | Ossificazione |
| Deposita ex syphi- lide | Tumeur gom- meuse | Syphilitische Ab- lagerung | Deposito sifilitico |
| Carcinoma | Cancer | Krebs | Cancro |

DISEASES OF THE ORGANS OF LOCOMOTION. 157

| | 785. | Psoas, lumbar, and other abscesses. |
|-----|-------------|---|
| -io | 786. | Angular deformity. Synonym, Kyphosis. |
| | 787. | Lateral curvature. Synonym, Skoliosis. |
| | 788. | Anterior curvature. Synonym, Lordosis. |
| | (50.) | Rickety curvature. |
| | 789. | Ankylosis. |
| | | Chronic osteo-arthritis. |
| | | |
| | 790. | Non-malignant tumours. Return such cases here according to the list at p. 19. |
| | $(44^{1}.)$ | Cancer. |
| | 791. | Parasitic disease. |
| | | Return cases of this class according to the list |
| | 509 | at p. 232. (No. 14.) Malformation. |
| | 192. | Return such cases here according to the list at |
| | | p. 243. |
| | 1000 | a. Deformity from malformation. |
| | (80ª.) | b. Spina bifida. |
| | | DISEASES OF THE MUSCULAR SYSTEM. |
| | Note | -In all cases the affected muscle or muscles should be stated. |
| | | DISEASES OF THE MUSCLES. |
| | 793. | Inflammation. |
| | 794. | Abscess. |
| | 795. | Gangrene. |
| | 796. | 1 . |
| | 797. | Progressive muscular atrophy. |
| | 798. | Fatty degeneration. |
| | 799. | Ossification. |
| | (431.) |) Syphilitic deposit. |
| | (44'. |) Cancer. |

LATIN EQ. Morbus collodes 800. Tumores non maligni a. Tumor spongiosus 801. Cystis

Diruptio Paralysis infantilis 802. Morbus parasiticus

an more parastree

a. Trichinosis

Spasmus 803. Exinanitio virium

Paralysis notariorum

Paralysis diphtherica

- 804. Inflammatio Abscessus thecarum
- 805. Tendo adhærens

Carcinoma

- 806. Tumores non maligni
- 807. Coarctatio tendinum, fasciarum, musculorum

808. Talipes

- a. Talipes varus b. ,, valgus c. ,, equinus d. ,, calcaneus e. ,, calcaneovarus f. ,, equinovalgus.
- Idem valet Pes planus
- 809. Manus curta 810. Arcus palmaris contractus

811. Caput obstipum Diruptio FRENCH Colloïde Tumeurs non malignes Tumeur érectile Kyste Rupture Paralysie de l'enfance Maladie parasitaire

Trichinose

Spasme Épuisement Crampe des écrivains Paralysie diphthéritique

MORBI TENDINUM. Inflammation Entzür Abcès de la gaine Absces

Adhérence des tendons *Cancer* Tumeurs non malignes Rétraction des tendons, des aponévroses, des muscles Pied-bot Varus

Valgus Pied équin Calcaneus Calcaneo-varus

Equino-valgus. Syn. Pied-plat

Main-bot Rétraction de l'aponévrose palmaire Torticolis *Rupture* GERMAN Colloid Gutartige Geschwülste Erectile Geschwulst Cyste Zerreissung Paralysis infantilis Parasitische

Trichinenkrankheit

Krankheit

Krampf Erschöpfung Schreibekrampf

Diphtheritische Lähmung

Entzündung Abscess der Sehnenscheide Adhaesion der Sehnen Krebs Gutartige Geschwülste Contraction der Sehnen, Fascien oder Muskeln

Klumpfuss

Talipes varus ,, valgus ,, equinus ,, calcaneus ,, calcaneovarus ,, equinovalgus. *Syn*. Plattfuss

Klumphand Contraction des Handtellers

Torticollis Zerreissung ITALIAN Colloide Tumori non-maligni Tumore erettile Ciste Rottura Paralisi infantile

Malattia parasitica

Trichinosi

Spasmo Esaurimento Crampo degli scrivani Paralisi difteritica

Infiammazione Ascesso della teca

Aderenze de'tendini *Cancro*

Tumori non-maligni

Retrazione de' tendini, fascie o muscoli

Piede torto

- Talipes varo
 - ,, valgo
 - " equino
 - " calcaneo
 - " calcaneovaro
 - equino-val-
 - go .

Mano torta Retrazione dell' aponevrosi

Torcicollo *Rottura*

DISEASES OF THE ORGANS OF LOCOMOTION.

(45¹.) Colloid. Non-malignant tumour. 800.

a. Erectile tumour.

Cyst. 801. (1144.) Rupture.

Infantile Paralysis. (88.)

- Parasitic disease. 802. Return such cases here according to the list at
 - p. 232. (No. 4.)
 - a. Trichinosis.
- (95.)Spasm.
- *Exhaustion. 803.
- Scrivener's palsy. (89^b.)
- (19^a.) Diphtheritic paralysis.

DISEASES OF TENDONS.

Inflammation. 804.

(865^a.) Thecal abscess.

- Adhesion of tendons. 805.
- $(44^{1}.)$ Cancer.
- Non-malignant tumours. 806.

Contraction of tendons, fasciæ, or muscles. 807.

Club-foot. 808.

a. Talipes varus.

- valgus. b. ...
- equinus. c. 22
- d. calcaneus. 22
- calcaneo-varus. e.
- ., f. 22

equino-valgus. Synonym, Flat-foot.

- Club-hand. 809.
- Contracted palmar fascia. 810.

811. Wry-neck. (1145.) Rupture.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI APPENDICUM MUSCULORUM.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|---------------------------------------|--|--|----------------------------|
| 812. Byrsa patellæ am- plificata | Hygroma du ge- nou | Hygrom der Bursa patellae. Syn. Erguss in die Bursa pa- tellae | Igroma del ginoc- chio |
| 813. Byrsarum aliarum amplificatio | Hygroma d'autres bourses mu- queuses | Hygrom anderer Bursae | Igroma di altre borse |
| 814. Tumor byrsæ | Tumeur des bourses mu- queuses • | Geschwulst der Bursa | Tumore delle borse |
| 815. Abscessus byrsæ | Abcès des bourses muqueuses | Abscess der Bursa | Ascesso delle borse |
| 816. Bunion | Oignon | Schwiele | Bunione |
| 817. Ganglion | Ganglion | Ganglion | Ganglio |
| a. Ganglion palmare dif- fusum | Ganglion palmaire diffus | Diffuses Ganglion palmare | Ganglio palmare diffuso |
| | ano <u>ener un e</u> | <u>1913890 -</u> | |
| MOR | BI MEMBRANA | E CELLULOSÆ | |
| 818. Inflammatio | Inflammation | Entzündung | Infiammazione |
| 819. Abscessus | Abcès | Abscess | Ascesso |
| 890 Durities ex inflam- | Sclérème des | Verhärtung des | Scleroma infiam- |

- 820. Durities ex inflammatione in recens natis
- 821. Sphacelus Erysipelas phlegmonodes

Carbunculus

822. Obesitas

- 823. Hæmorrhagia a. Hæmatocele pelvica
- 824. Tumores non maligni Carcinoma 825. Morbus parasiticus

Corpora adventitia

826. Emphysema

nouveaux-nés

Sphacèle Erysipèle phlegmoneux

Anthrax

Obésité Hémorrhagie Hématocèle relvienne

Tumeurs non malignes Cancer Maladie parasitaire

Substances étrangères Emphysème

Zellgewebes der Neugeborenen Brand Phlegmone. Syn. Pseudoerysipelas Carbunkel. Syn. Anthrax Fettsucht

Haemorrhagie Haematocele des Beckens

Ge-Gutartige schwülste Krebs Parasitische Krankheit

Fremde Substanzen Emfisema Emphysem

matorio de' neonati Sfacelo Risipola flemmonosa

Antrace

Grassezza

Emorragia Ematocele pelvica

Tumori non-maligni Cancro Malattia parasitica

Corpi stranieri

DISEASES OF THE ORGANS, ETC.

DISEASES OF THE APPENDAGES OF THE MUSCULAR SYSTEM.

812. Enlarged bursa patellæ. Synonym, Housemaid's knee.

813. Enlargement of other bursæ (specify which).

- 814. Bursal tumour. *Definition*: A solid tumour, the result of old enlargement of a bursa.
- 815. Bursal abscess.

816. Bunion.

817. Ganglion.

a. Diffused palmar ganglion.

DISEASES OF THE CELLULAR TISSUE.

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but a the place referred to in each instance by number.

818. Inflammation.

819. Abscess.

820. Inflammatory induration in the newly born.

821. Slough.

(30^b.) Phlegmonous erysipelas.

(862.) Carbuncle. Syn. Anthrax.

822. Obesity.

823. * Hæmorrhage.

(653.) a. Pelvic hamatocele.

824. Non-malignant tumours.

Return such cases according to the list at p. 19.

(44¹.) Cancer.

825. Parasitic disease.

Return cases of this class according to list at p. 232. (Nos. 4, 5, 14, 21, 22, 43, 48.) (1146.)Foreign substances. 826. *Emphysema.

* When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

MORBI CUTIS APPARATUS.

| LATIN Eq. | FRENCH | German | ITALIAN |
|---|----------------------|--------------------------|-----------------------|
| Erysipelas | Érysipèle | Erysipelas | Risipola |
| 827. Erythema (sub hoc | Érythème | Erythema | Eritema |
| nomine compre- henduntur | | | |
| 1. Erythema læve | Erythema læve | Erythema laeve | Eritema lieve |
| 2. ,, fugax | " fugax | ,, fugax | " fugace |
| 3. " margi- natum | " margi- natum | " margi- natum | " marginato |
| 4. " papulatum | ,, papula- tum | " papula- tum | " papulato |
| 5. " tubercula- tum | ,, tubercu- latum | ,, tubercu- latum | " tuberco- lato |
| 6. "nodosum) | " nodosum | " nodo- sum | " nodoso |
| 828. Intertrigo | Intertrigo | Intertrigo | Intertrigine |
| 829. Roseola (sub hoc | Roséole | Roseola | Rosalia |
| nomine compre- | | | |
| henduntur | | teler the second figure. | |
| 1. Roseola æstiva | Roseola æstiva | Roscola aestiva | Rosalia estiva |
| 2. " autumnalis | " autumnalis | " autum- . nalis | " autunnale |
| 3. " sympto- matica | ,, sympto- matica | ,, sympto- matica | " sintoma- tica |
| 4. " annulata) | ,, annulata | " annulata | " annulata |
| 830. Urticaria | Urticaire | Nesselausschlag | Orticaria |
| a. Urticaria acuta | Urticaire aiguë | Urticaria acuta | ,, acuta |
| b. " longa | " chronique | " chronica | " cronica |
| (sub horum nominum alterutro compre- | | | |
| henduntur 1. Urticaria febrilis | Urticaria febrilis | Urticaria febrilis | Orticaria febrile |
| 2. " evanida | ,, evanida | " evanida | ,, evanes- cente |
| 3. " perstans | " perstans | perstans | " persis- tente |
| 4. " conferta | ,, conferta | conferta | , conferta |
| 5. " subcutanea | ,, subcu- tanea | subcuta- nea | ,, sotto-cu- tanea |
| 6. ,, tubercu- lat | " tubercu- lata | ,, tubercu- lata | ,, tuberco- lata |

DISEASES OF THE CUTANEOUS SYSTEM.

, 163

Register the diseases printed here in *Italics*, not under this heading, but at the place referred to in each instance by number.

Note .- Where the disease is local, its situation should be specifie

| and the second sec | Erysipelas. Erythema. | (This term | includes | |
|--|--------------------------|------------|----------|--|
| | | (| | |

| 1. | Erythema | læve. |
|----|----------|----------------------------------|
| 2. | " | fugax. Synonym, E. volaticum. |
| 3. | " | marginatum. |
| 4. | ,, | papulatum. |
| 5. | - ,, | tuberculatum. |
| 6. | " | nodosum.) |

828. Intertrigo.

b.

829. Roseola. This term includes

| 1. I | Roseol | a æstiva. |
|------|--------|---------------|
| 2. | ,, | autumnalis. |
| 3. | " | symptomatica. |
| 4. | ,, | annulata.) |

- 830. Urticaria. Synonym, Nettle rash.
 - a. Urticaria acuta.
 - " chronica.

(Under one or other of these heads are included

| 1. | Urticaria | febrilis, |
|----|-----------|---------------|
| 2. | " | evanida. |
| 3. | ,, | perstans. |
| 4. | ,,, | conferta. |
| 5. | ,, | subcutanea |
| 6. | " | tuberculata.) |
| | | |

м 2

| | 164 | | | |
|---|--------------------------------------|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN | |
| 831. Dermatagra | Pellagre | Pellagra | Pellagra - | |
| 832. Acrodynia | Acrodynie | Acrodynia | Acrodinia | |
| 833. Rosa Asturica | Rose des Asturies | Asturische Som- merseuche. | Rosa delle Asturie | |
| | | Syn. Pellagra asturica | | |
| 834. Prurigo | Prurigo | Prurigo | Prurigine | |
| 835. Lichen (sub hoc | Lichen | Lichen | Lichene | |
| nomine compre- henduntur | | | | |
| 1. Lichen simplex | Lichen simplex | Lichen simplex | Lichene semplice | |
| 2. " pilaris | " pilaris | " pilaris | " pilare | |
| 3. " circumscriptus | " circum- scriptus | " eircum- scriptus | ,, circoscritto | |
| 4. " ferox | " agrius | " agrius | " agrio | |
| 5. ,, tropicus) | " tropicus | " tropicus | " tropico | |
| (Lichen lividus quem | (Le soi-disant | (Lichen lividus ist | (Il così detto Li- | |
| appellant in genus | Lichen lividus | unter Purpura aufgeführt) | chene livido è una specie di Porpora) | |
| Purpuræ cadit) | est une forme de Purpura) | augorumoj | specieuriorporay | |
| 836. Strophulus (sub | Strophulus | Strophulus | Strophulus | |
| hoc nomine com- | Sucham | intestringer. | | |
| prehenduntur | | | | |
| 1. Strophulus interstinc- tus | Strophulus inter- tinctus | Strophulus inter- tinctus | Strophulus inter- tinctus | |
| 2. " confertus | ,, confer- tus | " confer- tus | Strophulus confer- tus | |
| 3. " candidus) | dus | " candi- dus | Strophulus candi- dus | |
| (Strophulus albidus ad Acnen refertur, | (Strophulus albidus se rapporte à | (Strophulus albidus gehört zu Acne, | (Strophulus albidus appartiene all' Acne | |
| Strophulus volaticus | l'Acné, Strophulus vola- | Strophulus vola- | Strophulus volati- | |
| ad Erythema) | ticus à l'Éry- thème) | ticus zu Erythe- ma) | cus all' Eritema) | |
| 837. Pityriasis (sub hoc nomine com- | Pityriasis | Pityriasis | Pitiriasi | |
| prehenditur Pi- tyriasis capitis) | | | | |
| (Pityriasis versicolor | (Pityriasis versi- | (Pityriasis versico- | (Pitiriasi versico- | |
| ad parasiticos af- | color se rapporte | lor unter den pa- | lore appartien alle affezioni pa- | |
| fectus refertur, tan- | aux affections pa- | rasitischen Af- fectionen als | rasitiche, ed è | |
| quam idem valens quod Tinea versi- | | Tinea versicolor) | sinonimo colla Tignaversicolore) | |
| color) | Tinea versicolor) | D | Psoriasi (vi si | |
| 838. Psoriasis (sub | | Psoriasis (Dieser Ausdruck | comprende la | |
| hoc nomine com- | | schliesst Lepra | Lebbra) | |
| prehenduntur | | ein) | | |
| Lepræ) | | | | |
| | | | | |

- 831. Pellagra. 832.
- Acrodynia.
- Asturian rose. 833.
- 834. Prurigo.
- Lichen. (This term includes 835.

1. Lichen simplex. 2. pilaris. .. 3. circumscriptus. ., 4. ,, agrius. tropicus. Synonym, 5. ,, Prickly heat.)

(The so-called Lichen lividus is really a form of Purpura.)

836. Strophulus. Synonyms, Red gum. Tooth rash. (This term includes

> 1. Strophulus intertinctus. 2. confertus. •• 3. candidus.) 22 (Strophulus albidus is referred to Acne. volaticus to Erythema.)

Pityriasis. (This term includes Pityriasis capitis. Syn-837. onym, Dandriff.)

> (Pityriasis versicolor is referred to Parasitic affections as a Synonym of Tinea versicolor.)

838. Psoriasis. (This term includes Lepra.)

| a. Ps | LATIN EQ. soriasis vulgaris <i>Idem</i> | FRENCH Psoaiaris vulgaris | German Psoriasis vulgaris. | ITALIAN Psoriasi volgare |
|--------------|--|--------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| U | alet Lepræ vulgares | | Syn. Lepra vul- garis | |
| <i>b</i> . | " guttata | ,, guttata | " guttata | " guttata |
| с. | " diffusa | ,, diffusa | ., diffusa | ,, diffusa |
| d. | " gyrata | ,, gyrata | ,, gyrata | ,, girata |
| e. | " inveterata | ,, invete- | ,, invete- | " inveterata |
| 840. I | Liliaria | Miliaria | Miliaria | Miliare |
| | udamina | Sudamina | Sudamina | Sudamina |
| \$41. I | Herpes | Herpes | Herpes | Erpete |
| <i>a</i> . I | Ierpes phlyctenodes | Herpes phylycte- nodes ou Zona | Herpes phlyctae- nodes | Erpete flittenoso |
| ь. | " circinatus | " circinatus | Herpes circinatus | ", circinato |
| с. | " iris | " iris | Herpes iris | " iridato |
| d. | " zoster. Idem va- let Cingulum | " zoster | Herpeszoster. Syn. Gürtelausschlag | " cingolo. Fuoco di St. Antonio |
| 842.] | Pompholyx | Pemphigus | Pemphigus. Syn. Pompholyx | Penfigo. Sin. Pon- folice |
| a 1 | Compholyx acuta | Pemphigus acutus | Pemphigus acutus | Penfigo acuto |
| b. | " longa | " longus | Pemphigus chro- nicus | " eronico |
| с. | " solitaria | " solita- rius | Pemphigus soli- tarius | " solitario |
| 843. | Eczema | Eczema | Eczem. Syn. Näs- sende Flechte | Eczema |
| a.] | Eczema simplex | Eczema simplex | Eczema simplex | Eczema semplice |
| b. | " rubrum | " rubrum | Eczema rubrum | " rosso |
| c. | " impetiginosum | ,, impetigi- nodes | Eczema impetigi- nodes | " impetigi- noide |
| đ. | " longum | ", chronicum | Eczema chronicum | " eronico |
| 844. | Impetigo | Impetigo | Impetigo | Impetigine |
| | Impetigo sparsa | Impetigo sparsa | Impetigo sparsa | Impetigine diffusa |
| <i>b</i> . | " confluens | " confluens | Impetigo confluens | " con- fluente |
| | 1. Impetigo figurata 2. "larvalis | Impetigo figurata ,, larvalis | Impetigo figurata ,, larvalis | Impetigine figurat ,, larvale |

167

a. Psoriasis vulgaris. Synonym, Lepra vulgaris.

| <i>b</i> . | ,, | guttata. |
|------------|-----|------------|
| с. | .,, | diffusa. |
| d. | ,, | gyrata. |
| e. | | inveterata |

*840. Miliaria.

a. Sudamina.

(This affection is almost invariably symptomatic.)

841. Herpes. (All the varieties which have been named from their locality only are to be included under the term herpes.)

a. Herpes phlyctenodes.

| b. | " | circinati | us. | |
|----|----|-----------|----------|-----------|
| c. | ,, | iris. | | |
| d. | ,, | zoster. | Synonym, | Shingles. |

842. Pemphigus. Synonym, Pompholyx.

a. Pemphigus acutus.

b. " chronicus.

c. " solitarius.

843. Eczema.

| <i>a</i> . | Eczema | simplex. |
|------------|--------|----------------|
| <i>b</i> . | ,, | rubrum. |
| с. | ,, | impetiginodes. |
| d. | ,, | chronicum. |

844. Impetigo.

a. Impetigo sparsa. b. ,, confluens.

1. figurata.

2. larvalis. Synonym, Porrigo larvalis.

* No. 839 has been accidentally omitted

| | 168 | | |
|---|--|--|---|
| LATIN EQ. | FRENCH - | GERMAN | ITALIAN |
| 845. Rupia | Rupia | Rupia | Rupia |
| a. Rupia simplex | Rupia simplex | Rupia simplex | Rupia semplice |
| b. " prominens | " prominens | " prominens | " prominente |
| c. " escharotica. <i>Idem valet</i> Pom- pholyx gangræ- nosa | " escharotica | " escharotica | ,, escarotica. Sin. Penfigo gangrenoso |
| 846. Eethyma | Eethyma | Ecthyma | Ectima |
| 847. Acne | Acne | Acne. Syn. Fin- nenausschlag | Acne |
| a. Acne punctata | Acne punctata | Acne punctata | Acne puntata |
| b. " indurata | " indurata | ,, indurata | " indurata |
| c. " rosacea | " rosacea | " rosacea | " rosacea |
| d. " strophulosa Idem valet Strophu- lus albidus | ,, strophulosa Syn. Strophulus al- bidus | ,, strophulosa Syn. Strophulus albidus | ,, strofulosa Sin. Strophulus al- bidus |
| 848. Sycosis. <i>Idem va-</i> <i>let</i> Mentagra | Sycosis. Syn. Mentagra | Sycosis. Syn. Mentagra | Sicos [:] . Sin. Men- tagra |
| | | | |
| 849. Steatorrhœa | Stearrhœa . | Stearrhoea. Syn. Seborrhoea | Stearrea |
| a. Steatorrhœa sim- plex | Stearrhœa simplex | Stearrhœa simplex | Stearrea semplice |
| b. " nigricans | ,, nigri- cans | ,, nigri- cans | " nigricante |
| 850. Ichthyosis | Ichthyosis | Ichthyosis | Ittiosi |
| a. Ichthyosis vera | Ichthyosis vera | Ichthyosis vera | Ittiosi vera |
| b. " cornea | " cornea | " cornea | " cornea |
| 851. Xeroderma. <i>Idem</i> <i>valent</i> Scleroder- ma, Scleriasis | Xeroderma. <i>Syn.</i> Sclérème | Xeroderma. S. n. Scleroma | Xeroderma. Sin. Scleroderma, Sclerasi |
| 852. Leucoderma (sub hoc nomine com- prehenditur Viti- ligo) | Leucoderma (Vi- tiligo) | Leucoderma (Schliesst Vitiligo ein) | Leucoderma (Vitiligine) |
| 853. Albitudo | Albinismus | Albinismus | Albinismo |
| 854. Canities | Canities | Canities | Canizie |
| 855. Melasma | Melasma | Melasma | Melasma |
| Melasma Addisoni | Melasma Addi- sonii | Melasma Addi- sonii. | Melasma dell'Ad- dison |
| 856. Lentigo et Ephelis | Lentigo at Enho | Lontigound False | Lentigine ed Efe- |
| coor henrigo et ispiteits | Lentigo et Ephe- lis | Lentigo und Ephe- lis. Syn. Som- mersprossen | lidi |

DISEASES OF THE CUTANEOUS SYSTEM.

845. Rupia.

- a. Rupia simplex.
- b. ,, prominens.
 - " escharotica. Synonym, Pemphigus gangrænosus.
- 846. Eethyma.

c.

847. Acne.

a. Acne punctata.

Note.—When the Demodex folliculorum is discovered, its presence should be stated.

b. " indurata.

c. " rosacea.

- d. " strophulosa. Synonym, Strophulus albidus.
- 848. Sycosis. Synonym, Mentagra.

Note.—When the Microsporon mentagrophytes or the Demodex folliculorum is discovered, its presence should be stated.

849. Stearrhœa.

- a. Stearrhœa simplex.
- b. ,, nigricans.
- 850. Ichthyosis.
 - a. Ichthyosis vera.

b. ", cornea.

- 851. Xeroderma. Synonyms, Scleroderma, Scleriasis.
- 852. Leucoderma. (This term includes Vitiligo.)
- 853. Albinismus.
- 854. Canities.

855. Melasma.

(286.) Melasma Addisoni. English name, Addison's disease. Synonym, Bronzed skin.

856. Lentigo and Ephelis. Synonym, Freckles.

LATIN EQ. FRENCH 857. Pernio Engelure 858. Ambusta ex frigore Congélation 859. Ulcus Ulcère 860. Fissuræ. Rhagades Fissures *Gangræna oris Gangrène de la bouche* 861. Furunculus Clou ou furoncle

Anthrax

Onyxis

Pustule maligne

Abcès des gaines

tendineuses

Elephantiasis des

Jambe des Bar-

bades; Jambe Éléphantique

Lèpre vraie. Syn.

des Grecs

Atrophie

Cancer

Tumeur

Tumeur

Nævus

seuse

celluleuse

Nævus pilaris

Nævus vascularis

Alopécie

Elephantiasis

Atrophie lineaire

Atrophie des ongles

fibro.

grais-

Syn.

Onyxis malin

Tourniole

Gangrène

Cor

Oignon

Hypertrophie

Arabes.

861. Furunculus862. CarbunculusPustula maligna

863. Onychia 864. Onychia maligna

865. Paronychia a. Abscessus thecarum

- 866. Gangræna 867. Hypertrophia 868. Clavus
- on 869. Elephantiasis Arabum. Idem valent Crus Barbadicum; Elephas Lepræveræ. Idem

valet Elephantiasis Græcorum

- 870. Atrophia a. Atrophia linearis
 - b. Alopecia

24

c. Atrophia unguium

Carcinoma

871. Tumor fibrocellulosus
872. Tumor adiposus

Nævus vasculosus

873. Nævus

874. Nævus pilaris

Frostbeule. Erfrierung. Syn. Dermatitis congelationis bullosa et escharotica Geschwür Fissuren. Syn. Rhagades

Noma. Syn. Wasserkrebs

GERMAN

Furunkel Carbunkel *Milzbrand.* Syn. *Pustula maligna* Onychia Onychia maligna

Paronychia Sehnenscheide abscess Brand Hypertrophie Hühnerauge. Schwiele ElephantiasisArabum. Syn Pachyderma

Aussatz. Syn. Elephantiasis Graecorum Atrophie

Lineare Atrophie Alopecia. Syn. Kahlheit Atrophie der Nägel

Krebs

Fibro-celluläre Geschwulst Fettgeschwulst

Naevus vascularis Naevus Muttermal ITALIAN Geloni Assiderazione

Ulcera Ragadi

Cancro della bocca

Foruncolo Antrace Pustola maligna

Onice " maligna

Patereccio Ascesso delle vagine dei tendini Gangrena Ipertrofia Callo Bunione Elefantiasi degli Arabi. Sin. Gamba di Barbadoes

Elefantiasi de Greci

Atrofia Atrofia ineare Alopecia

Atrofia delle unghie *Cancro* Tumore fibrocellulare

Tumore adiposo

Neo vascolare Neo Neo pilifero

DISEASES OF THE CUTANEOUS SYSTEM.

- 357. Chilblain. 858. Frostbite.
- 859. Ulcer.
- 860. Fissures.
- (353.) Cancrum oris.
- 861. Boil.
- 862. Carbuncle. Synonym, Anthrax.
- (26.) Malignant pustule.
- 863. Onychia. Definition: Inflammation of the matrix of the nail.

864. Onychia maligna.

- 865. Whitlow. *a*. Thecal abscess.
- 866. Gangrene.
- 867. Hypertrophy.
- 868. Corn.
- (816.) Bunion.
- 869. Elephantiasis Arabum. Synonyms, Barbadoes leg, Elephas.
- (48.) True Leprosy. Synonym, Elephantiasis Gracorum.
- 870. Atrophy.
 - a. Linear atrophy.
 - b. Alopecia.
 - c. Atrophy of nails.
- (44¹.) Cancer.
- 871. Fibro-cellular tumour.

872. Fatty tumour.

(267.) Nævus vascularis.

- 873. Nævus. Synonym, Port-wine stair.
- 874. Nævus pilaris. Synonym, Mole.

172

GERMAN

Talgdrüsenge-

schwulst

Steatom

Hörner

Warzen

Keloid

Lupus

Scrophulöse

Nagel

und

Narben

hungen

Affection

Silberfärbung

Verbrennungen

Verbrü-

Eingewachsener

Condylom

Molluscum

Framboesia

Beule von Delhi

Beule von Aleppo

LATIN Eq. 875. Tumor sebaceus

a. Steatoma 876. Cornua

877. Verrucæ
878. Condyloma
879. Molluscum
880. Tumor cheloides
881. Morula
882. Furunculus Delhinus
883. Malum Aleppense

Lupus Struma

884. Unguis involutus

Macula argentea

Ambusta

884*.Cicatrices

Hyperæsthesia 885. Pruritus Anæsthesia 886. Ephidrosis

2 887. Anidrosis

888. Tinea tondens. Parasitus, Achorion Lebertii. Idem valet Trichophyton tondens

889. Tinea decalvans. *Idem valet* Area. *Parasitus*, Microsporon Audouini

890. Tinea favosa. Idem valet Favus. Parasitus, Achorion Schœnleinii; Puccinia favi

Tumeur sébacée

FRENCH

Stéatome Cornée

Verrues Condylome Mollusque Chéloïde Frambœsia Bouton de Delhi

Bouton d'Alep

Lupus Maladie scrofuleuse Ongle incarné

Coloration anormaleparl'argent Brûlure

Cicatrices

Hyperesthésie Pruritus Anesthésie Ephidrosis

Anidrosis

MORBI CUTIS PARASITICI.

Teigne tonsurante. Parasite, Achorion Lebertii Syn. Trichophyton tonsurans

Teigne pelade. *Parasite*, Microsporum Audouini

Teigne faveuse. Parasites, Achorion Schœnleinii ; Puccinia favi Hyperaesthesie Pruritus Anaesthesie Ephidrosis. Syn. Hyperidrosis Anidrosis

Tinea tonsurans.

rion

Syn.

rans

Tinea

Syn. Ringwurm.

Parasit, Acho-

phyton tonsu-

Syn. Alopecia

areata. Parasit,

Microsporon

Tineafavosa. Syn.

Schoenleinii :

Puccinia favi

Favus. Para-

siten, Achorion

Audouini

Lebertii.

decalvans

Tricho-

Steatoma Escrescenze cornee Verruche Condiloma Mollusco Cheloide Framboësia Gavocciolo di

ITALIAN

Tumore sebaceo

Delhi Gavocciolo d'Aleppo

Lupus Malattia scrofolosa Unghia incarnita

Cute scolorata da nitrato d'argento Bruciature e scottature

Cicatrici

Iperestesia Prurito *Anestesia* Efidrosi

Anidrosi

Tigna tonsurante

Tigna decalvante

Tigna favosa

DISEASES OF THE CUTANEOUS SYSTEM.

875. Sebaceous tumour.

a. Steatoma.

- 876. Cornua.
- 877. Warts.
- 878. Condyloma.
- 879. Molluscum.
- 880. Cheloid.
- 881. Frambœsia. Synonym, Yaws.
- 882. Delhi Boil.

883. Aleppo Evil.

(46.) Lupus.

(49:) Scrofulous disease.

884. Ingrown nail.

(912^a.) Silver stain.

(992.) Burns and scalds.

884*. Cicatrices (State the cause).

Note.-Under this heading are only to be returned cases presenting a definite morbid character.

- (102.) Hyperæsthesia.
- 885. Pruritus.
- (103.) Anæsthesia.
- 886. Ephidrosis.
- 887. Anidrosis.

PARASITIC DISEASES OF THE SKIN.*

888. Tinea tonsurans. Synonym, Ringworm. Parasite, Achorion Lebertii. Synonym, Trichophyton tonsurans.

889. Tinea decalvans. Synonyms, Alopecia areata, Porrigo decalvans. Parasite, Microsporon Audouini.

890. Tinea favosa. Synonyms, Favus, Porrigo favosa. Parasites, Achorion Scheenleinii; Puccinia Favi.

^{*} For a list of the parasites found in the parasitic diseases of the skin, all of which are to be returned here, see pp. 232-5. (Nos. 5, 36-43, 45, 48-55.)

| | 174 | | |
|---|--|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 891. Tinea versicolor. <i>Idem valet</i> Pty- riasis versicolor. <i>Parasitus</i> , Mi- crosporon furfur | Tinea versicolor. Parasite, Micro- sporon furfur | Tinea versicolor. Syn. Pityriasis versicolor. Pa- rasit, Micro- sporon furfur | Tigna versicolore |
| 892. Tinea polonica. <i>Idem valet</i> Plica polonica. <i>Para-</i> <i>situs</i> , Trichophy- ton sporoïdes | Plique. <i>Parasite</i> , Trichophyton sporuloides | Tinea polonica. Syn. Plica po- lonica. Parasit, Trichophyton sporuloides | Plica polonica |
| 893. Mycetoma. Idem valet Pes Madu- ranus. Parasi- tus, Chionyphe Carteri | Mycetoma. Para- site, Chio- nyphe Carteri | Mycetoma. Syn. Madurafuss. Parasit, Chio- nyphe Carteri | Micetoma |
| 894. Scabies. Idem valet Psora. Parasitus, Sar- coptes scabiei | Gale. <i>Parasite</i> , Acarus scabiei | Scabies. Syn. Krätze. Para- sit, Sarcoptes scabiei | Rogna |
| 895. Phthiriasis | Phthiriase. | Phthiriasis. | Ftiriasi |
| 896. Irritatio orta | Irritation causée | Irritation erzeugt durch | Irritazione pro- dotta da |
| a. Ex pediculo capitis | Pou de tête | Pediculus capitis | Pidocchio della testa |
| b. Ex pediculo palpe- brarum | Pou des paupières | Pediculus palpe- brarum | Pidocchio delle palpebre |
| c. Ex pediculo vesti- menti | Pou des vêtements | Pediculus vesti- menti | Pidocchio de' vestiti |
| d. Ex pediculo tabes- centium | Pou de corps | Pediculus tabe- scentium | Pidocchio de' tisici |
| 897. Ex pulice penetranti | Chique | Pulex penetrans | Pulce penetrante |
| Ex pulice irritanti | Puce proprement dite | Pulex irritans. Syn. Der ge- wöhnliche Floh | Pulce irritante |
| 898. Ex cimice | Punaise | Cimex. Syn. Die Wanze | Cimice |
| 899. Ex leptotrice autum- nali | Leptothryx autum- nalis | Leptothrix autum- nalis | Bruco |
| 900. Ex crabronibus api- bus, aliisque in- sectis aculeatis | Guêpes, abeilles et autres insectes piquants | Wespen, Bienen und andere ste- chende Insecten | Vespe, api ed altri insetti pungenti |
| and 12 mainte alligoup | Orties et autres | Nesseln und andere | L' ortica ed altr |

174

901.

Ex urticis, aliisque Orties et autres plantis aculeatis plantes piquantes ? progentibu, ? Venerato-acueliation

Nesseln und andere stechende Pflanzen

L' ortica ed altr piante pungenti

- 891. Tinea versicolor. Synonym, Pityriasis versicolor. Parasite, Microsporon furfur
- 892. Tinea Polonica. Synonym, Plica Polonica. Parasite, Trichophyton sporuloides.
- 893. Mycetoma. Synonym, Madura foot. Parasite, Chionyphe Carteri.
- 894. Scabies. Synonym, Itch. Parasite, Sarcoptes Scabiei.
- 895. Phthiriasis.

896. Irritation caused by

a. Pediculus capitis.

| l | pal | pel | brarum. |
|---|---------|---|---------|
| | | the second se | |

- c. ,, yestimenti.
- d. " tabescentium.
- e. Phthirius inguinalis.
- 897. " Pulex penetrans. English Synonym, Chigoc. " " irritans. English Synonym, Flea.
- 898. " Cimex. English Synonype, Bug.

899. ,, Leptothrix autumnalis. English Synonym, Harvest-bug.
900. ,, Wasps, bees, and other stinging insects. Cases of irritation from stinging insects should

 (985^{a3})

cause under poisoned wounds. 901. "Nettles and other stinging plan

Nettles and other stinging plants.

be entered here, and those of death from that

CONDITIONES NON EX NECESSITATE CUM MORBIS CONJUNCTÆ SIVE CORPORIS UNI-VERSI SIVE PARTIUM SINGULARUM.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|----------------------------------|---------------------------|-------------------------------|
| 902. Partus emortuus 903. Partus intempes- tivus | Enfant mort-né Né avant terme | Todtgeboren Frühgeburt | Nato-morto Parto prematuro |
| 904. Senectus | Marasme sénile - | Hohes Alter | Vecchiaja |
| | | | |

905. Imbecillitas

Débilité

Entkräftung

Debolezza

VENENA

METALLA ET SALES METALLICI.

906. Arsenicum 907. Hydrargyrus

- a. Tremor ex hydrargyro
- b. Inflammatio ex hydrargyro dentium periostei

908. Plumbum

- a. Colum ex plumbo. Idem valet Colum pictorum
- b. Paralysis ex plumbo
- c. Gingiva cærulea
- d. Decolorata plumbo conjunctiva

909. Cuprum

- 910. Antimonium
- 911. Zincum

Arsenic Mercure

> Tremblement mercurial Inflammation mercurielle du phei-

curielle du périoste dentaire Plomb

Colique de plomb

Paralysie saturnine

Liséré bleu saturnin des gencives Tache saturnine de la conjonctive

Cuivre Antimoine Zinc Arsenik Quecksilber. Syn. Mercur Quecksilberzittern

> MercurielleEntzundung des Zahnperiosts

Blei Bleicolik. Syn. Colica saturnina

Bleilähmung

Blauer Rand des Zahnfleisches Fleckon der Conjunctiva von Blei

Kupfer Antimon Zink

Arsenico Mercurio

Tremito mercuriale

Infiammazione mercuriale del periosteo de' denti

Piombo Colica de' pittori

Paralisi litargirosa

Orlo della gengiva azzurro Macchia della congiuntiva da piombo

Rame Antimonio Zinco

CONDITIONS NOT NECESSARILY ASSOCIATED WITH GENERAL OR LOCAL DISEASES.

177

902. Still-born.

903. Premature birth.

904. Old age.

Note.—This mode of return is only to be employed when the cause of death is not traceable to definite disease.

905. *Debility. Definition: Uniform exhaustion of all the organs of the body without specific disease.

POISONS.

In returning cases of poisoning, the precise agent should be stated.

METALS AND THEIR SALTS.

906. Arsenic.

907. Mercury.

a. Mercurial tremor.

(393.) b. Mercurial inflammation of the dental periosteum.

908. Lead.

a. Lead colic. Synonym, Painters' colic.

- b. Lead palsy.
- c. Blue gum.

(124.^b) d. Stain of the conjunctiva from lead.

909. Copper.

910. Antimony.

911. Zinc.

^{*} When the cause of this affection has been ascertained, the case should be returned under the head of the primary disease, the secondary affection being also specified.

| | 178 | | |
|--|--|--|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 912. Argentum | Argent | Silber | Argento |
| a. Macula argentea | Coloration anor- male par l'argent | Silber Entfärburg | Cute scolarata da argento |
| b. Decolorata argento con- junctiva | Tachede la conjonc- tive par le nitrate d'argent | Flecken der Con- junctiva von Höllenstein | Macchia della con- giuntiva da ni- trato d'argento |
| 913. Ferrum | Fer | Eisen | Ferro |
| 914. Bismuthum | Bismuth | Wismuth | Bismuto |
| 915. Chromium | Chrome | Chrom | Cromio |
| a. Potassæ bichromas | Bichromate de Po- tasse | Doppeltchrom- saures Kali | Bicromato di Pot- assa |
| | Alcalia Ca | USTICA. | |
| 916. Potassa | Potasse | Kali | Potassa |
| 917. Soda | Soude | Natron. Syn. Soda | Soda |
| 918. Ammonia | Ammoniaque | Ammoniak | Ammoniaca |
| 919. Sales alcalini | Sels alcalins | Alkalische Salze | Sali alcalini |
| | METALLIS S | SIMILIA. | |
| 920. Phosphorus | Phosphore | Phosphor | Fosforo |
| a. Inflammatio et necrosis alveolorum ex phos- phoro | Inflammation et nécrose des alvé- oles causées par le phosphore | Phosphor-Entzün- dung und Necrose der Alveolen | Infiammazione fos- forica e necrosi degli alveoli |
| 921. Iodum | Iode | Jod | Iodio |
| The summer of | ACIDA | 1. | |
| 922. Acidum sulphuri- cum | Acide sulfurique | Schwefelsäure | Acido solforico |
| 923. Acidum nitricum | Acide nitrique | Salpetersäure | " nitrico |
| 924. Acidum hydrochlo- ricum | Acide hydrochlo- rique | Salzsäure | " idroclorico |
| 925. Acidum phospho- rosum | Acide phospho- reux | Phosphorige Säure | " fosforoso |
| 926. Acidum oxalicum | Acide oxalique | Oxalsäure | " ossalico |
| 927. Acidum tartari- cum | Acide tartarique | Weinsteinsäure | " tartarico |
| | VENENA VEG | ETABILIA. | |
| 928. Sabina | Sabine | Sabina (Sade- baum) | Sabina |
| , 929. Oleum crotonis | Huile de croton | Krotonöl | Olio di croton |
| 930. Elaterium | Elaterium | Elaterium (Springgurken- Extract) | Elaterio |
| 931. Colchicum | Colchique | Colchicum (Herbstzeitlose) | Colchico |

POISONS.

912. Silver.

a. Silver stain.

- (124.^a) b. Stain of the conjunctiva from nitrate of silver.
- 913. Iron.

914. Bismuth.

915. Chromium.

a. Bichromate of potash.

CAUSTIC ALKALIES.

916. Potash.

917. Soda.

918. Ammonia.

919. Alkaline salts.

METALLOIDS.

- 920. Phosphorus.
- (394.) a. Phosphoric inflammation and necrosis of the alveoli.
- 921. Iodine.

ACIDS.

- 922. Sulphuric acid.
- 923. Nitric acid.
- 924. Hydrochloric acid.
- 925. Phosphorous acid.
- 926. Oxalic acid.
- 927. Tartaric acid.

VEGETABLE POISONS.

928. Savin.

(JUNIPERUS SABINA.-Linnæus.)

929. Croton oil.

(CROTON TIGLIUM.-Linnæus.)

930. Elaterium.

(ECBALIUM OFFICINARUM, -Rich.)

931. Colchicum.

(COLCHICUM AUTUMNALE,-Linnæus.) N 2

LATIN EQ. 932. Helleborus niger

933. Veratrum album

YON 933 a. Veratria 934. Scilla

935. Ergota

a. Ergotismus

936. Opium

937. Cannabis Indica

938. Alcohol hlace? a. Delirium alcoholicum. mention some effects 1 poison 939. Ætheris vapor 940. Chloroformi vapor

941. Hyoscyamus

942. Belladonna

a. Atropia 943. Stramonium

944. Acidum hydrocyanicum a. Amygdalæ amaræ oleum b. Laurocerasi aqua

945. Potassii cyanidum 946. Nitrobenzoleum

947. Uralia. Curara

948. Conium

949. Aconitum

FRENCH Hellébore noir

Hellébore blanc

Vératrine Scille

Ergot de seigle

Ergotisme

Opium

Haschish

Alcohol Delirium tremens.

Vapeur d'éther Vapeur de chloroforme Jusquiame

Belladonne

Atropine Pomme épineuse

Acide cyanhydrique Huile d'amandes amères Laurier cerise

Cyanure de potassium Nitro-benzole Curare

Ciguë

Aconite

GERMAN Heileborus niger (schwarze Nieswurz) Veratrum album (weisse Nieswurz) Veratria (Meer-Scilla zwiebel) Secale (Mutterkorn) Ergotismus

Opium

Cannabis indica

Alcohol (Spiritus) Delirium tremens. Syn.Säuferwahnsinn.

Aetherdampf Chloroformdampf

Hyoscyamus (Bilsenkraut) Belladonna (Tollkirsche)

Atropia Strammonium (Stechapfel)

Blausäure

Bittermandelöl

Kirschlorbeerwasser Cyankalium

Nitrobenzol Woorara. Curara

(Fleck-Conium schierling) Aconit(Sturmhut)

Elleboro nero

ITALIAN

Elleboro bianco

Veratrina Scilla

Segala cornuta

Ergotismo

Oppio

Canapa Indica

Alcoole Delirium tremens.

Vapore d' etere Vapore di cloroformio Giusquiamo

Belladonna

Atropina Stramonio

Acido idrocianico

Olio di mandorle amare Aqua di lauro-ceraso Cianuro di potassio Nitro-benzina Curaro

Cicuta Aconito

Examina hames

POISONS.

| 932. | Black | hellebore. (HELLEBORUS | NIGER.—Linnæus.) |
|------|-------|---------------------------|------------------|
| | | (and an and a second | |

933. White hellebore. (VERATRUM ALBUM.—Linnæus.)

a. Veratria.

934. Squill.

- (SCILLA MARITIMA.—Linnæus.) 935. Ergot of rye. (SPHÆRIA PURPUREA.—Fries.) a. Ergotism.
- 936. Opium. (PAPAVER SOMNIFERUM.—Linnæus.)
 937. Indian hemp. Cannabis Indica. (CANNABIS SATIVA.—Linnæus.)
- 938. Alcohol. *a.* Delirium tremens.
- 939. Ether vapour.

940. Chloroform vapour.

- 941. Henbane. Hyoscyamus. (HYOSCYAMUS NIGER.—Linnæus.
- 942. Deadly nightshade. Belladonna. (ATROPA BELLADONNA.—Linnæus.) a. Atropia.
- 943. Thorn apple. Stramonium. (DATURA STRAMONIUM.—Linnæus.)
- 944. Prussic acid.
 - a. Oil of bitter almonds.
 - b. Laurel water.
- 945. Cyanide of potassium.
- 946. Nitro-benzole.
- 947. Wourali. Curara. Woorara. (STRYCHNOS TOXIFERA.—Schomburgk.)
- 948. Hemlock. Conium.

(CONIUM MACULATUM. - Linnæus.)

949. Monkshood. Aconite. (ACONITUM NAPELLUS.—Linnæus.) 181

or Urginia Sulla

| | 182 | | |
|---|-----------------------------|---|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| a. Aconitia | Aconitine | Aconitin | Aconitina |
| 950. Digitalis | Digitale | Digitalis (Fingerhut) | Digitale |
| a. Digitalinum | Digitaline | Digitalin | Digitalina |
| 951. Tabacum | Tabac | Tabak | Tabacco |
| a. Nicotia | Nicotine | Nicotin | Nicotina |
| 952. Œnanthe crocata | Œnanthe safranée | Oenanthe crocata (Rebendolde) | Œnanthe crocata |
| 953. Nux vomica | Noix vomique | Nux vomica (Brechnuss) | Noce vomica |
| a. Strychnia | Strychnine | Strychnin | Strichnina |
| b. Brucia | Brucine | Brucin | Brucina |
| 954. Upas tieuticum | Upas tieuté | Upas tieute (Strychnos tieute) | Upas tieute |
| 955. Upas antiaricum | Upas antiar | Upis anti r | Upas antiar |
| 956. Faba Calabarica. <i>Idem valet</i> , Phy- sostigmatis faba | Fève de Calabar | Calabarbohne (Physostigma venenosum) | Physostigma ve- nenosum. Fava di Calabar |
| 957. Æthusa cynapium | Persil des fous | Æthusa cynapi- um (Hundspe- tersilie; kleiner | Æthusa cynapium |
| 958. Cicuta virosa | Ciguë vireuse | Schierling) Cicuta virosa (Wasserschier- ling) | Cicuta virosa |
| 959. Camphora | Camphre | Campher | Canfora |
| 960. Cocculus Indicus | Cocculus Indicus | Cocculus indicus (Kockelskörner) | Cocco indiano |
| 961. Lolium temulen- tum | Ivraie | Lolium temulen- tum (Lolch) | Lolium temulen- tum |
| 962. Lobelia inflata | Lobelie à fruits gonflée | Lobelie (Lobelia inflata) | Lobelia inflata |
| 963. Laburnum | Laburnum | Laburnum | Laburnum |
| 964. Taxus baccata | If | Taxus baccata (Eibenbaum) | Taxus baccata |

POISONS.

| | a. Aconitia. |
|----------------|--|
| 950. | Foxglove. Digitalis. |
| 000. | (DIGITALIS PURPUREA.—Linnæus.) |
| | a. Digitalin. |
| 951. | Tobacco. |
| a contra | (NICOTIANA TABACUM.—Linnæus.) |
| | a. Nicotia. |
| | |
| 952. | |
| | (GENANTHE CROCATA.—Linnæus.) |
| 953. | Nux vomica. |
| | (STRYCHNOS NUX VOMICA, -Linnæus.) |
| | a. Strychnia. |
| | b. Brucia. |
| 954. | Upas tieute. |
| | (STRYCHNOS TIEUTE.—Leschenhault.) |
| | |
| 955. | Upas antiar. |
| | (ANTIARIS TOXICARIA.—Leschenhault.) |
| 956. | |
| | (PHYSOSTIGMA VENENOSUM.—Balfour.) |
| | |
| 957 | Fool's parsley. |
| 001. | (ÆTHUSA CYNAPIUM.—Linnæus.) |
| | and a state of the |
| | ATT - 1 1 1 |
| 958. | Water hemlock. |
| | (CICUTA VIROSA.—Linnæus.) |
| 959. | Camphor. |
| 000. | (CINNAMOMUM CAMPHORA F. Nees and Obermaier.) |
| 960. | Cocculus Indicus. |
| a constant | (ANAMIRTA COCCULUS Wight and Arnott.) |
| 961. | Darnel. |
| | (LOLIUM TEMULENTUMLinnæ |
| | |
| 962. | Indian tobacco. Lobelia. |
| | (LOBELIA INFLATA.—Linnæus.) |
| 963. | |
| and the second | (LABURNUM VULGARE Grisebach.) |
| 964. | Yew. |

(TAXUS BACCATA.-Linnaus.)

La to /he

LATIN EQ. FRENCH GERMAN ITALIAN 965. Fungi venenati Funghi velenosi Champignons vé-Giftige Pilze néneux a. Panis mucidus Pane muffato Pain moisi Schimmeliges Brot 966. Grana venenata Graine vénéneuse Grani avvelenati Giftige Samenkörner a. Lathyrus Lathyrus, Poiscarré Lathyrus Lathyrus Paralisi da Lathy-Paralysis ex Lathyro Paralysie causée par Lähmung durch Lathyrus Lathyrus rus

VENENA ANIMALIA.

67. Cantharis Canthariden Cantaridi Cantharides (Spanische Fliegen) Verfaulendes und Carne guasta ed Viande avancée et 968. Caro rancida et infetta erkranktes morbida gatée Fleisch Carne avvelenata Giftiges Fleisch Viande empoison-969. Caro venenata née Salsiccie Würste a. Botuli Saucisses Formaggio avve-Giftiger Käse 970. Caseus venenatus Fromage empoilenato sonné Lait empoisonné Giftige Milch Latte avvelenato 971. Lac venenatum Giftiger Fisch Pesce avvelenato Poisson empoison-972. Pisces venenati né Muscheln Nicchi Moules afish a. Musculi

VENENA AËRIA.

| 973. Ammonia | Ammoniaque | Ammonium | Ammoniaca |
|--|--|--|---------------------------------|
| 974. Acidi nitrosi va- por | Acide nitreux | Dampf von sal- petriger Säure | Vapori d'acido nitroso |
| 975. Chlorum | Chlore | Chlor | Cloro |
| 976. Acidum carboni- cum | Acide carbonique | Kohlensäure | Acido carbonico |
| 977. Oxidum carboni- cum | Oxide de carbone | Kohlenoxydgas | Ossido carbonico |
| 978. Carbonis vapor | Vapeur de carbone | Kohlengas | Gas del carbon fossile |
| 979. Cyanogenium | Cyanogène | Cyanogen | Cianogeno |
| 980. Hydrogenii sul- phuretum | Hydrogène sul- phure | Schwefelwasser- stoff | Idrogeno solforato |
| Ætheris vapor | Vapeur d'éther | Aetherdampf | Vapore d'etere |
| Chloroformi vapor | Vapeur de chloro- forme | Chloroformdampf | Vapore di cloro- formio |
| 981. Exhalationes pu- tridæ et pesti- lentes | Exhalations pu- trides et mor- bides | Faulige und krankhafte Ausdünstungen | Esalazioni putride e morbose |
| 982 Aliæ exhalationes noxiæ | Autres émana- tions nuisibles | Andereschädliche Ausdünstungen | Altri effluvi nocivi |

POISONS.

965. Poisonous fungi. *a.* Mouldy bread.
966. Poisonous grain.

a. Lathyrus. (LATHYRUS SATIVUS.) ¹ Paralysis from Lathyrus.

ANIMAL POISONS.

967. Spanish fly. Cantharides.

- 968. Decayed and diseased meat.
- 969. Poisonous meat.

a. Sausages.

- 970. Poisonous cheese.
- 971. Poisonous milk.
- 972. Poisonous fish.

a. Mussels.

GASEOUS POISONS.

& Sam

- 973. Ammonia. 974. Nitrous acid vapour.
- 975. Chlorine.
- 976. Carbonic acid.
- 977. Carbonic oxide.
- 978. Coal gas.
- 979. Cyanogen.
- 980. Sulphuretted hydrogen.
- (939.) Ether Vapour.
- (940.) Chloroform Vapour.

981. Putrid and morbid exhalations.

982. Other noxious effluvia.

186

CORPORA IRRITANTIA.

LATIN Eq. 383. Vitrum contusum 984. Ferri scobs

Jugg!

FRENCH Verre pilé Limaille de fer

Animaux

meux

Serpents

Scorpions

materies

GERMAN Zerstossenes Glas Eisenfeilspäne

cs

Von giftigen

Thieren

Schlangen

Scorpionen

Stechende Insecten

ITALIAN Vetro pestato Limatura di ferro

VULNERA VENENO INFECTA.

véni-

- 985. a. Ex animalibus venenatis 1. Serpentibus
 - 2. Scorpionibus
 - 3. Insectis aculeatis
 - b. Ex animalibus quæ male habent morbi contagiosi Equinia Farciminum Equinia mitis Pustula maligna

Rabies, Hydrophobia Vaccinia

986. c. Ex corporibus animalium mortuorum

- 987. d. Ex humoribus morbidis
- 988. e. Ex materia vegetabili
- 989. 1. Ex sagittis venenatis *Ex Uralia*
- 990. 2. Ex infusione hypodermica
- 991. f. Ex materia metallica

Animaux affectés de maladies infectueuses Morve Farcin Grease Pustule maligne

Insectes à aiguillon

Hydrophobie

Vaccine Matière animale morte

Sécrétions morbides Substances végétales Flèches empoissonnées Curara

> Injections souscutanées

Par substances minérales Von Thieren mit Infections-Krankheiten Rotz Wurm Equinia mitis Milzbrand. Syn. Pustula maligna Hundswuth. Syn. Wasserscheu Kuhpocken

Von abgestorbener thierischer Materie

Von krankhaften Absonderungen Von Pflanzen-

stoffen Vergiftete Pfeile

Woorara

Subcutane Einspritzungen

Von mineralischen Substanzen Serpebiscie Scorpioni Insetti pungenti

Da animali vele-

nosi

Da animali infetti da malattiecontagiose Cimurro Farcino Equinia mite Pustola maligna

Idrofobia

Vaccina Da materia animale corrotta

Da secrezioni morbose

Da sostanze vegetabili Freccie avveleante.

> Wourali. Sin. Curaro Injezioni sottocutanee

Da sostanze minerali

POISONS.

MECHANICAL IRRITANTS.

| 983. | Pounded glass. |
|------|----------------|
| 984. | Steel filings. |

Au / 76-7 forige hour

Stop and 2 Flour .

POISONED WOUNDS.

Definition: Wounds inoculated with foreign matter, producing general symptoms, or propagating inflammation to other parts of the body.

Varieties :

985.

- 1. Snakes.
- 2. Scorpions.
- 985*.

(900.)

3. Stinging insects.

a. By venomous animals.

Cases of death from stinging insects should be entered here, and those of irritation only from that cause at No. 900.

b. By animals having infectious disease.

| Glanders. |
|---------------------|
| Farcy. |
| Equinia mitis. |
| Malignant pustule. |
| Hydrophobia, Rabies |
| Cowpox. |
| |

- 986. c. By dead animal matter.
- 987. d. By morbid secretions.
- 988. e. By vegetable substances.
- 989. 1. Poisoned arrows.
- (947.) Wourali.
- 990. 2. Subcutaneous injection.

Note.—In returning such cases, specify the agent employed.

991. f. By mineral substances.

INJURIÆ IN CORPORE UNIVERSO.

INJURIÆ.

Noyd

LATIN EQ. 992. Ambusta

993. Fulminis ictus 994. Injuria multiplex

995. Asphyxia

a. Demersorum b. Ex suspendio c. Strangulatorum d. Ex obturatis spiritus itineribus. e. Ex corpore superincubante f. Ex compressu

g. Ex vaporibus pestiferis

996. Fames

997. Frigus

998. Infantium expositio 999. Incuria French Brûlures

Coup de foudre Lésions multiples

Asphyxie

Des noyés Par suspension Strangulation Obstruction des voies aériennes

Étouffement causé par la pression du corps

Poisons gaseux

Détresse et privation Exposition au froid Exposition de l'enfant Négligence GERMAN Verbrennungen und Verbrühungen Blitzschlag Vielfache Verletzung Asphyxie

Ertrinken Erhängen Erdrosseln Verstopfung der Luftwege

Erdrücken

Gasartige Gifte

Hunger

Kälte

Aussetzung von Kindern Vernachlässigung ITALIAN Bruciature e scottature

14 250 M

Colpo di fulmine Lesioni moltiplici

Asfissia, per

2

Annegamento Impiccatura Strangolazione Otturamento delle vie respiratorie

Soffocazione da essere stato giaciuto sopra Schiacciare Vapori deleterii

Inedia

Assiderazione

Esposizione dei fanciulli Trascuraggine

INJURIES.

GENERAL INJURIES.

992. Burns and Scalds.*

Note.—When limited to one part of the body the part is to be specified; e.g. Scald of the larynx.

993. Lightning stroke.

994. Multiple injury. (The cause and extent to be stated.)

- 995. Asphyxia. Synonym. Apnœa.
 - a. From Drowning.
 - b. " Hanging.
 - c. " Strangling.
 - d. " Plugging of air passages. e.g. With bread; with blood.
 - e. " Overlying.
 - f. ", Crushing.
 - g. " Gaseous poisons. See the list at p. 185.

996. Privation. † Synonym, Starvation.

997. Exposure to cold.[†]

998. Infant exposure.[†]

999. Neglect.†

di

^{*} Including explosions.

[†] Any affection that may have been induced by this cause ought to be stated.

INJURIÆ SINGULARES.

INJURIÆ IN CAPITE ET FACIE.

| , | A.—IN CA | PITE. | |
|---|---|---|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 1000. Contusum | Contusion | Contusion. Syn. Quetschung | Contusione |
| a. Cephalæmatoma | Plaie du cuir che- velu | Hæmatom des Kopfs | Cefalematoma |
| 1001. Vulnus cutis, osse non nudato | Plaie des tégu- mens sans dé- nudation de l'os | Wunde der Kopf- haut : Ohne Bloslegung des Knochens | Ferita del peri- cranio : l'osso non denudato |
| 1002. Vulnus cutis, osse nudato | Plaie des tégu- mens, avec dé- nudation de l'os | Wunde der Kopf- haut: Mit Bloslegung des Knochens | Ferita del peri- cranio : l'osso denudato |
| 1003. Concussio cerebri | Commotion céré- brale | Erschütterung des Gehirns. Syn. Concussion | Concussione del cervello |
| 1004. Fractura calvariæ superioris a. Simplex, osse non depresso | Fracture de la voûte du crâne Fracture simple, sans enfonce- ment | Fractur der Schä- deldecke Einfache, ohne De- pression | Frattura della volta del cranio Semplice, senza de- pressione |
| b. Simplex, osse de- presso | Fracture simple, avec enfonce- ment | Einfache, mit De- pression | Semplice, con de- pressione |
| c. Foras patens, osse non de- presso | Fracture compli- quée, avec enfon- cement | Complicirte, ohne Depression | Composta, senza de- pressione |
| d. Foras patens, osse depresso | Fracture compli- quée, sans enfon- cement | Complicirte, mit Depression | Composta, con de- pressione |
| 1005. Hernia cerebri | Hernie du cerveau | Hernia cerebri. Syn. Hirnbruch | Ernia del cervello |
| 1006. Fractura basis calvariæ | Fracture de la base du crâne | Fractur der Basis des Schädels | Frattura della base del cranio |
| 1007. Vulnus calvariæ | Blessure du crâne | Wunde des Schä- dels | Ferita del cranio |
| | | | |

General Note.-In all cases of injury, specify whether accidental, judicial, homicidal, self-inflicted, or in battle.

INJURIES OF THE HEAD AND FACE.

A.-OF THE HEAD.

Traslit,

· mil

1000. Contusion.

a. Cephalhæmatoma.

1001. Scalp-wound: bone not exposed.

1002. Scalp-wound : bone exposed.

1003. Concussion of the brain.

1004. Fracture of the vault of the skull.*

a. Simple, without depression.

b ,, with depression.

c. Compound, without depression.

d. ,, with depression.

1005. Hernia cerebri.

1006. Fracture of the base of the skull.

1007. Wound of the skull. Note.—If from gun-shot, to be so stated.

* In such cases, state the main features in the fewest words possible.

| | | 192 | | |
|-------|--|---|---|--|
| | LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 1008. | . Laceratio cerebri sine fractura | Déchirure du cer- veau, sans frac- ture | Zerreissung des Gehirns, ohne Fractur | Lacerazione del cervello, senza frattura |
| 1009. | Injuriæ vasis il- latæ | Plaies des vais- seaux | Verletzungen der Gefässe | Lesioni de' vasi |
| 1010. | Injuriæ nervis ce- rebri illatæ | Blessure des nerfs cérébraux | Verletzungen der Gehirnnerven | Lesioni de' nervi cerebrali |
| | | b.—In F | ACIE. | |
| 1011. | Contusum | Contusion | Contusion | Contusione |
| 1012. | . Vulnus | Blessure | Wunde | Ferita |
| | Injuriæ vasis illatæ | Plaies des vais- seaux | Verletzungen der Gefässe | Lesioni de' vasi |
| 1014 | . Corpora adventi- tia in aure sita | Corps étrangers de l'oreille | Fremde Körper im Ohre | Corpi stranieri nell' orecchio |
| 1015. | . Corpora adventi- tia in naribus | Corps étrangers des fosses na- sales | Fremde Körper in der Nase | Corpi stranieri nel naso |
| 1016 | . Corpora adventi- tia in antro | Corps étrangers de l'antre d'Highmore | Fremde Körperin der Highmors- höhle | Corpi stranieri nell'antro hig- moriano |
| 1017. | Corpora adventi- tia in partibus mollioribus | Corps étrangers des parties molles | Fremde Körper in den Weichthei- len | Corpi stranieri nelle parti molli |
| 1018. | Fractura ossium faciei | Fracture des os de la face | Fractur der Ge- sichtsknochen | Frattura delle ossa della faccia |
| 1019 | . Fractura maxillæ inferioris | Fracture de la mâ- choire inféri- eure | Fractur des Un- terkiefers | Frattura della mascella infe- riore |

100

1020. Maxilla loco mota

Luxation de la mâchoire

Contusion

Verrenkung des Kiefers Lussazione della mascella

INJURIÆ IN OCULO.

1021. Contusum

1022. Contusus oculus, C ruptâ scleroticâ. *Idem valet* Ruptum album oculi

Contusion, avec rupture de la sclérotique Contusion Syn. Quetschung

9

Quetschung, mit Ruptur der Sclerotica. Syn. Ruptur des Augapfels Contusione con rottura della

Lec 1010

1013

Contusione

rottura sclerotica

193

Laceration of the brain, without fracture. 1008. Injuries of vessels.*[†][‡] (Specify which.) 1009. Injuries of the cerebral nerves. 1010. B .- OF THE FACE. 1011. Contusion. 1012. Wound.* Injuries of vessels.* tt (Specify which.) 1013. Foreign bodies in the ear. 1014. 1015. nose. 23 33 1016. antrum. 22 1017. soft parts. ,, ... Fracture of the facial bones. 1018. 1019. lower jaw. 22 Note.-Injuries of the alveoli and teeth are (410, 411.)to be returned with the other affections of those parts. Dislocation of the jaw. 1020. INJURIES OF THE EYE.

1021. Contusion.

Contusion, with rupture of the sclerotic. Synonym, 1022.Ruptured globe.

^{*} In such cases, state the main features in the fewest words possible.

[†] Specify when from gun-shot.

t Return such cases in the order given at pages 65, 67.

| | 194 | | |
|---|--|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 1023. Contusus oculus lente elisâ | Contusion, avec luxation du crystallin | Quetschung, mit Dislocation der Linse | Contusione con lussazione della lente |
| 1024. Contusus oculus cum hæmorrha- gia interiore | Contusion, avec hémorrhagie intra-orbitaire | Quetschung mit Bluterguss in den Augapfel | Contusione con emorragia nell' interno del glo- bo |
| 1025. Corpora adven- titia in corneam vel conjunctivam recepta | | Fremde Körper in der Hornhaut und Bindehaut | Corpi stranieri nella cornea o congiuntiva |
| 1026. Corpora adven- titia intra oculum recepta | Corps étrangers dans la cavité de l'œil | Fremde Körper im Inneren des Augapfels | Corpi stranieri nellacavità dell' occhio |
| 1027. Vulnus palpe- brarum | Plaie des pau- pières | Wunde der Au- genlider | Ferita delle pal- pebre |
| 1028. Vulnus conjunc- tivæ | Plaie de la con- jonctive | Wunde der Binde- haut | Ferita della con- giuntiva |
| 1029. Vulnus scleroticæ | Plaie de la sclé- rotique | Wunde der Scle- rotica | Ferita della scle- rotica |
| 1030. Vulnus corneæ | Plaie de la cornée | Wunde der Hornhaut | Ferita della cornea |
| 1031. Vulnus lentis | Plaie du cry- stallin | Wunde der Linse | Ferita della lente |
| 1032. Vulnus iridis | Plaie de l'iris | Wunde der Iris | Ferita dell' iride |
| 1033. Loco motus oculus | Luxation du globe de l'œil | Dislocation des Augapfels | Lussazione del globo dell'oc- chio |
| (158.) Oculus funditus injuriâ con- vulsus | Totale désorgani- sation de l'æil, suite de blessure | Gänzliche Zer- störung des Auges durch Verletzung | Distruzione intera dell'occhio da lesione |
| 1034. Vulnera vel in- juriæ intra orbi- tam acceptæ | Plaies et blessures des parties in- tra-orbitaires | Wunden und Ver- letzungen des Inhalts der Au- genhöhle | Ferite e lesioni delle parti en- tro l'orbita |
| 1035. Injuriæ chemicæ palpebris et oculo illatæ | Blessures par agents chimi- ques | Chemische Ver- letzungen der Augenlider und des Auges | Lesioni chimiche delle palpebre e dell' occhio |
| 1036. Ambusta | Brûlures | Verbrennungen, Brandwunden | Abbruciamento |

1023. Contusion, with dislocation of the lens.

1024. Contusion, with hæmorrhage into the globe.

1025. Foreign bodies in the cornea or conjunctiva.

1026. Foreign bodies in the cavity of the eye.*

1027. Wound of the eyelid.

 1028.
 ,,
 conjunctiva.

 1029.
 ,,
 sclerotic.

 1030.
 ,,
 cornea.

 1031.
 ,,
 lens.

 1032.
 ,,
 iris.

 1033.
 Dislocation of the globe.

(158.) Total disorganisation of the eye from injury.

1034. Wounds and injuries of the parts within the orbit.

1035. Chemical injuries of the eyelids and eye.

1036. Burns and scalds.

* State when from gun-shot.

INJURIÆ IN CERVICE.

LATIN EQ. 1037. Contusum in partibus mollioribus 1038. Fractura ossis hyoïdis 1039. Fractura cartilaginum laryngis 1040. Trachea rupta 1041. Os hyoïdes loco motum 1042. Vulnus a. In summa carne b. Perfosso jugulo c. Ex tormentorum anovon - pilis umber d. Ex ore 1043. Injuriæ vasis illatæ Ambusta in larynge adven-1044. Corpora titia in spiritus itineribus

- 1045. Corpora adventitia in pharynge 1046. Corpora adven-
- titia in œsophago 1047. Injuria exedentium in pharynge et œsophago

FRENCH Contusion des parties molles Fracture de l'os hyoïde Fracture des cartilages dularynx

Rupture de la trachée Luxation de l'os hyoïde Blessure Superficielle Gorge coupée Par arme à feu

Par la bouche Plaies des vaisseaux Brûlure du larynx

Corps étrangers dans les voies aériennes étrangers Corps dans le pharynx étrangers Corps dans l'œsophage Lésion du pharynx et de l'œpar sophage substances corrosives

GERMAN Contusion der Weichtheile Fractur des Zungenbeins Fractur der Kehlkopfsknorpel

Ruptur der Trachea Verrenkung des Zungenbeins Wunde Oberflächliche Halsabschneidung Schusswunde

Vom Munde aus Verletzungen der Gefässe Verbrennung und Verbrühung des Kehlkopfs Fremde Körper in den Luftwegen Fremde Körper im Schlunde Fremde Körper in der Speiseröhre Verletzung des

Schlundes und der Speiseröhre durch ätzende Substanzen

ITALIAN Contusione delle parti molli Frattura dell' osso ioide Frattura delle cartilagini della laringe della Rottura trachea Lussazione dell' osso ioide Ferita Superficiale Scannare Palla di schioppo

Dalla bocca Lesioni de' vasi

Bruciatura e scottatura della laringe

Corpi stranieri nelle vie della respirazione

Corpi stranieri nella faringe

Corpi stranieri nell' esofago

Lesione della faringe e dell'esofago prodotte da sostanze corrosive

196

INJURIES OF THE NECK.

- 1037. Contusion of the soft parts.
- 1038. Fracture of the hyoid bone.

1039. ,, cartilages of the larynx.

1040. Rupture of the trachea.

1041. Dislocation of the hyoid bone.

- 1042. Wound.
 - a. Superficial.
 - b. Cut throat.*
 - c. Gun-shot.*
 - d. From the mouth.

1043. Injuries of vessels.*[†][‡] (Specify which.)

(992.) Burn and scald of the larynx.

1044. Foreign bodies in the air-passages.

1045. ", ", pharynx.

1046. ", " æsophagus.

1047. Injury of the pharynx and œsophagus by corrosive substances.

* In such cases, state the main features in the fewest words possible.

‡ Return such cases in the order given at pp. 65, 67.

bites

⁺ Specify when from gun-shot.

INJURIÆ IN THORACE.

| | | - | | | |
|-----|-------|--|--|---|--|
| | | LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 10 | 048. | Contusum | Contusion | Contusion | Contusione |
| 10 | 049. | Fractura costa- rum cartilagi- numque in costis, illæso pulmone | Fracture des côtes avec lésion du poumon | Fractur der Rip- pen (mit Ein- schluss der Rip- penknorpel) ohneVerletzung der Lunge | Frattura delle coste e sue car- tilagini senza danno del pol- mone |
| 10 | 050. | Fractura costa- rum cartilagin- umque in costis, læso pulmone | Fracture des côtes sans lésion du poumon | Fractur der Rip- pen (mit Ein- schluss der Rip- penknorpel) mit Verletzung der Lunge | Frattura delle coste e sue car- tilagini con danno del pol- mone |
| 10 | 051. | Fractura ossis pectoralis | Fracture du ster- num | Fractur des Brust- beins | Frattura dello sterno |
| 1 | 052. | Vulnus laterum | Blessure des parois | Wunde der Brust- wandungen | Ferita delle pareti |
| n 1 | 053. | Vulnus perforans thoracis | Plaie pénétrante | Perforirende Wunde der Brust | Ferita penetrante del torace |
| 1 | 054. | Vulnus penetrans pleuræ vel pul- monis | Plaie des poumons ou des plèvres | Penetrirende Wunde der Pleura und Lunge | Ferita penetrante la pleura ed il polmone |
| 1 | 055. | Vulnusmediastini prioris | Plaie du médiastin antérieur | Wunde des vor- deren Media- stinum | Ferita del medi- astino anteriore |
| 1 | 056. | Vulnus pericardii et cordis | Plaie du péricarde et du cœur | Wunde des Peri- cardiums und Herzens | Ferita del peri- cardio e del cuore |
| 1 | 057. | Injuriæ vasis illatæ | Plaies des vaisseaux | Verletzungen der Gefässe | Lesioni de' vasi |
| 1 | 1058. | Diruptio cordis vel pulmoniscitra vulnus aut frac- turam | Rupture du cœur ou du poumon, sans blessure ou fracture | Ruptur des Her- zens oder der Lunge ohne Wunde oder Fractur | Rottura del cuore o de' polmoni senza ferita o frattura |

T80

INJURIES OF THE CHEST.*

- 1048. Contusion.
- 1049. Fracture of the ribs (including costal cartilages) without injury to lung.
- 1050. Fracture of the ribs (including costal cartilages) with injury to lung.
- 1051. Fracture of the sternum.
- 1052. Wound of the parietes.
- 1053. Perforating wound of the chest.*†
- 1054. Penetrating wound of the pleura or lung.*†
- 1055. Wound of the anterior mediastinum. †
- 1056. Wound of the pericardium and heart.*†
- 1057. Injuries of vessels.* †‡ (Specify which.)
- 1058. Rupture of the heart or lung without wound or fracture.*

^{*} In such cases, state the main features in the fewest words possible.

⁺ Specify when from gun-shot.

Return such cases in the order given at pp. 65, 67.

INJURIÆ A TERGO.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|--|---|---|---|
| 1059. Contusum | Contusion | Contusion | Contusione |
| 1060. Stremma | Effort | Verstauchung | Torsione |
| 1061. Vulnus | Blessure | Wunde | Ferita |
| 1062. Spina fracta et loco mota | Fracture et luxa- tion de l'épine | Fractur und Ver- renkung der Rückgrats | Frattura e lussa- zione della spina dorsale |
| 1063. Injuria in medulla spinæ sine cog- nita fractura | Lésion de la moëlle sans fracture re- connue | Verletzung des Rückenmarks, ohne bekannte Fractur | Lesione della mi- dolla, senza frattura appa- rente |
| | Injuriæ in | VENTRE. | |
| 1064. Contusum | Contusion | Contusion | Contusione |
| 1065. Contusum ruptis musculis | Contusion avec rupture des muscles | Contusion mit Ruptur der Muskeln | Contusione con rottura di mus- coli |
| 1066. Contusum ruptis visceribus | Contusion avec rupture des vis- cères | Contusion mit Ruptur der Ein- geweide | Contusione con rottura delle viscere |
| 1067. Vulnusabdominis | Plaie des parois de l'abdomen | Wunde der Bauch- decken | Ferita delle pareti |
| 1068. Vulnus abdominis cum prolap- sione viscerum illæsorum | Plaie des parois avec sortie des viscères non blessés | Wunde der Bauch- decken mit Vor- fall der unver- letzten Einge- weide | Ferita delle pareti con protrusione delle viscere non offese |
| 1069. Vulnus abdominis cum prolap- sione viscerum læsorum | Plaie des parois avec sortie des viscères blessés | Wunde der Bauch- decken mit Vor- fall der ver- wundeten Ein- geweide | Ferita delle pareti con protrusione delle viscere ferite |
| 1070. Vulnusabdominis cum vulnere viscerum in sede manen- tium | Plaie des parois avec blessure mais sans sortie des viscères | Wundeder Bauch- decken mit Ver- wundung der nicht vorgefal- lenen Einge- weide | Ferita delle pareti con ferita del- le viscere non- protruse |
| | | | |

INJURIES OF THE BACK.

(Including the whole spinal region.)

1059. Contusion.
1060. Sprain.
1061. Wound.*†
1062. Fracture and dislocation of the spine.

Note.—The seat of the injury and the existence and extent of paralysis to be stated.

1063. Injury of the cord, without known fracture.

INJURIES OF THE ABDOMEN.

| 1064. | Contusion. | | | | | |
|-------|------------|------|---------|----|----------|---|
| 1065. | ,, | with | rupture | of | muscles. | * |

1066. ", with rupture of viscera.

1067. Wound of the parietes.[†]

1068. ", ", with protrusion of uninjured viscera.

1069. ", with protrusion of wounded viscera.

1070. ", with wound of unprotruded viscera.

* In such cases state the main features in the fewest words possible.

+ Specify when from gun-shot.

LATIN EQ.

- 1071. Vulnus viscerum sine abdominis vulnere
- 1072. Injuriæ vasis illatæ
- 1073. Corpora adventitia in peritonæo sita
- 1074. Corpora adventitia in ventriculo
- 1075. Corpora adventitia et concreta in intestinis
- 1076. Fistula ex injuria, anusque nothus

FRENCH

202

Blessure des viscères sans blessure des parois

- Plaies des vaisseaux
- Corps étrangers dans la cavité péritonéale
- Corps étrangers dans l'estomac

Corps étrangers et concrétions dans les intestins

Fistule, suite de plaie et anus artificiel

GERMAN

Wunde der Eingeweide ohne Wunde der Bauchdecken

- Verletzungen der Gefässe
- Fremde Körper in der Bauchhöhle

Fremde Körper im Magen

Fremde Körper Concreund tionen im Darmkanal

Fistel durch Verletzung und künstlicher After

ITALIAN

Ferita delle viscere senza ferita delle pareti

Lesioni de' vasi

Corpi stranieri nella cavità del peritoneo Corpi stranieri

nello stomaco

Corpi stranieri e concrezioni intestinali

Fistola traumatica e ano artificiale

INJURIÆ IN PELVI.

Contusion Contusione Contusion 1077. Contusum Ferita del perineo Wunde des männ-Blessure du périperinei masculi, lichen Damms, nel maschio. née, du scrotum scro-Hodensacksund dello scroto e ti, colisque et du pénis Glieds del pene Wunde des weib-Ferita del peri-1079. Vulnus Blessure du péperinei neo e della vullichen Damms fæminei et vulrinée. et du und der äusseva nella femscrotum væ ren Scham mina Ferita della va-WundederScheide 1080. Vulnus vaginæ et Blessure du vagin gina e degli orund der inneren et des organes partium interiweiblichen Organi interni sexuels internes femminili gane Ferita dell' intes-Wunde des Mast-Blessure du tino retto darms testini rectum Ferita dell' ano Wunde des Afters Blessure de l'anus Ferita della ve-Wunde der Blase Blessure de la scica vessie Rottura della ve-Ruptur der Blase Rupture de la scica senza ferita

1078. Vulnus

mineon orum in forminis

1081. Vulnus recti in-1082. Vulnus ani 1083. Vulnus vesicæ

1084. Rupta sine vulnere vesica

vessie, sans plaie

ohne Wunde

1071. Wound of viscera without wound of parietes.*

- Injuries of vessels.* † (Specify which.) 1072.
- Foreign bodies in the peritoneal cavity. 1073.
- stomach. 1074.
- Foreign bodies and concretions in the intestine. 1075.
- Fistula from injury, and artificial anus. 1076.

INJURIES OF THE PELVIS.

Contusion. 1077. Wound of the male perineum, scrotum, and penis.* 1078.

1079. female perineum and vulva. ••

- vagina and internal female organs.[†] 1080. ,,
- 1081. rectum.† ..
- 1082. anus. 1083. bladder. ..

Rupture of the bladder without wound. 1084

* Specify when from gun-shot.
† In such cases state the main features in the fewest words possible.
‡ Return such cases in the order given at pages 65, 67.

| | 204 | | 1 |
|--|--|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| 1085. Rupta ex frac- tura vesica | Rupture de la vessie avec frac- ture | Ruptur der Blase durch Fractur | Rottura della ve- scica da frat- tura |
| 1086. Injuriæ utero gra- vido illatæ | Lésions de l'utérus à l'état de ges- tation | Verletzungen der schwangeren Gebärmutter | Lesioni dell' utero gravido |
| 1087. Injuriæ vasis il- latæ | Plaies des vaisseaux | Verletzungen der Gefässe | Lesioni de' vasi |
| 1088. Corpora adven- titia in vagina | Corps étrangers du vagin | Fremde Körper in der Scheide | Corpi stranieri nella vagina |
| 1089 Corpora adven- titia in recto in- testino | Corps étrangers du rectum | Fremde Körper im Mastdarm | Corpi stranieri nell'intestino retto |
| Corpora adventitia in vesica et uri- næ itinere | Corps étrangers dans la vessie et dans l'urèthre | Fremde Körper in der Blase und der Harnröhre | Corpi stranieri nella vescica e nell' uretra |
| 1090. Fractum et loco motum os coxa- rum | Fracture et luxa- tion du bassin | Fractur und Ver- renkung des Beckens | Frattura e lussa- zione della pelvi |
| 1091. <i>Idem</i> , rupta vesica vel urinæ itinere | Fracture, avec rupture de la vessie ou de l'urèthre | Fractur und Ver- renkung des Beckens mit Ruptur der Blase oder Harnröhre | Frattura e lussa- zione della pelvi con rottura della vescica o dell'uretra |

tus

3

Injuriæ in Membris Superioribus.

| 1092. Contusum | Contusion | Contusion | Contusione |
|---|-----------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|
| 1093. Stremma | Entorse | Verstauchung | Distorsione |
| 1094. Vulnus | Plaie | Wunde | Ferita |
| 1095. Vulnera articulo- rum | Plaie d'articula- tion | Wunde des Ge- lenks | Ferita dell'arti- colazione |
| 1096. Injuriæ vasis illatæ | Plaies des vaisseaux | Verletzungen der Gefässe | Lesioni de' vasi |
| 1097. Corpora adven- titia inhærentia | Corps étrangers | Einlagerung fremder Körper | Corpi stranieri in- fossati |
| 1098. Diductio epiphy- sium | Séparation des épiphyses | Trennung der Epi- physen | Distacco delle epifisi |
| 1099. Fractura surcu- laria, sive flexu- ra ossis | Fracture incom- plète | Biegung der Knochen | Frattura incom- pleta dell' osso |
| 1100. Fractura | Fracture | Fractur | Frattura |

| 1085. | Rupture of the bladder from fracture. Note.—Rupture of the bladder from accumu- lation of urine is usually from stricture, and must be returned under the appropriate heading (592). |
|--------|---|
| 1086. | |
| | |
| 1087. | Injuries of vessels.* † (Specify which.) |
| 1088. | Foreign bodies in the vagina. |
| 1089. | ", rectum. |
| (570, | " bladder and urethra. |
| 601*.) | Note.—Return such cases with calculus in the bladder and urethra. |
| 1090. | Fracture and dislocation of the pelvis. 4 of Luce |
| 1091. | ", ", with rupture of the bladder or |

urethra.

INJURIES OF THE UPPER EXTREMITIES.

| 1092. | Contusion | n. | |
|-------|-----------|----------|---------------|
| 1093. | Sprain. | (Specify | which joint.) |
| 1094. | Wound.* | | ,ab as int |
| 1095. | . ,, | of join | t. |

Injuries of vessels.* tt (Specify which.) 1096.

Foreign bodies embedded.§ 1097.

Separation of epiphyses. 1098.

Greenstick fracture, or bending of bone. 1099. (Specify which bone.)

1100. Fracture. (State whether simple or compound.)

2,

Specify when from gun-shot. In such cases, state the main features of the case in the fewest words possible.

^{*} Return such cases in the order given at pp. 65, 67.

⁺ In such cases, state the main features in the fewest words possible.

| | 206 | | |
|--|--|---|---|
| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
| 1101. Fractura juguli | Fracture de la clavicule | Fractur des Schlüsselbeins | Frattura della clavicola |
| 1102. Fractura ossis scapularum | Fracture de l'épaule | Fractur des Schul- terblatts | Frattura della scapola |
| 1103. Fractura humeri | Fracture de l'hu- mérus | Fractur des Ober- armknochens | Frattura dell' omero |
| 1104. Fractura brachii | Fracture de l'a- vant-bras | Fractur des Vor- derarms | Frattura dell' avanbraccio |
| 1105. Fractura carpi, metacarpi, pha- langium | Fracture du carpe, métacarpe et des phalanges | Fractur der Hand- wurzel, Mit- telhand und Fingerknochen | Frattura del car po, metacarpo delle falangi |
| 1106. Fractura non coiens, sive arti- culus nothus | Fracture non ré- unie, ou fausse articulation | Unvereinigte Fractur oder falsches Gelenk | Frattura non unita o falsa articolazione |
| 1107. Loco mota ossa | Luxation | Verrenkung | Lussazione |
| 1108. Loco motum jugu- lum a parte ossis pectoris | Luxation de l'ar- ticulation sterno- claviculaire | Verrenkung des Sterno-Clavi- cular-Gelenks | Lussazione dell' articolazione sterno-clavico- lare |
| 1109. Loco motum jugu- lum a parte sca- pularum | Luxation de l'ar- ticulation acro- mio-claviculaire | Verrenkung des Acromio-Clavi- cular-Gelenks | Lussazione dell' articolazione acromio-clavi- colare |
| 1110. Loco motus hume- rus | Luxation de l'ar- ticulation de l'épaule | Verrenkung der Schulter | Lussazione della spalla |
| 1111. Loco motus cubi- tus | Luxation de l'ar- ticulation du coude | Verrenkung des Ellbogens | Lussazione del gomito |
| 1112. Loco motus car- pus primaque pars palmæ | Luxation de l'ar- ticulation du poignet et du carpe | Verrenkung des Handgelenks und der Hand- wurzel | Lussazione del carpo |
| 1113. Loco motus pollex | Luxation de l'ar- ticulation du pouce | Verrenkung des Daumens | Lussazione del pollice |
| 1114. Loco motæ pha- langes | Luxation de l'ar- ticulation des phalanges | Verrenkung der Phalangealge- lenke | Lussazione dell' articolazione delle falangi |
| | | | |
| | | | |
| | | 1 | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

| 1101 | . Fracture of the | e clavicle. | |
|------|--|--------------------------|--|
| 1102 | . ,, | scapula. | |
| 1103 | . ,, | humerus. | |
| 1104 | . ,, | forearm. | |
| 1105 | . ,, | carpus, metacarpus, a | nd phalanges. |
| | | valuetores Come Gamerice | |
| 1106 | . Ununited fra bone.) | cture, or false joint. | (Specify which |
| 1107 | . Dislocation. | (When compound, to be | so stated.) |
| 1108 | | the sterno-clavicular j | |
| 1109 | entingen ent | acromio-clavicular joi | nt. |
| 1110 | | shoulder. | |
| 1111 | | elbow. | 6. Frederines partiellie |
| 1112 | . ,, | wrist and carpus. | arentores demonstrations arteined on design |
| | and and and and | | |
| 1113 | · · · · · · · · · · · · · | thumb. | |
| 1114 | • • • • | phalangeal joints. | |
| | | | |

207 '

INJURIÆ IN MEMBRIS INFERIORIBUS.

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|---|---|--|
| 1115. Contusum | Contusion | Contusion | Contusione |
| 1116. Stremma | Entorse | Verstauchung | Distorsione |
| 1117. Vulnus | Plaie | Wunde | Ferita |
| 1118. Vulnera articulo- rum | Plaies des articu- lations | Wunde des Ge- lenks | Ferite dell' arti- colazione |
| 1119. Injuriæ vasis illatæ | Plaies des vaisseaux | Verletzungen der Gefässe | Lesioni de' vasi |
| 1120. Corpora adven- titia inhærentia | Corps étrangers | Einlagerung frem- der Körper | Corpi stranieri in- fossati |
| 1121. Diductio epiphy- sium | Séparation d'épi- physes | Trennung der Epiphysen | Distacco delle epifisi |
| 1121*. Fractura | Fracture | Fractur | Frattura |
| 1122. Fractura femoris | Fracture du fémur | Fractur des Ober- schenkelkno- chens | Frattura del fe- more |
| 1123. Fractura cervicis femoris | Fracture du col du fémur | Fractur des Halses des Oberschen- kelknochens | Frattura del collo del femore |
| 1124. Eadem intra cap- sulam | Fracture intracap- sulaire | Intracapsuläre | Frattura del collo intracapsulare |
| 1125. Fractura processus majoris | Fracture du grand trochanter | Fractur des Tro- chanter major | Frattura del tro- cantere mag- giore |
| 1126. Fractura patellæ | Fracture de la rotule | Fractur der Kniescheibe | Frattura della rotula |
| 1127. Fractura cruris, utriusque ossis | Fracture de la jambe, des deux os | Fractur des Unter- schenkels, bei- der Knochen | Frattura della gamba, d'ambe- due le ossa |
| 1128. Fractura tibiæ solius | Fracture du tibia | Fractur des Schienbeins al- lein. Syn. der Tibia | Frattura della tibia |
| 1129. Fractura suræ solius | Fracture du pé- roné | Fractur des Wa- denbeins allein. Syn. der Fibula | Frattura della fibula |
| 1130. Fractura ossium pedis | Fracture des os du pied | Fractur der Fuss- knochen | Frattura delle ossa del piede |
| 1131. Fractura non coi- ens, sive articu- lus nothus | Fracture non re- unie, ou fausse articulation | Unvereinigte Fractur oder falsches Gelenk | Frattura non ri- unita o falsa ar- ticolazione |

INJURIES OF THE LOWER EXTREMITIES.

| 1115. | Contusion. | | |
|-----------------|---|---|-----|
| 1116. | Sprain. (S | Specify which joint.) | |
| 1117. | Wound.*† | | |
| 1118. | ,, of | joint. | |
| 1119. | Injuries of | vessels.*†‡ (Specify which.) | |
| 1120. | Foreign bo | dies embedded.* | |
| 1121. | Separation | of epiphyses. | |
| 1121*. 1122. | Contraction of the second s Second second s Second second se | When compound, to be so stated.) of the femur. | |
| | | | |
| 1123. | 37 | " cervix femoris. | |
| 1124. | 33 | ", ", Intracapsular. | |
| 1125. | , ,, | " trochanter major. | |
| | -un'antidana | | |
| 1126. | 33 | " patella. | |
| 1127. | ** | " leg, both bones. | |
| lieb | | ges his philanges 22 | |
| 1128. | >> | ,, tibia alone. | |
| | | | |
| 1129. | " | " fibula alone. | |
| | | | |
| 1130. | " | " bones of the foot. | |
| 1131. | Ununited f bone.) | racture, or false joint. (Specify wh | ich |
| | | | |

* In such cases, state the main features in the fewest words possible.

† Specify when from gun-shot.

‡ Return such cases in the order given at pages 65, 67.

P

| | 210 | | |
|---|--|---|--|
| LATIN | FRENCH | German | ITALIAN |
| 1132. Loco mota ossa | Luxation | Verrenkung | Lussazione |
| 1133. Loco motum femur | Luxation de la hanche | Verrenkung der Hüfte | Lussazione dell' anca |
| 1134. Loco mota patella | Luxation de la rotule | Verrenkung der Kniescheibe | Lussazione della rotula |
| 1135. Loco motum genu | Luxation dugenou | Verrenkung des Knies | Lussazione del ginocchio |
| 1136. Loco motum caput suræ | Luxation de la tête du péroné | Verrenkung des Kopfs des Wa- denbeins | Lussazione del capo del perone |
| 1137. Loco motus pes circa talos | Luxation du cou- de-pied | Verrenkung des Fusses, am Knöchel | Lussazione del piede, alla ca- viglia o nodo |
| 1138. Loco motus pes calcaneum inter astragalumque, et os scaphoides inter astraga- lumque | Luxation des ar- ticulations cal- canéo-astra- galiennes et sca- pho-astraga- liennes | Verrenkung des Fusses in der Articulatiotalo- calcanea und in der Articulatio talo-navicularis | Lussazione delle articolazioni calcaneo-astra- galoide e scafo- astragaloide |
| 1139. Loco motus astra- galus | Luxation de l'as- tragale | Verrenkung des Sprungbeins. Syn. Talus oder Astragalus | Lussazione dell' astragalo |
| 1140. Loco motum os calcis | Luxation du cal- caneum | Verrenkung des Fersenbeins. Syn. Calcaneus | Lussazione del calcagno |
| 1141. Loco mota cætera tarsi ossa | Luxation des autres os du tarse | Verrenkung an- derer Fusswur- zelknochen | Lussazione delle altre ossa del tarso |
| 1142. Loco motus meta- tarsus et pha- langes | Luxation des mé- tatarsiens et des phalanges | Verrenkung der Mittelfuss- und Zehenknochen | Lussazione del metatarso, e delle falangi |
| | | | |

.

+

| 1132. | Dislocation. | (W | hen c | ompound, to be so stated.) |
|-------|--------------|----|-------|--|
| 1133. | | | hip. | anienili anie anie anie anie anie anie anie ani |
| 1134. | | " | patel | la. the second second in the |
| 1135. | | " | knee. | and baserado Illesime des |
| 1136. | " | ** | head | of fibula. |
| 1137. | 33 | " | foot, | at the ankle. |
| 1138. | 33 | 33 | " | at calcaneo-astragaloid, and scapho-astragaloid joints. |
| 1139. | 33 | " | 33 | astragalus. |
| 1140. | " | ,, | " | os calcis. |
| 1141. | ** | " | " | other tarsal bones. |
| 1142. | 33 | ,, | " | metatarsus, and phalanges. |

INJURIÆ IN ORGANIS ABSORBENTIBUS.

LATIN Eq. 1142. Corpora adventitia et concreta

1143. Vulnus vasorum lymphiferorum

| FRENC | н |
|------------------------|-----|
| Corps étra et concr | |
| Blessure | des |

lymphatiques

GERMAN Fremde Körper und Concretionen

Lymphgefässe

der

Wunde

ITALIAN Corpi stranieri e concrezioni

Ferita de' linfatici

INJURLÆ NON IN CLASSES DISTRIBUTÆ.

| 1144. Diruptio muscu | - Rupture de muscle | Zerreissung von | Rottura del mus- |
|----------------------|---------------------|-----------------|------------------|
| lorum | | Muskeln | colo |
| 1145. Diruptio ten- | Rupture de tendon | Zerreissung der | Rottura del |
| dinum | | Sehne | tendine |
| 1146. Corpora adven | | Fremde Substan- | Corpi stranieri |
| titia in membran | | zen im Zellge- | nel tessuto cel- |
| cellulosa | | webe | lulare |

INJURIES OF THE ABSORBENT SYSTEM.

1142. Foreign bodies and concretions.

1143. Wound of lymphatics.

INJURIES NOT CLASSIFIED.

- 1144. Rupture of muscle.
- 1145. Rupture of tendon.

1146. Foreign substances in the cellular tissue.

APPENDIX.

OPERA CHIRURGICA.

OPERA CHIRURGICA CIRCA OCULUM APPENDICESQUE OCULI.

OPERA CIRCA PALPEBRAS.

um?

| LATIN EQ. | FRENCH | German | ITALIAN |
|--|------------------------|---|-------------------------------------|
| Adversus entro- | Pour entropion | Bei Entropium | Per entropio |
| pion Adversus ectro- pion | Pour ectropion | Bei Ectropium | Per ectropio |
| Adversus symble- pharon et anky- loblepharon | Pour Symblépha- ron | Bei Symblepha- ron und An- chyloblepharon | Per sinblefaro ed anchiloblefaro |
| Adversus trichia- | Pour trichiasis | Bei Trichiasis | Per trichiasi |
| sim Adversus tumor- em | Pour tumeur | Bei Geschwulst | Per tumore |
| open i | OIDCA CETERAS | OCULI APPENDICI | |

OPERA CIRCA CÆTERAS OCULI APPENDICES.

| Adversus strabis- mum | Pour strabisme | Bei Schielen. Syn. Strabismus | Per strabismo |
|--|--|---|--|
| Adversus unguem Adversus fis- tulam lacryma- lem et lacryma- rum interclu- | Pour ptérygion Pour fistule et tu- meur lacrymales | Bei Pterygium Bei Thränenfistel und Versto- pfung des Thrä- nenkanals | Per terigio Per fistola lagri- male ed ostru- zione de' con- dotti lagrimali |
| sionem Adversus morbum glandulæ lacry- marum | Pour maladie de la glande lacry- male | Bei Krankheiten der Thränen- drüse | Per malattia del- la glandula la- grimale |
| | OPERA IN IPS | O OCULO. | |
| Pupilla factitia | Pupille artificielle | Künstliche Pupil- lenbildung | Pupilla artificiale |
| Iridectomia Solutio lentis | Iridectomie Dissolution du crystallin | Iridectomie Auflösung der Linse | Iridectomia Soluzione della lente |

APPENDIX.

SURGICAL OPERATIONS.

OPERATIONS ON THE EYE AND ITS APPENDAGES. OPERATIONS ON THE EYELIDS. For entropium.

" ectropium.

- " symblepharon and ankyloblepharon.
- , trichiasis.
- , tumour.

OPERATIONS ON THE OTHER APPENDAGES OF THE EYE. For strabismus.

- " pterygium.
- ", fistula lachrymalis and lachrymal obstruction.
- ", disease of the lachrymal gland.

OPERATIONS ON THE EYEBALI.. Artificial pupil.

Iridectomy. Solution of the lens.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|---|--|--|---|
| Depressio lentis | Abaissement du crystallin | Depression der Linse | Depressione della lente |
| Detractio lentis | Extraction du crystallin | Extraction der Linse | Estrazione della lente |
| Excisio capsulæ opacæ | Extraction de la capsule | Extraction der Kapsel | Estrazione della capsula opacata |
| Excisio corporum adventitiorum | Extraction des corps étrangers | Extraction frem- der Korper | Estrazione di corpi stranieri |
| Laceratio capsulæ opacæ | Lacération de la capsule | Zerreissung der Kapsel | Lacerazione della capsula opacata |
| Punctio oculi | Ponction du globe de l'œil | Punction des Aug- apfels | Puntura del globo |
| Adversus uvam | Staphylome | Staphylom | Stafiloma |
| Excisio oculi | Excision du globe de l'œil | Exstirpation des Augapfels | Estirpazione del globo |
| Ex parte | Partiale | Partielle | Parziale |
| Ex toto | Totale | Totale | Totale |
| Cum reliquis partibus intra orbitam sitis | Et de toutes les parties contenues dans l'orbite | Mit dem ganzen Inhalt der Au- genhöhle | Col rimanente de' contenuti dell' orbita |
| Detractio tumo- rum oculo cir- cumjacentium | Extirpation de tumeurs dans le voisinage de l'œil | Entfernung von Geschwülsten in der Nach- barschaft des Auges | Togliere tumori dalla vicinanza dell'occhio |

а. ь.

с,

OPERA CIRCA ARTERIAS.

| Ligatura | Ligature | Ligatur. Syn. Unterbindung | Legatura |
|-----------------------------|------------------------------|---------------------------------------|------------------------------|
| Constrictio tempo- raria | Constriction tem- poraire | Temporäre Zu- sammenschnü- rung | Costringimento temporario |
| Acupressura | Acupressure | Acupressur | Acupressione |

Auges

OPERA CIRCA ANEURYSMATA.

| Compressio teriæ Sectio sacci | de | compress l'artère incision | Durch Compres- sion der Arterie Durch ' Incision des Sacks | dell'arteria |
|-------------------------------------|--------|----------------------------------|---|--------------|
| | bac | · | uco ouclus | |

APPENDIX. SURGICAL OPERATIONS.

Depression of the lens. Extraction of the lens. Extraction of opaque capsule.

Extraction of foreign bodies. Laceration of opaque capsule.

Puncture of the globe.

Staphyloma.

Excision of the eyeball.

- a. Partial.
- b. Total.
- c. With the rest of the contents of the orbit.

Removal of tumours from the neighbourhood of the eye.

OPERATIONS ON ARTERIES.

Ligature.

Temporary constriction.

Acupressure.

OPERATIONS ON ANEURISMS.

By compression of the artery.

" incision of the sac.

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|---------------------------------------|---------------------------------|--|-----------------------------------|
| Coagulatio sangui- nis artificiosa | Par coagulation artificielle | Durch künstliche Coagulation des Bluts | Coagulo artificiale del sangue |
| Contrectatio | Par manipulation | Durch Manipula- tion | Manipolazione |

OPERA CIRCA VENAS.

| Obliteratio varicum | | Oblitération de veines varicoses | Obliteration varicösen nen | von Ve- | Ostruzione delle vene varicose |
|------------------------|------|----------------------------------|----------------------------------|------------|-----------------------------------|
| Obliteratio soceles | cir- | Oblitération de va- ricocèle | Obliteration Varicocele | von | Ostruzione del varicocele |

OPERA ADVERSUS HÆMORRHAGIAM.

| Obturatio nariu | n Tamponnement | Tamponirung der | Tapponaggio delle |
|------------------|------------------|-----------------|-------------------|
| | des narines | Nasenhöhlen | narici |
| Obturatio vagina | e Tamponnement | Tamponirung der | Tapponaggio della |
| | du vagin | Scheide | vagina |
| Obturatio re | cti Tamponnement | Tamponirung des | Tapponaggio del |
| intestini | du rectum | Mastdarms | retto |

OPERA CIRCA ARTICULOS.

des

| Restitutio loco mo- | Réduction |
|--|----------------------------|
| torum | luxations |
| Extensio rigi- dorum et defor- mium articu- lorum | Extension des articul |
| Sectio articulorum | Incision de ticulations |
| Excisio articu- | Excision de |
| lorum | ticulations |
| Detractio cor- | Extraction |
| porum liberorum | corps libr |

ension forcée s articulations sion des arculations ision des arculations de

raction rps libres Einrenkung von Verrenkungen Streckung von steifen und contrahirtenGelenken Incision von Gelenken Resection von Gelenken

Entfernung von freien Körpern. Syn. Gelenkmäusen

delle Riduzione lussazioni

Estensione forzata delle articolalazioni anchilotiche e deformi

Incisione delle articolazioni

delle Resezione articolazioni

Estrazione di corpi liberi

By artificial coagulation of blood.

" manipulation.

OPERATIONS ON VEINS. Obliteration of varicose veins.

Obliteration of varicocele.

OPERATIONS FOR HÆMORRHAGE.

Plugging of the nostrils.

,, vagina. ,, rectum.

OPERATIONS ON JOINTS.

The joints must be specified. Reduction of dislocations. Extension of stiff and deformed joints.

Incision of joints. Excision of joints. Removal of loose bodies.

OPERA CIRCA OSSA.

LATIN Eq. Excisio ossium FRENCH Excisions des os

De la tête

Trépan

Resection von Knochen

GERMAN

Ex capite Terebratio Ex trunco Ex membris superioribus Ex membris inferioribus Adversus frac-.turam non coeuntem

Refractura ossium

Du tronc Des extrémités supérieures Dés extrémités inférieures Operation pour obtenir la réunion d'une fracture Reproduction de

la fracture

AMPUTATIO.

Vom Kopfe Trepanation Vom Rumpfe Von den oberen Gliedmaassen

Von den unteren Gliedmaassen

Operation für unvereinigte Fracturen

Refractur von Knochen ITALIAN Resezione delle ossa

Trapanazione

Dal cranio

Dal corpo Dalle estremità superiori Dalle estremità inferiori

Operazione per fratture non unite

Frattura riprodotta

Expedita Ossis scapularum et humeri Capitis humeri

Ipsius humeri

Brachii

Manus A carpi articulo Partium manus singularum

Digitorum Ad sinum coxæ Femoris

Ossium genu

Cruris Articuli talaris Pedis transversi Ossium metatarsi

Digitorum pedis

Primaire De l'épaule et du bras De l'articulation de l'épaule De l'avant-bras

> De la main Au poignet Parties de la main Doigts De la hanche De la cuisse Du genou De la jambe Du coude-pied En travers du pied Du métatarse Des orteils

Primäre Des Schulterblatts und Arms Des Schultergelenks Des Oberarms Des Vorderarms Der Hand Am Handgelenk Von Theilen der Hand Der Finger Des Hüftgelenkes Des Oberschenkels Des Kniegelenkes DesUnterschenkels Des Fussgelenkes Quer über den Fuss Des Metatarsus Der Zehen

Primaria Della scapola e del braccio Della spalla

> Del braccio Dell' avanbraccio Della mano Al carpo Parti della mano

Dita Dell'anca Della coscia Del ginocchio Della gamba Del collo del piede Attraverso il piede Ossa del metatarso Dita del piede

fractur v

APPENDIX. SURGICAL OPERATIONS.

OPERATIONS ON BONES.

Excision of bones. State whether for necrosis, injury, or disease, and whether total or partial. From the head. Trephining. , trunk. , upper extremities. , lower extremities.

Operation for ununited fracture.

Refracture of bone.

AMPUTATIONS.

Primary.

Of the scapula and arm.

- " shoulder joint.
- ,, arm.
- ,, fore-arm.
- " hand.
 - At the wrist joint. Of parts of the hand.

At the fingers. Of the hip.joint. ,, thigh. ,, knee joint. ,, leg. ,, ankle joint. Across the foot. Of the metatarsal bones.

" toes.

| | | | and the second |
|---|--------------------------------|---|--|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| Amputatio proro- gata (Ex eodem ordine in singulis operibus) | Amputations se- condaires | Secundäre Am- putationen, mit ähnlichen Ein- theilungen der Amputationen | Amputazioni se condarie |
| Amputatio morbi causa | Amputations pour maladie | Amputationen we- gen Krankheit, mit ähnlichen Eintheilungen der Amputa- tionen | Amputazioni per malattie |
| Amputatio defor- mitatis causa | Amputations pour difformité | Amputationen wegen Defor- mität mit ähn- lichen Einthei- lungen der Am- | Amputazioni per diformità |
| | | putationen | Apres in |

222

DETRACTIO TUMORUM.

DETRACTIO CORPORUM ADVENTITIORUM.

| Cartilaginum libe- rarum | Cartilages libres | Freie Knorpel. Syn. Gelenk- mäuse | Cartilagini sciolte |
|--|--|--|-----------------------------|
| Glandium plumbe- arum | Balles | Kugeln | Palle |
| Aliarum rerum pe- nitus conditarum vel inhærentium | Autres substances logées dans les tissus | Andere eingela- gerte oder ein- gekeilte Sub- stanzen | Altri corpi pene- tranti |
| | DETRACTIO CA | LCULORUM. | Collinguater. |
| Salivosorum Felleorum | Salivaires Biliaires | Speichelsteine Gallensteine | Salivali Biliari |

Secondary amputations

Amputations for disease

with similar divisions of amputations.

deformity

REMOVAL OF TUMOURS.

State whether by knife, ligature, écraseur, caustic, or galvanic cautery; and specify the main features of the case.

Arrange according to the list of tumours.

REMOVAL OF FOREIGN BODIES.

Loose cartilages.

Balls.

24 + MA & Bullety

Other embedded or impacted substances.

REMOVAL OF CALCULI.

Salivary. Biliary.

LATIN EQ.

Ex vesica Lithotomia *a.* Supra pubem

- b. Ab alterutro latere
 c. Ab utroque la-
- tere d. A mediâ parte

e. A parte perinei et recti intestini Lithotripsis

Dilatatio urinæ itineris fæminei

Evulsio fragmentorum

224

Vesicals Lithotomie Sus pubienne

FRENCH

Laterale

Bilaterale

Mediane

Recto-perineale

Lithotritie

Par dilatation de l'urèthre chez la femme

Extraction des fragments

GERMAN

Blasensteine Lithotomie Bauchblasenschnitt Seitensteinschnitt

> Doppeltseitensteinschnitt

Mediansteinschnitt Rectoperinealschnitt

Lithotritie. Syn. Steinzertrümmerung Durch Erweiterung der weib-

lichen Harnröhre

Extraction von Fragmenten ITALIAN

Vescicali Litotomia Soprapubica

Laterale

Bilaterale

Mediana

Retto-perineale

Litotrizia

Per mezzo della dilatazione dell' uretra nella donna

Estrazione di frammenti

SECTIONES.

Neurotomia Laryngotomia Tracheotomia

Evulsio ex gutture corporum adventitiorum

Œsophagotomia Gastrotomia

Sectio abdominis (exploratorium opus ad intestina scrutanda) Colotomia A parte inguinis A parte lumborum Adversus herniam

Adversus strangulationem Nevrotomie Laryngotomie Trachéotomie

Extraction de corps étrangers des voies aériennes

Œsophagotomie Gastrotomie

Section de l'abdomen

Colotomie Inguinale Lombaire Opération de la hernie

> Pour hernie étranglée

Neurotomie Laryngotomie Tracheotomie

> Entfernung fremder Körper aus der Luftröhre

Oesophagotomie Gastrotomie (Eröffnung des Magens)

Abdominalschnitt (Operation zur Untersuchung der Gedärme)

Colotomie Inguinal-

Lumbar-Bruchoperation. Syn. Herniotomie Bei Einklemmung

Nevrotomia Laringotomia Tracheotomia

Estrazione di corpi stranieri dalla trachea

Esofagotomia Gastrotomia

Sezione addominale(operazione esploratrice)

Colotomia Inguinale Lombare

Per ernia

Strozzata



APPENDIX. SURGICAL OPERATIONS.

REMOVAL OF CALCULI—continued. Vesical. By lithotomy.

a. Supra pubic.

b. Lateral.

c. Bilateral.

d. Median.

e. Recto-perineal.

By lithotrity.

", dilatation of female urethra.

,, extraction of fragments.

INCISIONS.

(If subcutaneous, to be so stated.) Neurotomy. Laryngotomy. Tracheotomy.

Removal of foreign bodies from the windpipe.

Œsophagotomy. Gastrotomy (opening the stomach).

Abdominal section (exploratory operation on the intestines).

Colotomy. Inguinal. Lumbar. For hernia. Note.—The nature of the hernia to be stated.

Q

For strangulation.

| | 226 | | |
|--|--------------------------|--|------------------------------------|
| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
| Adversus strangula- tionem aperiendo velamento | En ouvrant le sac | Bei Einklemmung mit Eröffnung des Sacks | Strozzata con ap tura del sacco |
| Adversus strangula- tionem illæso vela- mento | Sans ouvrir le sac | Bei Einklemmung ohne Eröffnung des Sacks | Strozzata se apertura del sa |
| Restitutio in integrum | Cure radicale | Radical-Operation | Cura radicale |
| Adversus strictu- ram recti intestini | Rétrécissement du rectum | Strictur des Mast- darms | Ristringimento del retto |
| Sectio sphincteris ani | Sphincter de l'anus | Sphincter ani | Sfintere dell' ano |
| | | | |

Adversus fistulam in ano Adversus rhagadas in ano Adversus ulcus recti intestini Sectio perinei

Urethrotomia interior Dilatatio prompta stricturæ

Exsectio ovarii

Sectio Cæsarea

Nasi

iter urinæ

Detractio reliquiarum foetus Tenontotomia Myotomia

Uréthrotomie interne Dilatation brusque de l'urèthre Ovariotomie

Fistule à l'anus

Ulcère du rectum

Section du périnée

Fissure

césa-Opération rienne Extraction des débris du fétus Ténotomie Myotomie

Mastdarmfistel

Fissur des Afters

Geschwür des Mastdarms Perinealschnitt.

Syn. Dammschnitt

Innere Urethrotomie Plötzliche Erweiterung von Stricturen

Ovariotomie

Kaiserschnitt

Entfernung der Reste des Fœtus Tenotomie Myotomie

per

nz

Fistola nell'ano

Fessure anali

Ulcera del retto

Sezione perineale

Uretrotomia interna Dilatazione forzata del restri gimento Ovariotomia

Taglio cesareo

Estrazione delle parti del feto Tenotomia Miotomia

OPERA REFICIENTIA.

Ulcera cronica Ulcère chronique Chronisches Adversus ulcus ve-Geschwür tustum Abdominalfistel Fistola abdomi-Fistule Adversus fistulam nale nale in ventre Cicatrici Narben Cicatrice Adversuscicatrices Naso Nez Nase Palpebra Augenlider Paupières Palpebrarum Labbra Lèvres Lippen Labrorum Collo Nacken Col Cervicis Membri Glieder Membres Membrorum Mastdarm - Harn-Fistule recto-uré-Adversus fistulam trale thrale röhrenfistel rectum inter et

addom Fistola retto ur

APPENDIX. SURGICAL OPERATIONS.

For strangulation, with opening sac.

" without opening sac.

227

Radical cure.

Note .- The mode of operation to be stated.

For stricture of the rectum.

Of the sphincter ani.

For fistula in ano.

For anal fissure.

For ulcer of the rectum.

Perineal section.

Internal urethrotomy.

Sudden dilatation of stricture. Note.—The mode of operation to be stated.

Ovariotomy.

Cæsarean section.

Removal of foetal remains.

Tenotomy. Myotomy.

REPARATIVE OPERATIONS. For chronic ulcer.

For abdominal fistula.

For cicatrices.

| ,, | ,,, | of the | nose. |
|-----|----------|-----------|---------|
| ,, | ,, | ,, | eyelid. |
| ,, | 57 | " | lips. |
| ,, | ,, | " | neck. |
| " | " | .,, | limbs. |
| For | recto-ur | ethral fi | |

Q 2

228

| LATIN EQ. | FRENCH | GERMAN | ITALIAN |
|--|--------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
| Adversus fistulam rectum inter et vaginam | Fistule recto-va- ginale | Mastdarm- Scheidenfistel | Fistola retto-vagi- nale |
| | Fistule vésico- utérine | Blasen - Gebär- mutterfistel | Fistola vescico- uterina |
| Adversus fistulam vesicam inter et vaginam | Fistule vésico-va- ginale | Blasenscheiden- fistel | Fistola vescico- vaginale |
| Adversus perine- um ruptum | Pour rupture du périnée | Für Dammriss | Per lacerazione del perineo |
| Adversus fungum testiculi | Pour fungus du testicule | Für Fungus des Hodens | Per fungo del testicolo |
| Adversus deformi- | Pour difformités | Für Deformitäten | Per deformità |
| tates Adversus labrum le- porinum | Bec de lièvre | Hasenscharte | Labbro leporino |
| Adversus palatum fissum | Division du voile du palais | Wolfsrachen | Palato fesso |
| Adversus phimosim | Phimosis | Phimose | Fimosi |

OPERA NON IN CLASSES DISTRIBUTA.

Paracentesis capitis Paracentesis spinæ bifidæ Paracentesis thoracis Paracentesis pericardii Paracentesis abdominis Paracentesis ovarii Paracentesis vesicæ Supra pubem Per rectum intesti-

num

Paracentesis

Paracentèse Paracentèse de la tête Paracentèse du canal vertébral (Spina bifida) Paracentèse du thorax Paracentèse du péricarde Paracentèse de l'abdomen Paracentèse de l'ovaire Paracentèse de la vessie Sus-pubienne Par le rectum

| Paracentese. Syn. Punction | Paracentesi |
|--|--------------------|
| Paracentese des | Paracentesi cefa- |
| Kopfs | lica |
| Paracentese der | Paracentesi per |
| Spina bifida | spina bifida |
| Paracentese des | Paracentesi tora- |
| Thorax | cica |
| Paracentese des | Paracentesi del |
| Pericardiums | pericardio |
| Paracentese des | Paracentesi addo- |
| Unterleibs | minale |
| Paracentese des | Paracentesi ova- |
| Eierstocks | rica |
| Paracentese der | Paracentesi vesci- |
| Blase | cale |
| Ueber der Sym- physe | Soprapubica |
| Paracentese der Blase durch den Mastdarm | Rettale |

APPENDIX. SURGICAL OPERATIONS.

For recto-vaginal fistula.

For utero-vesical fistula.

For vesico-vaginal fistula.

For perineal rupture.

For protrusion of the tubuli or fungus testis.

For deformities.

Harelip.

Cleft palate.

Phimosis.

(For other deformities, see the list at page 237.)

OPERATIONS NOT CLASSIFIED. Paracentesis.

| " | Cephalic. |
|----|------------------|
| ,, | of spina bifida. |
| " | Thoracic. |
| " | Pericardiae. |
| " | Abdominal. |
| " | Ovarian. |
| ,, | Vesical. |
| | above the pubes. |
| | |

through the rectum.

LATIN Eq. Paracentesis hydroceles Paracentesis tumorum fluidorum

Transfusio Respiratio artificiosa Restitutio animæ (in demersis

um 3

-wm

Restitutio animæ

FRENCH Paracentèse d'hydrocèle Paracentèse de tumeurs fluides

Transfusion Respiration artificielle Rappel à la vie des personnes noyées Rappel à la vie des personnes pendues Paracentese der Hydrocele Paracentese flüssiger Geschwülste Transfusion Künstliche Respiration Wiederbelebung von Ertrunkenen Wiederbelebung von Erthängten

GERMAN

ITALIAN Paracentesi per idrocele Paracentisi per tumori contenenti liquidi Trasfusione Respirazione artificiale Resuscitazione degli annegati

Resuscitazioni degli impiccati

Paracentesis of hydrocele.

of fluid tumours.

Transfusion. Artificial respiration.

,,

Resuscitation of drowned persons.

" hanged persons.

HUMAN PARASITES.

The Parasites are to be returned under Local Diseases.

SUBDIVISIONS.

150

John

1. ENTOZOA.

ens 59 m

- 2. Ectozoa.
- 3. ENTOPHYTA AND EPIPHYTA. J

ENTOZOA.

CLASSES.

- A. CELELMINTHA. English synonym, Hollow worms. Definition: Worms with an abdominal cavity.
- B. STERELMINTHA. English synonym, Solid worms.
- C. ACCIDENTAL PARASITES. *Definition*: Internal parasites, having the habits, but not referable to the class, of entozoa.

CLASS A. CŒLELMINTHA.

- 1. Ascaris lumbricoides. (Linnæus.) Habitat : Intestines.
- 2. Ascaris mystax. (Rudolphi.) Habitat : Intestines.
- 3. Trichocephalus dispar. (Rudolphi.) Habitat: Intestines.
- 4. Trichina spiralis. (Owen.) Habitat : Muscles.
- 5. Filaria Medinensis. (Gmelin.) Syn., Dracunculus Medinensis. English synonym, Guinea-worm. Habitat: Skin and subcutaneous tissues.
- 6. Filaria oculi. (Nordmann.) Synonym, Filaria lentis. (Diesing.) Habitat : Eye.
- 7. Strongylus bronchialis. (Cobbold.) Habitat : Bronchial tubes.
- 8. Eustrongylus gigas. (Diesing.) Habitat: Kidney; intestines.

APPENDIX. HUMAN PARASITES.

andre

 9 Sclerostoma duodenale. (Cobbold.) Syn. Anchylostomum duodenale. Habitat : Duodenum.
 10. Oxyuris vermicularis. (Bremser.) English synonym,

Thread-worm. Habitat: Rectum.

CLASS B. STERELMINTHA.

| 11. | Bothriocephalus latus. (Bremser.) Habitat : Intes- | Jake |
|-----|--|----------|
| 10 | tines. Sur Jonia latar | What was |
| 12. | Bothriocephalus cordatus. (Leuckart.) Habitat: Intestincs. | |
| 13. | Tænia solium. (Linnæus.) Habitat : Intestines. | Jay |
| | Cysticercus of the Tænia solium. Synonym, Cysticer- cus telæ cellulosæ. | |
| 15. | Tænia mediocanellata. (Küchenmeister.) Habitat: In- testines. | |
| 16. | Tænia acanthotrias. (Weinland.) Habitat : Intestines. | |
| | Tænia flavopuncta. (Weinland.) Habitat: Intestines. | |
| | Tænia nana. (Siebold.) Habitat: Intestines. | |
| | Tænia lophosoma. Cobbold.) Habitat : Intestines. | |
| | Tænia elliptica. (Batsch.) Habitat : Intestines. | |
| | Cysticercus of the Tænia marginata. Synonym, | |
| | Cysticercus tenuicollis. | |
| 22. | Echinococcus hominis, or Hydatid of the Tænia | |
| | echinococcus. (Siebold.) | |
| 23. | Fasciola hepatica. (Linnæus.) Habitat : Liver. | |
| 24. | Distoma crassum. (Busk.) Habitat : Duodenum. | |
| 25. | Distoma lanceolatum. (Mehlis.) Habitat: Hepatic | |
| | duct ; intestines. | |
| | Distoma ophthalmobium. (Diesing.) Habitat: Eye. | |
| 27. | Distoma heterophyes. (Siebold.) Habitat: Small in- | |
| 00 | The second secon | |
| 28. | Bilharzia hæmatobia. (Cobbold.) Habitat : Portal and venous blood. | |
| 29. | Tetrastoma renale. (Della Chiaje.) Habitat : Tubes of the kidney. | |
| 30, | Hexathyridium venarum. (Treutler.) Habitat: Ve- nous blood. | |
| 31. | Hexathyridium pinguicola. (Treutler.) Habitat: | |
| | Ovary. | |
| | | |

CLASS C. ACCIDENTAL PARASITES.

- 32. Pentastoma denticulatum. (Siebold.) Habitat : Liver; small intestines.
- 33. Pentastoma constrictum. Habitat : Liver.
- 34. Œstrus hominis. (Say.) English synonym, Larva of the gad-fly. Habitat : Intestines.

35. Anthomyia canicularis. (A. Farre.) Habitat : Intestines.

ECTOZOA.

- 36. Phthirius inguinalis. (Leach.) English synonym, Crab-louse. ong sign down
- 37. Pediculus capitis. (Nitzsch.)
- 38. Pediculus palpebrarum. (Le Jeune in Guillemeau.)
- 39. Pediculus vestimenti. (Nitzsch.) English synonym, Body-louse.
- 40. Pediculus tabescentium. (Burmeister.)
- 41. Sarcoptes scabiei. (Latreille.) Synonym, Acarus. English synonym, Itch-insect.

Note .- The disease Scabies to be returned amongst the parasitic diseases of the skin.

- 42. Demodex folliculorum. (Owen.)
- 43. Pulex penetrans. (Gmelin.) English synonym, Chigoe. Habitat: skin and cellular tissue.

ENTOPHYTA AND EPIPHYTA.

- 44. Leptothrix buccalis. (Wedl. Robin.) English synonym, Alga of the mouth.
- 45. Oidium albicans. (Link.) English synonym, Thrush fungus. Habitat: Mouth in cases of thrush, and certain mucous and cutaneous surfaces.
- 46. Sarcina ventriculi. (Goodsir.) Habitat: Stomach.
- 47. Torula cerevisiæ. (Turpin.) Synonym, Cryptococcus cerevisiæ. (Kützing.) English synonym, Yeast-plant. Habitat : Stomach; bladder, &c. 48. Chionyphe Carteri. Definition : A cotton fungus occurring in the disease called Mycetoma. Habitat: Deep tissues, and bones of the hands and feet.

APPENDIX. HUMAN PARASITES.

- 49. Achorion Schönleinii. (Remak.) Habitat: Tinea favosa. Note.—To be returned amongst the parasitic diseases of the skin.
- 50. Puccinia favi. (Ardsten.) Habitat: Tinea favosa.

Note.—To be returned amongst the parasitic diseases of the skin.

51. Achorion Lebertii. (Robin.) Synonym, Trichophyton tonsurans. (Malmsten.) Habitat: Tinea tonsurans.

Note.—To be returned amongst the parasitic diseases of the skin.

52. Microsporon Audouini. (Gruby.) Habitat: Tinea decalvans.

Note.— To be returned amongst the parasitie diseases of the skin.

53. Trichophyton sporuloides. (Von Walther.) Habitat: Tinea Polonica.

Note.—'To be returned amongst the parasitic diseases of the skin.

54. Microsporon furfur. (Eichstädt.) Habitat: Tinea versicolor.

Note.—To be returned amongst the parasitic diseases of the skin.

55. Microsporon mentagrophytes. (Gruby.) Habitat : Follicles of hair in Sycosis or Mentagra.

Note.-To be returned amongst the parasitic diseases of the skin.

The foregoing list might be extended by the addition of various parasitic vegetations, which have been reported under the names of Algæ, Fungi, Mycoderms, Leptomiti, &c., but the characters or the existence of which are still the subject of enquiry.

DEFORMITATES INGENITÆ.

DEFORMITATES INGENITÆ EX RUDI EVOLUTIONE VEL INCREMENTO PARTIUM EXORTÆ.

CORPORIS UNIVERSI.

Caput aut nullum aut rude. Calvaria curta. Maxilla inferior aut nulla aut curta. Defectio partium extremarum superiorum et inferiorum. Defectio membrorum inferiorum.

Defectio membri inferioris alterutrius.

Manus pedesque scapularum et coxarum ossibus inserti.

Manuum pedumque digiti numero deficientes.

NERVORUM APPARATUS.

Defectio cerebri. Cerebrum rude vel minus absolutum. Medulla spinæ aut nulla aut inchoata. Nervorum cum centris suis imperfecta commissura.

SENSUUM SINGULARIUM APPARATUS.

Defectio oculorum.
Oculi curti.
Palpebræ imperfectæ. Palpebrarum perpetua conjunctio (Symblepharon).
Defectio auris exterioris. Auricula adhærens.
Foramen auris clausum.
Auris interior curta.
Defectio nasi.

CONGENITAL MALFORMATIONS.

MALFORMATIONS RESULTING FROM INCOMPLETE DEVELOP-MENT OR GROWTH OF PARTS.

OF THE BODY GENERALLY.

Head absent, or rudimentary. Cranium defective. Lower jaw absent or defective. Upper and lower extremities absent.

Lower extremities absent. One lower extremity absent. Hands and feet articulated to scapulæ and pelvis.

Fingers and toes deficient in number.

OF THE NERVOUS SYSTEM.

Brain absent. Brain rudimentary or incompletely developed. Spinal cord absent or imperfect. Continuity of nerves with nerve-centres incomplete.

OF THE ORGANS OF SPECIAL SENSE.

Eyes absent.

Eyes imperfect.

Eyelids incomplete. Eyelids remaining united. (Symblepharon.)
External ear absent. Pinna adherent.
Meatus externus closed.
Internal ear imperfect.
Nose absent. Nasus curtus. Nasus proboscidi similior.

SANGUINIS APPARATUS.

Defectio cordis.

X

K

Cava cordis numero deficientia.

a. Singulæ auriculæ cum singulis ventriculis.

b. Binæ auriculæ cum singulis ventriculis.

Septa imperfecta.

a. Septum auricularum.

b. Septum ventriculorum.

Ostia obstructa vel imperfecta.

- a. Ostium dextrum auriculam inter ventriculumque.
- b. Ostium pulmonale.
- c. Ostium sinistrum auriculam inter ventriculumque.
- d. Ostium aorticum.

Foramen ovale præmature clausum.

Ductus arteriosus præmature clausus. Capita aortæ et arteriæ pulmonalis inter se transposita.

Aorta ascendens a sinistro ventriculo orsa, descendens a dextro per ductum arteriosum.

Caput aortæ descendentis coarctatum vel obliteratum. Foramen ovale a partu patens.

Ductus arteriosus a partu pervius.

Valvæ cordis imperfectæ.

Defectio pericardii.

RESPIRANDI APPARATUS.

Defectio pulmonum (alterutrius vel utriusque). Pulmonum lobi numero deficientes. Larynx et trachea aut nulla aut inchoata.

CONCOCTIONIS APPARATUS,

Œsophagus impervius. Intestina impervia vel deficientia in variis partibus. Anus impervius. Anus in alieno situ. Jecur præter naturam exiguum. Defectio vesiculæ fellis. Nose imperfect.

Nose resembling a proboscis.

OF THE VASCULAR SYSTEM.

Heart absent.

Cavities of heart deficient in number.

a. One auricle and one ventricle.

b. Two auricles and one ventricle.

Septa incomplete.

a. Auricular.

b. Ventricular.

Orifices obstructed or imperfect.

a. Right auriculo-ventricular aperture.

b. Pulmonic aperture.

c. Left auriculo-ventricular aperture.

d. Aortic aperture.

Foramen ovale prematurely closed.

Ductus arteriosus prematurely closed.

Origins of aorta and pulmonary artery transferred.

Origin of ascending aorta from left ventricle and of descending aorta from right ventricle, through the ductus arteriosus.

Commencement of descending aorta, contracted or obliterated.

Foramen ovale persistent.

Ductus arteriosus pervious.

Cardiac valves imperfect.

Pericardium absent.

OF THE RESPIRATORY SYSTEM.

Lung (one or both) absent. Pulmonary lobes deficient in number. Larynx and trachea absent or imperfect.

OF THE DIGESTIVE SYSTEM.

Œsophagus impervious. Intestine impervious, or deficient in various regions. Anus impervious. Anus in unusual situations. Liver preternaturally small. Gall bladder absent.

Ductus jecinoris impervii.

Urachus patens. Ductus Vitellinus patens.

URINÆ APPARATUS.

Defectio renum (alterutrius vel utriusque). Renes multifidi. Ureteres aut nulli aut impervii. Urachus perstans.

GENITALIUM VIRILIUM.

Coles pusillus, clitoridi similior. Præputium justo brevius—justo longius. Defectio testiculorum (alterutrius vel utriusque). Defectio partium exteriorum.

GENITALIUM MULIEBRIUM.

Defectio ovariorum (alterutrius vel utriusque). > Defectio uteri.

> Defectio vaginæ.

X

X

X

Vagina impervia.

Vagina in sinum desinens.

Defectio partium exteriorum.

DEFORMITATES INGENITÆ EX PARUM COËUNTIBUS AB UTROQUE LATERE PARTIBUS DIMIDIIS, QUÆ DEBUERANT CONJUNGI.

MEDIARUM REGIONUM A PRIORI PARTE.

Fissura faciei.

Fissura iridis. Coloboma. Fissura labri.

a. Labrum leporinum simplex.

b. Labrum leporinum duplex.

Fissura palati

a. Palati duri.

b. Palati mollis.

Fissura nasi. Fissura nasi et buccarum. Fissura ossis pectoralis. Fissura septi transversi.

APPENDIX—CONGENITAL MALFORMATIONS.

Biliary ducts impervious. Urachus patent. Vitelline duct patent.

OF THE URINARY SYSTEM.

Kidney (one or both) absent. Kidney lobulated. Ureters absent or impervious. Urachus persistent.

OF THE MALE ORGANS OF GENERATION.

Penis diminutive, resembling clitoris. Prepuce abbreviated—elongated. Testicle (one or both) absent. External organs absent.

OF THE FEMALE ORGANS OF GENERATION.

Ovary (one or both) absent. Uterus absent. Vagina absent. Vagina impervious. Vagina a cul-de-sac. External organs absent.

MALFORMATIONS RESULTING FROM INCOMPLETE COALES-CENCE OF THE LATERAL HALVES OF PARTS WHICH SHOULD BECOME CONJOINED.

A .- ON THE ANTERIOR MEDIAN PLANE.

Fissure of the face.

| ,, | ,, | iris. Coloboma. |
|----|----|----------------------------|
| | " | lip. |
| | | a. Single harelip. |
| | | b. Double harelip. |
| " | " | palate. a. Hard palate. |
| | | b. Soft palate. |
| ,, | ,, | nose. Naso-buccal fissure. |
| | ,, | sternum. |
| , | ,, | diaphragm. |
| | | R |

Fissura abdominis.

Fissura commissuræ pectinis.

Fissura membranæ prioris vesicæ (posteriore dimidio foras everso).

Fissura epispadica itineris urinæ. Fissura hypospadica itineris urinæ. Fissura scroti.

MEDIARUM REGIONUM A TERGO.

Fissura calvariæ. Fissura vertebrarum in spina. Spina bifida.

a. Ex toto.

b. Ex parte.

1. Cervicis.

2. Lumborum.

3. Sacri.

Fissura medullæ in spina.

DEFORMITATES INGENITÆ EX COËUNTIBUS AB UTROQUE LATERE DIMIDIIS PARTIBUS, QUÆ DEBUERANT IN PERPETUUM DISSOCIARI.

Membra inferiora commissa. Fœtus syreniformis. Digiti cohærentes. Unoculus. Cyclops. Renes in unum conjuncti.

DEFORMITATES INGENITÆ EX LATIUS PATENTE COMMIS-SURA DIMIDIARUM A LATERIBUS PARTIUM (DUPLICATA OMNIA REPRÆSENTANTES).

Uterus duplex. Vagina duplex.

DEFORMITATES INGENITÆ EX REPETITIS IN DUPLUM PARTIBUS SINGULORUM FŒTUUM.

Superantes numero digiti. Superantia numero cava cordis. Superantes numero valvæ cordis.

APPENDIX—CONGENITAL MALFORMATIONS.

Fissure of the abdominal walls.

" pubic symphysis.

" anterior wall of the urinary bladder (with extroversion of the posterior half).

Epispadic fissure of the urethra. Hypospadic fissure of the urethra. Fissure of the scrotum.

B .- ON THE POSTERIOR MEDIAN PLANE.

Fissure of the skull.

..

", spinal column. Spina bifida.

a. Complete.

b. Partial.

1. Cervical region.

2. Lumbar "

3. Sacral "

Fissure of the Spinal cord.

MALFORMATION RESULTING FROM COALESCENCE OF THE LATERAL HALVES OF PARTS WHICH SHOULD REMAIN DISTINCT.

> Lower extremities conjoined. Syreniform Fœtus. Fingers or toes conjoined. Monoculus. Cyclops. Double kidney.

MALFORMATIONS RESULTING FROM THE EXTENSION OF A COMMISSURE BETWEEN THE LATERAL HALVES OF PARTS (CAUSING APPARENT DUPLICATION).

> Double uterus. Double vagina.

MALFORMATIONS RESULTING FROM REPETITION OR DU-PLICATION OF PARTS IN A SINGLE FOETUS.

Supernumerary fingers and toes.

", cavities of the heart. ", valves of the heart,

R 2

DEFORMITATES EX COHÆRENTIBUS INTER SE BINIS FŒTI-BUS, SIVE EX TOTO SIVE EX PARTE.

Fœtus, plus minus absolutus, alio in fœtu inclusus.

Fœtus, plus minus absolutus, tumorem repræsentans cute obductum.

Fœtus duplex.

- a. Altera pars integra. Altera appendix tantummodo
- b. Utraque pars plus minus integra.
 - 1. Partes mediæ continentes. Superiora et inferiora discreta.
 - 2. Superiora continentia. Inferiora discreta.
 - 3. Inferiora continentia. Superiora discreta.

MUTATIO LOCI ET POSITURA INUSITATA IN FŒTU INGENITA.

Viscera inter se transposita. Hernia sive ectopia cerebri. Hernia sive ectopia cordis. Hernia sive ectopia pulmonum. Hernia sive ectopia intestinorum.

Varietates :

Per septum transversum. *Idem valet* Hernia diaphragmatica.

Per abdomen. Idem valet Hernia abdominalis.

Per umbilicum. *Idem valet* Hernia umbilicaris.

Membrana vesicæ posterior foras extrusa. Testiculus in ventre retentus.

" in foramine inguinali.

MORBI A PARTU IPSO VEL POST PARTUM APPARENTES.

Partus intempestivus. Partus intus emortuus—Asphyxia. Pulmonis imperfecta explicatio. Morbus regius. Amentia. Infantia linguæ vel mutorum surditas. Suffusio ingenita. Cephalæmatoma. Syphilis.

MALFORMATIONS RESULTING FROM THE COALESCENCE OF TWO FORTUSES, OR OF THEIR PARTS.

- Fœtus, more or less perfect, contained within another fœtus.
- Fœtus, more or less perfect, constituting a tumour covered by integument.

Double fœtus.

a. One perfect. The other an appendage.

b. Both more or less perfect.

- 1. The middle parts united. The upper and lower distinct.
- 2. The upper parts united. The lower distinct.
- 3. The lower parts united. The upper distinct.

CONGENITAL DISPLACEMENTS AND UNUSUAL POSITIONS OF PARTS OF THE FEETUS.

Transposition of viscera.

Hernia or ectopia of the brain.

| " | " | heart. |
|---|----|-------------|
| " | 29 | lungs. |
| " | " | intestines. |

Varieties :

22

Through the diaphragm. Synonym, Diaphragmatic hernia.

Through the abdominal walls. Synonym, Abdominal hernia.

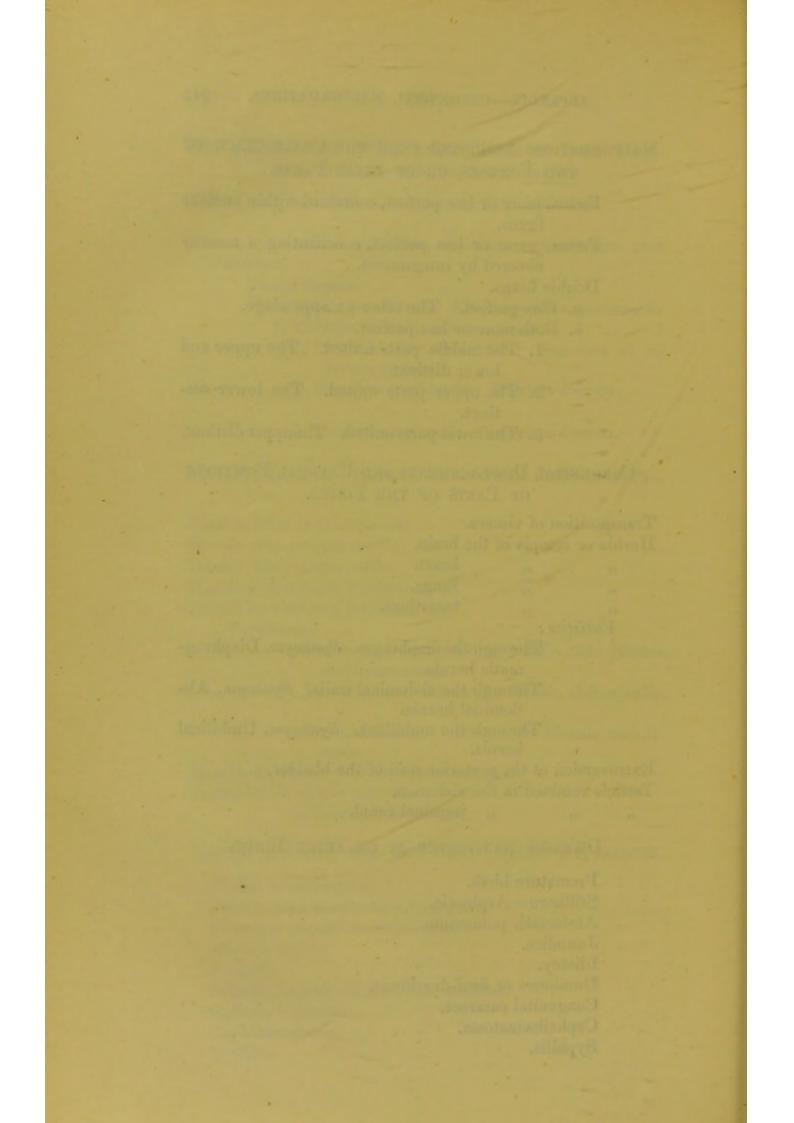
Through the umbilicus. Synonym, Umbilical hernia.

Extroversion of the posterior wall of the bladder. Testicle retained in the abdomen.

" " inguinal canal.

DISEASES MANIFESTED AT OR AFTER BIRTH.

Premature birth. Stillborn—Asphyxia. Atelectasis pulmonum. Jaundice. Idiotcy. Dumbness or deaf-dumbness. Congenital cataract. Cephalhæmatoma. Syphilis.



(247)

INDEX.

| Abdomen, Contusion of, 201Abscess of the bones, Chronic, 151 | ABD | ABS |
|---|---|--|
| | Abdomen, Contusion of, 201 | Abscess of the bones, Chronic, 151 |
| Wound of, with protrusion of uninjured viscera, 201 — of wounded viscera, 201 — of the vention of unprotruded viscera, 201 — of the vention of unprotruded viscera, 201 — of the peritoneum, Note, 109. Injuries of the, 201 Injuries of the vessels of the, 203 — Wound of the parietes of the, 201 — Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 — Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anns, 203 Abdominal Mernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 225 — wealls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 — — enamel, 89 Abortion, 137 Abortion, 137 Abascess of the anus, 103 — Wound of the (cervix of the) uterus, 127 — broach ligament, 127 — of the cellular tissue, 161 — of the female breast, (145), 147 — - Fallopian tube, 127 — heart, muscular structure, of, Note, 59 — Iliac and pelvic, following parturition, 145 — of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 — Lacunar, 117 — Lumbar, 157 — external meatus, 53 — mediastinum, 79 — in the Meibomian glands, 49 — of the ensenteric glands, 109 — of the ovary, 125 | with rupture of muscles, 201 | — — brain, 33 |
| viscera, 201 — — of wounded viscera, 201 — — with wound of unprotruded viscera, 201 — Non-malignant tumours of, see — of the cellular tissue, 161 — of the cellular tissue, 127 — of the female breast, (145), 147 — Facal, 97 — of the female breast, (145), 147 — Facal, 97 — of the female breast, (145), 147 — Facal, 97 — of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 Abdominal hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, 243 Abdominal paracentesis, operation, 229 — section, Exploratory operation, 223 — walls, Fissure of, Malformation, 243 — of the lung, 75 — external meatus, 53 — mediastinum, 79 — in the Meibomian glands, 49 of the orasy, 125 | of viscera, 201 | breast, female, 147 |
| viscera, 201 — — of wounded viscera, 201 — — with wound of unprotruded viscera, 201 — Non-malignant tumours of, see — of the cellular tissue, 161 — of the cellular tissue, 127 — of the female breast, (145), 147 — Facal, 97 — of the female breast, (145), 147 — Facal, 97 — of the female breast, (145), 147 — Facal, 97 — of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 Abdominal hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, 243 Abdominal paracentesis, operation, 229 — section, Exploratory operation, 223 — walls, Fissure of, Malformation, 243 — of the lung, 75 — external meatus, 53 — mediastinum, 79 — in the Meibomian glands, 49 of the orasy, 125 | - Wound of, with protrusion of uninjured | broad ligament, 127 |
| with wound of unprotruded viscers, 201 Non-malignant tumours of, see of the cellular tissue, 161 cheek, 81 epididymis, 119 Fæcal, 97 of the female breast, (145), 147 Fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 fallogian tube, 127 heart, muscular structure, of, Note, 59 joints, 153 kidney, 111 lacrymal apparatus, 49 lacrymal apparatus, 49 external meatus, 53 mediastinum, 79 mediastinum, 79 mediastinum, 79 meateric glands, 49 of the orbit, 51 of the ovary, 125 | viscera, 201 | bronchial glands, (69) 79 |
| cera, 201 Non-malignant tumours of, see of the peritoneum, Note, 109. Injuries of the, 201 Wound of the parietes of the, 203 Wound of the parietes of the, 201 Wound of the parietes of the, 201 Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 Abdominal Mernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 enamel, 89 of the intestine, 53 enamel, 89 enamel, 89 enamel, 89 enamel, 89 | of wounded viscera, 201 | - Bursal, 161 |
| Non-malignant tumours of, see —————————————————————————————————— | | - of the cellular tissue, 161 |
| of the peritoneum, Note, 109. Injuries of the, 201 Injuries of the vessels of the, 203 Wound of the parietes of the, 201 Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 Abdominal Mernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 — dential tissue, 87 — dentine, 89 — dentine, 89 — dentine, 89 Abortion, 137 Abortion, 137 Abassion of the (cervix of the) uterus, 127 Abscess of the anus, 103 — Fæcal, 97 — of the female breast, (145), 147 — of the female breast, (145), 147 — of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 — dentine, 89 — dentine, 89 — dentine, 89 — of the lung, 75 — external meatus, 53 — mediastinum, 79 — in the Meibomian glands, 49 — of the ovary, 125 | cera, 201 | cheek, 81 |
| Injuries of the, 201 Injuries of the vessels of the, 203 Wound of the parietes of the, 201 Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 — dental tissue, 87 — dental tissue, 87 — dental tissue, 87 — enamel, 89 Abortion, 137 Aborasion of the (cervix of the) uterus, 127 Abscess of the anus, 103 — of the female breast, (145), 147 — Fallopian tube, 127 — heart, muscular structure, of, Note, 59 — liac and pelvic, following parturition, 145 — of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 — differmation, 229 — kidney, 111 — lacrymal apparatus, 49 — lacunar, 117 — Lumbar, 157 — external meatus, 53 — mediastinum, 79 — in the Meibomian glands, 49 — of the ovary, 125 | - Non-malignant tumours of, see | — — epididymis, 119 |
| Injuries of the vessels of the, 203 Wound of the parietes of the, 201 Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 — dental tissue, 87 — dentine, 89 — dental tissue, 87 — dentine, 89 — of the lung, 75 — mediastinum, 79 — in the Meibomian glands, 49 — of the orbit, 51 — of the ovary, 125 | of the peritoneum, Note, 109. | — Fæcal, 97 |
| Wound of the parietes of the, 201 Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 dental tissue, 87 dentine, 89 Abortion, 137 Aborsion of the (cervix of the) uterus, 127 Abscess of the anus, 103 wwand, 103 dentine, 105 wanded the anus, 103 dentine, 89 dentine, 89 | - Injuries of the, 201 | - of the female breast, (145), 147 |
| Wound of viscera without wound of the parietes of the, 203 Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 enamel, 89 enamel, 89 Abortion, 137 Abornus, 136 Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127 Abscess of the anus, 103 - With and the subperiton of the alveol in the subperitoneal tissue, 97 enamel, 80 enamel, 89 | - Injuries of the vessels of the, 203 | — — Fallopian tube, 127 |
| parietes of the, 203145Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 | - Wound of the parietes of the, 201 | - heart, muscular structure, of, Note, 59 |
| Abdominal fistula from injury, and artificial anus, 203 of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97Abdominal paracentesis, operation, 229 - section, Exploratory operation, 225 - walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 cementum, 89 dental tissue, 87 enamel, 89 Abortion, 137 Aborrus, 136 of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 kidney, 111 lacrymal apparatus, 49 larynx, 73 larynx, 73 larynx, 73 enamel, 89 enamel, 89 enamel, 89 enamel, 89 enamel, 89 of the intestine, in the subperitoneal tissue, 97 kidney, 111 lacrymal apparatus, 49 larynx, 73 larynx, 73 external meatus, 53 mediastinum, 79 mediastinum, 79 - of the mesenteric glands, 49 - of the orbit, 51 - of the ovary, 125 | - Wound of viscera without wound of the | - Iliac and pelvic, following parturition, |
| anus, 203 Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 — section, Exploratory operation, 225 — walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 — — dental tissue, 87 — — dentine, 89 — — enamel, 89 Abortion, 137 Abonerrus, 136 Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127 Abscess of the anus, 103 anus, 203 tissue, 97 — — joints, 153 — — lacrymal apparatus, 49 — — larynx, 73 — — liver, 105 — Lacunar, 117 — Lacunar, 117 — Lacunar, 117 — Lumbar, 157 — — external meatus, 53 — — mediastinum, 79 — of the mesenteric glands, 49 — of the ovary, 125 | parietes of the, 203 | 145 |
| Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia joints, 153through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 lacrymal apparatus, 49Abdominal paracentesis, operation, 229 larynx, 73- section, Exploratory operation, 225 liver, 105- walls, Fissure of, Malformation, 243 lacunar, 117Abnormal development of the alveoli, 89 lumbar, 157 cementum, 89 of the lung, 75 dental tissue, 87 external meatus, 53 enamel, 89 in the Meibomian glands, 49Abortion, 137 of the mesenteric glands, 109Abortury, 136 of the orbit, 51Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127 of the ovary, 125 | Abdominal fistula from injury, and artificial | - of the intestine, in the subperitoneal |
| through abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 | anus, 203 | tissue, 97 |
| (245), 99, 101 Abdominal paracentesis, operation, 229 section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 | Abdominal Hernia, see Hernia or Ectopia | — — joints, 153 |
| Abdominal paracentesis, operation, 229 larynx, 73 section, Exploratory operation, 225 liver, 105 walls, Fissure of, Malformation, 243 liver, 105Abnormal development of the alveoli, 89 Lacunar, 117Abnormal development of the alveoli, 89 of the lung, 75 cementum, 89 of the lung, 75 dental tissue, 87 external meatus, 53 dentine, 89 mediastinum, 79 | through abdominal walls, Malformation, | — — kidney, 111 |
| section, Exploratory operation, 225 walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 cementum, 89 dental tissue, 87 dental tissu | (245), 99, 101 | — — lacrymal apparatus, 49 |
| walls, Fissure of, Malformation, 243 Abnormal development of the alveoli, 89 c - cementum, 89 dental tissue, 87 dentine, 89 <li< td=""><td>Abdominal paracentesis, operation, 229</td><td>— — larynx, 73</td></li<> | Abdominal paracentesis, operation, 229 | — — larynx, 73 |
| Abnormal development of the alveoli, 89— Lumbar, 157— — — cementum, 89— of the lung, 75— — — dental tissue, 87— — external meatus, 53— — — dentine, 89— — mediastinum, 79— — — enamel, 89— in the Meibomian glands, 49Abortion, 137— of the mesenteric glands, 109Abortus, 136— of muscles, 157Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127— in the orbit, 51Abscess of the anus, 103— of the ovary, 125 | | — — liver, 105 |
| | | — Lacunar, 117 |
| | | |
| | | - of the lung, 75 |
| enamel, 89- in the Meibomian glands, 49Abortion, 137- of the mesenteric glands, 109Abortus, 136- of muscles, 157Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127- in the orbit, 51Abscess of the anus, 103- of the ovary, 125 | | — — external meatus, 53 |
| Abortion, 137— of the mesenteric glands, 109Abortion, 137— of the mesenteric glands, 109Abortion, 136— of muscles, 157Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127— in the orbit, 51Abscess of the anus, 103— of the ovary, 125 | | |
| ABORTUS, 136— of muscles, 157Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127— in the orbit, 51Abscess of the anus, 103— of the ovary, 125 | | - in the Meibomian glands, 49 |
| Abrasion of the (cervix of the) uterus, 127— in the orbit, 51Abscess of the anus, 103— of the ovary, 125 | | - of the mesenteric glands, 109 |
| Abscess of the anus, 103 — of the ovary, 125 | | — of muscles, 157 |
| | | — in the orbit, 51 |
| — — antrum, 83 — — pancreas, 107 | | |
| | — — antrum, 83 | — — pancreas, 107 |

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

(248)

| ABS | ACI |
|---|---|
| Abscess of the penis, 121 | Abscessus JECINORIS, 104 |
| Abscess, Periosteal, Acute, see Diffuse perios- | - LACRYMARUM APPARATUS, 48 |
| titis, 151 | - LACUNARUM, 116 |
| Abscess of the pharynx, 93 | - LARYNGIS, 72 |
| prostate gland, 117 | - LIENIS, 106 |
| - Psoas, 157 | - LIGAMENTI LATI, 126 |
| - of the rectum, 103 | - LINGUZ, 90 |
| salivary glands, 95 | |
| septum of the nose, 55 | — маммж fœмineж, (144), 146 — mediastini, 78 |
| spermatic cord, 119 | |
| | - MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160 - MUSCULORUM, 156 |
| | - MUSCULORUM CORDIS, 58 |
| | - ORBITÆ, 50 |
| - Thecal, (159), 171 | - OSSIUM LONGUS, 150 |
| - of the tongue, 91 | - OVARII, 124 |
| - Urinary, of the male urethra, 119 | Abscessus periostei acutus, vide PERIOSTITIS |
| - of the uterus, 127 | DIFFUSA, 150 |
| | ABSCESSUS PANCREATIS, 106 |
| | - PHARYNGIS, 92 |
| — — from gonorrhœa, 119 | - PSOADICI LUMBARES ALIIQUE, 156 |
| - Pyæmic, of the heart, (59), 11 | - PULMONIS, 74 |
| of joints, (153), 11 | - PYÆMICUS ARTICULORUM, (152), 10 |
| and inflammation of the liver, (105), | - RENUM, 110 |
| 11 | - SEPTI NASI, 54 |
| of the lung, (75), 11 | - TESTICULI, 122 |
| | - THECARUM, (158), 170 |
| Abscessus antri, 82 | - TUBI FALLOPIANI, 126 |
| - ARTICULORUM, 152 | - URINALIS, 118 |
| - BUCCARUM, 80 | - UTERI, 126 |
| — вукяж, 160 | - VAGINÆ, 128 |
| - CEREBRI, 32 | - VULV.E, 130 |
| COLIS, 120 | - VULVÆ, GONORRHOÏCUS, 118 |
| - EPIDIDYMIDIS, 118 | Absent menstruation, see Amenorrhœa, 133 |
| - FORAMINIS AURIS, 52 | Absorbent system, Cancer of, (69), 19 |
| - FUNICULI SEMINALIS, 118 | - Diseases of, 67 |
| GLANDULÆ PROSTATÆ, 116 | Foreign bodies and concretions of, (67), |
| - GLANDULARUM BRONCHIALIUM, (68), 78 | 213 |
| | Achorion Lebertii, Parasite (235), 173 |
| MESENTERII, 108 | Achorion Schönleinii, Parasite (235), 173 |
| SALIVOSARUM, 94 | Acid, Carbonic, Poison, 185 |
| - ILIORUM ET PELVIS POST PARTUM, 144 | - Hydrochloric, Poison, 179 |
| - intestini recti et ani, 102 | - — Nitric, Poison, 179 |
| - INTESTINORUM STERCOROSUS, 96 | - Nitrous, vapour, Poison, 185 |
| - INTESTINORUM SUB PERITONÆO ORTUS, 96 | - Oxalic, Poison, 179 |
| | |

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

(249)

ACI

Acid, Phosphorous, Poison, 179 - Prussic, Poison, 181 - Sulphuric, Poison, 179 - Tartaric, Poison, 179 ACIDA, Venena, 178 Acids, Poisons, 179 ACIDI NITROSI VAPOR, Venenum, 184 ACIDUM CARBONICUM, Venenum, 184 - HYDROCHLORICUM, Venenum, 178 - HYDROCYANICUM, Venenum, 180 - NITRICUM, Venenum, 178 - OXALICUM, Venenum, 178 - PHOSPHOROSUM, Venenum, 178 - SULPHURICUM, Venenum, 178 - TARTARICUM, Venenum, 178 Acne, 169 Aconite, Poison, 181 Aconitia, Poison, 183 Acrodynia, 165 ACUPRESSURA, Opus Chirurgicum, 216 Acupressure, Operation, 217 Acute albuminuria, see Acute Bright's disease, 111 Acute atrophy of liver, 105 Acute Bright's disease, 111 - bronchitis, 75 - chorea, 39 - cystitis, 113 - dementia, 41 Acute desquamative nephritis, see Acute Bright's disease, 111 Acute gout, 13 Acute hydrocephalus, see Tubercular meningitis, (33), 25 Acute inflammation of the female breast, 147 ---- prostate gland, 117 - - - thyroid gland, 69 - laryngitis, 73 - mania, 41 - miliary tuberculosis of lung, (77), 25 - necrosis, 151 - orchitis, 123 Acute periosteal abscess, see Diffuse periostitis, 151 Acute pneumonic phthisis, 77 Acute renal dropsy, see Acute Bright's disease. 111 Acute Rheumatism, 11 - synovitis, 153 Addison's disease, (169), 71 Adenocele, see Glandular tumour, (21)

ALV

Adenoid tumour of breast, see Chronic mammary tumour of, 149 ADHÆRENTIA IN PLEURA, 78 Adherent pericardium, 57 Adhesion of the jaws by cicatrix, 83 Adhesions of the peritoneum, 109 - - pleura, 79 - - soft palate, 93 _ — tendons, 159 ÆTHERIS VAPOR, Venenum, (184), 180 ÆTHUSA CYNAPIUM, Venenum, 182 Affections connected with parturition, 139 - - pregnancy, 133 - consequent on parturition, 143 - General, of the eye, 47 AFFECTUS MENTIS, 40 - NERVORUM ORBITÆ, 50 - OCULI UNIVERSI, 46 Age, 01d, Note, 177 Ague, 7 - Brow, (7,) 41 Aque cake, see Congestion of spleen, 107 Ague, Double quartan, 7 - Double tertian, 7 - Irregular, 7 - Quartan, 7 - Quotidian, 7 - Tertian, 7 Air-passages, Foreign bodies in, 197 - Asphyxia from plugging of, 189 Albinism of choroid and retina, 47 Albinismus, 169 Albitudo, 168 ALBITUDO CHOROIDIS ET RETINÆ, 46 Albugo, vide CORNEA OPACA, 44 Albuminuria, see Bright's disease, 111 Albuminuria, Acute, see Acute Bright's disease, 111 Albuminuria, Chronic, see Chronic Bright's disease, 111 Albuminuria from pregnancy, 137 ALCALIA CAUSTICA, Venena, 178 Alcohol, Poison, 181 Aleppo Evil, 173 Algæ, Parasites, 235 Algæ of the mouth, Parasites, (235), 81 Alkalies, Caustic, Poisons, 179 Alkaline Salts, Poisons, 179 Alopecia areata, see Tinea decalvans, 173 Alteration of dimension, (31) Alveolar cancer, see Colloid, 19

(250)

ALV

Alveolar, gelatinous and colloid tumour of ovary, see Complex cystic tumour of, 125 Alveolar portions of the jaw, abnormal development of the, 89 Alveoli, Absorption of, 85 - Caries of , 85 - Dentigerous cyst of, 85 - Diseases of, 85 - Exostosis of, 85 - Fracture of, 89 - Hæmorrhage from injury of the, 89 - Mechanical injuries of, 89 - Mercurial inflammation of, (177), 85 - Necrosis of, 85 - Phosphoric inflammation and necrosis of, (179), 87 ALVUS ADSTRICTA, 100 - SOLUTA, 100 Amaurosis, 47 AMBUSTA, 188 - IN CUTE, (172), 188 - - EX FRIGORE, 170 - IN LARYNGE, (196), 188 - - OCULO, 194 Amenorrhœa and its varieties, 133 Amentia (ingenita), (244), 40 Ammonia, Poison, 179 - Gaseous poison, 185 AMPLIFICATIO GLANDULARUM LONGA, 66 ------ BRONCHIALIUM, (68), 78 - - MESENTERII, 108 - SIMPLEX JECINORIS, 104 AMPUTATIO DEFORMITATIS CAUSA, 222 - EXPEDITA, 220 - - AD SINUM COXÆ, 220 - - ARTICULI TALARIS, 220 ------ BRACHII, 220 - - CAPITIS HUMERI, 220 ---- CRURIS, 220 - - DIGITORUM MANUS, 220 - - DIGITORUM PEDIS, 220 - - MANUS, 220

ANE AMPUTATIO EXPEDITA MANUS A CARPI ARTICULO, 220 - - - PARTIUM SINGULARUM, 220 - - OSSIS SCAPULARUM ET HUMERI, 220 ------ OSSIUM GENU, 220 - - OSSIUM METATARSI, 220 — — PEDIS TRANSVERSI, 220 - MORBI CAUSA, 222 - PROROGATA, 222 Amputation for deformity, 223 - - disease, 223 - Primary, 221 - - of the ankle joint, 221 — — — arm, 221 - - across the foot, 221 - - of the fingers, 221 ----- forearm, 221 - -- hand, 221 - - of parts of the hand, 221 - - of the hand at the wrist joint, 221 - - - hip joint, 221 - - - knee joint, 221 --- leg. 221 - metatarsal bones, 221 - - - scapula and arm, 221 - --- shoulder joint, 221 ----- toes, 221 Amputation, Secondary, 223 Amputations, 221 AMYGDALÆ AMARÆ OLEUM, Venenum, 180 Amyloid disease, see Lardaceous disease, (31) - - of the kidney, see Lardaceous kidney, 111 - - - liver, see Lardaceous liver, 105 - - - spleen, see Lardaceous spleen, 107 Anæmia, 27 Anæsthæsia, 41 ANASARCA, 26 Anchylostomum duodenale, see Sclerostoma duodenale, Parasite, (233), 101 Aneurism, Note, 63 - by anastomosis, 65 - Arterio-venous, 63

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration. (251)

ANE Aneurism of the cerebral arteries, 35 - Cirsoid, 65 - Diffused, Explanation, 63 Aneurism, Dissecting, see Arteries, Partial rupture of, 63 Aneurism, Fusiform, 63 - of the heart, 61 ---- Acute, 61 - Operations on (For their sub-division see Operations on Aneurisms), 217 - Orbital, (51), 63 - Saccular, 63 - Traumatic, 63 - of the valves of the heart, 59 - Varicose, 65 - - Spontaneous, 65 - - Traumatic, 65 Aneurismal cyst, (23) - varix, 63 - - Spontaneous, 63 - Traumatic, 63 ANEURYSMA, 62 - ACUTUM CORDIS, 60 - ARTERIAM INTER VENAMQUE, 62 - ARTERIARUM CEREBRI, 34 - CIRSOIDES, 64 - CORDIS, 60 ---- ACUTUM, 60 - DIFFUSUM, 62 Aneurysma dissecans vide DIRUPTA EX PARTE ARTERIA, 62 ANEURYSMA EX ANASTOMOSI, 64 - EX VULNERE, 62 - FUSIFORME, 62 - ORBITÆ, (50), 62 - SACCULATUM, 62 - VALVARUM CORDIS, 58 - VARICOSUM, 62 Angina pectoris, 61 ANGINA PUTRIS, 90 - TRACHEALIS, 70 Angular deformity of the spine, 157 Ankle joint, Amputation at, 221 Ankle, Dislocation of the foot at the, 211 Ankyloblepharon, Operation for, 215 Ankylosis, 153 - Deformity from, 153 - of spine, 157 ANKYLOSIS SPINÆ, 156 Ani, Pruritus, 103

APH Ani, Spasm of sphincter, 103 - Incision of sphincter, Operation, 227 Anidrosis, 173 Animals having infectious disease, Wounds poisoned by, 187 Animal matter, Wounds poisoned by dead, 187 Animal poisons, 185 Anterior chamber of the eye, Parasitic disease in the, 45 Anterior curvature of the spine, 157 Anthomyia canicularis, (234), 101 Anthrax, see Carbuncle, (161), 171 Anteflexion of the uterus, 129 Anteversion of the uterus, 129 Antimony, 177 ANTIMONIUM, 176 Antrum, Abscess of, 83 - Diseases of, 83 - Foreign bodies in, (83), 193 Anus, Abscess of, 103 Anus, Artificial, see Fæcal fistula, 99 Anus, Cancer of, (103), 19 - Condyloma of, 103 - Diseases of, 101 - Fissure of, 103 - impervious, Malformation, (239), 103 - in unusual position, Malform., (239), 103 - Injuries of, (103), 203 - Malformations of, (239), 103 - Neuralgia of, 103 - Prolapsus of, 103 - Stricture of, 103 - Ulceration of, 101 - Wound of, 203 ANUS IMPERVIUS, (238), 102 - IN ALIENO SITU, (238), 102 AORTA ASCENDENS A SINISTRO VENTRICULO, DESCENDENS A DEXTRO ORSA, (238), 60 Aorta, Commencement of descending, contracted or obliterated, Malform., (239), 65 Aorta and pulmonary artery, Origins of, transferred, Malformation, (239), 61 Aorta, Origin of ascending, from left ventricle, and of descending aorta from right ventricle, Malformation, (239), 61 AORTÆ DESCENDENTIS CAPUT COARCTATUM VEL OCCLUSUM, (238), 64 Aortic valve-disease, 57 Aphonia, 73 Aphtha, see Thrush, 81

252)

APH Aphthæ, Parasitic, see Parasitic thrush, 81 APHTHÆ PARASITICÆ, 80 Apnæa, see Asphyxia, (71), 189 APOPLEXIA, 32 - CHOROIDEA, 46 - EX CONGESTIONE, 32 - - HÆMORRHAGIA, 32 Apoplexia pulmonalis, vide HEMORRHAGIA P., 76 - spinalis, vide HEMORRHAGIA S., 36 Apoplexy, 33 - Choroidal, 47 - Congestive, 33 - Hæmorrhagic, 33 Apoplexy, Pulmonary, see Pulmonary extravasation, 77 Apoplexy, Spinal, see Spinal hæmorrhage, 37 Appetite, Depraved, during pregnancy, 135 Arachnoid, Inflammation of, 33 Arcus palmaris contractus, 158 Arcus senilis, 45 ARGENTUM, Venenum, 178 Arm, Amputation of, Operation, 221 Arrangement of Local Diseases, Notes, 29 Arrows, Poisoned, 187 Arsenic, Poison, 177 ARSENICUM, Venenum, 176 ARTERLÆ COARCTATÆ ET OBLITERATÆ, 62 - OCCLUSE, 62 - - EX COMPRESSU, 62 - - - IMPACTIS COAGULIS, 62 Arterial varix, see Cirsoid aneurism, 65 Arteries, Aneurism of, 63 - Atheroma of, see Fatty degeneration of, 61 - Calcareous disease of, 61 - Cerebral, Diseases of the, 35 - Constriction, Temporary, of, Operation, 217 -- Contusion of, (65), 193-209 - Dilatation of, 63 - Diseases of, 61 - Embolism of, 63 - Fatty degeneration of, 61 - Injuries of, (65), 193-209

- Laceration of, (65), 193-209

ASP

Arteries, Laceration of the inner coat of, (65), 193-209 - - - outer coat of, (65), 193-209 ------ the whole vessel, (65), 193-209 - Ligature of, Operation, 217 - Malformations of, (239), 65 - Narrowing and obliteration of, 63 - Occlusion of, 63 - Operations on the (For their sub-division, see Operations on the Arteries), 217 Arteries, Ossification of, see Calcareous disease of, 61 Arteries, Partial rupture of, 63 - Rupture of, 63 - - from disease of artery, 63 ---- external to artery, 63 - Thrombosis of, 63 - Wound of, (65), 193-209 Arterio-venous aneurism, 63 Arteritis, 61 Arthritic iritis, 45 Arthritis rheumatica longa, vide OSTOARTHRITIS LONGA, 12 ARTICULI PERFORATI, 154 Artificial anus, see Fæcal fistula, 99 Artificial anus from injury, 203 - pupil, Operation, 215 - respiration, Operation, 231 Ascaris, Parasite, (232), 101 Ascites, 109 - from pregnancy, 135 Asiatic cholera, see Malignant cholera, 7 Asphyxia, (71, 245), 189 - from crushing, 189 ---- drowning, 189 ----- gaseous poisons, (189), 185 - - hanging, 189 - - overlying, 189 - - plugging of air-passages, 189 - - strangling, 189 ASPHYXIA DEMERSORUM, 188 - EX COMPRESSU, 188 - - CORPORE SUPERINCUBANTE, 188 - - OBTURATIS SPIRITUS ITINERIBUS, 188

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

ASP ASPHYXIA EX SUSPENDIO, 188 - - VAPORIBUS PESTIFERIS, 188 - STRANGULATORUM, 188 Asthma, 75 - Grinders', 77 - Hay, 71 - Miners', 77 ASTHMA CULTRARIORUM, 76 - EX FŒNISICIO, 70 - METALLARIORUM, 76 Astigmatism, 49 ASTIGMATISMUS, 48 Astragalus, Dislocation of, 211 Asturian rose, 165 ATAXIA MOTUS, 36 Ataxy, Locomotor, 37 Atelectasis, 77 Atheroma, see Fatty and calcareous degeneration, (31) Atheroma arteriarum, vide DEGENERATIO ADI-POSA A., 60 Atheroma arteriarum cerebri, vide DEGENERATIO ADIPOSA A. C., 34 Atheroma of arteries, see Fatty degeneration of, 61 Atheroma of the cerebral arteries, see Fatty degeneration of, 35 Atheroma of the values of the heart, see Fatty degeneration of, 59 Atony of the uterus during parturition, 139 ATROPHIA, (30) - ACUTA JECINORIS, 104 - CEREBRI, 32 - CORDIS, 58 - CUTIS, 170 - GLANDULÆ PROSTATÆ, 116 - GLANDULARUM, 66 — INGRAVESCENS MUSCULORUM, (36), 156 - LINEARIS CUTIS, 170 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 146 - MUSCULORUM, 156 - NERVORUM, 36 - OSSIUM, 150 - OVARII, 124 --- RENUM, 112 - SPINALIS, 36 - TESTICULI, 122 --- UNGUIUM, 170 - UTERI, 128 Atrophic softening of the brain, see White softening of, 35

Atrophy, (31) - of bones, 151 ____ brain, 33 - - breast, female, 147 - - glands, 67 - - gums, 85 - - heart, 59 - - kidney, 113 - - liver, Acute, 105 - Progressive muscular, (37), 157 - of the nails, 171 - - nerves, 37 --- ovary, 125 - - prostate gland, 117 - - spinal cord, 37 ----- skin, 171 ------- Linear, 171 ----- uterus, 129 Auricle of the ear, Cancers of the, (53), 19 - - Cutaneous affections of the, (53) - Diseases of the, 51 - - Gouty deposits in the, 51 — — Injuries of the, (53), 193 - - Malformations of the, (237), 53 - Non-malignant tumours of the, 53 AURIS INTERIOR CURTA, 236

BLA

Back, Contusion of, 201 - Sprain of, 201 - Wound of, 201 Balanitis, 117 Balls, Removal of, Operation, 223 Barbadoes leg, see Elephantiasis Arabum, 171 Belladonna, Poison, 181 Beri Beri, 27 BERIBERIA, 26 Bilharzia hæmatobia, Parasite, (233), 67, 105 Biliary ducts, impervious, 241 Biliary fistula, 107 Birth, Premature, (147, 245), 177 Bismuth, Poison, 179 BISMUTHUM, Venenum, 178 Bitter Almonds, oil of, Poison, 181 Black Hellebore, Poison, 181 Bladder, Blood calculus of, 115 - Calculus of, 115 - Cancer of, (115), 19 Bladder, Catarrh of, see Cystitis, 113

(254)

BLA

Bladder, diseases of, 113

- Distention of, 115
- Extroversion of the posterior wall of, Malformation, (245), 115
- Fibrous tumour of, 115
- Foreign bodies in, (205), 115
- Hæmaturia of, (Vesical), 115
- Hernia of, 115
- Hypertrophy of, 115
- Injuries of, 203
- Inversion of, 115
- Irritability of, 117
- Malformations of, (243, 245), 115
- Neuralgia of, 117
- Paralysis of, 117
- Parasitic disease of, 115
- Rupture of, from distention, 115
- Rupture of, from injury, without wound, 203
- Rupture of, from injury, with fracture, Note, 205
- Sacculated, 115
- Sloughing of, 115
- - consequent on parturition, 145
- Spasm of, 117
- Suppuration of, 115
- Ulceration of, 113
- Wound of, 203
- Villous tumour of, 115
- Blepharospasmus, 51
- Blood calculus of the bladder, 115
- Blood, Extravasation of, (29)
- Blood vessels, Diseases of, Note, 61 - Injuries of, Note, 193-209
- Blue gum, from lead, (87), 177
- Boil, 171
- Boil, Delhi, 173
- Bone, Abscess, Chronic, of, 151
- Atrophy of, 151
- Cancer of, (153), 19
- Caries of, 151
- Cartilaginous tumour of, 153
- Cyst of, 153
- Degeneration of articular surfaces of, 155

BRA

Bone, Diseases of, Note, 151 - Excision of, Note, 221 - - from the head, 221 ---- by trephining, 221 ---- lower Extremity, 221 - - upper Extremity, 221 Bone, Exostosis of, see Osseous tumour of, (21), 153 - - Diffused, see Diffused osseous tumour of, (21), 153 Bone, Fibro cystic tumour of, 153 - Fibrous tumour of, 153 - Fractures of, 191-211 - fracture of, Spontaneous, Note, 151 - fracture of, Operation for ununited, 221 - Hypertrophy of, 151 — Ivory tumour of, (21), 153 - Malformations of, (237, 243), 153 - Myeloid tumour of, 153 - Necrosis of, 151 - - Acute, 151 - Non-malignant tumours of, 153 - Operations on, 221 - Osseous tumour of, (21), 153 ----- Cancellated, (21), 153 ---- Diffused, (21), 153 ____ Ivory, (21), 153 - Parasitic disease of, 153 - Refracture of, Operation, 221 - Rickets of, (153), 25 - Scrofulous disease of, (153), 25 - Syphilitic disease of, (153), 15 Bothriocephalus, (233), 101 BOTULI, Venenum, 184 Bow-leg, 155 Brain, Abscess of, 33 - absent, Malformation, (237), 35

- Aneurism of the arteries of the, 35
- Atrophy of, Definition, 33
- Cancer of, (35), 19
- Concussion of, 191
- of, 155 | Diseases of, 33

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

(255)

BRA Brain, Diseases of the arteries of the, 35 — Ectopia of, Malformation, (245), 35

- Embolism of the arteries of the, 35
- Fibrous tumour of, 35
- Hernia of, Malformation, (245), 35
- Hypertrophy of, 33
- Impaction of coagula in the arteries of the, 35
- --- Inflammation of, Definition, 33 --- Laceration of, without fracture, 193
- Malformations of, (237, 245), 35
- ______ Manutimations 04, (201, 210
- Osseous tumour of, 35
- Parasitic disease of, 35
- rudimentary, Malformation, (237), 35 Brain, Softening of, Atrophic, see White S. of,
- 35 Brain, softening of, red, 33
- - white, Note, 35
- ____ yellow, 33
- Syphilitic disease of, (35), 15
- Thrombosis of the arteries of the, 35
- Tubercular deposit in, (35), 25
- Bread, Mouldy, Poison, 185
- Breast, Female, Abscess of, 147
- ----- from parturition, (145), 147
- Breast, Female, Adenoid tumour of, see Chronic mammary tumour of, 149
- Breast, Female, Atrophy of, 147
- - Cartilaginous tumour of, 149
- --- Cancer of, (147), 19
- --- Colloid of, (149), 19
- — Complex cystic tumour of, 149 — — Cyst of, 149
- Breast, Female, Cysto-sarcoma of, see Complex cystic tumour of, 149
- Breast, Female, Diseases of, 147
- Breast, Female, Enchondroma of, see Cartilaginous tumour of, 149
- Breast, Female, Epithelial cancer of, (149), 19
- - Fatty tumour of, 149
- — Fibro-plastic tumour of, 149
- — Fibrous tumour of, 149
- — Hyperæsthesia of, 149
- — Hypertrophy of, 147 — — Inflammation of, 147
- - Innammation or, Att
- - following parturition (145), 147
- ----- Medullary cancer of, (147), 19
- Breast, Female, Neuralgia of, see Mastodynia, 149
- Breast, Female, Non-malignant tumours, 149 — — Osseous tumour of, 149

BUR

Breast, Female, Painful subcutaneous tumour of. see Fibrous tumour of, 149 Breast, Female, Parasitic disease of, 149 — — Scirrhus of, (147), 19 ----- Sinus of, 147 - - Vascular tumour of, 149 Bright's disease, Definition, 111 - - Acute, 111 ---- Chronic, 111 Broad ligament of the uterus, Abscess of, 127 ---- Cyst of, 127 ____ Diseases of, 127 - - Inflammation of, 127 Bronchi, Cancer of, (75), 19 - Contraction of, 75 - Dilatation of, 75 - Diseases of, 73 - Foreign bodies in, (75), 197 - Malformations of, (239), 75 - Non-malignant tumours of, 75 - Parasitic disease of, 75 - Tubercle of, (75), 25 - Ulcer of, 75 Bronchial catarrh, 73 Bronchial gland, Abscess of, (69), 79 - - Cancer of, (69, 79), 19 — — Diseases of, (69), 79 — — Enlargement of, (69), 79 — — Inflammation of, (69), 79 - - Non-malignant tumours of, (69), 79 Bronchial tubes, Casts of, 75 Bronchitis, 75 - Acute, 75 - Chronic, 75 BRONCHOCELE, 68 Bronchocele, Exophthalmic, Definition (51), 69 BRONCHOCELE EXOPHTHALMICA, (50), 68 - PULSANS, 68 Bronchocele, Pulsating, 69 Bronzed Skin, see Addison's disease, (169). 71 Brow ague, (7), 41 Brucia, Poison, 183 Bubo, Gonorrhœal, 117 - Indurated syphilitic, (69), 13 Suppurating syphilitic, (69), 15 Bunion, (171), 161 Burn and scald of the larynx, (197). 189 Burns and scalds, Note, (173), 189 - - of the eye, 195

(256)

BUR

Bursa patellæ, enlarged, 161 Bursæ enlarged, 161 Bursal abscess, 161 Bursal cyst, see Synovial cyst, (23) Bursal tumour, Definition, 161 Bursting of lymphatics, 69 BYRSÆ PATELLÆ AMPLIFICATIO, 160 BYRSARUM ALIARUM AMPLIFICATIO, 160 Cæsarean section, 227 118 - for the removal of fætal remains, 227 Calabar bean, Poison, 183 Calcareous degeneration, (31) - - of the arteries, 61 ---- cerebral arteries, 35 - - valves of the heart, 59 Calcification of the dental periosteum, 85 Calculi of the pancreas, 107 - - prostate gland, 117 - Removal of, 223 ----- biliary, 223 - - salivary, 223 - - by lithotomy, 225 ----- lithotrity, 225 - - - extraction of fragments, 225 ------ dilatation of the female urethra, 225 CALCULI FELLEI, 106 - GLANDULÆ PROSTATÆ, 116 - PANCREATIS, 106 Calculus and concretions, 31 Calculus of the bladder, 115 - - Blood, 115 - - Carbonate of lime, 115 - - Cystic oxide, 115 - - Fibrinous, 115 - - Oxalate of lime, 115 - - Phosphate of lime, 115 - - Triple phosphate, 115 - Urate of Ammonia, 115 - - Uric acid, 115 - - Uric oxide, 115 - Urostealith, 115

CAN Calculus of the bladder, Xanthic oxide, see Uric. oxide, C. of, 115 Calculus impacted, of the urethra, 119 - of the kidney, 113 - Salivary, 95 - in the ureter, 113 CALCULUS ET CONCRETA, (30) CALCULUS INHÆRENS ITINERI URINÆ VIRILI - RENUM, 112 - SALIVOSUS, 94 - VESICÆ, 114 - - ACIDUM URICUM, 114 - - Ammoniæ uras, 114 - - CALCIS CARBONAS, 114 ------ OXALAS, 114 — — — PHOSPHAS, 114 - - FIBROSUS, 114 - - OXIDUM CYSTICUM, 114 Calculus vesica, Oxidum xanthicum, vide C.v. O. CYSTICUM, 114 CALCULUS VESICE, PHOSPHAS TRIPLEX, 114 - -- SANGUINEUS, 114 - UROSTEATOMA, 114 CALVARIA CURTA, Deformitas ingenita, 236 Camphor, Poison, 183 CAMPHORA, Venenum, 182 CANALIS UTERI OCCLUSUS, 128 Cancellated osseous tumour, (21) Cancer, Definition, Notes, (31), 15-19 - of the Absorbent System, (69), 19 ----- antrum, (83), 19 - - anus, (103), 19 ----- auricle, (53), 19 - - bladder, (115), 19 - - bone, (153), 19 - - brain, (35), 19 ----- breast, female, (147), 19 ----- bronchi, (75), 19 - - bronchial glands, (69, 79), 19 --- cellular tissue, (161), 19 - - ear, internal, (55), 19

EXPLANATIONS .- The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in Italics. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered ; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

(257)

CAN Cancer, of the eye, (49), 19 - - eyelids, (51), 19 — — Fallopian tube, (127), 19 - - fauces, (93), 19 - - gall bladder, (107), 19 - - glands, (69), 19 — — gums, (85), 19 - - heart, (61), 19 — — hepatic ducts, (107), 19 - - intestines, (101), 19 — — jaws, (83), 19 — — joints, (155), 19 - - kidney, (113), 19 - - lips, (81), 19 - - liver, (105), 19 - - lung, (77), 19 — — male mamilla, (151), 19 — mesenteric glands, (109), 19 ----- mediastinum, (79), 19 - - mouth, (81), 19 - - muscles, (157), 19 — — nerves, (37), 19 - - nose, (55), 19 --- cesophagus, (95), 19 — within the orbit, (51), 19 - of the ovary, (125), 19 ---- palate, (93), 19 - - pancreas, (107), 19 ---- penis, (121), 19 --- pericardium, (57), 19 - - peritoneum, (109), 19 — — pharynx, (93), 19 - - pleura, (79), 19 ---- prepuce, (121), 19 ---- prostate gland, (117), 19 - - rectum, (103), 19 --- scrotum, (121), 19 - - skin, (171), 19 — — spinal cord, (37), 19 - - spine, (157), 19 - - spleen, (107), 19 — — stomach, (97), 19 — — supra-renal capsules, (71), 19 - - tendons, (159), 19 - - thyroid gland, (69), 19 - - tongue. (91), 19 - - tonsils, (91), 19

CAR

Cancer, of the trachea, (75), 19 — — vagina, (131), 19 — — vulva, (131), 19 Cancer, Alveolar, see Colloid, 19 Cancer, Chimney sweeper's, see Epithelial cancer of the scrotum, (121), 19 Cancer, Colloid, see Colloid, 19 Cancer, Epithelial, Definition, 17 — — of the breast, female, (149), 19 — — — larynx, (73), 19 ---- scrotum, (121), 19 - - - uterus, (129), 19 Cancer, Hard, see Scirrhus, 17 Cancer, Local, Note, 19 - Medullary, Definition, 17 — — of the breast, female, (147), 19 - Melanotic, Definition, 17 - Osteoid, Definition, 17 Cancer, Soft, see Medullary, 17 Cancer, Villous, Note, 17 Cancroid, see Epithelial cancer, 17 Cancrum oris, (171), 81 Canities, 169 Cannabis Indica, Poison, 181 Cantharides, Poison, 185 CANTHARIS, Venenum, 184 Capsule of Glisson, Thickening of the, 105 - of the lens, Extraction of the, Operation, 217 ---- Laceration of the, Operation, 217 CAPUT AORTÆ DESCENDENTIS COARCTATUM VEL OBLITERATUM, Deformitas ingenita, (238), 64 CAPUT AUT NULLUM AUT RUDE, Deformitas ingenita, 236 CAPUT OBSTIPUM, 158 Carbonate of lime calculus, 115 Carbonic acid, Poison, 185 Carbonic oxide, Poison, 185 CARBONIS VAPOR, Venenum, 184 Carbuncle, (161), 171 CARBUNCULUS, (160), 170 CARCINOMA, (30), 14-18 - ANI, (102), 18 - ARTICULORUM, (154), 18 - AURICULÆ, (52), 18 - AURIS INTERIORIS, (54), 18 - CAPSULARUM SUPRARENALIUM, (70), 18 - CEREBRI, (34), 18 - COLIS, (120), 18

s

CAR

CARCINOMA CORDIS, (60), 18 - CUTIS, (170), 18 - CUTIS NASI, (54), 18 - DUCTUUM JECINORIS, (106), 18 - FAUCIUM ET PALATI, (92), 18 - GINGIVARUM, (84), 18 - GLANDULÆ PROSTATÆ, (116), 18 — — тнумі, (70), 18 - - THYROIDIS, (68), 18 - GLANDULARUM, (68), 18 - - BRONCHIALIUM, (68, 78), 18 - - MESENTERII, (108), 18 - INTESTINORUM, (100), 18 - JECINORIS, (104), 18 - LABRORUM, (80), 18 - LIENIS, (106), 18 - LINGUÆ, (90), 18 - MAMMÆ FŒMINEÆ, (146), 18 - MAMMILLÆ VIRILIS, (150), 18 - MAXILLARUM, (82), 18 - MEDIASTINI, (78), 18 - MEDULLÆ IN SPINA, (36), 18 MEMBRANÆ CELLULOSÆ, (160), 18 - MUSCULORUM, (156), 18 - NASI, (54), 18 - NERVORUM, (36), 18 - OCULI, (48), 18 - CESOPHAGI, (94), 18 - ORGANORUM ABSORBENTIUM, (68), 18 - ORIS, (80), 18 - OSSIUM, (152), 18 - OVARII, (124), 18 - PALPEBRARUM, (50), 18 - PANCREATIS, (106), 18 - PARTIUM INTRA ORBITAS SITARUM, (50), 18 - -- SINGULARUM, 18 - PERICARDII, (56), 18 - PERITONÆI, (108), 18 - PHARYNGIS, (92), 18 - PLEURÆ, (78), 18 — ряжрити, (120), 18 - PULMONIS, (76), 18 — RECTI INTESTINI, (102), 18

(258)

CAR CARCINOMA RENUM, (112), 18 - SCROTI, (120), 18 - SPINÆ, (156), 18 - TENDINUM, (158), 18 - TESTICULI, (122), 18 - TONSILLARUM, (90), 18 - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, (74), 18 - TUBI FALLOPIANI, (126), 18 - UTERI, (128), 18 - VAGINÆ, (130), 18 - VENTRICULI, (96), 18 - VESICÆ, (114), 18 - VESICULÆ FELLIS, (106), 18 - VULVÆ, (130), 18 Carcinoma alveolare, vide MORBUS COLLODES, 18 Carcinoma caminos purgantium, vide CARCI-NOMA EPITHELIOSUM SCROTI, (120), 18 Carcinoma durum, vide SCIRRHUS, 16 CARCINOMA ENCEPHALOIDES DURUM, 16 - EPITHELIOSUM, 16 — — scroti, (120), 18 - - UTERI, (128), 18 - MEDULLOSUM, 16 Carcinoma molle, vide C. MEDULLOSUM, 16 - NIGRUM, 16 - OSTOIDES, 16 - VILLOSUM, 16 Cardiac valves imperfect, Malform., (239), 59 Cardialgia from pregnancy, 135 Caries of the alveoli, 85 - of bone, 151 - - of the dental tissue, 83 Caries and necrosis of the spine, 155 CARIES ET NECROSIS OSSIUM, 150 ------ SPINÆ, 154 CARO RANCIDA ET MORBIDA, Venenum, 184 CARO VENENATA, Venenum, 184 Carpus, Dislocation of, 207 - Fracture of, 207 Cartilage, Displacement of articular 155

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration. (259)

CAR

Cartilage, Loose, 155 - - Removal of, Operation, 223 - Ulceration of, 153 Cartilages and ligaments of the spine, Ulceration of the, 155 Cartilaginous tumour, (21) - - of the antrum, 83 - - of bone, 153 - - of the female breast, 149 ------ gums, 85 ----- jaws, 83 CARTILAGO ARTICULARIS LOCO MOTA, 154 - LIBERA, 154 CASEUS VENENATUS, 184 Casts of the bronchial tubes, 75 Catalepsy, 39 CATALEPSIS, 38 Cataract, 47 - Congenital, 47 - Fluid, 47 - Hard, 47 - Soft, 47 - Traumatic, 47 - Operations for, 215-217 Catarrh, (29) Catarrh of the bladder, see Cystitis, 113 Catarrh, Bronchial, 73 - Laryngeal, 71 Catarrh, Nasal, see Coryza, 71 Catarrh of the Uterus, 127 ----- Vagina, 129 — — — during pregnancy, (137), 127 Catarrhal ophthalmia, 43 CATARRHUS, (28) - BRONCHIORUM, 72 - EPIDEMICUS, 8 - LARYNGIS, 70 Catarrhus Narium, vide GRAVEDO, 70 CATARRHUS UTERI, 126 - VAGINÆ, 128 Catarrhus vesica, vide Cystitis, 112 Caustic alkalies, Poisons, 179 CAVA CORDIS, NUMERO DEFICIENTIA, Deformitas ingenita, (238), 60 Cavities of the heart deficient in number. Malformation, (239), 61 (239), 61 Cellular tissue, Abscess of, 161

CER Cellular tissue, Cancer of, (161), 19 — — Diseases of, 161 - - Emphysema of, 161 - - Foreign substances in, (161), 213 - Hæmorrhage of, 161 - - Inflammation of, 161 - - Inflammatory induration of, in the newly born, 161 - - Non-malignant tumour of, 161 - Parasitic disease of, 161 Cellulitis, Pelvic, 127 - - consequent on parturition, (145), 127 Cementum, Abnormal development of, 89 Cephalhæmatoma, from contusion of the head, 191 Cephalhæmatoma, Malformation, 245 Cephalic paracentesis, Operation, 229 Cerebral arteries, Aneurism of, 35 Cerebral arteries, Atheroma of, see Fatty degeneration of, 35 Cerebral arteries, Calcareous degeneration of, 35 - Diseases of, 35 - - Embolism of, 35 - - Fatty and calcareous degeneration of, 35 - Impaction of coagula in, 35 Cerebral arteries, Ossification of, see Calcareous degeneration, 35 Cerebral arteries, Thrombosis of, 35 Cerebral Hæmorrhage, see Sanguineous apoplexy, 33 Cerebral nerves, Injuries of, 193 Cerebri, Hernia, 191 Cerebro-spinal fever, Definition, (33), 5 Cerebro-spinal Meningitis, Epidemic, see Cerebro-spinal fever, (33), 5 CEREBRUM FLUIDUM ALBENS, 34 - - FLAVENS, 32 CEREBRUM RUDE VEL MINUS ABSOLUTUM, Deformitas ingenita, (236), 34 Cervix femoris, Fracture of, 209 Cervix uteri, Elongation of, 129 - - Cancer of, as an obstacle to parturition, 139 - - Hæmorrhage from Thrombus of, during parturition, 143 - - Sloughing of, consequent on parturition, 145

(260)

CER CERVIX RIGIDA, 12 CERVIX UTERI PRODUCTA, 128 Chancre, Hard, 13 - Soft, 15 Chapped nipple, 147 Cheek, Abscess of, 81 - Cyst of, 81 Cheese, Poisonous, 185 Cheloid, (21), 173 Chemical injuries of the eyelids and eye, 195 Chemosis, see Edema of the subconjunctival tissue, 43 Chest, Contusion of, 199 - Injuries of, 199 - - of the vessels of the, 199 - perforating wound of, 199 - wound of the parietes of the, 199 Chicken pox, 3 Chigoe, Parasite, (234), 161, 175 Chilblain, 171 Child crowing, see Laryngismus Stridulus, 39 Chimney Sweeper's Cancer, see Epithelial cancer of the scrotum, (121), 19 Chionyphe Carteri, Parasite, (234), 175 Chlorine, Poison, 185 Chloroform vapour, Poison (185), 181 CHLOROFORMI VAPOR, Venenum, (184), 180 Chlorosis, (133), 27 CHLORUM, Venenum, 184 Cholera, Asiatic, see Malignant, 7 Cholera, Malignant, Definition, (101), 7 Cholera, Serous, see Malignant, 7 Cholera, Simple, (101), 7 Cholera, Spasmodic, see Malignant, 7 Cholera Asiatica, vide C. PESTIFERA, 6 CHOLERA PESTIFERA, (100), 6 Cholera Serosa, vide C. PESTIFERA, 6 CHOLERA SIMPLEX, (100), 6 Cholera Spastica, vide C. PESTIFERA, 6 Choleraic diarrhœa, (100), 7 Cholesteotoma, (21) Chorea, 39 - during pregnancy, 133 Choroid, Diseases of, 47

CIC Choroidal apoplexy, 47 Choroiditis, 47 Chromium, Poison, 179 Chronic abscess of bone, 151 Chronic albuminuria, see Chronic Bright's disease, 111 Chronic Bright's disease, 111 - bronchitis, 75 - chorea, 39 - cystitis, 113 - dementia, 41 Chronic desquamative nephritis, see Chronic Bright's disease, 111 Chronic enlargement of glands, 67 - - of the prostate gland, 117 - gout, Definition, 13 - hydrocephalus, 33 - inflammation of the female breast, 147 ------ thyroid gland, 69 - interstitial keratitis, 45 - laryngitis, 73 - lupus, 23 - mammary tumour, 149 - mania, 41 - ophthalmia, 43 - orchitis, 123 - osteo-arthritis, Definition, (155), 13 _____ of spine, 157 - peritonitis, 109 - pleurisy, 79 - pneumonic phthisis, 77 Chronic rheumatic arthritis, see Chronic osteoarthritis, (155), 13 Chronic rheumatism, Definition, 13 - synovitis, 153 - thickening of the dental periosteum, 85 - ulcer of the stomach, 97 Cicatrices, 173 - Operations for. (For their subdivision see 'Operations for Cicatrices'), 227 Cicatrix, or band of the vagina, 131 - - as an obstacle to parturition, 139 CICATRIX VEL HABENULA VAGINÆ, 130 CICUTA VIROSA, Venenum, 182

(261)

CIM Cimex, Irritation caused by, 175 Circulatory System, Diseases of, 57 - - Disorders of from pregnancy, 135 Cirrhosis of the liver, 105 - - lung, 77 CIRRHOSIS JECINORIS, 104 - PULMONIS, 76 CIRSOCELE, 122 Cirsoid aneurism, 65 Clavicle, Dislocation of, 205 - Fracture of, 207 CLAVUS, 170 Cleft palate, Malformation, (241), 93 Club-foot, 159 Club-hand, 159 COAGULA CORDIS FIBRINOSA, 58 - IMPACTA IN ARTERIAS CEREBRI, 34 - VENARUM FIBRINOSA, 64 Coal gas, Poison, 185 COARCTATIO LARYNGIS, 72 - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, 74 - TENDINUM, FASCIARUM, MUSCULORUM, 158 Cocculus Indicus, Poison, 183 Cœlelmintha, Parasites, 232 Colchicum, Poison, 179 Cold, exposure to, 189 Coles pusillus, clitoridi similior, Deformitas ingenita, (240), 121 Colic, 101 - during pregnancy, 135 - Lead, (101), 177 Colic, Painter's, see Lead colic, (101), 177 Collapse of lung, 77 COLLAPSIO PULMONIS, 76 Colloid, Definition (31) 19 Colloid Cancer, see Colloid, 19 Colloid, local, 19 - of the female breast, (149), 19 - - intestines, (101), 19 ---- liver, (105), 19 - - muscles, (159), 19 - - pancreas, (107), 19 ----- peritoneum, (109), 19 - - spleen, (109), 19 Colloid or gelatinous cyst, (23) Coloboma, Malformation, (241), 45 COLOTOMIA, Opus chirurgicum, 224 Colotomy, Operation, 225 - Inguinal, 225 - Lumbar, 225

CON Colour blindness, see Faulty perception of colours, 49 COLUM, 100 - EX PLUMBO, (100), 176 Colours, Faulty perception of, 49 Commencement of the descending aorta contracted or obliterated, Malform., (239), 65 Complete cretinism, 25 Complex cystic tumour, (23) - - - of the female breast, 149 ----- of the ovary, 125 Compound cysts, (23) Compound fracture of the vault of the skull with depression, 191 - - - without depression, 191 COMPRESSIO ARTERIÆ, Opus chirurgicum, 216 CONCRETA IN INTESTINIS, 100 Concretion, (31) Concretions in the absorbent system, (67), 213 - Intestinal, (101), 203 Concussio cerebri, 190 Concussion of the brain, 191 Condyloma, (21), 173 - of the anus, 103 ----- skin, (21), 173 - from gonorrhœa, 119 - - - of the penis, (121), 119 ----- of the vulva, (131), 119 CONDYLOMA ANI, 102 - COLIS, (120), 118 --- CUTIS, 172 - GONORRHOÏCUM, 118 - VULVÆ GONORRHOÏCUM, (130), 118 Confluent Small-pox, Definition, 3 Congenital cataract, (245), 47 - displacements and unusual positions of parts of the foetus, 245 - hydrocele of the tunica vaginalis, 123 - inguinal hernia, (245), 99 CONGENITAL MALFORMATIONS, 237 - syphilis, (245), 15 - umbilical hernia, (245), 99 Congestio jecinoris, vide AMPLIFICATIO J., 104 CONGESTIO LIENIS, 106 - PASSIVA, (28) - - PULMONIS, 76 Congestion of the liver, 105

(262)

CON COR Congestion of the spleen, 107 Contusion of the head, 191 - Passive, (29) - - neck, 197 - - of the lung, 77 — — lower extremity, 209 Congestive apoplexy, 33 - - pelvis, 203 Conical cornea, 45 - - upper extremity, 205 Conium, Poison, 181 CONTUSUS OCULUS CUM HÆMORRHAGIA IN-Conjunctiva, Diseases of, 43 TERIORE, 194 - Fatty tumour of, 43 - -- LENTE ELISA, 194 - Foreign bodies in, 195 - - RUPTA SCLEROTICA, 192 - Metallic stains of, 43 CONTUSUM A TERGO, 200 ---- from lead, (177), 43 - IN ARTERIIS, (64), 192-208 - - from nitrate of silver, (179), 43 ----- CAPITE, 190 - Parasitic disease of, 43 - - FACIE, 192 - Wound of, 195 - - MEMBRIS INFERIORIBUS, 208 Conjunctival ophthalmia, 43 - - MEMBRIS SUPERIORIBUS, 204 Conjunctivitis, 43 - - OCULO, 192 CONSEQUENTIA EX IRITIDE, 44 - - PARTIBUS MOLLIORIBUS CERVICIS, 196 Constipation, 101 ---- PELVI, 202 - during pregnancy, 135 CONSTRICTIO TEMPORARIA ARTERIARUM, Opus chirurgicum, 216 - - RUPTIS MUSCULIS, 200 Constriction, temporary, of arteries, Opera-- - - RUPTIS VISCERIBUS, 200 tion, 217 Conversio in Calcem, vide DEGENERATIO CAL-Continued fever, Simple, Definition, 5 CAREA, (30) Continuity of nerves with nerve centres, CONVERSIO IN CALCEM MUSCULORUM, 156 incomplete, Malformation, 237 Convulsions, 39 Contracted granular kidney, see Granular K., 111 - from pregnancy, 135 Contracted palmar fascia, 159 - during parturition, 143 CONTRACTIO, (30) - Infantile, 39 Contraction, (31) - Puerperal, 145 - of the larynx, 73 Copper, Poison, 177 - of tendons, fasciæ, or muscles, 159 Cord, Spermatic, Diseases of, 121 - of the trachea and bronchi, 75 - Hydrocele of, 121 Contusion of the abdomen, 201 ----- Diffused, 123 ------ with rupture of muscles, 201 ____ Encysted, 123 - - - - of viscera, 201 - - Neuralgia of, 123 - of arteries, (65), 193-209 - - Non-malignant tumour of, 123 - of the back, 201 Cord, Spinal, Diseases of (For their sub-- - chest, 199 division, see Spinal Cord), 35 - - eye, 193 Cord, Spinal, Injury of, 201 - - with dislocation of the lens, 195 Corn, 171 - - - hæmorrhage into the globe, 195 Cornea, Conical, 45 - - - rupture of the sclerotic, 193 Cornea, Diseases of, 45 - - face, 193 - Foreign bodies in, 195

COR

Cornea, Opacity of, 45 - Ulcer of, 45 - Wound of, 195 CORNEA CACUMINATA, 44 - OPACA, 44 Cornua, 173 Coronary arteries, Disease of, 61 CORPORA ADVENTITIA, 192-208 - - ET CONCRETA IN ORGANIS ABSORBENTIBUS, (66), 212 - - ET CONCRETA IN INTESTINIS, (100), 202 -- IN AURE SITA, 192 - -- -- ANTRO, (82), 192 - - BRONCHIIS, (74), 196 - -- CORNEAM VEL CONJUNCTIVAM RECEPTA, 194 - -- FORAMINE AURIS, (52), 192 - - INHÆRENTIA IN MEMBRIS INFERIORIBUS, 208 - - INHÆRENTIA IN MEMBRIS SUPERIORIBUS, 204 - - IN ITINERE URINÆ VIRILE, (204), 118 ------ LARYNGE, (72), 196 ------ MEMBRANA CELLULOSA, (160), 212 --- NARIBUS, (56), 192 - - - ŒSOPHAGO, (94), 196 - - ORGANIS ABSORBENTIBUS, (66), 212 - - PERITONÆO SITA, 202 ____ PULMONE, (76), 196 - -- RECTO INTESTINO ET ANO, (102), 204 - - INTRA OCULUM RECEPTA, 194 CORPORA LIBERA IN TUNICA VAGINALI, 122 Corpus adventitium, (30) Corpus liberum, vide CARTILAGO LIBERA, 154 Corymbose Small-pox, Definition, 3 Coryza, 71 Cough during pregnancy, 135 Cow-pox, (187), 3 Crab-louse, Irritation caused by, 175 Cranium defective, 237 CRASSITUDO AUCTA VELAMENTI JECINORIS, 104 Cretinism, Definition, 25 - Complete, Definition, 25 - Incomplete, Definition, 27 CRETISMUS, 24

263)

CYS Croton oil, Poison, 179 Croup, 71 Croup, Spasmodic, see Laryngismus stridulus, (73), 39Crus Barbadicum, vide ELEPHANTIASIS ARABUM, 170 Crushing, Asphyxia from, 189 Cryptococcus cerevisiæ, see Torula cerevisiæ, Parasite, (234), 97, 115 CUPRUM, Venenum, 176 Curable cretinism, see Incomplete cretinism, 27 Curara, see Wourali, Poison, (187), 181 CURVATURA SPINÆ EX TRANSVERSO, 156 - - IN FRONTEM, 156 Curvature of spine, Anterior, 157 ----- Lateral, 157 - Rickety, (25), 157 Cutaneous affections of the auricle, (53) - or piliferous cyst, (23) _____ of the ovary, 125 - System, Diseases of, 163 Cutis ærea, vide MORBUS ADDISONI, 70 Cut-throat, 197 Cyanogen, Poison, 185 CYANOGENIUM, Venenum, 184 Cyanide of potassium, Poison, 181 Cyanosis, 61 Cyclops, Malformation, 243 Cynanche tonsillaris, see Quinsy, 91 Cynanche maligna, see Sloughing sore throat, 91 Cyst, (23, 31) - of the antrum, 83 - of the alveoli, Dentigerous, 85 - Aneurismal, (23) - of bone, 153 - of the breast, female, 149 Cyst, Bursal, see Synovial, C. (23) Cyst of the broad ligament, 127 ---- cheek, 81 - Colloid or gelatinous, (23) - Cutaneous or piliferous, (23) ____ of the ovary, 125 - Dentigerous, (23) - - of the ovary, 125 Cyst. Dermoid, see Cutaneous, or piliferous, (23)- - of the ovary, see cutaneous or piliferous cyst of, 125 Cyst of the eyelids, 51

CYS DAC Cyst of the Fallopian tube, 127 CYSTIS, CUTIGERA SIVE PILOSA OVARII, 124 - of the female breast, 149 - COLLODES SIVE GLUTINOSA, (22) - Hæmorrhagic, (23) - DENTIGERA, (22) - of the kidney, simple, 113 Cystis dermatodes, vide CUTIGERA SIVE PILOSA, - - Urinary, from injury, 113 (22)- of the jaws, 83 CYSTIS GLANDULÆ THYROIDIS, 68 - - larynx, 73 ----- PROSTATÆ, 116 - - lips, 81 - HÆMORRHAGICA, (22) - - liver, 105 - JECINORIS, 104 - - male mamilla, 151 - LABRORUM, 80 - Mucous, (23) - LARYNGIS, 72 - of muscle, 159 - LIGAMENTI LATI, 126 - of the nose, Sebaceous, 55 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - Oily, (23) - MAMMILLÆ VIRILIS, 150 - of the ovary, containing tegumentary - MAXILLARUM, 82 structures, 125 - MUCOSA, (22) ---- Cutaneous or piliferous, 125 ---- Dentigerous, 125 - MUSCULORUM, 158 - Piliferous, or cutaneous, (23) - OLEOSA, (22) - of the prostate gland, 117 - OSSIUM, 152 - Sanguineous, (23) - OVARII TEGUMENTORUM AD SIMILITUDINEM, - Seminal, (23) 124 - Serous, (23) - PALPEBRARUM, 50 - Suppurating, (23) - RENUM SIMPLEX, 112 - Synovial, (23) - - URINALIS (EX INJURIA), 112 - of the thyroid gland, 69 - SANGUINEA, (22) - of the vulva, mucous, 131 - SEBACEA NASI, 54 CYSTES, COMPOSITÆ SIVE FECUNDÆ, (22) - SEMINALIS, (22) - NON MALIGNÆ, (18) - SEROSA, (22) - SIMPLICES SIVE INFŒCUNDÆ, (22) - SUPPURANS, (22) Cystic disease of the testicle, 123 - SYNOVIALIS, (22) - tumour, Complex, (23) - TUBI FALLOPIANI, 126 - - - of the female breast, 149 Cystitis, 113 ---- ovary, 125 Cystocele, 131 - - with intracystic growths, (23) Cysts, Compound or proliferous, (23) - - - - of the ovary, 125 - Non-malignant, (19) Cysticercus, (233), 35, 45, 51, 61, 77, 105, 149, - Simple, or barren, (23) 161. (For the species of, see Cysticercus), Cystosarcoma, see Complex cystic tumour, (23) p. 233 - of the female breast, see Complex cystic. Cystis, (22, 30) tumour of, 149 CYSTIS ANEURYSMICA, (22) - - ovary, see Complex cystic tumour of, 125 - BUCCARUM, 80 Cystis byrsalis, vide C. SYNOVIALIS, (22) Dacryolith, 49 CYSTIS, CUTIGERA SIVE PILOSA, (22) DACRYOLITHI, 48

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

.

DAN

Dance, St. Vitus', see Chorea, 39 Dandriff, see Pityriasis, 165 Darnel, Poison, 183 Death, sudden, after delivery. (For subdivision see "Delivery, sudden death after,") 147 Deadly nightshade, Poison, 181 Deaf-dumbness, (245), 55 Deafness, 55 - from disease, 55 Functional or nervous, 55 Decolorata plumbo conjunctiva, (176), 42 Debility, Definition, 177 Decayed meat, Poison, 185 DEFECTIO ANIMÆ, 60 - - IN GRAVIDIS, 134 - AURIS EXTERIORIS. AURICULA ADHÆRENS, Deformitas ingenita, (236), 52 - CEREBRI, Deformitas ingenita, (236), 34 - CORDIS, Deformitas ingenita, (236), 60 - GENITALIUM MULIEBRIUM EXTERIORUM, Deformitas ingenita, (240), 130 - GENITALIUM VIRILIUM EXTERIORUM, Deformitas ingenita, (240), 120, 122 - MEMBRI INFERIORIS ALTERUTRIUS, Deformitas ingenita, 236 - MEMBRORUM INFERIORUM, Deformitas ingenita, 236 - NASI, Deformitas ingenita, (236), 56 - OCULORUM, Deformitas ingenita, (236), 48 - OVARIORUM, Deformitas ingenita, (240), 124 - PARTIUM EXTREMARUM SUPERIORUM ET IN-FERIORUM, Deformitas ingenita, 236 - PERICARDII, Deformitas ingenita, (238), 56 - PULMONUM, Deformitas ingenita, (238), 76 - RENUM, Deformitas ingenita, (240), 112 - TESTICULORUM, Deformitas ingenita, (240), 122 - UTERI, Deformitas ingenita, (240), 128 - VAGINÆ, Deformitas ingenita, (240), 130 - VESICULÆ FELLIS, Deformitas ingenita, (238), 106 DEFECTIONES VARIÆ VISUS, 48 Defective growth of lower jaw, 89 Defects of sight, various, 49 Deficiency of milk, (147) Deficient Menstruation, see Scanty M., 133 Defluxio ciliorum, vide MADAROSIS, 50 DEFORMITAS ANGULARIS SPINÆ, 156 - ARTICULORUM EX ANKYLOSI, 152 Deformitas ingenita, (30)

| 2 | 68 | 5 | |
|-------|----|---|--|
| 2 | 0 | 0 | |
| | | | |

(

| DEF |
|---|
| DEFORMITATES INGENITÆ, 236 |
| Deformitates ingenitæ ani, (238), 102 |
| |
| — — AURICULÆ, (236), 52 |
| — — Auris interioris, (236) , 54 |
| — — CEREBRI, (236, 244), 34 |
| — — colis, (240), 120 |
| Concoctionis apparatus, (238), 86, 94, |
| 100, 102 |
| |
| CORPORIS UNIVERSI, 236 |
| DUCTUUM JECINORIS ET VESICULÆ FELLIS, |
| (238, 240), 106 |
| EX COËUNTIBUS AB UTROQUE LATERE DIMI- |
| DIIS PARTIBUS, &c., 242 |
| COHÆRENTIBUS INTER SE BINIS FŒTIBUS, |
| 244 |
| LATIUS PATENTE COMMISSURA DIMIDI- |
| ARUM A LATERIBUS PARTIUM, &c., 242 |
| PARUM COËUNTIBUS AB UTROQUE LATERE |
| PARTIBUS DIMIDIIS, &c., 240 |
| MEDIARUM REGIONUM & PRIORI |
| PARTE, 240 |
| A TERGO, 242 |
| |
| LORUM FOETUUM, 242 |
| |
| — — FAUCIUM ET PALATI, (240), 92 |
| — — FORAMINIS AURIS, (236), 52 |
| |
| 128, 130 |
| VIRILIUM, (240, 244), 120, 122 |
| |
| — — IRIDIS (240), 44 |
| ITINERIS URINÆ VIRILIS, (242, 244), 118 |
| — — JECINORIS (238), 104 |
| — — LABRORUM, (240), 80 |
| — — LARYNGIS, (238), 72 |
| LENTIS CAPSULÆQUE, (244), 46 |
| MEDULLÆ IN SPINA, (236, 242), 36 |
| — — NASI (236–240), 56 |
| NERVORUM APPARATUS, (236, 242, 244), |
| 34, 36 |
| — — OCULI, (286, 242, 244), 44-50 |
| — — ŒSOPHAGI, (238), 94 |
| — — ossium (236, 242), 152 |
| ovarii (240), 124 |
| — — PALPEBRARUM, (236), 50 |
| — — PERICARDII, (238), 56 |
| |
| RENUM, (240, 242), 112 |
| |

| DEF | DEN |
|---|--|
| DEFORMITATES INGENITÆ RESPIRANDI APPARA- | Degeneration, Fatty and Calcareous, of the |
| тия, (238, 244), 72–76 | cerebral arteries, 35 |
| | valves of the heart, 59 |
| 56-60, 64 | - Fatty, of the heart, 61 |
| — — SCROTI, (242), 120 | — — of muscles, 157 |
| SENSUUM SINGULARIUM APPARATUS, (236), | - Fibroid, (31) |
| 44-56 | of the heart, 61 |
| | - Pulpy, of the synovial membrane, 153 |
| — — TESTICULI, (240, 244), 122 | - Tubercular, of the suprarenal capsules, |
| TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, (238), 74 | (71), 15 |
| URINÆ APPARATUS, (240-244), 112, 114, | DELIRIUM ALCOHOLICUM (40), 180 |
| 118 | Delirium tremens, (41), 181 |
| UTERI (240, 242), 128 | Delivery, Sudden death after, 147 |
| | — — from embolism, 147 |
| | entrance of air into the veins |
| | from separation of the placenta, 147 |
| | impaction of coaguli in the heart |
| Deformities, Reparative operations for, 229 | and pulmonary artery, 147 |
| Deformity, Amputation for, Operation, 223 | |
| - from ankylosis of joint, 153 | |
| - of spine, Angular, 157 | embolism, 147 |
| - of spine, from malformation, 157 | Demodex folliculorum, Parasite, (234), 169 |
| Degeneratio, (30) | Dementia, Definition, 41 |
| - ADIPOSA ET CALCAREA, idem valent, Atheroma, | - Acute, 41 |
| Conversio in calcem, (30) | - Chronic, 41 |
| - ADIPOSA ET CALCAREA ARTERIARUM, 60 | Dengue, Definition, 5 |
| ARTERIARUM CEREBRI, 34 | Denguis, 4 |
| | Dental periosteum, Calcification of, 85 |
| - ADIPOSA CORDIS, 60 | Chronic thickening of, 85 |
| | Diseases of, 85 |
| CALCAREA, (30) | and alveoli, Fracture of, 89 |
| - CARTILAGINIS ET SUMMORUM OSSIUM ARTICU- | Granulation or polypus of, 85 |
| LARIUM, 154 | — — Hæmorrhage from, 89 |
| — FIBROSA, (30) | Inflammation of, 85 |
| — — CORDIS, 60 | Mechanical injuries of, 89 |
| - IN PULPAM MEMBRANÆ SYNOVIALIS, 152 | Mercurial inflammation of, (177), 85 |
| - TUBERCULOSA CAPSULARUM SUPRARENALIUM, | — — Phosphoric inflammation of, (179) 87 |
| (70), 24 | — — Polypus of, 85 |
| Degeneration, (31) | Rheumatic inflammation of, 85 |
| - of cartilage, and of the articular surfaces | Dental pulp, Diseases of, 83 |
| of bones, 155 | Gangrene of, 83 |
| - Fatty and Calcareous, (31) | Inflammation of, 83 |
| Degeneration, Fatty and Calcareous, of ar- | — — Irritation of, 83 |
| teries, 61 | |

EXPLANATIONS .- The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in Italics. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered ; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

(267)

DEN

Dental tissue, Abnormal development of, 87 - Absorption of, 83 ---- Caries of, 83 - Diseases of, 83 - - Exostosis of, 83 - - Necrosis of, 83 Dentigerous cyst, (23) — — of the ovary, 125 Dentine, Abnormal development of the, 87 DENTITIO, 82 - INORDINATA, 86 Dentition, Irregular, 87 Deposit, Fibrinous, (29) - - of the kidney, 111 ------ spleen, 107 - Fibroid, of the liver, 105 - Gouty, and other deposits of the auricle, 51 - Scrofulous, within the eyeball, (49), 25 - Syphilitic, of the liver, (105), 15 — — of muscles, (157), 15 - - of the lung, (77), 15 Deposits, Various morbid, of the vitreous body, 47 DEPOSITA EX PODAGRA ET ALLIS MORBIS IN AURICULA, 50 - - SYPHILIDE IN JECINORE, (104), 14 - FIBROSA IN JECINORE, 104 - FIBRINOSA, (28) - MORBIDA VARIA IN CORPORE VITREO, 46 Depressed nipple, 147 DEPRESSIO LENTIS, Opus chirurgicum, 216 Depression of the lens, Operation, 217 DERMATAGRA, 164 Dermoid cyst, see Cutaneous or piliferous C., (23) - - of the ovary, see Cutaneous C. of, 125 DESCENSUS CALCULI PER URETERES, 112 DETRACTIO CALCULORUM, Opus Chir., 222 ------ DILATATIO URINÆ ITINERIS FŒ-MINEL, 224 - FELLEORUM, 222 - - SALIVOSORUM, 222 - CARTILAGINUM LIBERARUM, 222 - CORPORUM ADVENTITIORUM, 222 - GLANDIUM PLUMBEARUM, 222

DIL DETRACTIO LENTIS, Opus chirurgicum, 216 - RELIQUIARUM FOETUS, 226 - RERUM PENITUS CONDITARUM VEL INHÆREN-TIUM, 222 - TUMORUM, 222 - - OCULO CIRCUMJACIENTIUM, 216 Development, Abnormal, of the alveoli, 89 ----- cementum, 89 — — — dental tissue, 89 ----- dentine, 89 ----- enamel, 89 DEVORANDI DIFFICULTAS, 94 Diabetes, (113), 27 Diabetes mellitus, see Diabetes, (113), 27 Diaphragm, Fissure of, Malformation, 241 Diaphragmatic hernia, Malformation, (245), 99 Diarrhœa, 101 - from pregnancy, 137 - Choleraic, (101), 7 DIARRHOLA CHOLERICA, (100), 6 DIDUCTIO EPIPHYSIUM IN MEMBRIS INFERIORI-BUS, 208 - - IN MEMBRIS SUPERIORIBUS, 204 Diffuse inflammation (of cellular tissue), Definition, Notes, 9 - periostitis, 151 Diffused aneurism, Explanation, 63 Diffused exostosis, see Diffused osseous tumour of bone, (21), 153 Diffused osseous tumour of bone, (21) 153 - palmar ganglion, 161 Digestive System, Diseases of, 81 - - Disorders of, from pregnancy, 135 Digitalin, Poison, 183 DIGITALINUM, Venenum, 182 Digitalis, Poison, 183 DIGITI COHÆRENTES, Deformitas ingenita, 242 Dilaceration of teeth, 89 DILATATIO, (30) - ARTERIARUM, 62 - CORDIS, 58 - INTESTINORUM, 98 - PHARYNGIS, 92 - PROMPTA STRICTURÆ, Opus chirurgicum, 226 - SIMPLEX OSTIORUM CORDIS, 58 - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, 74 - VENTRICULI, 96 Dilatation, (31)

- of arteries, 63
- of the bronchi, 75

268

DIL Dilatation of the heart, 59 - - of the left side of the, 59 ---- right side of the, 59 --- -- valvular orifices of the, 59 - - intestines, 99 - - pharynx, 93 ----- stomach, 97 - - trachea and bronchi, 75 Dimensions, Alteration of, (31) Diphtheria, Definition, (71, 91), 9 Diphtheritic paralysis, (39, 159), 9 Direct inguinal hernia, 99 DIRUPTA EX PARTE ARTERIA, 62 DIRUPTIO ARTERLÆ, 62 - - EX IPSIUS VITIO, 62 ---- MORBO EXTRANEO, 62 - CORDIS, 60 - CORDIS VEL PULMONIS CITRA VULNUS AUT FRACTURAM, 198 - LIENIS, (108), 200 - MUSCULORUM, (158), 212 - TENDINUM, (158), 212 - VENARUM, (67), 192-208 - VEL LACERATIO PERINÆI IN PARTURIENTIBUS, 142 - - UTERI IN PARTURIENTIBUS, 142 - - VAGINÆ IN PARTURIENTIBUS, 142 - - VESICÆ IN PARTURIENTIBUS, 142 Discharge, Watery, from the uterus during pregnancy, 137 Discrete Small-pox, see Distinct Small-pox, 3 Disease, Addison's, 71 - Amputation for, Operation, 223 Disease, Amyloid, see Lardaceous D., (31) Disease, Bright's, Definition, 111 ---- Acute, 111 ---- Chronic, 111 - of the coronary arteries, 60 - - lachrymal gland, Operation for, 215 - Lardaceous (for subdivision, see Lardaceous D.), (31) - of the mastoid cells, 53 - mucous membrane of tympanum, 53 --- ossicles of the tympanum, 53

DIS

Disease, Organic, of the ear, 55 Disease, Waxy, see Lardaceous D., (31) Diseased meat, Poison, 185 DISEASES, GENERAL, A. 3 DISEASES, GENERAL, B. 11 DISEASES, LOCAL, 29 Diseases of the Absorbent System, 67 - Alveoli, 85 ---- Anus, 101 - - Antrum, 83 - Arteries, 61 - - Auricle, 51 ----- Bladder, 113 - Blood Vessels, Note, 61 ---- Bones, 151 - Brain and its membranes, 33 - - Breast, Female, 147 - - Broad ligament, 127 - Bronchi, 73 - Bronchial Glands, (69), 79 — — Cellular tissue, 161 - - cerebral arteries, 35 - Choroid, 47 - - Circulatory System, 57 - Conjunctiva, 43 - - coronary arteries, 61 - Cord, Spermatic, 121 ------ Spinal, 35 ---- Cornea, 45 - - Cutaneous System, 163 - - Dental periosteum, 85 - - Dental pulp, 83 - - Dental tissue, 83 - - Digestive System, 81 - - Ductless Glands, 69 ---- Ear, 51 - Ear, Internal, Note, 55 - - Endocardium, 57 - - Eustachian tube, 53 - - Eye, 43 - - Eyelids, 49 - - External meatus, 53 - - Fallopian tube, 127

----- Fauces, 91

DIS Diseases of the Female breast, 147 - - Female Organs of Generation, 125 - - Gall bladder, 107 - - Generative System, 121 - Generation, Female Organs of, 125 - - Male Organs of, 121 - - Gums, 83, 85 _____ Heart, 57 - - Heart, of the Muscular Structure, 59 - - of the valves, 57 - - Hepatic ducts, 107 - Hernial sac, 101 - - Intestines, 97 - - Iris, 45 - - Jaws, 83 ---- Joints, 153 - - Kidney, 111 - - Lacrymal apparatus, 49 ____ glands, 49 — — Larynx, 71 - - Lens and its Capsule, 47 - _ Lips, 81 - - Liver, 105 --- Locomotion, of the Organs of, 151 - of the Lung, 75 - - Male Mamilla, 151 — — Male urethra, 119 - - Mediastinum, 79 — — Membrana tympani, 53 - - Mesenteric glands, 109 - - Mouth, 81 - - Muscles, 157 - Muscular System, 157 - muscular system, of appendages, 161 ---- Nerves, 37 - - Nervous System, 33 ---- Nose, 55 ---- Nostrils, 71 - within the Orbits, 51 - of the Esophagus, 95 - - Organs of Locomotion, 151 - - Ovary, 125 - - Palate, 91 - - Pancreas, 107 - - Penis, 121 - Pericardium, 57 - Peritoneum, 109 - Pharynx, 93 - - Pleura, 77

- - Prostate gland, 117

DIS

Diseases of the Rectum and Anus, 10 - Respiratory System, 71 ____ not strictly local, 71 — — Retina, 47 - - Salivary glands, 95 - - Sclerotic, 45 ---- Scrotum, 121 ----- Spleen, 107 - - Spermatic cord, 121 - - Spinal cord and its Membranes, 35 ----- Spine, 155 ----- Stomach, 95 - - Suprarenal capsules, 71 ----- Skin, 163 ____ Parasitic, 173 - - Teeth, Gums, and Alveoli, 83 - - Thyroid gland, 69 ---- Tongue, 89 - - Trachea and bronchi, 73 - - Tunica vaginalis, 123 - Tympanum, 53 - - Ossicles of the, 53 - - Tympani, Membrana, 53 - Urethra, Male, 119 - Urinary System, 111 ---- Veins, 65 - - Vitreous body, 47 Diseases, Functional, (31) - - of Female Organs of Generation, 133 - - of the Nervous System, 39 - Specific, of the dental periosteum, gums, or alveoli, 85 Dislocation of acromio-clavicular joint, 207 - - astragalus, 211 ---- clavicle, 207 --- elbow, 207 — — Fallopian tube, 127 - - fibula, of the head, 211 - - foot, 211 - globe of the eye, 195 ----- hip, 211 - hyoid bone, 197 - - jaw, 193 --- knee, 211 - - lens, with contusion of the eye, 195

| DIS Dislocation of the lower extremity, Note, 211 | DY |
|--|---|
| - metatarsus and phalanges, 211 | DOLOR MAMMARUM, 148 |
| os calcis, 211 | DOLORES ET SPASMI NOTE |
| ovary, 125 | Double fœtus, Malforma |
| — — patella, 211 | — harelip, (241), 81 |
| phalangeal joints of the hand, 207 | - kidney, Malformation |
| — — shoulder, 207 | — quartan ague, 7 |
| — — spine, Note, 201 | — tertian ague, 7 |
| sternoclavicular joint, 207 | - uterus, Malformation |
| tarsal bones, 211 | - vagina, Malformation |
| teeth, 89 | Dracunculus Medinensis |
| | nensis, Parasite, (232) |
| upper extremity, Note, 207 | Dropsy, (29) |
| wrist and carpus, 207 | Dropsy, Acute renal, a |
| Dislocations, Reduction of, Operation, 219 | disease, 111 Dropsy of the Follow |
| Disorders of the Circulatory System from | Dropsy of the Fallopian |
| pregnancy, 135 | - General, Definition, 2 - of hernial sac, 101 |
| Digestive System from pregnancy, 135 | - of joints, 153 |
| Generative System from pregnancy, | - of the ovary, Encyste |
| 135 | - of the pericardium, 5 |
| Intellect, 41 | Drowned persons, Rest |
| Nervous System from pregnancy, 133 | tion, 231 |
| Respiratory System from pregnancy, | Drowning, Asphyxia fro |
| 135 | Ductless Glands, Disease |
| - Urinary System from pregnancy, 137 | Ductus arteriosus perv |
| Disorganization, total, of the eye, from in- | (239), 65 |
| jury, (195), 45 | Ductus arteriosus prem |
| Displacement of articular cartilage, 155 | formation, (239), 65 |
| Displacements and distortions of uterus, 129 | DUCTUS ARTERIOSUS A PA |
| - of the uterus during pregnancy, 137 | mitas ingenita, (238), 6 |
| Dissecting Aneurism, see Partial rupture of | PRÆMATURE CLAU |
| artery, 63 | genita, (238), 64 |
| Distended rectum as an obstacle to partu- | - JECINORIS IMPERVII, |
| rition, 139 | (240), 106 |
| Distention of the bladder, 115 | - THORACIS OBSTRUCTUS, |
| DISTENTIO VESICÆ, 114 | - VITELLINUS PATENS, De |
| Distinct Small-pox, 3 | Dumbness, or deaf-dumb |
| Distoma crassum, Parasite, (233), 101 | Dura Mater, Inflammatic |
| - heterophyes, Parasite, (233), 101 | DURITIES EX INFLAMMATIO |
| - lanceolatum, Parasite, (233), 107, 101 | 160 |
| - ophthalmobium, Parasite, (233), 47 | Dysenteria, 96 |
| Distortions of the Uterus, 129 | Dysentery, 97 |
| Diuresis, 113 | Dysmenorrhœa, 133 |
| Dolor faucium, 90 | Dyspepsia, 97 |
| | |

1

1

DYS

ES ET SPASMI NOTHI IN GRAVIDIS, 136 fotus, Malformation, 245 elip, (241), 81 ney, Malformation, (243), 113 rtan ague, 7 ian ague, 7 us, Malformation, (243), 129 ina, Malformation, (243), 131 culus Medinensis, see Filaria Mediis, Parasite, (232), 161, 173 (29)Acute renal, see Acute Bright's se, 111 of the Fallopian tube, 127 eral, Definition, 27 ernial sac, 101 ints, 153 e ovary, Encysted, 125 e pericardium, 57 d persons, Resuscitation of, Opera-231 ng, Asphyxia from, 189 s Glands, Diseases of, 69 arteriosus pervious, Malformation, 65 arteriosus prematurely closed, Maltion, (239), 65 ARTERIOSUS A PARTU PERVIUS, Deforingenita, (238), 64 REMATURE CLAUSUS, Deformitas in-(238), 64 ORIS IMPERVII, Deformitas ingenita, 106 ACIS OBSTRUCTUS, 66 LINUS PATENS, Deformitas ingenita, 240 ss, or deaf-dumbness, (245), 55 ater, Inflammation of, Note, 33 EX INFLAMMATIONE IN RECENS NATIS, RIA, 96 ry, 97 orrhœa, 133 ia, 97

DYS

Dysphagia, 95 Dyspnæa from pregnancy, 135 Dysuria from pregnancy, 137

Ear, Diseases of, 51 - External, absent, pinna adherent, Malformation, (237), 53 - Foreign bodies in, 193 - Internal, Cancer of, 55 - - imperfect, Malformation, (237), 55 — — Malformations of, (237), 55 - - Organic disease of, 55 - Meatus externus, closed, Malformation, (237), 53 Echinococcus hominis, Parasite, (233), 35, 51, 77, 105, 109, 113, 125, 149, 153, 161 Eclampsia, see Puerperal convulsions, 145 Ecthyma, 169 Ectopia of brain, Malformation, (245), 35 ---- heart, Malformation, (245), 61 — — intestines, Malformation, (245), 99, 101 Ectozoa, 234 Ectropium, 49 - Operation for, 215 Eczema, 167 - of the labia, (131), 167 ECZEMA LABIORUM, (130), 166 Effluvia, Noxious, Poisons, 185 Elaterium, Poison, 179 Elbow, Dislocations of, 207 Elephantiasis Arabum, 171 Elephantiasis Gracorum, see True leprosy, (171), 23Elephantiasis of the scrotum, 121 ELEPHANTIASIS SCROTI, 120 Elephas, see Elephantiasis Arabum, 171 Elongated uvula, 93 Elongation of the cervix of the uterus, 129 Embolism of arteries, 63 - - cerebral arteries, 35 - as a cause of sudden death after delivery. 147 Embolus Arteriarum, 62 - ARTERIARUM CEREBRI, 34 Emphysema of the cellular tissue, 161 Emphysema (of the lung), 77 - - Interlobular, 77 - - Vesicular, 77 EMPHYSEMA MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160

EPI

Enamel, Abnormal development of, 89 Encephaloid, Hard, see Medullary cancer, 17 Encephalitis, Definition, Note, 33 Enchondroma, see Cartilaginous tumour, (21) - of bone, see Cartilaginous tumour of, 153 - of the female breast, see Cartilaginous tu mour of, 149 Encysted dropsy of the ovary, 125 Endocarditis, Note, 57 Endocardium, Diseases of, 57 Enlarged bursa patellæ and enlargement of other bursæ, 161 Enlarged lobe of the prostate gland, see Nonmalignant tumour of, 117 Enlarged tonsils, 91 Enlargement, Simple, of the liver, 105 - of the bronchial glands, (69), 79 - - mesenteric glands, 109 ENTEROCELE RECTI, 130 Enteric fever, Definition, Note, 5 Enteritis, 95 Entophyta, Parasites, 234 Entozoa, Parasites, 234 Entropium, 49 - Operation for, 215 Ephelis, 169 Ephemera, Puerperal, Definition, (143), 11 EPHEMERA PUERPERARUM, (142), 10 Ephidrosis, 173 Epicanthis, 49 Epidemic cerebro-spinal meningitis, see Cerebrospinal fever, (33), 5 Epididymis, Abscess of, Gonorrhœal, 119 Epididymitis, 123 - Gonorrheal, 119 Epigastric hernia, 99 Epiglottis, Inflammation of, 71 - Ulceration of, 71 EPILEPSIA, 38 Epilepsy, 39 Epileptic vertigo, 39 Epiphyses, Separation of, of the lower extremity, 209 - - - upper extremity, 207 Epiphyta, Parasites, 234 Epispadic fissure of the urethra, Malformation, (243), 119 Epistaxis, 55 Epithelial Cancer, Definition, (for local subdivision, see Cancer, Epithelial), 17 Epithelioma, see Epithelial cancer, 17

(272)

EQU EQUINIA, (186), 8 Equinia mitis, Definition, (187), 9 Erectile tumour of muscle, 159 Ergot of rye, Poison, 181 ERGOTA, Venenum, 180 Ergotism, (27), 181 ERGOTISMUS, (26), 180 Erysipelas, Definition, (163), 9 Erysipelas, Cellulo-cutaneous, see Phlegmonous erysipelas, 9 Erysipelas, Cutaneous, see Simple E., 9 Erysipelas, Phlegmonous, (161), 9 Erysipelas, Simple, (163), 9 Erythema, 163 Ether-vapour, Poison, (185), 181 Eustachian tube, Obstruction of, 53 Eustrongylus gigas, Parasite, (234), 101, 113 EVULSIO FRAGMENTORUM CALCULORUM EX VESICA, Opus chirurgicum, 224 Exanthematous ophthalmia, 43 Excess of fat on the heart, 59 Excessive menstruation, see Menorrhagia, 133 EXCISIO CAPSULÆ OFACÆ, Opus chirurgicum, 216 - CORPORUM ADVENTITIORUM EX OCULO, Opus chirurgicum, 216 - oculi, Opus chirurgicum, 216 Excision of bones, Note, Operation, 221 ----- from the head, 221 - - from the lower extremities, 221 — — — from the trunk, 221 - - - from the upper extremities, 221 - of the eyeball, 217 - - joints, 219 EXHALATIONES NOXLE, VENENA, 184 - PUTRIDÆ ET PESTILENTES, VENENA, 184 Exhalations, Noxious, Poisons, 185 Exhaustion of muscle, 159 EXINANITIO VIRIUM, 158 Exophthalmic bronchocele, Definition, (51), 69 Exostosis, see Osseous tumour of bone, (21), 153 Exostosis of alveoli, 85 - of dental tissue, 83

EXT

Exostosis of external meatus, see Osseous tumour of, 53 Exostosis diffusa, vide TUMOR OSSEUS DIFFUSUS, (20), 152Exostosis diffused, see Diffused osseous tumour, (21), 153 Exposure to cold, 189 - Infant, 189 EXSECTIO OVARII, Opus chirurgicum, 226 Extension of stiff and deformed joints, Operation, 219 External meatus, Abscess of, 53 - - Accumulation of wax in, 53 - - congenitally closed, Malform., (237), 53 - Diseases of, 53 External meatus, Exostosis of, see Osseous, tumour of, 53 External meatus, Foreign bodies in, (53), 193 - - Inflammation of, 53 — — Malformations of, (237), 53 External meatus, Molluscous tumour of, see Sebaceous tumour of, 53 External meatus, Osseous tumour of, 53 - - Polypus of, 53 - - Sebaceous tumour of, 53 Extra-uterine gestation, 139 Extraction of foreign bodies from the eye, Operation, 217 - - fragments of calculi, Operation, 225 - of the lens, Operation, 217 - - opaque capsule, Operation, 217 Extravasation of blood, (29) - Pulmonary, 77 - of urine, 119 Extremities, Lower, absent, Malformation, 237 - - conjoined (Syreniform fostus), Malformation, 243 - - Contusion of, 209 - - Dislocations of, Note, 211 - -- Excision of bones from, 221 - - False joint of, 211 - - Foreign bodies embedded in, 209 - - Fractures of, 209

EXT Extremities, Lower, Fractures of, ununited, Note, 211 - - Injuries of, 209 - - - of the vessels of the, 209 - - Separation of epiphyses of the, 209 - - Sprain of, Note, 209 ----- Wound of, 209 ----- of joint of the, 209 Extremities, Upper and lower, absent, Malformation, 237 Extremities, Upper, Contusion of, 205 - - Dislocations of, Note, 205 — — Excision of bones from, 221 - - False joint of, 207 - - Foreign bodies embedded in, 205 - - Fracture of, 205 - - Greenstick, of, 205 ------ Ununited, of, Note, 207 - - Injuries of, 205 - - - of the vessels of the, 205 — — Separation of epiphyses of the, 205 - - Sprain of, Note, 205 ---- Wound of, 205 ----- of joint of the, 205 Extremity, One lower, absent, Malform., 237 Extroversion of the posterior wall of the bladder, Malformation, (245), 115 EXULCERATIO CARTILAGINIS, 152 - EPIGLOTTIDIS, 70 - GLANDULÆ PROSTATÆ, 116 - INTESTINORUM, 96 - LIGAMENTORUM ET CARTILAGINUM SPINÆ, 154 - MEMBRANÆ PITUITOSÆ, 54 - CESOPHAGI, 94 - RECTI INTESTINI ET ANI, 100 - VESICÆ, 112 Eye, Burns and scalds of, 195 - Cancer of, (49), 19 - Chemical injuries of the eyelids and, 195 - Contusion of, 193 - - with dislocation of the lens, 195 ----- with hæmorrhage into globe, 195 - - - with rupture of the sclerotic, 193 - Diseases of, 43 - Foreign bodies in, 195 - General affections of, 47 - Injuries of, 193 — Malformations of (237, 243), 49 - Operations on, 215

- Parasitic disease of, 43, 45, 47, 51

FAL Eye, Removal of tumours near, 217 - Total disorganisation of, from injury, (195), 49 - Wounds of, 195 Eyeball, Excision of, Operation, 217 Extraction of foreign bodies from, 217 - Operations on, 215 - Protrusion of, 51 - Scrofulous deposit within, (49), 25 Eye-lashes, Loss of, see Madarosis, 51 Eye-lids, Cancer of, (51), 19 - Chemical injuries of, and eye, 195 - cicatrices of, Operation for, 227 - Cyst of, 51 - Diseases of, 49 - incomplete, Malformation, (237), 51 - Inflammation of, 49 Malformations of (237) 51 - Operations on, 215 Phthiriasis of (51) 175 - remaining united, Malformation, (237), 51 - Wounds of, 195 Eye, globe of the, Dislocation of the, 195 - Hæmorrhage into, from contusion, 195 - - Puncture of, Operation, 217 Eye, globe of the, Ruptured, see Contusion of the eye, with rupture of the sclerotic, 193 Eyesabsent or imperfect, Malformation, (237), 49

FABA CALABARICA, Venenum, 182 Face, Contusion of, 193 - Foreign bodies in soft parts of the, 193 - Fracture of the bones of the, 193 - Hypertrophy of the bones of the, 83 - Injuries of, 193 - Injuries of the vessels of the, 193 - Wounds of, 193 Facial neuralgia, 39 - paralysis, 38 Fæcal abscess, 97 - fistula, 99 Fainting fit, see Syncope, (39), 61 Fallopian tube, Abscess of, 127 --- Cancer of, (127), 19 ---- Cyst of, 127 - Diseases of, 127 - - Dislocation of, 125 ---- Dropsy of, 127

- - Hernia of, 127

т

FAL Fallopian tube, Occlusion of, 127 - - Stricture of, 127 — — Tubercle of, (127), 25 FALSA COLORUM COGNITIO, 48 FAMES, 188 Farcy, Definition, (187), 9 FARCIMINUM, 8 Fasciola hepatica, Parasite, (233), 105 Fat, Excess of, on the heart, 59 Fatty kidney, 111 - liver, 105 - degeneration, (31) - - of arteries, 61 - - cerebral arteries, 35 ____ heart, 61 ____ muscles, 157 ----- valves of the heart, 59 Fatty tumour, Definition, (21) ---- of the breast, 149 - - conjunctiva, 43 _____ skin, 171 Fauces and palate, Cancer of, (93), 19 - - Diphtheria affecting, (91), 8 ____ Diseases of, 91 _____ Fibro-cystic tumour of, 93 ____ Non-malignant tumours of, 93 ____ Stricture of, 93 _ _ _ Syphilitic affection of, (93), 15 ____ Malformations of, (241), 93 FAUCES ULCEROSÆ, 90 Faulty perception of colour, 49 Favus, see Tinea favosa, 173 Febres pestiferæ singularum regionum, vide F. RECIDIVA, 6 Febricula, Definition, 5 FEBRIS CEREBROSPINALIS, (32), 4 - CONTINUA SIMPLEX, 4 - ENTERICA, 4 - FLAVA, 6 Febris infantium remittens, vide F. ENTERICA, 4 FEBRIS INTERMITTENS, 6 - LACTANTIUM, 142 - PUERPERARUM, (142), 10

FEV Febris purpurea pestifera, vide F. CEREBRO-SPINALIS, (32), 4 FEBRIS RECIDIVA, 4 - REMITTENS, 6 Febris rheumatica, v. RHEUMATISMUS ACUTUS, 10 FEBRIS RUBRA, 2 Febris Typhodes, vide F. ENTERICA, 4 Female Breast, Diseases of (for their subdivision, see Breast, Female), 147 Female organs of Generation, Affections of, connected with parturition, 139 - - - - consequent on parturition, 143 ----- Diseases of, in the unimpregnated state, 125 ---- Disorders of, connected with pregnancy, 137 - - Functional diseases of the, 133 ____ Malformations of, (241), 125, 129, 131 Female organs, Internal, Wound of, 203 - perineum and vulva, Wound of, 203 Femoral hernia, 101 Femoris, Cervix, Fracture of, 209 — — Intracapsular fracture of, 209 Femur, Fracture of, 209 FERRI SCOBS, Venenum, 186 FERRUM, Venenum, 178 Fever, Cerebro-spinal, Definition, (33), 5 - Enteric, Definition, 5 Fever, Infantile remittent, see Enteric F., Definition, 5 - Intermittent, see Ague, 7 - Malignant purpuric, see Cerebro-spinal F., (33), 5 Fever, Milk, 143 - Puerperal, Definition, (143), 11 - Relapsing, Definition, 5 - Remittent, Definition, 7 Fever, Rheumatic, see Acute rheumatism, 11 Fever, Scarlet, Note, 3 - - Anginose, Definition, 3 - - Malignant, Definition, 5 - - Simple, Definition, 3 - Simple continued, Definition, 5 - Typhus, Definition, 5

(275)

FEV Fever, Typhoid, see Enteric F., 5 Fever, Yellow, Definition, 7 Fevers, Malignant local, see Remittent F., Note, 7 FIBRINA DEPOSITA, (28) Fibrinous calculus of bladder, 115 -- concretions in the cavities of the heart, Note, 59 - in the veins, 65 - deposit, (29) - - of the kidney, 111 Fibro-calcareous tumour, Definition, (19) Fibro-cartilaginous tumour (21) Fibro-cellular tumour, (19) - - of the fauces, 93 ------ palate, 93 Fibro-cystic tumour, Definition, (19) ----- of bones, 153 _____ fauces, 93 ____ palate, 93 Fibro-fatty tumour, Definition, (19) Fibro-muscular tumour, Definition, (19) Fibro-nucleated tumour, Definition, (19) Fibro-plastic tumour, Definition, (21) - - of the breast, female, 149 Fibroid degeneration, (31) - - of the heart, 61 - deposit of the liver, 105 - thickening of the valves of the heart, 59 Fibrous tumour, Definition, (19) - - of the antrum, 83 ____ bladder, 115 ____ brain, 35 ____ breast, female, 149 ____ bones, 153 ----- ovary, 125 — — — uterus, 129 Fibula, Dislocation of the head of the, 211 - Fracture of the, 209 Filaria lentis, see Filaria oculi, Parasite, (232), 45, 47 Filaria Medinensis, Parasite, (232), 161, 173 Filaria oculi, Parasite, (232), 45, 47 Fingers, Amputation of, Operation, 221 Fingers or toes conjoined, Malformation, 243 Fingers and toes deficient in number, Malformation, 237 Fingers and toes supernumerary, Malforma tion, 243

FIS

Fish, Poisonous, 185 Fissures, 171 FISSURA ABDOMINIS, Deformitas ingenita, 242 - CALVARLE, 242 - COMMISSURÆ PECTINIS, 242 - EPISPADICA ITINERIS URINÆ, (242), 118 - FACIEI, 240 - HYPOSPADICA ITINERIS URINÆ, (242), 118 - IRIDIS, (240), 44 - LABRI, (240), 80 - MEDULLÆ IN SPINA, (242), 36 - MEMBRANÆ PRIORIS VESICÆ, (242), 114 - NASI, (240), 56 - OSSIS PECTORALIS, 240 - PALATI, (240), 92 - SCROTI, (242), 120 - SEPTI TRANSVERSI, 240 - VERTEBRARUM IN SPINA (SPINA BIFIDA), (242), 37FISSURÆ, 170 - LABRORUM, 80 Fissure of the abdominal walls, Malformation, 243 — — anus, 103 - - operation for, 227 - - bladder, Malformation, (243), 115 - - diaphragm, Malformation, 241 - - face, Malformation, 241 — — iris, Malformation, (241), 45 — — lip, Malformation, (241), 81 - - Single hare-lip, Malformation, (241), 81 - - Double hare-lip, Malformation, (241), 81 - - nose, Malformation, (241), 57 - - palate, Malformation, (241), 93 ------ hard, Malformation, (241), 93 ----- soft, Malformation, (241), 93 - - pubic symphisis, Malformation, 243 ----- scrotum, Malformation, (243), 121 — — skull, Malformation, 243 ----- spinal column (Spina bifida), Malformation, (243, 157), 37 - - spinal cord, Malformation, (243), 37 - - sternum, Malformation, 241 - urethra, Epispadic, Malform., (243), 119 - - Hypospadic, Malformation, (243), 119 Fistula, Abdominal, from injury, and artificial anus, 203 - Operation for, 227 — in ano, 103

276)

FIS

Fistula, Abdominal, Operation for, 227 - Biliary, 107 245 - Fæcal, 99 - Gastric, 97 - of intestines, 99 - Lacrymal, 49 - - Operation for, 215 - Lymphatic, 67 — Recto-urethral, (103), 119 - - Operation for, 227 — Recto-vaginal, (103, 145), 131 - - Operation for, 229 - Recto-vesical, (103), 115 - Salivary, 95 - Urinary, 119 - Vaginal, 131 - Utero-vesical, (115, 145), 127 --- Operation for, 229 - Vesico-intestinal, (99), 115 — Vesico-vaginal, (115, 145), 131 - Operation for, 229 FISTULA, BILIOSA, 106 - INTESTINORUM, 98 - IN VAGINA, 130 - IN VENTRE EX INJURIA ANUSQUE NOTHUS, 202 - LYMPHALIS, 66 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 146 - RECTUM INTER ET ITER URINÆ, (102), 118 - SALIVOSA, 94 - STERCOROSA, 98 - URINALIS, 118 - UTERUM INTER ET VESICAM, (114, 144), 126 - VENTRICULI, 96 - VESICAM INTER ET INTESTINA, (98), 114 - - ET VAGINAM, (114, 144), 130 Flat-foot, see Talipes equino-valgus, 159 Fluid cataract, 47 Fluid tumours, Paracentesis of, Operation, 231 Fœtal remains in the testicle, Malformation, (245), 123Fœtal remains, Removal of, Operation, 227 ---- upper extremity, embedded, 205

| | 100 | - |
|----|-----|---|
| 10 | | R |
| * | ~ | |

Fœtus, constituting a tumour, Malformation, - contained within another foetus, Malformation, 245 - Double, Malformation, 245 Fœtus, Syreniform, Malformation, 243 Fœrus alio in fœru inclusus, Deformitas ingenita, 244 Fœrus DUPLEX, Deformitas ingenita, 244 FOTUS EXTRA UTERUM GESTATUS, Deformitas ingenita, 136 FOTUS SYRENIFORMIS, Deformitas ingenita, 242 - TUMOREM REPRESENTANS, Deformitas ingenita, 244 Fool's parsley, Poison, 183 Foot, Amputation across, Operation, 221 - Dislocations of, 211 Foot, Flat-, see Talipes equino-valgus, 159 Foot, Fracture of the bones of the, 209 FORAMEN AURIS, CLAUSUM, Deformitas ingenita, (236), 52 - OCCLUSUM TUBI FALLOPIANI, 126 FORAMEN OVALE A PARTU PATENS, Deformitas ingenita, (238), 60 - -- PRÆMATURE CLAUSUM, Deformitas ingenita, (238), 60 Foramen ovale, persistent; Malformation, (239), 61- prematurely closed, Malformation, (239), 61 Forearm, Amputation of, 221 - Fracture of, 207 Foreign body, (31) Foreign bodies, of the absorbent system, and concretions, (67), 213 - - in the air passages, (73, 75, 77), 197 — — — antrum, (83), **193** — — — bladder, (205), **115** ---- bronchi, (75), 197 — — — cellular tissue, (161). 213 ---- cornea or conjunctiva, 195 ——— ear, 193

(277)

FOR FRA Foreign bodies in external meatus, (53), 193 FRACTURA SPONTE ORTA PROCESSUS ODONTOÏDIS, ---- eye, 195 154 - - face, soft parts of the, 193 - - intestines, and concretions, (101), - SURÆ, 208 - TIBLE, 208 203 Fracture of the alveoli, 89 ----- larynx, (73), 197 ---- lower extremity, embedded, 209 - - carpus, metacarpus, and phalanges, ------ lung, (77), 197 207 - - cartilages of the larynx, 197 --- -- nose, (57), 193 — — — œsophagus, (95), 197 — — cervix femoris, 209 - - - peritoneal cavity, 203 — — — — Intracapsular, 209 ------ pharynx, (93), 197 - - clavicle, 207 - facial bones, 193 ---- femur, 209 ----- upper extremity, embedded, 205 — — fibula, 209 - foot, of the bones, 209 ---- forearm, 207 ----- vagina, 205 Foreign bodies, Removal of, by operation, 223 Foreign substances in the cellular tissue, ------ hyoid bone, 197 (161), 213 ---- leg, both bones, 209 ---- lower jaw, 193 FRACTUM ET LOCO MOTUM OS COXARUM, 204 - metacarpus, 207 - --- RUPTA VESICA VEL URINÆ ITINERE, 204 — — patella, 209 FRACTURA BASIS CALVARIE, 190 - - pelvis, and dislocation, 205 — BRACHII, 206 - CARPI, METACARPI, PHALANGIUM, 206 and urethra, 205 - of the phalanges of the hand, 207 - CALVARLÆ SUPERIORIS, 190 - - ribs and costal cartilages, with injury - CARTILAGINUM LARYNGIS, 196 - CERVICIS FEMORIS, 208 to the lungs, 199 - - - INTRA CAPSULAM, 208 - - without injury to the - COSTARUM, ILLÆSO PULMONE, 198 lungs, 199 - - LÆSO PULMONE, 198 - - scapula, 207 - CRURIS, UTRIUSQUE OSSIS, 208 - - skull, of the base, 191 - FEMORIS, 208 ---- Compound, with depression, 191 - HUMERI, 206 - - - - without depression, 191 - JUGULI, 206 - -- -- Simple, with depression, 191 - MAXILLÆ INFERIORIS, 192 ----- without depression, 191 - - skull, of the vault, 191 - MEMBRORUM INFERIORUM, 208 - - - NON COIENS, SIVE ARTICULUS NOTHUS, --- spine, Note, 201 208 - Spontaneous, 151 - - SUPERIORUM, 204 - - of the odontoid process, 155 - - - NON COIENS, SIVE ARTICULUS NOTHUS, - of the sternum, 199 204 --- teeth, 89 - - - SURCULARIA, SIVE FLEXURA OSSIS, 204 - OSSIS HYOIDIS, 196 - - trochanter major, 209 - - PECTORALIS, 198 Fractures of the lower extremity, 209 - - SCAPULARUM, 206 ----- ununited (false joint), 209 - OSSIUM FACIEI, 192 - - upper extremity, 205 ----- PEDIS, 208 ---- Greenstick, 205 - PATELLE, 208 - PROCESSUS FEMORIS MAJORIS, 208 Frambæsia, 173

FRE Freckles, see Lentigo and Ephelis, 169 Friction of teeth, 89 FRIGUS, 188 Frost-bite, 171 FULMINIS ICTUS, 188 Functional deafness, 55 Functional diseases, (31) - - of the Female organs of generation, 133 - - nervous system, 39 Fungus hæmatodes, see Medullary cancer, Definition, 17 Fungus testis, see Protrusion of tubuli, 123 - - Operation for, 229 Fungi, Parasitic, 235 - Poisonous, 185 FUNGI VENENATI, 184 FURUNCULUS, 170 FURUNCULUS DELHINUS, 172 Fusible calculus, 115 Fusiform aneurism, 63

Gadfly, Larva of the, (234), 101 Galactorrhœa, 147 Gall-bladder absent, Malformation, (239), 107 Gall-bladder and hepatic ducts, Cancer of, (107), 19 ----- Diseases of, 107 _____ Inflammation of, 107 — — — — Malformations of, (239, 241), 107 — — — — Obstruction of, 107 - - - Parasitic disease of, 107 ---- Perforation of, 107 ____ Ulcer of, 107 Gallstones, 107 - Passage of, through the duct, 107 Ganglion, 161 - Diffused palmar, 161 GANGLION PALMARE DIFFUSUM, 160 GANGRÆNA, (28) - COLIS, 120 - CUTIS, 170 - MUSCULORUM, 156

- NOSOCOMIORUM, 8

| 2 | 7 | 8 | |
|---|---|---|---|
| | | | 1 |

GEN GANGRÆNA ORIS, (170), 80 - PULMONUM, 74 - VULVE, 130 Gangrene, (29) - of the dental pulp, 83 - Hospital, 9 - of the lung, 75 — — muscles, 157 - - penis, 121 ---- skin, 171 — — vulva, 131 Gangrenous stomatitis, see Cancrum oris, 171, 81 Gaseous poisons, 185 — — Asphyxia from, (189), 185 Gastric fistula, 97 Gastritis, 95 - from irritant poison (to be returned under the heading of the poison causing the attack) (95), 177-181 Gastrodynia, 97 GASTROTOMIA, Opus chirurgicum, 224 Gastrotomy, Operation, 225 Gelatinous cyst, (23) - polypus of the nose, 55 **GENERAL DISEASES (A), 3** GENERAL DISEASES (B), 11 General dropsy, Definition, 27 - Injuries, 189 General paralysis, see Paralysis of the insane, (37), 41 Generation, Female organs of, Affections of, connected with parturition, 139 - - - - consequent on parturition, 143 - - Diseases of, in the unimpregnated state, 125 - - Disorders of, connected with pregnancy, 137 - - - Functional diseases of the, 133 - - Malformations of, (241), 125, 129, 131 - Male organs of, Diseases of, 121 ____ Malformations of, (241), 121, 123 Generative System, Diseases of, 121

GEN

GENUA ARCUATA, 154 - INTRORSUM FLEXA, 154 Gestation, Extra-uterine, 139 GINGIVA COERULEA, (86), 176 Gland, Prostate, Diseases of (for their subdivision, see Prostate gland), 117 - Thymus, Diseases of (for their subdivision, see Thymus Gland), 71 - Thyroid, Diseases of (for their subdivision, see Thyroid Gland), 69 Glanders, Definition, (187), 9 Glands, Atrophy of, 67 - Cancer of, (69), 19 - Chronic enlargement of, 67 - Hypertrophy of, 67 - Inflammation of, 67 - Scrofulous diseases of, (69), 25 - Suppuration of, 67 - Syphilitic inflammation of, (69), 15 Glands, Bronchial, Abscess of, (69), 79 - - Cancer of, (69, 79), 19 ----- Diseases of, (69), 79 — — Enlargement of, (69), 79 — — Inflammation of (69), 79 - - Non-malignant tumours of, (69), 79 Glands, Ductless, Diseases of, 69 Glands, Mesenteric, Abscess of, 109 ---- Cancer of, (109), 19 - Diseases of, 109 - - Enlargement of, 109 - - Inflammation of, 109 - - Non-malignant tumours of, 109 Glands, Salivary, Diseases of, 95 Glandular tumour, (21) Glass, Pounded, Poison, 187 Glaucoma, 47 Gleet, 119 Globe of the eye, Dislocation of, 195 - - Hæmorrhage into, from contusion, 195 - - Puncture of, Operation, 217 Globe of the eye, Ruptured, see Contusion of the eye, with rupture of the sclerotic, 193 Glossitis, 89 Glottis, Edema of, 73 - Paralysis of, 73 - Spasm of, 73 Glottis, Spasm of, as a synonym of Laryngismus stridulus, (73), 39

GUM

Goître, Definition, 69 Gonorrhœa and its complications, 117 — in the Female, (131), 117 - - Male, (121), 117 - of the penis, (121), 117 - - vagina, (131), 117 GONORRHEA FEMINARUM, (130), 116 - MARIUM, (120), 116 - MUCOSA, 118 Gonorrhœal bubo, 117 - inflammation (29) - iritis, (119), 45 - ophthalmia, (119), 43 Gonorrhaal orchitis, see Epididimytis, 119 Gonorrhœal rheumatism, Defin., (119, 153), 11 Gout, Acute, Definition, 13 - Chronic, Definition, 13 Gout, Retrocedent, see Gout, Acute and Chronic, Note, 13 Gouty and other deposits in the auricle, 51 - inflammation, (29) Gouty kidney, see Granular Kidney, 111 Gouty synovitis, Note, (155), 13 Grain, Poisonous, 185 GRANA VENENATA, 184 Granular inflammation of the uterus, 127 - kidney, 111 — tubercle of the brain, (35), 25 Granulation of the dental periosteum, 85 GRAVEDO, 70 Grease, see Equinia mitis, (187), 9 Green sickness, see Chlorosis, (133), 27 Greenstick fracture of upper extremity, 205 Grinders' asthma, 77 Guinea worm, Parasite, (232), 161, 173 Gum-boil, 85 Gums, Atrophy of, 85 Blue, from lead, (87), 177 - Cancer of, (85), 19 - Diseases of, 85 - Hypertrophy of, 85 - Induration of (in infancy), 85 - Inflammation of, 85 --- Mercurial, (177), 85 — — Phosphoric, (179), 87 - Non-malignant tumours of, 85 - Polypus of, 85 * - Scurvy of, (87), 27 - Specific diseases affecting, 85 - Tumour, Cartilaginous, of, 85 - -- Vascular, of, 85

280)

GUM

Gums, Ulceration of, 85 Gunshot wound of the neck, 197 - wounds, 191-209 96 HABITUS STRUMOSUS, 24 Hæmatemesis, 97 Hæmatocele, 123 - periuterine or pelvic, (161), 127 HEMATOCELE CIRCUMUTERINA SIVE PELVICA, (160), 126Hæmatoma auris, 51 Hæmaturia renalis, 113 - vesicalis, 115 Hæmoptysis, 25, 77 Hæmorrhage, (29) - into the cellular tissue, 161 Hæmorrhage, Cerebral, see Apoplexy, 33 Hæmorrhage, into the globe of the eye, with contusion, 195 - Intestinal, 99 - Operations for, 219 - into the ovary, 125 - during parturition, 141 - post partum, 143 - during pregnancy, 137 - from the rectum, 103 ------ uterus, 133 - Spinal, 37 Hæmorrhagia, (28) Hæmorrhagia e recto intestino, 102 - GRAVIDARUM, 136 - INTESTINALIS, 98 - MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160 - OVARII, 124 - PARTURIENTIUM, 140 - PUERPERARUM, 142 - PULMONALIS, 76 - SPINALIS, 36 Hæmorrhagic Cyst, (23) - Small pox, 3 HÆMORRHOIDES, 102 Hæmorrhoids, External, 103 - Internal, 103 - from pregnancy, 135

HEA

Hand, Amputation of the, Operation, 221 - - of parts of the, 221 - - of the, at the wrist joint, 221 - Club-, 159 Hands and feet articulated to scapulæ and pelvis, Malformation, 237 Hanging, Asphyxia from, 189 Hard Cancer, see Scirrhus, 17 Hard Cataract, 47 - Chancre, 13 Hard Encephaloid, see Medullary Cancer, 17 Hard palate, Fissure of, see Cleft palate, (241), 91 Hare-lip, (241), 81 - Operation for, 229 Harvest-bug, Irritation caused by, 175 Hay asthma, 71 Head, absent or rudimentary, Malformation, 237 - Excision of bone from, Operation, 221 - - - by trephining, 221 Heart, Abscess of, Note, 59 - - Pyæmic, Note, (59), 11 - absent, Malformation, (239), 61 - Aortic aperture of, obstructed or imperfect, Malformation, (239), 59 - Aneurism of. 61 ---- Acute, Note, 61 - Atrophy of, 59 - Cancer of, (61), 19 - Cavities of, deficient in number, Malformation, (239), 61 61 - Dilatation of, 59 - Diseases of, 57 - - muscular structure of the, 59 - Ectopia of, Malformation, (245), 61 - Excess of fat on, 59 - Fatty degeneration of, 61 - Fibrinous concretions in the cavities of the, Note, 59 - Fibroid degeneration of, 61

| HEA | 1 |
|--|-----|
| Heart, Hernia or Ectopia of, Malformation, | 1 |
| (245), 61 | 1 |
| - Hypertrophy of, 59 | |
| — Injuries of, (61), 199 | |
| - Irregularity of the action of the, 61 | I |
| - Left auriculo-ventricular aperture of, | - |
| obstructed, Malformation, (239), 59 | - |
| - Malformations of, (239, 243, 245), 59, 61 | 1 |
| - Palpitation of, 61 | |
| - Parasitic disease of, 61 | |
| - Pulmonic aperture of, obstructed, Malfor- | I |
| mation, (239), 59 | - |
| - Right auriculo-ventricular aperture of, | - |
| obstructed, Malformation, (239), 59 | - |
| - Rupture of, Note, 61 | - |
| - Rupture of, from injury without wound | |
| or fracture, (61), 199 | - |
| - Septa of, incomplete, Malformation, (239), | - |
| 61 | 17- |
| - septum, Auricular, incomplete, (239), 61 | - |
| - Ventricular, incomplete, (239), 61 | - |
| - Valve-disease of, 57 | - |
| - Valves of, imperfect, Malformation, (239), | - |
| 59 | - |
| Malformations of the, (239, 243), 59 | - |
| supernumerary, Malformation, (243), | |
| 59 Warm 1 of 100 | - |
| - Wound of, 199 | |
| Heartburn from pregnancy, 135 | 1 |
| Hellebore, Black, Poison, 181 | |
| - White, Poison, 181 HELLEBORUS NIGER, Venenum, 180 | 100 |
| Heneralopia, 49 | |
| | |
| Hemicrania, see Brow Ague, (7), 41 Hemiplegia, 37 | |
| Hemlock, Poison, 181 | |
| Hemlock dropwort, Poison, 183 | |
| - Water-, Poison, 183 | |
| Hemp, Indian, Poison, 181 | |
| Henbane, Poison, 181 | |
| Hepatic ducts and gall bladder, Cancer of, | - |
| (107), 19 | - |
| | |
| Inflammation of, 107 | |
| | - |
| Malformations of, (239, 241), 107 | - |
| Obstruction of, 107 | - |
| Parasitic disease of, 107 | |
| Perforation of, 107 | |
| | - |
| Hanatitia 105 | |

HER

Hereditary Syphilis, Definition, 15 Hernia, Abdominal, see H. or ectopia of the intestine through the abdominal walls, Malformation, (245), 99, 101 Hernia of the bladder, 115 - (or ectopia) of brain, Malformation, (245), 35 - cerebri (from injury), 191 Hernia, Diaphragmatic, see Hernia or ectopia of the intestines through the diaphragm, Malformation, (245), 99 Hernia, Epigastric, 99 - of the Fallopian tube, 127 - Femoral, 101 - (or ectopia) of the heart, (245), 61 - Incisions for (for their subdivision, see Incisions for Hernia), 225 - Inflamed, 99 - Inguinal, 99 - - Congenital (245), 99 - - Direct, 99 - -- Incomplete, 99 - — Oblique, 99 - -- Scrotal, 99 - of the intestines, 99 - (or ectopia) of the intestines, Malformation, (245), 99, 101 ---- through the diaphragm, Malformation, (245), 99 - - - - through the abdominal walls, Malformation, (245), 99 ------ through the umbilicus, Malformation, (245), 99 - Irreducible, 99 - Ischiatic, 101 - (or ectopia) of lungs, Malform., (245), 77 - Lumbar, 99 - Obstructed, 99 - Obturator, 101 - Operations for, 225 - of the ovary, 125 - Perineal, 101 - Pudendal 101 - Reducible, 99 - of the stomach, 97 - Strangulated, 99 - Umbilical, 99 - Umbilical, see Hernia or ectopia of intestines through the umbilicus, Malformation (245), 99- of the uterus, 129

Hepatitis, 105

- vaginal, 101

(282)

| HER | НУр |
|--|---|
| Hernia of the vagina, 131 | HERNIA SIVE ECTOPIA INTESTINORUM PER SEP- |
| | TUM TRANSVERSUM, (244), 98 |
| | UMBILICUM, (244), 98 |
| - Ventral, 99 | |
| Hernia Abdominalis, v. H. INTESTINORUM PER | Hernial sac, Closure of, with fibrinous effu- |
| ABDOMEN, Deformitas ingenita, (244), 98 | sion, 101 |
| HERNIA DIAPHRAGMATICA, Deformitas ingenita, | Diseases of, 101 |
| (244), 98 | Dropsy of, 101 |
| - EPIGASTRICA, 98 | Inflammation of, 101 |
| - FEMORALIS, 100 | Laceration of, 101 |
| - INFLAMMATA, 98 | Moveable bodies in, 101 |
| - INGUINALIS, 98 | Suppuration of, 101 |
| | Herpes, Note, 167 |
| | Herpes preputialis, (117), 167 |
| | HERPES PR. PUTII, (116), 166 |
| — — песта, 98 | Hexathyridium venarum, Parasite, (233), 67 |
| SCROTALIS, 98 | - pinguicola, Parasite, (233), 125 |
| - INTESTINORUM, 98 | Hip, Amputation of, Operation, 221 |
| - ISCHIADICA, 100 | - Dislocation of, 211 |
| LUMBARIS, 98 | Hooping cough, (71), 9 |
| - OBSTRUCTA, 98 | Hordeolum, 49 |
| - OBTURATORIA, 100 | Hospital gangrene, 9 |
| OVARII, 124 | Housemaid's knee, see Enlarged bursa patellæ, |
| - PERINEALIS, 100 | 161 |
| - PUDENDALIS, 100 | Humerus, fracture of, 207 |
| - REPONENDI PATIENS, 98 | Hydatids of the Tænia, see Cysticercus and |
| | Echinococcus, Parasites, (233) |
| | HYDRARGYRUS, Venenum, 176 |
| - TUBI FALLOPIANI, 126 | Hydrocele, 123 |
| UMBILICARIS, 98 | - Congenital, 123 |
| Hernia umbilicaris, vide H. INTESTINORUM PER | - Encysted, 123 |
| UMBILICUM, Deformitas ingenita, (244), 98 | — Infantile, 123 |
| HERNIA UTERI, 128 | - of the cord, 121 |
| - UTERI IN GRAVIDIS, 136 | Diffused, 123 |
| - vaginæ, 130 | Encysted, 123 |
| VAGINALIS, 100 | - Paracentesis of, Operation, 231 |
| - VENTRICULI, 96 | HYDROCELE FUNICULI SEMINALIS, 120 |
| - ventralis, 98 | Hydrocephalus, Acute, see Tubercular menin- |
| - vesicæ, 114 | gitis, (33), 25 |
| HERNIA SIVE ECTOPIA CEREBRI, Deformitas | Hydrocephalus, Chronic, 33 |
| ingenita, (244), 34 | Hydrocephalus Longus, 32 Hydrocephavie acid Bairon 179 |
| CORDIS, (244), 61 | Hydrocchloric acid, Poison, 179 |
| | Hydrogen, Sulphuretted, Poison, 185 |
| per abdomen, (244), 98 | Hydrogenii sulphuretum, Venenum, 184 |

HYD

Hydronephrosis, Definition, 111 Hydrophobia, (187), 39 Hydrophthalmia, 47 HYDROPS, (28) - ARTICULORUM, 152 - CYSTICUS OVARII, 124 - PERICARDII, 56 - RENUM, 110 - TUBI FALLOPIANI, 126 - VELAMENTORUM HERNIARUM, 100 Hydrorrhœa of the uterus, 127 _____ from pregnancy, 137 HYDRORRHEA UTERI, 126 Hydrothorax, Definition, 79 Hymen, Imperforate, 131 Hyoid bone, Dislocation of, 197 - - Fracture of, 197 Hyoscyamus, Poison, 181 Hyperæsthæsia, (173), 41 - of the female breast, 149 HYPERÆSTHÆSIA MAMMÆ FÆMINEÆ, 148 HYPERTROPHIA, (30) HYPERTROPHIA CEREBRI, 32 - CORDIS, 58 - CUTIS, 170 - GLANDULARUM, 66 - GLANDULÆ THYMI, 70 - LABRORUM STRUMOSA, (80), 24 - LIENIS, 106 - LINGUÆ, 90 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 146 - MAMMILLE VIRILIS, 150 - MEMBRANÆ PITUITOSÆ, 54 - NASI, 54 - OSSIUM, 150 - - FACIEI, 82 - OVARII, 124 - RENUM, 112 - UTERI, 128 - VESICÆ, 114 - VULV.E, 130 Hypertrophy, (31) Hypertrophy of bones, 151 -- - bones of the face, 83 _ _ bladder, 115 ---- brain, 33 - -- breast, female, 147 ---- glands, 67 - gums, 85 _ _ heart, 59

_ _ _ left side of the, 59

(283)

INC Hypertrophy of the, heart, right side of, 59 ----- kidney, 113 ---- lips, scrofulous, (81), 25 — — male mamilla, 151 ---- nose, 55 --- ovary, 125 - - pituitary membrane, 55 ---- skin, 171 ---- spleen, 107 - - thymus gland, 71 ---- tongue, 91 — — vulva, 131 Hypochondriasis, Definition, 41 - from pregnancy, 135 Hypospadic fissure of the urethra, Malformation, (243), 115 Hysteralgia during pregnancy, 137 Hysteria, 39 Hysteritis during pregnancy, see Metritis, 137 Humerus, Fracture of, 207

A CONTRACTOR OF STREET, STREET

Icterus, see Jaundice, 105 Ichthyosis, 169 Idiotey, (245), 41 Iliac and pelvic abscesses following parturition, 145 IMBECILLITAS, 176 Imbecility, 41 Impacted calculus in the male urethra, 119 Impaired vision, 47 Imperforate hymen, 131 Impetigo, 167 Impotence, 125 IMPEDIMENTA CORPOREA PARTUI OBSTANTIA, 138 IMPERFECTA EXPLICATIO PULMONIS, 76 Incision for anal fissure, Operation, 227 - for fistula in ano, Operation, 227 - - hernia, Operation, 225 - - for radical cure, 227 - - - strangulation, 225 ____ with opening sac, 227 - - - without opening sac, 227 - of joints, Operation, 219 - - sphincter ani, Operation, 227 - for stricture of the rectum, Operation, 227 - - ulcer of the rectum, Operation, 227 Incisions, Operations, 225 Incomplete inguinal hernia, 99 Incontinence of urine, 117

284)

INC INF INCONTINTENTIA URINZE, 116 INFLAMMATIO PALPEBRARUM, 48 Indian hemp, Poison, 181 - PLE MATRIS, 32 - tobacco, Poison, 183 - PLASTICA, (28) Indurated bubo, Syphilitic, 13 - PODAGRICA, (28) Induration of the gums in infancy, 85 — РУЛЕМІСА, (28) Infant exposure, 189 - - ET ABSCESSUS JECINORIS, 104 INFANTIA LINGUÆ VEL MUTORUM SURDITAS, Deformitas ingenita, (244), 54 Infantile convulsions, 39 - RETINZ, 46 - inguinal hernia, 99 - RHEUMATICA, (28) - paralysis, (159), 37 - STRUMOSA, (28) 25 Infantile remittent fever, see Enteric fever, 5 - SUPPURANS, (28) INFANTIUM EXPOSITIO, 188 - SYPHILITICA, (28), 14 Inflamed hernia, 99 INFLAMMATIO, (28) - TENDINUM, 158 INFLAMMATIO CÆCI INTESTINI, 96 - TONSILLARUM, 90 - CEREBRI, 32 - TUNICÆ VAGINALIS, 122 - COLIS, 120 - UTERI, 126 - CONJUNCTIVE, 42 - - GRANULOSA, 126 - DIFFUSA MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 8 - VAGINÆ, 128 - DUCTUUM JECINORIS ET VESICULÆ FELLIS, 106 - VASGRUM LYMPHIFERORUM, 66 - DURÆ MATRIS, 32 - VELAMENTORUM HERNIARUM, 100 - EPIGLOTTIDIS, 70 - VENTRICULI, 94 - EXULCERANS, (28) - - EX VENENIS IRRITANTIBUS, (94), 176-186 - FORAMINIS AURIS, 52 Inflammation, Arrangement of the varieties - GLANDULÆ PROSTATÆ, 116 of, (29) - - THÝROIDIS, 68 - of the alveoli, 85 - GLANDULARUM, 66 - - arachnoid, 33 ------ BRONCHIALIUM, (68), 78 - - brain, Note, 33 - - MESENTERII, 108 - - breast, female, 147 ---- SALIVOSARUM, 94 ----- conseq. on parturition, (145), 147 - GONORRHOÏCA, (28) - - broad ligament, 127 - ITINERIS URINÆ VIRILIS, 118 - - bronchial glands, (69), 79 - LABIORUM, 130 — — cellular tissue, 161 - LIGAMENTI LATI, 126 — — dental periosteum, 85 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 146 ----- Rheumatic, 85 - MAMMARUM IN FUERPERIS, (144), 146 - - dental pulp, 83 - MAMMILLÆ VIRILIS, 150 - Diffuse (of the cellular tissue), 9 - MEDULLÆ IN SPINA, 34 - of the dura mater, Note, 33 - MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160 - - epiglottis, 71 - - TYMPANI, 52 - - external meatus, 53 --- MUSCULORUM, 156 - eyelids, 49 - NERVORUM, 36 - - gall-bladder, 107 - OVARII, (118), 124 - glands, 67

| INF | INJ |
|---|--|
| Inflammation of glands, Syphilitic, (69), 15 | Ingrown toe-nail, 173 |
| - Gonorrhœal, (29) | Injection, Subcutaneous, Poison, 187 |
| - Gouty, (29) | INJURIA, (30) |
| - Granular, of the cervix of the uterus, 127 | - MULTIPLEX, 188 |
| - of the gums, 85 | INJURIÆ, 188 |
| hepatic ducts, 107 | Injuriæ a tergo, 200 |
| - hernial sac, 101 | - CHEMICÆ PALPEBRIS ET OCULO ILLATÆ, 194 |
| <u> </u> | - EXEDENTIUM IN PHARYNGE ET ŒSOPHAGO, |
| liver, Pyæmic, 105 | 196 |
| lungs, Pyæmic, 75 | |
| lymphatics, 67 | |
| — — male mammilla, 151 | — — саріте, 190 |
| — — membrana tympani, 53 | |
| - Mercurial, of dental periosteum, (177), 85 | — — COLE, (120), 202 |
| - of the mesenteric glands, 109 | |
| | Corpore Universo, 188 |
| nerves, 37 | |
| ovary, (119), 125 | (106), 200 |
| penis, 121 | — — FACIE, 192 |
| pia mater and arachnoid, 33 | |
| - Phosphoric, and necrosis of the alveoli, | |
| (179), 87 | — — JECINORE, (104), 200 |
| - Plastic, (29) | |
| - of the prostate gland, 117 | MEDULLA SPINÆ SINE COGNITA FRACTURA, |
| - Pyæmic, (29), 11 | 200 |
| of the liver, (105), 11 | — — мемbrana тумрані, (52), 192 |
| | MEMBRIS INFERIORIBUS, 208 |
| | — — superioribus, 204 |
| - Rheumatic, (29) | - NERVIS CEREBRI ILLATÆ, 192 |
| of the dental periosteum, 85 | - IN OCULO, 192 |
| - of the salivary glands, 95 | ORGANIS ABSORBENTIBUS, 212 |
| — Scrofulous, (29), 25 | — — PELVI, 202 |
| - of the spinal cord, Note, 35 | — — PERICARDIO, (56), 198 |
| | peritonæo, (108), 200 |
| - Suppurative, (29) | — — PLEURA, (78), 198 |
| — Syphilitic, (29), 13 | — — PHARYNGE, (92); ET ŒSOPHAGO (94), 19 |
| | |
| - of the tendons, 159 | |
| thyroid gland, 69 | |
| — — tunica vaginalis, 123 | — — TESTICULO, (122), 202 |
| - Ulcerative, (29) | |
| - of the uterus, 127 | |
| Granular, of the cervix, 127 | — — VENTRE, 200 |
| vagina, 129 | |
| Inflammatory inducation in the newly born, 161 | |
| | - NON IN CLASSES DISTRIBUTÆ, 212 |
| Influenza, (71), 9 | - SINGULARES, 190 |
| INGUEN GONORRHOÏCUM, 116 | - IN UTERO, 202 |
| - SYPHILITICUM INDURATUM, (68), 12 | - UTERO GRAVIDO ILLATE, 204 |
| — — SUPPURANS, (68), 14 Inguinal hernia, 99 | - VASIS ILLATÆ IN CAPITE, 192 |
| ingunar norma, oo | — — — — CERVICE, 196 |

INJ

INJURIÆ VASIS ILLATÆ IN FACIE, 192 -____ PELVI, 204 - VASIS LYMPHIFERIS ILLATÆ, (68), 212 INJURIES, 189 Injuries of the abdomen, 201 - - absorbent system, 213 ------ arteries, (65), 193-209 - - alveoli, Mechanical, (Note, 192), 89 — — auricle, (53), 193 ---- back, 201 ------ bladder, (115), 203 - - cerebral nerves, 193 - Chemical, of the eyelids and eye, 195 - of the chest, 199 - - dental periosteum, Mechanical, 89 ---- ear, (53), 193 - - eye, 193 - - face, 193 ----- gall-bladder, (107), 201 - - head, 191 ---- heart, (61), 199 — — hepatic ducts, (107), 201 - General, 189 - of the intestines, (101), 201 - - larynx, (73), 189, 197 - - liver, (105), 201 - Local, General note, 191 - of the lower extremities, 209 - - lung, (77), 199 - - lymphatics, (69), 213 — — membrana tympani, (53), 193 ---- neck, 197 - not classified, 213 - of the parts within the orbit, 195 - - pelvis, 203 - - penis, (121), 203 - pericardium, (57), 199 ____ peritoneum, (109), 201

INT

Injuries of the pharynx and cosophagus by corrosive substances, (93, 95), 197 - - pleura, (79), 199 - - pregnant uterus, 205 ----- rectum, (103), 203 - - spinal cord, 201 - - stomach, (97), 201 ------ teeth, Mechanical, Note, (192), 89 — — testicle, (123), 203 — — upper extremities, 205 — — urethra, male, (119), 203, 205 — — uterus, 203 ---- pregnant, 205 ----- veins, (67), 193-209 ----- of the abdomen, 203 ---- chest, 199 — — — face, 193 ---- head, 193 ---- lower extremity, 209 ------ neck, 197 ----- pelvis, 205 ---- upper extremity, 205 Injury, (31) - Multiple, 189 - Total disorganisation of the eye from, (195), 49INOPIA LACTIS, 146 — VIRILITATIS, 124 Insane, Paralysis of the, (37), 41 Insanity, see Disorders of the intellect, 41 INSIPIENTIA (INGENITA), 40 Intellect, Disorders of the, 41 Intermittent fever, see Ague, 7 Internal ear, Cancer of (55), 19 - Diseases of, 55 - - imperfect, Malformation, (237), 55 — — Malformations of, (237), 55 - - Organic disease of, 55 Internal strangulation, 99 - urethrotomy, Operation, 227 Intertrigo, 163 INTESTINA IMPERVIA VEL DEFICIENTIA, Deformitas ingenita, (238), 100

(287)

INTESTINA PERFORATA, 96 - IN SE SUSCEPTA, 98 Intestinal cramp, from pregnancy, 135 Intestinal worms, see Parasitic disease of intestines,(232-3), 99 Intestines, Abscess in the subperitoneal tissue of the, 97 - Cancer of, (101), 25 - Colloid of, (101), 25 - Concretions in, (101), 203 - Dilatation of, 99 - Diseases of, 97 - Ectopia of, Malformation, (245), 99, 101 - Fistula of, 99 - Foreign bodies in, (101), 203 - Hæmorrhage of, 99 - Hernia of (for subdivision, see Hernia), 99 - Hernia or Ectopia of, Malformation, (245), 99, 101 - Internal strangulation of, 99 - mesenteric, 99 - mesocolic, 99 - Intussusception of, 99 - Injuries of, (101), 201 - impervious, Malformation, (239), 101 - Malformations of, (239, 245), 99, 101 - Non-malignant tumours of, 101 - Obstruction of, 99 - Paralysis of, 101 --- Parasitic disease of, 101 - Perforation of, 97 - Polypus of, 101 - strangulation of, Internal, 99 - Stricture of, 99 - Ulceration of, 97 Intussusception (of intestine), 99 Inversion of the bladder, 115 _____ uterus, 129 Iodine, Poison, 179 IODIUM, Venenum, 178 IRIDECTOMIA, Opus Chirurgicum, 214 Iridectomy, Operation, 215 Iris, Diseases of the, 45 - Fissure of the, Malformation, (241), 45 Malformations of, (241), 45 - Wounds of the, 195 Iritis, 45 Iritis, Arthritic, 45 - Gonorrhœal, 45 - Rheumatic, 45 - Scrofulous, (45), 25

INT

JAW

Iritis, Sequelæ of, 45 - Syphilitic, (45), 15 - Traumatic, 45 Iron, Poison, 179 Irreducible hernia, 99 Irregular ague, 7 - dentition, 87 Irregularity of the heart's action, 61 - - in position, 87 - - - in time of eruption, 87 Irritability of the bladder, 117 Irritable stump, 41 Irritant poisons, Gastritis from, Note, (95), 177-187 Irritants, Mechanical, Poison, 187 IRRITATIO ORTA EX CIMICE, 174 - - CRABRONIBUS ET APIBUS, 174 - - LEPTOTRICE AUTUMNALI, 174 - - PEDICULO, 174 - - PULICE, 174 - URTICIS, ALHISQUE PLANTIS ACULEATIS, 174 Irritation caused by bees, 175 ____ chigoe, 175 ____ cimex, 175 ____ harvest bug, 175 - - - leptothrix autumnalis, 175 ____ nettles, 175 ----- pediculus, 175 ____ pulex, 175 - - - stinging insects, 175 ____ plants, 175 ____ wasps, 175 ISCHIAS, 40 Ischiatic hernia, 101 Ischuria renalis, see Suppression of urine, 113 Itch, see Scabies, 175 Ivory tumour, (21) Jaundice, 105 - manifested at birth, (245), 105 - during pregnancy, 135 Jaw, Lower, absent or defective, Malformation, 237 - Defective growth of, (237), 89 - - Dislocation of, 193 - - Fracture of, 193 Jaws, Adhesion of, by cicatrix, 83

- Cancer of, (83), 19

JAW

Jaws, Cartilaginous tumour of, 83 - Cyst of, 83 - Diseases of, 83 - Fibrous tumour of, 83 - Myeloid tumour of, 83 - Osseous tumour of, 83 - Vascular tumour of, 83 **JECUR ADIPOSUM**, 104 - LARDACEUM, 104 - PRÆTER NATURAM EXIGUUM, (104), 238 Joints, Abscess of, 153 — — Pyæmic, of, (153), 11 - Ankylosis of, 153 - Cancer of, (155), 19 - Deformity of, from ankylosis, 153 - Diseases of, Note, 153 - Dropsy of, 153 - Excision of, Operation, 219 - Extension of stiff and deformed, Operation, 219 - Incision of, Operation, 219 Joints, Loose body in, see Loose cartilage in, 155 Joints, Loose cartilage in, 155 ---- Removal of, from, Operation, 219 - Neuralgia of, 155 - Non-malignant tumours of, 155 - Operations on, Note, 219 - Perforation of, Note, 155 - Scrofulous disease of, (153), 25

Keratitis, 45 — Chronic interstitial, 45 — with suppuration, 45 KERATITIS INTERIOR LONGA, 44 — suppurans, 44 Kidney, Abscess of, 111 — absent, Malformation, (241), 111 *Kidney, Amyloid disease of*, see Lardaceous, 111 Kidney, Atrophy of, 113 — Bright's disease of, 111 — Calculus of, 113

-- Cancer of, (113), 19

LAC

Kidney, Contracted granular, see Granular K., 111

Kidney, Cyst, Simple, of, 113 - Urinary, of, (from injury), 113 - Diseases of, 111 - Double, Malformation, (243), 113 - Fatty, 111 Fibrinous deposit in, 111 Kidney, Gouty, see Granular K., 111 Kidney, Granular, 111 - Hypertrophy of, 113 - Injuries of, (113), 201 - Lardaceous, 111 - Lobulated, Malformation, (241), 113 - Malformations of, (241, 243), 113 - Moveable, 113 - Non-malignant tumours of, 113 - Parasitic disease of, 113 - Tubercle of, (113), 25 Kidney, Waxy, see Lardaceous K., 111 Knee-joint, Amputation at, 221 - - Dislocation of, 211 Knee, Housemaid's, see Enlarged bursa patellæ, 161 Knee, Knock-, 155 Knee, Out-, see Bow-leg, 155 Knock-knee, 155 Kyphosis, see Angular deformity of spine, 157 Labia, Eczema of, (131), 167 - Inflammation of, 131 - Œdema of, 131 Labour, Premature, 139 LABRUM LEPORINUM, Deformatis ingenita, (240).

80 Laburnum, Poison, 183 Lac venenatum, Venenum, 184 Laceratio arteriarum, (64), 192-208 — capsulæ opacæ, Opus Chirurgicum, 216 — cerebri sine fractura, 192 — perinei in parturientibus, 142 — uteri in parturientibus, 142 — vaginæ, 130

(289

LAC LACERATIO VAGINÆ IN PARTURIENTIBUS, 142 - VALVARUM CORDIS, 58 - VELAMENTORUM HERNIARUM, 100 - VENTRICULI, 96 - VESICÆ IN PARTURIENTIBUS, 142 Laceration of arteries, (65), 193-209 - hernial sac, 101 - - bladder during parturition, 143 - - brain, without fracture, 193 - - opaque capsule, Operation, 217 - - perineum during parturition, 143 - - stomach, Spontaneous, 97 - - uterus during parturition, 143 — — vagina, 131 ---- during parturition, 143 — — valves of the heart, 59 Lachrymal apparatus, Abscess of, 49 - Diseases of, 49 - Fistula of, 49 ---- Operation for, 215 - gland, Diseases of, 49 - obstruction, 49 - - Operation for, 215 LACHRYMARUM CURSUS INTERCLUSUS, 48 Lacunar abscess, 117 Lardaceous disease, (31) - kidney, 111 liver, Note, 105 - spleen, 107 Larva of the gadfly, Parasite, (234), 101 Laryngeal catarrh, 71 Laryngismus stridulus, (73), 39 Laryngitis, 73 Laryngotomy, Operation, 225 LARYNGOTOMIA, Opus Chirurgicum, 224 Larynx, Abscess of, 73 - absent or imperfect, Malformation, (239), 73 Burns and scalds of, (197), 189 - Cancer, Epithelial, of, (73), 19 - Contraction of, 73 - Cyst of, 73 - Diseases of, 71 — Foreign bodies in, (73), 197 - Fracture of the cartilages of, 197 Injuries of, (73), 189, 197 — Malformations, (239), 73 - Non-malignant tumours of, 73 - Necrosis of the cartilages of, 73 - Phthisical disease of, Note, (73), 25 - Polypus of, 73

LIN

Larynx, Syphilitic disease of, Note, (73), 15 - Ulcer of, Note, 73 - Warty growth of, 73 LARYNX ET TRACHEA AUT NULLA AUT INCHOA-TA, Deformitas ingenita, (238), 72 Lateral curvature of the spine, 157 Lathyrus, Poison, 185 — Paralysis from, (39), 185 Laurel water, Poison, 181 Lead, Poison, 177 - Blue gum from, (87), 177 - colic, (101), 177 - palsy, (39), 177 - Stain of conjunctiva from, (177), 43 Leg, Amputation of, Operation, 221 - Fracture of (both bones), 209 Lens, Depression of, Operation, 217 - Diseases of, 47 - Dislocation of, from contusion, 195 - Extraction of, Operation, 215 - Malformations of, (245), 47 - Congenital cataract of, (245), 47 - Parasitic disease of, 47 - Solution of, Operation, 215 - Wounds of, 195 Lentigo, 169 Lepra, see Psoriasis, 165 Lepræ veræ, (170), 22 Leprosy, True, Definition, (171), 23 Leptomiti, Parasites, 235 Leptothrix autumnalis, Irritation caused by, 175 Leptothrix buccalis, Parasite, (234), 81 Leucocythæmia, 107 Leucoderma, 169 Leucoma, see Opacity of the Cornea, 45 Leucorrhaa, see Catarrh of the Vagina, 129 - - - during pregnancy, 137 - of the Uterus, see Catarrh of, 127 Lichen, Note, 165 Lichen lividus, see Purpura, Note, (165), 27 LIEN LARDACEUS, 106 Lien cereus, vide LIEN LARDACEUS, 106 Ligaments, Relaxation of, 155 LIGATURA ARTERIARUM, Opus Chirurgicum, 216Ligature on arteries, Operation, 217 Lightning stroke, 189 Limbs, Operation for cicatrices of, 227 Linear atrophy of the skin, 171 LINGUA FRENATA, 90

U

(290)

| LIP - | LOO |
|--|--|
| Lip, Hare (For subdivision, see Hare-lip | |
| (241), 81) | (105), 11 |
| Operation for, 229 | Liver, Scrofulous disease of, see Lardaceous L., |
| Lipoma, see Fatty tumour, (21) | Note, 105 |
| Lips, Cancer of, (81), 19 | Liver, Simple enlargement of, 105 |
| Cyst of, 81 | - Syphilitic deposit of, (105), 15 |
| - Diseases of, 81 | - Thickening of the capsule of, 105 |
| - Fissure of, Malformation, (241), 81 | - Tubercle of, (105), 25 |
| - Malformations of, (241), 81 | Liver, Waxy, see Lardaceous L., 105 |
| - Operation for cicatrices of, 227 | LOBELIA INFLATA, Venenum, 182 |
| - Scrofulous hypertrophy of, (81), 25 | Lobular pneumonia, 75 |
| - Syphilitic ulcer of, (81), 15 | Local cancer, 19 |
| - Ulcer of, 81 | - colloid, 19 |
| LIPPITUDO, 42 | LOCAL DISEASES, Explanation, 29 |
| Ілтнотоміа, 224 | - Diseases, Arrangement of, (29) |
| Lithotomy, 225 | - Injuries, General note, 191 |
| — Bilateral, 225 | — paralysis, Note, 37 |
| — Lateral, 225 | - scrofulous affections, Note, 25 |
| - Median, 225 | - syphilitic affections, 15 |
| - Recto-perineal, 225 | LOCO MOTA OSSA IN MEMBRIS INFERIORIBUS, 210 |
| — Supra-pubic, 225 | |
| LITHOTRIPSIS, 224 | PATELLA, 210 |
| Lithotrity, 225 | — — TARSI OSSA, 210 |
| Liver, Abscess of, Note, 105 | - MOTÆ PHALANGES MANUS, 206 |
| Pyæmic, (105), 11 | - MOTUM CAPUT SURÆ, 210 |
| - Acute atrophy of, 105 | |
| Liver, Amyloid disease of, see Lardaceous L. | |
| 105 | |
| Liver, Cancer of, (105), 19 | |
| Cirrhosis of, 105 | |
| - Colloid of, (105), 19 | - MOTUS ASTRAGALUS, 210 |
| Liver, Congestion of, see Simple enlargemen | |
| of, 105 | — — CUBITUS, 206 |
| Liver, Cyst of, 105 | — — HUMERUS, 206 |
| - Diseases of, 105 | METATARSUS ET PHALANGES, 210 |
| - Fatty, 105 | PES CIRCA TALOS, 210 |
| - Fibroid deposit of, 105 | PES CALCANEUM INTER ASTRAGULUMQUE, |
| - Injuries of, (105), 201 | 210 |
| - Lardaceous, Note, 105 | |
| - Malformations of, (239) 105 | Locomotion, Diseases of the Organs of, 151 |
| - Non-malignant tumours of, 105 | Locomotor ataxy, 37 |
| - Parasitic disease of, 105 | Lolium TEMULENTUM, Venenum, 182 |
| - preternaturally small, Malformation, (239) | |
| 105 | Loose bodies in the tunica vaginalis, 123 |

LOO Loose body in joint, see Loose cartilage in joint, 155 Loose cartilage in joint, 155 - - Removal of, from joint, Operation, 223 Lordosis, see Anterior Curvature of the Spine, 157 Loss of Eyelashes, see Madarosis, 51 Loss or perversion of the sense of smell, 57 Lower extremities conjoined, Malformation, 243 - - absent, Malformation, 237 - - Injuries of (for their subdivision, see Extremity, Lower, Injuries of), 209 Lower extremity, one absent, Malformation, 237 Lower jaw absent or defective, Malformation, (239) 89 Lumbago, 13 Lumbar abscess, 157 - hernia, 99 Lung, Abscess of, 75 ----- Pyæmic, (75), 11 - absent or deficient, Malformation (239), 77 - Acute miliary tuberculosis of, (77), 25 - Cancer of, (77), 19 - Cirrhosis of, 77 - Collapse of, 77 - Congestion of, Passive, 77 - Diseases of, 75 - Ectopia of, Malformation, (245), 77 - Emphysema of, 77 — — Interlobular, 77 - - Vesicular, 77 - Foreign bodies in (77), 197 - Gangrene of, 75 - Hernia or Ectopia of, Malformation, (245), 77 - Injuries of, (77), 199 - Malformations of (239, 245), 77 - Œdema of, 77 - Parasitic disease of, 77 - Pyæmic inflammation and abscess of, (75), 11 - Rupture of, from injury, 199 - Syphilitic deposit in, (77), 15 - Tuberculosis of the, Acute Miliary, (77), 25 - Wound of, 199 Lupus, Definition (55, 173), 23 - Chronic, 23 - Exedens, Definition, 23

)

MAL Lymphatic fistula, 67 Lymphatics, Bursting of, 69 - Inflammation of, 67 - Obliteration of, 67 - Obstruction of, 67 - Suppuration of, 67 - Varicosity of, 67 - Wounds of, (69), 213 MACULA ARGENTEA, 172 MACULÆ METALLICÆ IN CONJUNCTIVA, 43 Madarosis, 51 Madura foot, see Mycetoma, 175 MAGNITUDO MUTATA, (28) MALA CONCOCTIONIS APPARATUS GRAVIDIS INCI-DENTIA, 134 - GENITALIUM GRAVIDIS INCIDENTIA, 136 - GRAVIDIS INCIDENTIA, 132 - NERVORUM APPARATUS GRAVIDIS INCIDENTIA, 132 - PARTURIENTIBUS INCIDENTIA, 138 - PUERPERIS INCIDENTIA, 142 - SANGUINIS APPARATUS GRAVIDIS INCIDENTIA, 134 • - SPIRITUS ORGANORUM GRAVIDIS INCIDENTIA, 134- STRUMOSA SINGULARIA, 24 - SYPHILITICA FAUCIUM ET TONSILLARUM, 92 - - PARTIUM SINGULARUM, 14 — — PHARYNGIS, (92), 14 - URINÆ APPARATUS GRAVIDIS INCIDENTIA, 136 Male Mamilla, Cancer of, (151), 19 ---- Cyst of, 151 - Diseases of, 151 - - Hypertrophy of, 151 - - Inflammation of, 151 - - Non-malignant tumours of, 151 Male Organs of Generation, Diseases of, 121 ----- Malformations of, (241, 245), 121, 123 Malformation, (31) MALFORMATIONS, CONGENITAL, 237:---Malformations of the anus (239), 103 — — arteries, (239), 65 — — auricle, (237), 53 - - bladder, (243, 245), 115 - - body generally, 237 - - bones, (237, 243), 153 - - brain, (237, 245), 35 - from coalescence of parts which should remain distinct, 243

MAL Malformations from coalescence of two fœtuses or their parts, 245 - of the digestive system, (239), 87, 95, 101, 103 - from displacements and unusual positions of parts of the fœtus, 245 - from apparent duplication, 243 - of the ear, (237, 245), 53, 55 - - external meatus (237) 53 - eye, (237, 241-245), 45-51 - - eyelids, (237), 51 — — fauces and palate (241), 93 -- Female organs of Generation, (241, 243), 125, 129, 131 - heart, (239, 243, 245), 59, 61 — — — of the muscular structure, (239), 61 ____ valves, (239, 243), 59 - hepatic ducts and gall-bladder, (239, 241), 107 - from incomplete coalescence of parts, 241 ____ anterior median plane, 241 ----- posterior median plane, 243 - from incomplete development, 237 - of the internal ear (237) 55 — — intestines, (239, 245), 99, 101 - - iris, (241), 45 - - kidney, (241, 243), 113 — — larynx, (239), 73 - - lens and its capsule (245), 47 - - lips, (241), 81 — — liver, (239), 105 - - lung, (239, 245), 77 ____ Male organs of Generation, (241, 245), 121, 123 - Nervous System, (237, 243, 245), 35, 37 - - nose, (237-241), 57 --- cesophagus, (237), 95 - Organs of Special Sense, (237), 45-57 - - ovary, (241), 125 ----- palate and fauces, (241), 93

____ penis, (241), 121

243

---- pericardium, (239), 57

- from repetition or duplication of parts,

MAN

Malformations of the rectum and anus, (239), 103 ----- Respiratory System, (239, 245), 73-77 - - scrotum, (243) 121 — — spinal cord, (237, 243), 37 ---- spine, (243), 157 — — — Deformity from, (243), 157 - - teeth, gums and alveoli, 87 — — testicle, (241, 245), 123 - - trachea and bronchi, (239), 75 — urethra, male (243, 245), 119 — Urinary System, (241-245), 113, 115, 119 — — uterus, (241, 243), 129 — — Vascular System, (239, 243, 245), 57-61, 65 - of the vagina, (241, 243), 131 — — vulva (external female parts) (241), 131 Malignant Cholera, Definition, (101), 7 Malignant disease, see Cancer, 15 - local fevers, see Remittent fever, Note, - polypus of the nose, see Cancer of, 57 - purpuric fever, see Cerebro-spinal fever, Definition, (33), 5 Malignant pustule, Definition, (171, 187), 9 - scarlet fever, Definition, 5 Malposition of the testicle, 123 MALUM ALEPPENSE, 172 Mamilla, Male, Diseases of (for their subdivision, see Male Mamilla), 151 Mammary tumour, Chronic, 149 Mania, Definition, 41 - Acute, 41 - Chronic, 41 - from pregnancy, 135 - Puerperal, 145 - from lactation, 145 ____ parturition, 145 MANIA ACUTA, 40 - GRAVIDARUM, 134 - LONGA, 40 - PUERPERARUM, 144 - - A PARTU, 144 - - LACTANTIUM, 144 MANUS CURTA, 158

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

,

(293)

MAN

MANUS PEDESQUE SCAPULARUM ET COXARUM OSSIBUS INSERTI, Deformitas ingenita, 236 MANUUM PEDUMQUE DIGITI NUMERO DEFI-CIENTES, Deformitas ingenita, 236 Mastodynia, 149 - from pregnancy, 133 Mastoid cells, Diseases of, 53 MAXILLA LOCO MOTA, 192 - INFERIOR AUT NULLA AUT CURTA, Deformitas ingenita, (236), 88 MAXILLARUM COHÆRENTIA EX CICATRICE, 82 Measles, Definition, 3 Meat, Decayed, Poison, 185 - Diseased, Poison, 185 - Poisoned, 185 Meatus, External, closed, Malformation, (237), 53 - - Diseases of the (for subdivision, see External Meatus, Diseases of), 53 Meatus Urinarius, Vascular tumour of, 131 Mechanical injuries of the alveoli, 89 - - dental periosteum, 89 ---- teeth, 89 - irritants, Poisons, 187 - obstacles to the action of the uterus during parturition, 139 Mediastinum, Abscess of, 79 - Cancer of, (79), 19 - Diseases of, 79 - Non-malignant tumours of, 79 - Wound of the anterior, 199 MEDULLA FLUIDA ALBENS, 36 - SPINÆ AUT NULLA AUT INCHOATA, Deformitas ingenita, 236 Medullary Cancer, Definition, 17 ----- of the female breast, (147) 19 Meibomian glands, Abscess in, 49 Melæna, 99 Melancholia, Definition, 41 Melanosis, see Melanotic Cancer, Definition. 17 Melanotic Cancer, Definition, 17 Melasma, 169 Melasma Addisoni, see Addison's disease. (169), 71MEMBRA INFERIORA COMMISSA, Deformitas ingenita, 242 MEMBRANA TYMPANI PERFORATA, 52 - VULVÆ IMPERVIA, 130

MET

MEMBRANÆ PERFORATÆ DUCTUUM JECINORIS ET VESICULÆ FELLIS, 106 Membrana tympani, Diseases of, 53 - Inflammation of, 53 — — Injuries of, (53), 193 - - Perforation of, 53 - Ulceration of, 53 MEMBRORUM DISTENTIO, 38 - - INFANTILIS, 38 - - IN PARTURIENTIBUS, 142 - - PUERPERIS, 144 Meningitis, Definition, 33 Meningitis, Epidemic cerebro-spinal, see Cerebro-spinal fever, (33), 5 Meningitis, Spinal, Definition, 35 - Tubercular, (33), 25 Meningitis epidemica cerebrospinalis, vide FE-BRIS CEREBROSPINALIS, (32), 4 MENINGITIS SPINALIS, 34 - TUBERCULOSA, (32), 24 Menorrhagia, 133 MENSTRUA DIFFICILIA, 132 - EXILIA, 132 Menstrua non provenientia, vide AMENORRHCEA, 132 MENSTRUA IMMODICA, 132 - VICARIA, 132 Menstruation, Absent, 133 Menstruation, Deficient, see Scanty menstruation, 133 - during pregnancy, see Sanguineous discharge during P., 137 - excessive, see Menorrhagia, 133 - painful, see Dysmenorrhœa, 133 Menstruation, Vicarious, 133 - Scanty, 133 Mentagra, see Sycosis, 169 Mercurial inflammation of the gums and dental periosteum, (177), 85 - tremor, (39), 177 Mercury, Poison, 177 Mesenteric glands, Abscess of, 109 - Cancer of, (109), 19 - Diseases of, 109 - Enlargement of, 109 - Inflammation of, 109 - Non-malignant tumours of, 109 - Tubercle of, (109), 25 Metacarpus, Fracture of the, 207 METALLA ET SALES METALLICI, Venena, 176 Metallic Poisons, 177

(294)

MET MOR Metallic Stains of the Conjunctiva, (177, MORBI CEREBRI, 32 179), 43 - CHOROIDIS ET RETINÆ, 46 METALLIS SIMILIA, Venena, 178 - COLIS, 120 Metalloids, Poisons, 179 - CONCOCTIONIS APPARATUS, 80 Metatarsal bones, Amputation at, 221 - CONJUNCTIVE, 42 Metatarsus and phalanges, Dislocation of, - CORDIS, 56 211 - CORNEE, 44 METRALGIA GRAVIDARUM, 136 MORBI CORPORIS UNIVERSI, 2 Metritis consequent on parturition, 145 MORBI CORPORIS VITREI, 46 - during pregnancy, 137 - CUTIS APPARATUS, 162 Metroperitonitis, (109), 145 - DENTIUM IPSORUM, 82 Microsporon Audouini, Parasite, (235), 173 - DUCTUUM JECINORIS ET FELLIS VESICULÆ, - furfur, Parasite, (235), 175 106 - mentagrophytes, Parasite, (235), 169 - ENDOCARDII, 56 Miliaria, 167 - FAUCIUM ET PALATI, 90 Miliary tubercle of the brain, 35 - FORAMINIS AURIS, 52 Milk, Deficiency of, 147 - FUNICULI SEMINALIS, 120 - fever, 143 - GENITALIUM, 120 - Poisonous, 185 - - VIRILIUM, 120 Millstone-maker's phthisis, 77 - GINGIVARUM, 84 Miner's asthma, 77 - GLANDULÆ LACRYMARUM, 48 Mineral substances, Wound poisoned by, 187 — — тнумі, (78), 70 Mitral valve, Disease of the, 57 - - THYROIDIS, 68 Modified small pox, 3 - GLANDULARUM BRONCHIALIUM, (68), 78 Mole, see Nævus pilaris, 171 - - C.ECARUM, 68 Mollities atrophica cerebri, vide CEREBRUM - - MESENTERII, 108 FLUIDUM ALBENS, 34 - - SALIVOSARUM, 94 Mollities ossium, 151 - INTESTINORUM, 96 Molluscum, (21), 173 - IRIDIS, 44 Monkshood, Poison, 181 - ITINERIS URINÆ VIRILIS, 118 Monoculus, Malformation, (243), 49 - JECINORIS, 104 MORBI ALVEOLORUM, 84 - LABRORUM, 80 - ANI, 100 - LACRYMARUM APPARATUS, 48 - A PARTU IPSO APPARENTES, 244 - LARYNGIS, 70 - APPENDICUM MUSCULORUM, 160 - LENTIS CAPSULÆQUE, 46 - ARTERIARUM, 60 - LIENIS, 106 - - CEREBRI, 34 - LIGAMENTI LATI, 126 - ARTICULORUM, 152 - LINGUÆ, 88 - AURICULÆ, 50 - LOCORUM VIRGINALIUM, 124 - AURIS, 50 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 146 - - INTERIORIS, 54 - MAMMILLÆ VIRILIS, 150 - CAPSULARUM SUPRARENALIUM, 70 - MAXILLARUM ANTRIQUE, 82 - CELLARUM MASTOIDEARUM, 52 - MEDIASTINI, 78

(295)

MOR MORBI MEDULLÆ DENTIUM, 84 - MEDULLÆ ET MEMBRANARUM IN SPINA, 34 - MEMBRANÆ TYMPANI, 52 - - CELLULOSÆ, 160 - - MUCOSÆ TYMPANI, 52 - MUSCULORUM, 156 - -- APPARATUS, 156 - - CORDIS, 58 - NARIUM, 70 - NASI, 54 - NERVORUM, 36 - - APPARATUS, 32 - OCULORUM, 42 - CESOPHAGI, 94 - ORGANORUM ABSORBENTIUM, 66 - - CORPUS MOVENTIUM, 150 - ORIS, 80 - OSSICULORUM TYMPANI, 52 - OSSIUM, 150 - OVARII, 124 - PALATI, 90 - PALPEBRARUM, 48 - PANCREATIS, 106 - PARTIUM INTRA ORBITAS SITARUM, 50 MORBI PARTIUM SINGULARUM, (28) MORBI PERICARDII, 56 - PERIOSTEI DENTIUM, 84 - PERITONÆI, 108 - PHARYNGIS, 92 - PLEURÆ, 76 - PULMONIS, 74 - RECTI INTESTINI, 100 - RENUM, 110 - SANGUINIS APPARATUS, 56 - SCLEROTICE, 44 - SCROTI, 120 - SINGULARES DENTIUM, 84 - SPINÆ, 156 - SPIRITUS ORGANORUM, 70 - - - NON PRIVATIM SINGULORUM, 70 - TENDINUM, 158 - TESTICULI, 122 - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, 72 - TUBI EUSTACHIANI, 52 - - FALLOPIANI, 126 - TUNICÆ VAGINALIS, 122 - TYMPANI, 52 - URINÆ APPARATUS, 110 - UTERI, 126 - VAGINÆ, 128 - VALVARUM CORDIS, 56

MOR MORBI VASORUM SANGUIFERORUM, 60 - VELAMENTORUM HERNIARUM, 100 - VENARUM, 64 - VENTRICULI, 94 - VESICÆ, 112 - VULV.E. 130 Morbid Exhalations, Poison, 185 - Secretions, Wound poisoned by, 187 MORBILLI, 2 MORBUS INHÆRENS AURIS INTERIORIS, 54 MORBUS ADDISONI, 70 Morbus amylodes, vide M. LARDACEUS, (30) MORBUS ARTERIARUM CORONARIARUM, 60 MORBUS BRIGHTII, 110 ----- ACUTUS, 110 - - LONGUS, 110 Morbus Cereus, vide M. LARDACEUS, (30) Morbus collodes, (30), 18 — — INTESTINORUM, (100), 18 - - JECINORIS, (104), 18 - - LIENIS, (108), 18 — — MUSCULORUM, (158), 18 Morbus coxæ, (153), 25 MORBUS CYSTICUS TESTICULI, 122 - LARDACEUS, (30) Morbus malignus, vide CARCINOMA, 14 MORBUS PARASITICUS, (30) - BRONCHIORUM, 74 - - CAVI CITERIORIS OCULI, 44 - - CEREBRI, 34 - _ CONJUNCTIVÆ, 42 - - CUTIS APPARATUS, 172 - - DUCTUUM JECINORIS, 106 - - INTESTINORUM, 100 - - JECINORIS, 104 - - LENTIS CAPSULÆQUE, 46 ----- LIENIS, 108 - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - - MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160 - - MUSCULORUM, 158 ----- CORDIS, 60 ---- ORBITÆ, 50 ---- ORIS, 80 - - PERITONÆI, 108 - - PULMONIS, 76

(296)

MOR

MORBUS PARASITICUS RECTI INTESTINI, 102 - - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, 74 - - VENARUM, 66 - - VENTRICULI, 96 - - VESICULÆ FELLIS, 106 - REGIUS, 104 - STRUMOSUS GLANDULARUM, (68), 24 - SYPHILITICUS, (30) ----- CEREBRI, (34), 14 — — OSSIUM, (152), 14 MORS REPENTINA POST PARTUM, 146 MORULA, 172 Moveable bodies in hernial sac, 101 - Kidney, 113 Mouldy bread, Poison, 185 Mouth, Cancer of, 81 - Diseases of, Note, 81 - Parasitic Disease of. 81 - Wound of the neck from the, 197 Mucous cyst, (23) - of the vulva, 131 Multiple injury, Note, 189 Mumps, Definition, (95), 9 Muscæ volitantes, 47 Muscles, Abscess of, 157 - Atrophy of, 157 ----- Progressive, (37), 157 - Cancer of, (157), 19 - Colloid of, (159), 19 - Contraction of, 159 - Cyst of, 159 - Diseases of, 157 - Erectile tumour of, 159 - Exhaustion of, 159 - Fatty degeneration of, 157 - Gangrene of, 157 - Inflammation of, 157 - Non-malignant tumours of, 159 - Ossification of, 157 - Parasitic disease of, 159

NEC

Muscles, Progressive atrophy of, (37), 157 - Rupture of, (159), 213 - Spasm of, 159 Syphilitic deposit in, (157), 15 Muscular atrophy, Progressive, (37), 157 Muscular rheumatism, Definition, 13 - System, Diseases of the, 157 Mussels, Poisonous, 185 MUTATIO LOCI ET POSITURA INUSITATA IN FŒTU INGENITA, Deformitas ingenita, 244 Mycetoma, 175 Mycoderms, Parasites, 235 Myelitis, Definition, 37 Myeloid tumour, Definition, (21) — — of bones, 153 Myocarditis, 59 Myotomy, Operation, 227 MYOTOMIA, Opus chirurgicum, 226

Nævus, (21), 171 - pilaris, 171 - vascularis, (171), 67 NÆVUS VASCULOSUS, (170), 66 Nail, Ingrown, 173 Narrowing of arteries, 63 Nasal catarrh, see Coryza, 71 Naso-pharyngeal polypus, 55 NASUS CURTUS, Deformitas ingenita, (238), 56 - PROBOSCIDI SIMILIOR, Deformitas ingenita. (238), 56Nausea and vomiting from pregnancy, 135 Neck, cicatrices of, operation for, 227 - Contusions of, 197 - Injuries of, 197 - Wound of, 197 ----- Cut throat, 197 ------ Gunshot, 197 ----- from the mouth, 197 - - Superficial, 197 Neck, Wry-, 189 Necrosis, 151 - Acute, 151

(297)

NEC Necrosis of the alveoli, 85 - - cartilages of the larynx, Note, 73 ____ Phthisical, Note, (73), 25 _ _ _ _ Syphilitic, Note, (73), 15 ____ trachea, Note, 75 _ _ _ _ Phthisical, Note, (75), 25 ____ Syphilitic, Note, (75), 15 - dental tissue, 83 - - petrous bone, 55 — — spine, 155 - Phosphoric, of the alveoli, (179), 87 NECROSIS ACUTA, 150 - CARTILAGINUM LARYNGIS, 72 — — — PHTHISICA, (72), 24 — — — SYPHILITICA, (72), 14 - CARTILAGINUM TRACHEE, 74 - SPINÆ, 154 Neglect, 189 Nephritis, Acute desquamative, see Acute Bright's disease, 111 - Chronic desquamative, see Granular kidney, 111 Nephritis, Suppurative, Definition, 111 Nephritis desquamans acuta, vide MORBUS BRIGHTII ACUTUS, 110 - desquamans longa, vide RENES GRANULOSI, 110 NEPHRITIS SUPPURANS, 110 Nerves, Atrophy of, 37 - Cancer of, (37), 19 - Continuity of, with nervous centres, incomplete, Malformation, (237), 35 - Diseases of, 37 - Inflammation of, 37 - Injuries of the cerebral, 193 NERVORUM CUM CENTRIS SUIS IMPERFECTA COM-MISSURA, Deformitas ingenita, (236), 34 Nervous System, Diseases of, 33 - Disorders of, from pregnancy, 133 - - Malformations of, 237 Nettle rash, see Urticaria, 163 Nettles, Irritation caused by, 175 Neuralgia, 39 - of the anus, 103 - - bladder, 117 - Facial, 39 Neuralgia of the breast, female, see Mastodynia, 149 - of joints, 155 - from pregnancy, 133

NON

Neuralgia of the rectum, 103 - - spermatic cord, 123 NEURALGIA FACIEI, 38 - ARTICULORUM, 154 - FUNICULI SEMINALIS, 122 - GRAVIDARUM, 132 Neuralgia mammæ fæmineæ, vide MASTODYNIA. 148 - RECTI INTESTINI ET ANI, 102 - FRONTIS, (40), 6 - TESTICULI, 124 - VESICÆ, 116 Neuroma, Definition, (19), 37 NEUROTOMIA, Opus chirurgicum, 224 Neurotomy, 225 Newly born, Inflammatory induration of the, 161 Nicotia, Poison, 183 Nipple (of the female breast), Chapped, 147 ----- Depressed, 147 ____ Ulcerated, 147 Nitric acid, Poison, 179 Nitro-benzole, Poison, 181 NITROBENZOLEUM, Venenum, 180 Nitrous acid vapour, Poison, 185 Nodes, 151 NODI OSSIUM, 150 Non-malignant tumours and cysts, List of the, Explanation, (19) Non-malignant tumours, (31) - - of the abdomen, see - - of the peritoneum, 109 - - of the antrum, 83 ----- bones, 153 ----- bladder, 115 - - brain, 35 ---- breast, female, 149 ----- bronchi, 75 ---- bronchial glands, (69), 79 ---- cellular tissue, 161 - - - conjunctiva, 43 ------ fauces, 93 ------ gums, 85 ---- jaws, 83 ----- joints, 155 ------ kidney, 113 ---- larynx, 73 ----- liver, 105 - - male mammilla, 151

NON

Non-malignant tumours of the mediastinum, 79 - - mesenteric glands, 109 ---- muscle, 159 ----- nerves, 37 - - nose, of the septum, 57 ---- orbit, 51 ---- ovary, 125 ---- palate, 93 ------ penis, 121 ------ peritoneum, 109 ---- pleura, 79 - - - prostate gland, 117 ----- rectum, 103 ------ salivary glands, 95 ----- scrotum, 121 ------ skin, 171 - - - spermatic cord, 123 ----- spinal cord, 37 ------ spine, 157 _ __ stomach, 97 ------ tendons, 159 - - - thymus gland, 71 ____ tongue, 91 ------ tonsils, 93 — — — uterus, 129 — — — vulva, 131 Nose, Abscess of the septum of the, 55 - absent, Malformation, (237), 57 - Cancer of, (55), 19 - - of the skin of the, (55), 19 - Diseases of, 55 - Fissure of, Malformation, (241), 57 - Foreign bodies in, (57), 193 - Hypertrophy of, 55 - - of the pituitary membrane of the, 55 - imperfect, Malformation, (239), 57 Nose, Lipoma of, see Hypertrophy of, 55 Nose, Lupus of, (55), 23 - Malformations of, (237-241), 57 Nose, Malignant polypus of, see Cancer of, (55), 19

OBS Nose, Non-malignant tumours of the septum of the, 57 - Operation for cicatrices of the, 227 - Perforation of the septum of the, 55 - Polypus of, 55 - - Fibrous, 55 - - Gelatinous, 55 - - Naso-pharyngeal, 55 - resembling a proboscis, Malformation, (239), 57 - Sebaceous cyst of, 55 - Ulceration of the pituitary membrane of the, 55 - Wart of, 55 Nostrils, Diseases of, 71 - Plugging of, for hæmorrhage, Operation, 219 Noxious effluvia, Poison, 185 Nux vomica, Poison, 183 Nyctalopia, 49 OBESITAS, 160 - CORDIS, 58

CORDIS, 58
Obesity, 161
Oblique inguinal hernia, 99
Obliteration of arteries, 63
— lymphatics, 67
— veins, 65
OBSTRUCTIO DUCTUUM JECINORIS ET VESICULÆ FELLIS, 106
— DUCTUS PANCREATIS, 106
— INTESTINORUM, 98
— TUBI EUSTACHIANI, 52

Obstruction of the hepatic ducts and gall bladder, 107

- - Eustachan tube, 53

— — intestines, 99

Lachrymal, 49
 of lymphatics, 67

- - pancreatic duct, 107

- - thoracic duct, Note, 67

- vena portæ, 105
- ----- veins, 65

(299)

OBS Obstructive valve-disease of the heart, 59 Obturator hernia, 101 Occlusion of arteries, 63 - - Fallopian tube, 127 - - orifice of the uterus, 129 - - canal of the uterus, 129 OCULI CURTI, Deformitas ingenita, (236), 48 OCULUS FUNDITUS INJURIA CONVULSUS, (194), 48 Odontoid process, Spontaneous fracture of the, 155 ODORATUS PERDITUS VEL PERVERSUS, 56 Œdema of the glottis, 73 — — labia, 131 - - from pregnancy, 135 - - lower extremities, from pregnancy, 135 ---- lungs, 77 ---- scrotum, 121 - - sub-conjunctival tissue, 43 **(EDEMA GLOTTIDIS, 72)** - LABIORUM VULVÆ, 130 - MEMBRORUM INFERIORUM IN GRAVIDIS, 134 - PULMONUM, 76 --- SCROTI, 120 - SUB CONJUNCTIVA, 42 **ENANTHE CROCATA**, Venenum, 182 Esophagitis, 95 Esophagus, Cancer of, (95), 19 - Diseases of, 95 - Foreign bodies in, (95), 197 - impervious, Malformation, (239), 95 214 - Injury of, by corrosive substances, (95), 197 - Malformations of, (239), 95 - Paralysis of, (95), 37 - Perforation of, 95 - Stricture of, 95 - Ulceration of, 95 ŒSOPHAGUS IMPERVIUS, Deformitas ingenita, (238), 94218 - PERFORATUS, 94 ESOPHAGOTOMIA, Opus chirurgicum, 224 Esophagotomy, Operation, 225 Estrus hominis, Parasite, (234), 101 Oidium albicans, Parasite, (234), 81 Oil of bitter almonds, Poison, 181 **Oily cyst**, (23) 01d age, Note, 177 OLEUM CROTONIS, Venenum, 179

OPE Onychia, Definition, 171 - maligna, 171 Onyx, see Keratitis with suppuration, 45 Opacity of cornea, 45 **OPERA CHIRURGICA**, 214 - ADVERSUS CICATRICES, 226 — — — CERVICIS, 226 — — — MEMBRORUM, 226 - - PALPEBRARUM, 226 - - DEFORMITATES, 228 - - ECTROPION, 214 - - ENTROPION, 214 - - FISTULAM IN VENTRE, 226 - - - LACRYMALEM, 214 - - - RECTUM INTER ET ITER URINÆ, 226 - - - VESICAM INTER ET UTERUM, 228 ----- ET VAGINAM, 228 - - FRACTURAM NON COEUNTEM, 220 - - FUNGUM TESTICULI, 228 - - H.EMORRHAGIAM, 218 ---- OBTURATIO NARIUM, 218 - -- OBTURATIO RECTI INTESTINI, 218 - -- OBTURATIO VAGINÆ, 218 - - LABRUM LEPORINUM, 228 - - MORBUM GLANDULÆ LACRYMARUM, 214 - - PALATUM FISSUM, 228 ------ PERINEUM RUPTUM, 228 - - STRABISMUM, 214 - - SYMBLEPHARON ET ANKYLOBLEPHARON, - - TRICHIASIM, 214 - - TUMOREM OCULI, 214 - ULCUS VETUSTUM, 226 - UVAM OCULI, 216 - CIRCA ANEURYSMATA, 216 - -- COAGULATIO ARTIFICIOSA SANGUINIS, - - COMPRESSIO ARTERLÆ, 216 - CIRCA ARTERIAS, 216 - - - ACUPRESSURA, 216 - - CONSTRICTIO TEMPORARIA, 216 - CIRCA ARTICULOS, 218

- - DETRACTIO CORPORUM LIBERORUM, 218

300) (

| OPE | OPE |
|--|---|
| OPERA CIRCA ARTICULOS, EXCISIO ARTICULORUM, | Operations for cataract, 215 |
| 218 | - Calculi, for removal of (for subdivision, |
| EXTENSIO ARTICULORUM RIGIDORUM, | see Calculi, removal of), 223 |
| 218 | - for chronic ulcer, 227 |
| RESTITUTIO LOCO MOTORUM, 218 | cicatrices, 227 |
| SECTIO ARTICULORUM, 218 | — — — of eyelid, 227 |
| - CIRCA OCULUM APPENDICESQUE OCULI, 214 | limbs, 227 |
| - CIRCA OSSA, 220 | lips, 227 |
| — — — EXCISIO OSSIUM, 220 | neck, 227 |
| — — — — — EX CAPITE, 220 | |
| | |
| MEMBRIS INFERIORIBUS, 220 | - for cleft palate, 229 |
| | — — deformities, 229 |
| | disease of the lacrymal gland, 215 |
| | ectropium, 215 |
| REFRACTURA OSSIUM, 220 - CIRCA PALPEBRAS, 214 | — — entropium, 215 |
| | - on the eye and its appendages, 215 |
| | — — eyeball, 215 |
| OBLITERATIO CIRSOCELES, 218 | — — eyelids, 215 |
| | for tumour, 215 |
| - IN IPSO OCULO, 214 | — for fistula, abdominal, 227 |
| - REFICIENTIA, 226 | — — — in ano, 227 |
| OPERATIONS, SURGICAL, 215 | — — — lacrymalis, 215 |
| - for abdominal exploration, 225 | — — — recto-urethral, 227 |
| — — abdominal fistula, 227 | — — — recto-vaginal, 229 |
| — — anal fissure, 227 | utero-vesical, 229 |
| — on aneurisms, 217 | vesico-vaginal, 229 |
| by artificial coagulation of blood, | — for fracture, ununited, 221 |
| 219 | — — fungus testis, 229 |
| compression of the artery, 217 | — — hare-lip, 229 |
| | hernia, Note, 225 |
| — — — — manipulation, 219 | strangulation of, 225 |
| - for ankyloblepharon, 215 | with opening of the sac, 227 |
| - on arteries, 217 | without opening of the sac, 227 |
| — — by acupressure, 217 | — — — radical cure, 227 |
| — — — — ligature, 217 | - for hæmorrhage, 219 |
| temporary constriction, 217 | by plugging the nostrils, 219 |
| - on bones, 221 | rectum, 219 |
| — — — by excision, 221 | vagina, 219 |
| from the head, 221 | — on joints, 219 |
| by trephining, 221 | - by excision, 219 |
| lower extremities, 221 | extension when stiff, 219 |
| upper extremities, 221 | — — — incision, 219 |
| trunk, 221 | — — — reduction of dislocations, 219 |
| by refracture, 221 | removal of loose bodies, 219 |
| BER mail a | |

EXPLANATIONS .- The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in Italics. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

(301)

OST OPE Operations for, lacrymal gland, disease of, OPHTHALMIA GONORRHOICA, 42 - INFANTIUM PURULENTA, 42 215 - PURULENTA, 42 - - lacrymal obstruction, 215 - PUSTULOSA, 42 - not classified, 229 Ophthalmia recens natorum, vide O. INFANTIUM - for opening the stomach, Gastrotomy, 225 PURULENTA, 42 - - perineal rupture, 229 OPHTHALMIA STRUMOSA (42), 24 ____ phimosis, 229 - - protrusion of the tubuli or fungus tes-- TARSI, 50 Opium, Poison, 181 tis, 229 Orbit, Abscess of, 51 - pterygium, 215 - for the removal of calculi. (For their - Cancer of, (51), 19 - Diseases of parts within, 51 division, see Calculi, Removal of), 223, 225 - Injuries of parts within, 195 _ _ _ fætal remains by the Cæsarean - Non-malignant tumours of, 51 section, 227 - Parasitic disease of, 51 ____ foreign bodies, 223 - Wounds of parts within, 195 _ __ __ from the windpipe, 225 Orbital aneurism, (51), 63 ____ tumours, 223 - nerves, Affections of the, 51 ____ in the orbit, 217 Orchitis, 123 - Reparative, 227 Orchitis, Gonorrheal, see Epididymitis, 119 - for resuscitation of drowned persons, 231 Organic disease of the internal ear, 55 - - - hanged persons, 231 - stricture of the male urethra, 119 - staphyloma, 217 - - stricture of the rectum, 227 Orthopnœa from pregnancy, 135 Os calcis, Dislocation of, 211 ____ urethra by sudden dilatation, 227 Os hyoïdes loco motum, 196 — — strabismus, 215 OS UTERI OCCLUSUM, 128 - - symblepharon, 215 Osseous tumour, (21) - - trichiasis, 215 ---- of bone, (21), 153 ----- ulcer of the rectum, 227 - - ununited fracture, 221 ---- Cancellated, (21), 153 - varicocele, for the obliteration of, 219 _ _ _ Diffused, (21), 153 ----- Ivory, (21), 153 - varicose veins, for the obliteration of, 219 - - of the antrum, 83 - on the veins, 219 ____ brain, 35 (The other operations will be found scat-- - - breast, female, 149 tered through the Index under their ----- jaws, 83 appropriate headings.) ____ soft parts, (21) Ophthalmia, see Conjunctivitis, 43 Ossicles of the tympanum, Disease of the, 53 Ophthalmia, Chronic, 43 Ossification, see Calcareous degeneration, (31) - Catarrhal, 43 - of the arteries, see Calcareous Degenera-- Exanthematous, 43 tion of, 61 - Gonorrhœal, 43 - - cerebral arteries, see Calcareous De-Ophthalmia neonatorum, see Purulent ophgeneration of, 35 thalmia of infants, 43 **Ossification of muscles**, 157 Ophthalmia, Purulent, 43 Ossification of the pleura, see Adhesions of, 79. - of infants, 43 - of the values of the heart, see Calcareous - Pustular, 43 Degeneration of, 59 - Scrofulous, (43), 25 Ophthalmia, Strumous, see Scrofulous 0., (43), **Ossis petrosi necrosis**, 54 Osteo-arthritis, Chronic, Definition, 13 25 ---- of joints, (155), 13 Ophthalmia, Tarsal, 51 - - of the spine, (157), 13 OPHTHALMIA CUM CATARRHO, 42 Osteo myelitis, 151 - EXANTHEMATICA, 42

(302

OST Osteo sarcoma, Definition, (19) Osteoid cancer, Definition, Note, 17 OSTIA CORDIS OBSTRUCTA VEL IMPERFECTA, Deformitas ingenita, (238), 58 OSTIUM AORTICUM OBSTRUCTUM YEL IMPER-FECTUM, (238), 58 - DEXTRUM CORDIS OBSTRUCTUM, (238), 58 - PULMONALE OBSTRUCTUM, (238), 58 - SINISTRUM CORDIS OBSTRUCTUM, (238), 58 Ostitis, 151 OSTOARTHRITIS LONGA, 12 - ARTICULORUM, (154), 12 — SPINÆ, (156), 12 OSTOMYELITIS, 150 OSTOSARCOMA, (18) Ovarian paracentesis, 229 Ovariotomy, 227 OVARIUM LOCO MOTUM, 124 - TRANSLATUM, 124 Ovary, Abscess of, 125 - absent, Malformation, (241), 125 Ovary, Alveolar, gelatinous and colloid tumour of, see Complex Cystic Tumour of, 125 Ovary, Atrophy of, 125 - Cancer of, (125), 19 - Complex cystic tumour of, 125 - - - with intracystic growths, 125 - Cutaneous or piliferous cyst of, 125 Ovary, Cysto-sarcoma of, see Complex cystic Tumour of, 125 Ovary, Cyst of, containing tegumentary structures, 125 - Dentigerous cyst of, 125 Ovary, Dermoid cyst of, see Cutaneous or piliferous cyst of, 125 Ovary, Diseases of, 125 - Dislocation of, 125 - Encysted tumour of, 125 - Fibrous tumour of, 125 - Hæmorrhage of, 125 - Hernia of, 125 - Hypertrophy of, 125 - Inflammation of, (119), 125 - Malformations of, (241), 125

PAL

Ovary, Non-malignant tumours of, 125 — Parasitic disease of, 125 — Transplantation of, 125 — Tubercle of, (125), 25 Over-distention of the uterus, 139 Overlying, Asphyxia from, 189 Oxalate of lime calculus, 115 Oxalic acid, Poison, 179 OXIDUM CARBONICUM, Venenum, 184 Oxyuris vermicularis, Parasite, (233), 101 Ozœna, 55

Painful Menstruation, see Dysmenorrhœa, 133 Painful subcutaneous tumour, (19) Painful subcutaneous tumour of Breast, see Fibrous tumour of, 149 Pains and cramp, Spurious, during pregnancy, 137 Painter's Colic, see Lead Colic, (101), 177 Palate, Adhesion of the soft, 93 - Cancer of, (93), 19 - Cleft, Malformation, (241), 93 - - Operation for, 229 - Diseases of, 91 - Fibro-cellular tumour of, 93 - Fibro-cystic tumour of, 93 Palate, Fissure of, see Cleft P., Malformation, (241), 93Palate, Malformations of, (241), 93 - Non-malignant tumours of, 93 - Perforation of, 93 PALATUM FISSUM, Deformitas ingenita, (240), 92 - MOLLE ADHÆRENS, 92 - PERFORATUM, 92 Palmar ganglion, Diffused, 161 - fascia, Contracted, 159 PALPEBRÆ IMPERFECTÆ, Deformitas ingenita, (236), 51PALPEBRARUM PERPETUA CONJUNCTIO, SYMBLE-PHARON, Deformitas ingenita, (236), 51 PALPITATIO ET TUMULTUS CORDIS, 60 Palpitation and irregularity of the action of the heart, 61

PAL Palpitation and irregularity of the action of the heart during pregnancy, 135 Palsy, Lead, (39), 177 - Scrivener's, 39 - Shaking, 39 Pancreas, Abscess of, 107 - Calculi of, 107 - Cancer of, (107), 19 - Colloid of, (107), 19 - Diseases of, 107 - Obstruction of the duct of the, 107 PANIS MUCIDUS, Venenum, 184 PAPILLA MAMMÆ DEPRESSA, 146 - - EXULCERATA, 146 ----- SCISSA, 146 Paracentesis, Operation, 229 - Abdominal, 229 - Cephalic, 229 - of fluid tumours, 231 - of hydrocele, 231 - Ovarian, 229 - Pericardiac, 229 - of Spina bifida, 229 - Thoracic, 229 - Vesical, 229 - above the pubes, 229 - - through the rectum, 229 PARACENTESIS ABDOMINIS, Opus chirurgicum, 228 - CAPITIS, 228 - HYDROCELES, 230 - OVARII, 228 - PERICARDII, 228 - SPINÆ BIFIDÆ, 228 - THORACIS, 228 - TUMORUM FLUIDORUM, 230 - VESICÆ, 228 - - PER RECTUM INTESTINUM, 228 - - SUPRA PUBEM, 228 Paralysis, 37 - of the bladder, 117 - Diphtheritic, (39, 159), 9 - Facial, 39 Paralysis, General, see Paralysis of the insane, (37), 41 - of the glottis, 73 - Infantile, (159), 37 - of the insane, (37), 41 _____ intestines, 101 - from Lathyrus, (39), 185 - Local, Note, 37 - of the œsophagus (95), 37

PAR

Paralysis of the pharynx, (93), 37 - - tongue, (91), 37 PARALYSIS AGITANS, 38 - DIPHTHERICA, (38, 158), 8 - EX LATHYRO, (38), 184 - PARTE, 36 - Plumbo, (38), 186 - FACIEI, 38 - GLOTTIDIS, 72 - INFANTILIS, (158), 36 - INSANORUM, (36), 40 - INTESTINORUM, 100 - LINGUÆ, (90), 36 - NOTARIORUM, 38 - CESOPHAGI, (94), 36 - PHARYNGIS, (92), 36 Paralysis ex toto, vide PARALYSIS INSANORUM, (36), 40PARALYSIS VESICÆ, 116 Paraphimosis, 117 Paraplegia, 37 PARASITES, HUMAN, Note, 232 - Accidental, 234 Parasitic aphthæ, see Parasitic Thrush, 81 Parasitic disease, (31) - - of the anterior chamber of the eye, 45 - -- bone, 153 ----- the brain, 35 - - breast, female, 149 ----- bronchi, 75 — cellular tissue, 161 - - conjunctiva, 43 - - gall bladder, 107 ---- heart, 61 - hepatic ducts, 107 - - intestines, 101 - - kidney, 113 - lens and its capsule, 47 ---- liver, 105 ____ lung, 77 --- mouth, 81 ----- muscles, 159 - orbit, 51 --- ovary, 125 - - peritoneum, 109 - - rectum, 103 ----- skin, 173 ---- spine, 157 ----- spleen, 109 - - - stomach, 97 ---- veins, 67

(304)

| Parasitic thrush, 81 PARONYCHIA, 170 PAROTIDES, (94), 8 Parturition Affections commented with 100 | Penis, Cancer of the prepuce of the, (121), 19 |
|--|--|
| PAROTIDES, (94), 8 | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 |
| Parturition Affections connected in the | - Condyloma of, (121), 119 |
| FREEDENING ATTOOLOGY AND ADDRESS AND ADDRESS ADDRE | - diminutive, resembling clitoris, Malfor |
| Parturition, Affections connected with, 139 | mation, (241), 121 |
| - Atony of the Uterus during, 139 | - Diseases of, 121 |
| - Convulsions during, 143 | - Gangrene of, 121 |
| - Hæmorrhage during, 141 | - Gonorrhæa affecting, (121), 117 |
| - Over distention of the uterus during | — Injuries of, (121), 203 |
| (for details, see Uterus, over distention | - Inflammation of, 121 |
| of), 139 | - Malformations of, (241), 121 |
| - Inversion of the uterus during, 143 | - Non-malignant tumours of, 121 |
| - Mechanical obstacle to the action of the | — Syphilis affecting, (121), 15 |
| uterus during (for the various causes, see | — Wound of, 203 |
| Uterus, Mechanical obstacle), 139 | Pentastoma constrictum, Parasite, (234), 105 |
| - Retention of the Placenta during, 143 | - denticulatum, Parasite, (234), 101, 105 |
| - Rupture or laceration of the perineum | Perforation of the hepatic ducts and gall |
| during, 143 | bladder, 107 |
| urinary bladder during, 143 | — — intestines, 97 |
| uterus during, 143 | joints, Note, 155 |
| vagina during, 143 | — — membrana tympani, 53 |
| - Affections consequent on, 143 | — — nasal septum, 55 |
| Partus emortuus, (146, 244), 176 | — — œsophagus, 95 |
| - INTEMPESTIVUS, (146, 244), 176 | — — palate, 93 |
| Passive congestion of the lung, 77 | |
| Patella, Dislocation of, 211 | Pericardiac paracentesis, Operation, 229 |
| - Fracture of, 209 | Pericarditis, 57 |
| Pediculus, Irritation caused by (for the | - Suppurative, Definition, 57 |
| species, see p. 234), 175 | - Tubercular, (57), 25 |
| Pellagra, 165 | Pericarditis suppurans, 56 |
| Pelvic abscess, from parturition, 145 | - TUBERCULOSA, (56), 24 |
| - cellulitis, 127 | Pericardium absent, Malformation, (239), 57 |
| from parturition, (145), 127 | - adherent, Note, 57 |
| - or periuterine hæmatocele, (161), 127 | - Cancer of, (57), 19 • |
| - peritonitis, 127 | - Diseases of, 57 |
| Pelvis, Contusion of, 203 | — Dropsy of, 57 |
| - Fracture and dislocation of, 205 | — Injuries of, (57), 199 |
| with rupture of the bladder or | - Malformations of, (239), 57 |
| urethra, 205 | - Wounds of, (57), 199 |
| - Injuries of, 203 | PERICARDIUM ADHÆRENS, 56 |
| Pemphigus, 167 | Perineal hernia, 101 |
| Penis, Abscess of, 121 | - section, Operation, 227 |
| - absent, Malformation, (241), 121 | Perineum, Female, Rupture or laceration of, |
| - Cancer of, (121), 19 | during parturition, 143 |
| of the body of the, (121), 19 | Operation for, 229 |

PER Perineum, Female, sloughing of, consequent on parturition, 115 ---- Wound of, 203 Perineum Male, Wound of, 203 Periosteal abscess, Acute, see Diffuse periostitis, 151 Periostitis, 151 - Diffuse, 151 Periostitis Diffusa, 150 PERIPNEUMONIA, 74 PERITONÆUM ADHÆRENS, 108 Peritoneal cavity, Foreign bodies in, 203 Peritoneum, Adhesions of, 109 - Cancer of, (109), 19 - Colloid of, (109), 19 - Diseases of, 109 - Injuries of, (109), 201 - Non-malignant tumours of, 109 - Parasitic disease of, 109 Peritonitis, 109 - Chronic, 109 - Metro-, (109), 145 - during parturition, 145 - Pelvic, 127 Peritonitis, Puerperal, see Metro-peritonitis, (109), 145 Peritonitis, Suppurative, 109 - Tubercular, (109), 25 PERITONITIS LONGA, 108 - PELVICA, 126 Peritonitis puerperarum, v. METROPERITONITIS, (108), 144PERITONITIS SUPPURANS, 108 - TUBERCULOSA, (108), 24 Periuterine, or pelvic hæmatocele, (161), 127 PERNIO, 170 PERTUSSIS, (70), 8 PESTILENTIA, 6 Petechial small pox, 3 Petit mal, see Epileptic Vertigo, 39 Petrous bone, Necrosis of, 55 Phagedæna, Definition, 9 - Sloughing, Definition, 9 PHAGED.ENA PUTRIS, 8 Phagedænic sore, Syphilitic, 15 Phalangeal joints of the foot, Dislocation of the, 211 - - hand, Dislocation of the, 207 Phalanges of the hand, Fracture of the, 207 Pharyngitis, 93 Pharynx, Abscess of, 93 - Cancer of, (93), 19

PIT Pharynx, Dilatation of, 93 - Diseases of, 93 - Foreign bodies in, (93), 197 - Injury of, by corrosive substances, (93), 197 - Paralysis of, 93 - Sloughing of, 93 - Syphilitic affection of, (93), 15 - Ulcer of, 93 Phimosis, 117 - Congenital, (241), 121 - Operation for, 229 Phimosis ingenita, (240), 120 Phlebitis, 65 - Adhesive, 65 - Suppurative, 65 - consequent on parturition, (145), 65 Phlebolithes, 65 Phlebolithi, 64 Phlegmasia dolens, 65 - - consequent on parturition, (145), 65 Phlegmone pelvica, 126 Phlegmonous Erysipelas, (161), 9 Phosphate of lime calculus, 115 Phosphoric inflammation and necrosis of the gums and alveoli, (179), 87 Phosphorous acid, Poison, 179 Phosphorus, Poison, 179 Phthiriasis, 175 - of eyelids, (51), 175 Phthirius inguinalis, Parasite, (234), 175 Phthisical affections of the larynx, Note (73), 25- necrosis of the cartilage of the trachea, Note, (75), 25 Phthisis pulmonalis, (77), 25 Phthisis, Acute pneumonic, 77 - Chronic pneumonic, 77 - Millstone-maker's, 77 PHTHISIS FABRUM MOLARIORUM, 76 - PERIPNEUMONICA ACUTA, 76 - -- LONGA, 76 Physostigmatis faba, vide FABA CALABARICA, Venenum, 182 Pia mater, Inflammation of the, 33 Piliferous cyst, (23) Pinguecula, 43 PISCES VENENATI, 184 Pituitary membrane, Hypertrophy of, 55 - Ulceration of, 55 Pityriasis, Note, 165

(306)

| PIT | POL |
|--|--|
| Pityriasis versicolor, see Tinea versicolor, | Poisoned arrows, 187 |
| Note, (165), 175 | wounds, 187 |
| Placenta, Hæmorrhage from accidental de- | - wounds, by animals having infectious |
| tachment of, 143 | disease, (187), 9 |
| - Retention of, from atony of the uterus, | by cowpox, (187), 3 |
| 143 | ————————equinia mitis, (187), 9 |
| from irregular, or hour-glass con- | ——— farcy, (187), 9 |
| traction, 143 | |
| from preternatural adhesions, 143 | — — — hydrophobia, (187), 39 |
| Plague, Definition, 7 | — — — malignant pustule, (187), 9 |
| Plastic inflammation, (29) | ———— rabies, (187), 39 |
| Pleura, Adhesions of, 79 | — — — dead animal matter, 187 |
| - Cancer of, (79), 19 | — — — mineral substances, 187 |
| - Diseases of, 77 | morbid secretions, 187 |
| - Injuries of, (79), 199 | — — — subcutaneous injection, 187 |
| - Non-maligrant tumours of, 79 | vegetable substances, 187 |
| - Ossification of, see Adhesions of, 79 | venomous animals, 187 |
| Pleura, passive dropsy of, see Hydrothorax, | Poisonous cheese, 185 |
| 79 | — fish, 185 |
| Pleura, thickening of, see Adhesions of, 79 | — fungi, 185 |
| — Wound of, 199 | — grain, 185 |
| Pleurisy, 77 | — meat, 185 |
| - Chronic, 79 | — milk, 185 |
| — Tubercular, (79), 25 | — mussels, 185 |
| PLEURITIS, 76 | — sausages, 185 |
| LONGA, 78 | POISONS, 177 |
| - TUBERCULOSA, (78), 24 | — Acid, 179 |
| Pleurodynia, 41 | - Alkaline, 179 |
| Plica Polonica, see Tinea P., 175 | - Animal, 185 |
| Plugging of the air passages, Asphyxia | — Gaseous, 185 |
| from, 189 | - Mechanical irritant, 187 |
| Plugging of the nostrils, Operation, 219 | - Metalloid, 179 |
| rectum, Operation, 219 | - Metallic, and their salts, 177 |
| vagina, Operation, 219 | - Vegetable, 179 |
| PLUMBUM, Venenum, 176 | Polypus, Note, (19) |
| Pneumonia, Note, 75 | - of the dental periosteum, 85 |
| Lobular, 75 | — — external meatus, 53 |
| - Secondary, Note, 75 | — — gums, 85 |
| Pneumonic phthisis, Acute, 77 | — — intestines, 101 |
| — — Chronic, 77 | — — larynx, 73 |
| Pneumothorax, 79 | — nasi, 55 |
| PODAGRA ACUTA, 12 | — — fibrous, 55 |
| - LONGA, 12 | - gelatinous, 55 |
| - RETROCEDENS, 12 | - Naso-pharyngeal, 55 |

POL Polypus of the uterus, 129 POLYPUS FORAMINIS AURIS, 52 - INTESTINORUM, 100 - LARYNGIS, 72 - NASI, 54 - GLUTINOSUS, 54 - - FIBROSUS, 54 - - ET PHARYNGIS, 54 - UTERI, 128 - VAGINÆ, 130 Pompholyx, see Pemphigus, 167 Porrigo decalvans, see Tinea decalvans, 173 - favosa, see Tinea favosa, 173 - larvalis, see Impetigo larvalis, 167 Port-wine stain, see Nævus, 171 Post-partum hæmorrhage, 143 POSITURA PRAVA TESTICULI, 122 Potash, Poison, 179 - Bichromate of, Poison, 179 POTASSA, Venenum, 178 POTASSÆ BICHROMAS, Venenum, 178 POTASSII CYANIDUM, Venenum, 180 Potassium, Cyanide of, Poison, 181 Pregnancy, Affections connected with, 133 - Disorders of the Circulatory System connected with, 135 - Digestive System connected with, 135 ---- Generative System connected with, 137 ----- Nervous System connected with, 133 ----- Respiratory System connected with, 135 ---- Urinary System connected with, 137 Premature birth, (245), 147 Premature labour, 139 Prepuce abbreviated-elongated, Malformation, (241), 121 - Cancer of, (121), 19 Priapism, 121 PRIAPISMUS, 120 Prickly heat, see Lichen tropicus, 165 Primary amputation, 221 - Syphilis, Definition, 13 - - of the tongue, (91), 15 Privation, 189 Procidentia uteri, 129 PROCIDENTIA OCULI, 50 PROCIDENTIA TUBULORUM TESTICULI, 122

PUE PROFLUVIUM AQUOSUM EX UTERO GRAVIDARUM, 136 - LACTIS, 146 - SANGUINEUM IN GRAVIDIS, 136 Progressive muscular atrophy, (37), 157 PROLAPSIO RECTI INTESTINI, 102 - UTERI IN GRAVIDIS, 136 Prolapsus of the rectum, 103 - - uterus, 129 ---- connected with pregnancy, 137 Proliferous cyst, (23) Proptosis, see Protrusion of the Eye-ball, 51 Prostate gland, Abscess of, 117 - Atrophy of, 117 - Calculi of, 117 - Cancer of, (117), 19 - Chronic enlargement of, 117 - Cyst of, 117 - Diseases of, 117 Prostate gland, Enlarged lobe of, see Nonmalignant tumours of, 117 Prostate gland, Inflammation of, 117 - Non-malignant tumours of, 117 - Tubercle of, (117), 15 - Ulceration of, 117 Protrusion of the Eye-ball, 51 Protrusion of the tubuli of the testicle, 123 Prurigo, 165 - of the scrotum, (121), 165 PRURIGO SCROTI, (120), 164 Pruritus, 173 - ani, 103 - of the vulva, 131 - - from pregnancy, (137), 131 PRURITUS VULVE, 130 - IN GRAVIDIS, (136), 130 Prussic acid, Poison, 181 Psoas, lumbar, and other abscesses of the spine, 157 Psoriasis, 165 Pterygium, 43 - Operation for, 215 Ptyalism, see Salivation, 95 Pubic symphisis, fissure of, Malformation, 24 Puccinia favi, Parasite, (235), 173 Pudendal hernia, 101 Puerperal convulsions, 145 - ephemera, Definition, (143), 11 - fever, Definition, Note, (143), 11 - mania, 145 - -- connected with lactation, 145

x 2

| PUÉ | REG |
|---|--|
| Puerperal mania connected with parturition, | Pyrosis from pregnancy, 135 |
| 145 | Quartan ague, 7 |
| Puerperal peritonitis, see Metroperitonitis, 145 | Quinsy, 91 |
| Pulex irritans, Irritation caused by, 175 | Quotidian ague, 7 |
| Pulex penetrans, (234), 175 | and and any a |
| Pulmonary apoplexy, see Pulmonary extra- | and the second second second second |
| vasation, 77 | Rabies, wound poisoned by, 187 |
| Pulmonary extravasation, 77 | RACHITIS, 24 |
| - lobes deficient in number, Malformation, | Ranula, 81 |
| (239), 77 | Rectocele, 131 |
| Pulmonic valve-disease, 59 | Recto-urethral fistula, (103), 119 |
| PULMONIS IMPERFECTA EXPLICATIO, Defor- | Operation for, 227 |
| mitas ingenita, (244), 76 | Recto-vaginal fistula, (103, 145), 131 |
| PULMONUM LOBI NUMERO DEFICIENTES, Defor- | consequent on parturition, (145), 131 |
| mitas ingenita, (238), 76 | Operation for, 229 |
| Pulsating bronchocele, 69 | Recto-vesical fistula, (103), 115 |
| PUNCTIO OCULI, Opus chirurgicum, 216 | Rectum, Abscess of, 103 |
| Puncture of the globe of eye, Operation, 217 | - Cancer of, (103), 19 |
| Pupil, Artificial, Operation, 215 | — Diseases of, 101 |
| PUPILLA FACTITIA, Opus chirurgicum, 214 | - Foreign bodies in, (103), 205 |
| Purpura, Definition, 27 | - Hæmorrhage from, 103 |
| - Hæmorrhagic, Definition, 27 | — Injuries of, (103), 203 |
| - Simple, 27 | - Neuralgia of, 103 |
| PURPURA HÆMORRHAGICA, 26 | - Non-malignant tumours of, 103 |
| - SIMPLEX, 26 | - Malformations of, (239), 103 |
| Purpuric fever, Malignant, see Cerebro-spinal | - Parasitic disease of, 103 |
| fever, (33), 5 | - Plugging of, Operation, 219 |
| Purulent Ophthalmia, 43 | - Prolapsus of, 103 |
| — — of infants, 43 | - Stricture of, 103 |
| PUSTULA MALIGNA, (170, 186), 8 | — — Operation for, 227 |
| Pustular Ophthalmia, 43 | - Sloughing of, consequent on parturition, |
| Pustule, Malignant, Definition, (171, 187), 9 | 145 |
| Putrid exhalations, Poisons, 185 | - Syphilis of, (103), 15 |
| Putrid sore throat, see Sloughing sore throat, | Ulceration of, 101 |
| 91 Pyæmia, Definition, Note, 11 | Operation for, 227 Wound of 203 |
| Pyæmic abscess of joints, (153), 11 | - Wound of, 203 Recurrent fibroid tumour, Definition, (21) |
| of heart, (59), 11 | Red softening of the brain, 33 |
| Pyæmic inflammation and abscess of the | Reducible hernia, 99 |
| liver, (105), 11 | Reduction of dislocations, Operation, 219 |
| of the lung, (75), 11 | REFRACTURA OSSIUM, Opus chirurgicum, 220 |
| spleen, (107), 11 | Refracture of bone, Operation, 221 |
| Pyelitis, 111 | Regurgitation through the valves of the |
| Pyrosis, 97 | heart, 59 |
| and a state of the second | The second secon |

EXPLANATIONS .- The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in Italics. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

REL

Relapsing fever, Definition, 5 Relaxation of ligaments, 155 Relaxed throat, 91 Remittent fever, Definition, 7 Removal of ball, Operation, 223 - - calculi, Operation, 223 - - biliary, Operation, 223 - - - salivary, Operation, 223 culi, Removal of,) Operation, 225 - of embedded or impacted substances, Operation, 223 - - fœtal remains, Operation, 227 ---- by Cæsarean section, Operation, 227 - - foreign bodies, Operation, 223 ---- from the windpipe, Operation, 225 - - loose cartilages, Operation, 223 - - tumours, Note, Operation, 223 - - - from the neighbourhood of eye, 217 Renal dropsy, Acuts, see Acute Bright's disease, 111 RENES ADIPOSI, 110 Renes cerei, vide RENES LARDACEI, 110 - granulatim contracti, v. RENES GRANULOSI, 110 RENES GRANULOSI, 110 RENES IN UNUM CONJUNCTI, Deformitas ingenita, (242), 112 - LARDACEI, 110 - MOBILES, 112 - MULTIFIDI, Deformitas ingenita, (240), 112 Renes podagrici, vide RENES GRANULOSI, 110 Reparative operations, 227 RESIDUA EX PARTU IN TESTICULIS, 122 **RESOLUTIO FAUCIUM**, 90 - LIGAMENTORUM, 154 --- UTERI IN PARTURIENTIBUS, 138 RESPIRATIO ARTIFICIOSA, Opus chir., 230 Respiration, Artificial, Operation, 231 Respiratory system, Diseases of, 71 - - - not strictly local, 71 - Disorders of, from pregnancy, 135 ------ Malformations of, (239), 73-77 RESTITUTIO ANIMÆ A SUSPENDIO, Opus chirurgicum, 230 ----- IN DEMERSES, Opus chirurgicum, 230 Resuscitation of drowned persons, Oper., 231 ------ hanged persons, Operation, 231 RETENTIO SECUNDARUM IN PARTURIENTIBUS, 142 RETENTIO URINÆ, 116 Retention of the placenta, 143

(309)

RUP Retention of urine, 117 Retina, Diseases of, 47 Retinitis, 47 Retrocedent Gout, see Acute and Chronic Gout. Note, 13 Retroflexion of the uterus, 129 Retroversion of the uterus, 129 - - during pregnancy, 137 RHAGADES, 170 - ANI, 102 Rheumatic arthritis, Chronic, see Chronic osteo-arthritis, Definition, (155), 13 -fever, see Acute rheumatism, 11 Rheumatic inflammation, (29), 11 - iritis, 45 Rheumatism, Acute, Definition, 11 - Chronic, Definition, 13 - Gonorrhœal, Definition, (119, 153), 11 - Muscular, Definition, 13 - Subacute, 11 - Synovial, Definition, (155), 13 - of the uterus during pregnancy, 137 RHEUMATISMUS ACUTUS, 10 - GONORRHOÏCUS, (118, 152), 10 - LONGUS, 12 - MUSCULORUM, 12 - SUBACUTUS, 10 - SYNOVIALIS, (154), 12 - UTERI IN GRAVIDIS, 136 Rhinoliths, 57 Ribs, Fracture of, without injury tolung, 199 ----- with injury to the lung, (77), 199 Rickets, Definition, (153), 25 Rickety curvature of the spine, (157), 25 Ringworm, see Tinea tonsurans, 173 Rodent ulcer, Definition, 23 - - of the uterus, 127 ROSA ASTURICA, 164 Roseola, 163 Rupia, 169 RUPTA EX FRACTURA VESICA, 204 - SINE VULNERE VESICA, 202 Rupture of artery, 63 ---- Partial. 63 - - abdominal muscles, with contusion, 201 - of the bladder from distention, 115 - - with fracture of the pelvis, Note, 205 - - - during parturition, 143

---- without wound, 203

(310)

RUP Rupture of the heart, Note, 61 ---- from injury, without wound or fracture, 199 — — muscle, (159), 213 - - perineum during parturition, 143 ——— Operation for, 229 - - sclerotic, with contusion of the eye, 193 ----- spleen, (109), 201 - - tendon, (159), 213 — — trachea, 197 - - uterus during parturition, 143 - - vagina during parturition, 143 ----- vein, (67), 193-209 Ruptured globe of the eye, see Contusion with rupture of the sclerotic, 193 Rye, Ergot of, Poison, 181 SABINA, Venenum, 178 Saccular aneurism, 63 Sacculated bladder, 115 Saint Vitus dance, see Chorea, 39 SALES ALCALINI, Venena, 178 Salivary calculus, 95 - Removal of, Operation, 223 - fistula, 95 Salivary glands, Abscess of, 95 --- - Cancer of, (95), 19

Diseases of, 95
Inflammation of, 95
Non-malignant tumours of, 95
Non-malignant tumours of, 95
Salivation, 95
during pregnancy, 135
Sanguineous apoplexy, 33
cyst, (23)
discharge during pregnancy, 137
Sarconta ventriculi, Parasite, (234), 97
Sarcoptis scabiei, Parasite, (234), 175
Sausages, Poisoned, 185
Savin, Poison, 179
Scabies, 175
Scalds, Note, (173), 189

- of the eye, 195

SCR

Scalds of the larynx, (197), 189 Scalp, Wounds of, 191 ----- bone exposed, 191 - - - bone not exposed, 191 Scanty menstruation, 133 Scapula and arm, Amputation of, Operation, 221 - Fracture of, 207 Scarlatina, see Scarlet fever. 3 Scarlet fever, Note, 3 - - Anginose, Definition, 3 - - Malignant, Definition, 5 - - Simple, Definition, 3 Sciatica, 41 SCILLA, Venenum, 180 Scirrhus, Definition, 17 - of the female breast, (147), 19 — — uterus, (129), 19 SCIRRHUS MAMMÆ FŒMINEÆ, (146), 18 Scleriasis, see Xeroderma, 169 SCIRRHUS UTERI, (128), 18 Scleroderma, see Xeroderma, 169 Sclerostoma duodenale, Parasite, (233), 101 Sclerotic, Contused wound of the eye, with rupture of the, 193 - Diseases of, 45 - Wound of, 195 Sclerotitis, 45 SCORBUTUS, 26 Scorpions, Wound poisoned by, 187 Scriveners' palsy, (159), 39 Scrofula, Definition, Note, (31), 25 - with tubercle, (31), 25 - without tubercle, (31), 25 Scrofulous affections, Local, Note, 25 - deposit in the eyeball, (49), 25 - diathesis, Note, (25) - disease, (31), 25 — — of bones, (153), 25 ----- glands, (69), 25 — — — joints, (153), 25 - - of the skin, (173), 25 - hypertrophy of the lips, (81), 25 - inflammation, (29), 25

SCR

Scrofulous iritis, (45), 25 - ophthalmia, (43), 25 - suppuration of glands, (69), 25 Scrotal hernia, 99 Scrotum, Cancer of, (121), 19 - Diseases of, 121 - Elephantiasis of, 121 - Epithelial cancer of, (121), 19 - Fissure of, Malformation, (243), 121 — Malformations of, (243), 121 - Non-malignant tumours of, 121 - Œdema of, 121 — Prurigo of, (121), 165 - Sloughing of, 121 - Syphilis of, (121), 15 - wound of, 203 Scurvy, Definition, 27 Sebaceous cyst of the nose, 55 - tumour, (21) - - of the external meatus, 53 - - of the skin, 173 Secondary amputation, Operation, 223 - pneumonia, Note, 75 - syphilis, Definition, 15 - - of the tongue, (91), 15 Secretions, Morbid, Wounds poisoned by, 187 SECTIO ABDOMINIS, Opus chirurgicum, 224 - ADVERSUS FISTULAM IN ANO, 226 - - HERNIAM, 224 - - RHAGADAS IN ANO, 226 - - STRICTURAM RECTI INTESTINI, 226 — — ULCUS RECTI INTESTINI, 226 - Cæsarea, 226 - PERINEI, 226 - SPHINCTERIS ANI, 226 SECTIONES, Opera chirurgica, 224 Semi-confluent small pox, 3 Seminal cyst, (23) SENECTUS, 176 Separation of the epiphyses of the lower extremity, 209 - - - upper extremity, 207 SEPTA IMPERFECTA CORDIS, Deformitas ingenita, (238), 60SEPTUM NASI PERFORATUM, 54 Septum of the nose, Abscess of the, 55 ---- Non-malignant tumours of the, 57 - - Perforation of the, 55 Sequelæ of iritis, 45 Serous cholera, see Malignant cholera, 7 Serous cyst, (23)

(311)

Serous exudation during pregnancy, 135 Shaking palsy, 39 Shingles, see Herpes zoster, 167 Short sight, 49 Shoulder-joint, Amputation at, Operation, 221 - Dislocation of, 207 Sight, Long, 49 - Short, 49 - Various defects of, 49 Silver, Poison, 179 - stain, 179 Simple cholera, (101), 7 - continued fever, Definition, 5 - or barren cysts, (23) - cyst of the kidney, 113 - enlargement of the liver, 105 - erysipelas, 9 - scarlet fever, Definition, 3 Sinus of the female breast, 147 Skin, Silver stain of, (173), 179 - Diseases of, 163 - Parasitic diseases of, 173 Skoliosis, see Lateral curvature of the spine, 157 Skull, Fissure of, Malformation, 243 - Fracture of the base of the, 191 - - - compound, with depression, 191 ----- without depression, 191 - - - simple, with depression, 191 - Wound of, Note, 191 Slough of the cellular tissue, 161 Sloughing of the bladder, 115 - - - from parturition, 145 - - cervix uteri from parturition, 145 - - perineum from parturition, 145 - phagedæna, Definition, 9 - of the pharynx, 93 - - rectum from parturition, 145 ---- scrotum, 121 - sore, Syphilitic, 15 - sore throat, Note, 91 - of the vagina from parturition, 145 Small pox, Definition, 3 - - Abortive, Definition, 3 - - Confluent, Definition, 3 --- Corymbose, Definition, 3 - Distinct, 3

(312)

SMA Small pox, Discrete, see Distinct S. P., 3 Small pox, Hæmorrhagic, Definition, 3 - - Modified, Definition, 3 - - Petechial, 3 - - Semi-confluent, 3 - - Unmodified, 3 Smell, Loss or perversion of the sense of, 57 Snakes, Wounds poisoned by, 187 Soda, Poison, 179 Soft cancer, see Medullary cancer, Definition, 17 Soft cataract, 47 - chancre, 15 Softening, Atrophic, of the brain, see White softening of, 35 Softening, Red, of the brain, 33 - White, of the brain, Note, 35 - - - spinal cord, 37 - Yellow, of the brain, 33 Solis ictus, 32 Solution of the lens, Operation, 215 SOLUTIO LENTIS, Opus chirurgicum, 214 SORDIUM COITUS IN AURIBUS, 52 Sore, Phagedænic, Syphilitic, 15 - Sloughing, Syphilitic, 15 - throat, 91 Sore throat, Putrid, see Sloughing S. T., 91 Sore throat, Sloughing, Note, 91 Spanish fly, Poison, 185 Spasm of the bladder, 117 - glottis, 73 Spasm of the glottis, see Laryngismus stridulus, (73), 39 Spasm of muscle, (159), 39 - of the sphincter ani, 103 Spasmodic croup, see Laryngismus stridulus, (73), 39Spasmodic cholera, see Malignant cholera, (101), 7 SPASMUS MUSCULORUM, (158), 38 - ANI, 102 - GLOTTIDIS, 72 Spasmus glottidis, vide LARYNGISMUS STRIDU-LUS, (72), 38

SPI

SPASMUS VESICÆ, 116 Specific diseases affecting the teeth, 85 Spermatic cord, Abscess of, 119 - Diseases of, 121 - - Hydrocele of, 121 ---- Diffused, 123 ------ Encysted, 123 - - Neuralgia of, 123 — — Non-malignant tumours of, 123 Spermatorrhœa, 125 SPHACELUS CERVICIS UTERI IN PUERPERIS, 144 - MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160 - PERINEI IN PUERPERIS, 144 - PHARYNGIS, 92 - RECTI INTESTINI IN PUERPERIS, 144 - SCROTI, 120 - VESICÆ, 114 - - IN PUERPERIS, 144 - VAGINÆ IN PUERPERIS, 144 Sphincter ani, Spasm of, 103 - - Incision of, Operation, 227 SPHINCTERIS ANI SECTIO, Opus chirurgicum, 226 Spina bifida, (243, 157), 37 - Paracentesis of, Operation, 229 SPINA FRACTA ET LOCO MOTA, 200 Spinal apoplexy, see Spinal hæmorrhage, 37 Spinal column, Fissure of, see Spina bifida, Malformation, (243), 37 Spinal cord, absent or imperfect, 37 - Atrophy of, 37 - - White softening of, 37 Spinal cord and its membranes, Cancer of, (37), 19 - - Diseases of. 35 - - Hæmorrhage of, 37 - - Inflammation of, Note, 35 ----- Malformations of, (237, 243), 37 ---- Meningitis of, 35 ----- Non-malignant tumours of, 37 Spinal meningitis, Definition, 35 Spine, Abscesses of, 157 - Angular deformity of, 157

(313)

SPI Spine, Ankylosis of, 157 Anterior curvature of, 157 - Cancer of, (157), 19 - Caries of, 155 - Chronic osteo-arthritis of, (157), 13 - Curvature of, Anterior, 157 ------ Lateral, 157 ---- Rickety, (157), 19 - Deformity of, from malformation, (243), 157 - Diseases of, 155 - Fracture and dislocation of, Note, 201 - Lateral curvature of, 157 Malformations of, (243), 157 - Necrosis of, 155 - Non-malignant tumours of, 157 - Osteo-arthritis, Chronic, of, (157), 13 - Parasitic disease of, 157 - Psoas, lumbar and other abscesses of, 157 - Spontaneous fracture of the odontoid process of, 155 - Ulceration of ligaments and cartilages of, 157 Spleen, Abscess of, 107 Spleen, Amyloid disease of, see Lardaceous S., 107 Spleen, Cancer of, (109), 19 - Colloid of, (109), 19 - Congestion of, 107 - Diseases of, 107 Fibrinous deposit in, 107 - Hypertrophy of, 107 - Lardaceous, 107 - Parasitic disease of, 109 - Pyæmic inflammation and abscess of, 107 — Rupture of, (109), 201 - Tubercle of, (109), 25 Spleen, Waxy, see Lardaceous S., 107 Splenitis, 107 Spontaneous aneurismal varix, 63 - fracture, Note, 151 - - of the spine, 155 - varicose aneurism, 65 Sprain of the back, 201 - - lower extremity, 209 - upper extremity, 205 Spurious pains and cramp during pregnancy, 137 Squill, Poison, 181 Stain, Metallic, of the conjunctiva, 43 ---- from lead, (177), 43

STR

Stain, Metallic, of the conjunctiva, from nitrate of silver, (179), 43 - of skin, from silver, (173), 179 Staphyloma of the cornea, 45 - - sclerotic, 45 - Operation for, 217 Starvation, see Privation, 189 Stearrhœa, 169 Steatoma, 173 Steel filings, Poison, 187 Sterelmintha, Parasites, 233 Sterno-clavicular joint, Dislocation of, 205 Sternum, Fracture of, 199 - Fissure of, Malformation, 241 Stiff-neck, 13 Still-born, (147, 245), 177 Stinging insects, Death caused by, 187 - - Irritation caused by, 175 - Wounds poisoned by, 175, 187 - plants, Irritation caused by, 175 Stomach, Cancer of, (97), 19 - Chronic ulcer of, 97 - Colloid of, (97), 19 - Dilatation of, 97 - Diseases of, 95 - Foreign bodies in, (97), 203 - Hernia of, 97 - Injuries of, (97), 201 - Laceration of, Spontaneous, 97 - Non-malignant tumours of, 97 - Parasitic disease of, 97 - Perforation of, Note, 97 - Stricture of, 97 - Ulcer of, Chronic, 97 Stomatitis, 81 Stomatitis, Gangrenous, see Cancrum oris, 81 Stomatitis, Ulcerative, 81 Stomatitis, vesicular, see Thrush, 81 STOMATITIS EXULCERANS, 80 Stomatitis vesiculosa, vide APHTHE, 80 Strabismus, 51 - Operation for, 215 Stramonium, Poison, 181 Strangling, Asphyxia from, 189 Strangulated hernia, 99 - - Incision for, Operation, 225 STRANGULATIO INTERNA INTESTINORUM, 98 Strangulation, Internal, of intestines, 99 STRANGULATORUM, ASPHYXIA, 188 STREMMA A TERGO, 200 - IN MEMBRIS INFERIORIBUS, 208 - - SUPERIORIBUS, 204

(314)

SYN SUFFUSIO INGENITA, (244), 46 - SANGUINIS, (28) - URINÆ, 118 Sulphuretted hydrogen, Poison, 185 Sulphuric acid, Poison, 179 Sun-stroke, 33 Supernumerary fingers and toes, Malformation, 243 - cavities of the heart, Malformation, (243), 61 - valves of the heart, Malformation, (243), 59 SUPERANTIA NUMERO CAVA CORDIS, Deformitas ingenita, (242), 60 SUPERANTES NUMERO VALVÆ CORDIS, Deformitas ingenita, (242), 58 SUPERANTES NUMERO DIGITI, Def. ingenita, 242 Suppression of urine, 113 Suppurating cyst, (23) SUPPURATIO GLANDULARUM, 66 - VASORUM LYMPHIFERORUM, 66 - VESICÆ, 114 Suppurating bubo, Syphilitic, (69), 15 - cyst, (23) Suppuration of the bladder, 115 - of glands, 67 - - hernial sac. 101 - Keratitis with, 45 - of lymphatics, 67 Suppurative inflammation, (29) - nephritis, Definition, 111 - pericarditis, Definition, 57 - peritonitis, 109 - phlebitis, 65 Supra-renal capsule, Cancer of, (71), 19 - Diseases of, 71 - - Tubercular degeneration of, (71), 25 SURDITAS, (244), 54 SURGICAL OPERATIONS, 215 Sycosis, Note, 169 Symblepharon, Malformation, (237), 51 - Operation for, 215 Synchisis, 47 Syncope, (39), 61

EXPLANATIONS.—The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in *Italics*. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

STR

STRICTURA CANALIS UTERI, 128 - FAUCIUM, 92 - INTESTINORUM, 98 - ITINERIS URINÆ VIRILIS, 118 - CESOPHAGI, 94 - ORIS UTERI, 126 - RECTI INTESTINI ET ANI, 102 - TUBI FALLOPIANI, 126 - VENTRICULI, 96 Stricture of the canal of the uterus, 129 - - Fallopian tube, 127 - - fauces, 93 - - intestines, 99 - - cesophagus, 95 - - orifice of the uterus, 127 - rectum and anus, 103 ----- Operation for, 227 - - stomach, 97 - urethra, male, 119 - - Inflammatory, 119 ----- Organic, 119 ____ Spasmodic, 119 - - Operation for sudden dilatation of, 227 Strongylus bronchialis, Parasite, (232), 75 Strophulus, Note, 165 STRUMA, (30), 24 - ARTICULARIS, (152), 24 - CUM TUBERCULIS, (30), 24 - CUTIS, (173), 24 - INTERIOR OCULI, (48), 24 - ossium, (152), 24 - SINE TUBERCULIS, (30), 24 Strumous ophthalmia, see Scrofulous 0., (43), 25 Stump, Irritable, 223 Strychnia, Poison, 183 Subacute rheumatism, 11 Subcutaneous injection, Poisoned wound, Note, 187 Sudamina, Note, 167 Sudden death after delivery, 147 SUFFUSIO, 46 - - EX VULNERE, 46

(315)

SYN Syncope consequent on pregnancy, 135 Synovial cyst, (23) - membrane, Pulpy degeneration of, 153 - rheumatism, Definition, (155), 13 Synovitis, Acute, 153 - Chronic, 153 - Gouty, Definition, (155), 13 SYNOVIALIS INFLAMMATIO ACUTA, 152 ---- LONGA, 152 - - PODAGRICA, (154), 12 Syphilis, Definition, 13 - Hereditary, Definition, 15 - manifested at birth, (245), 15 - of the penis, (121), 15 - Primary, Definition, 13 - of the rectum, (103), 15 --- scrotum, (121), 15 - Secondary, Definition, 15 - Tertiary, Definition, 15 - of the tongue, (91), 15 - vulva, (131), 15 Syphilitic bubo, (69), 15 - laryngitis, Note, (73), 15 - iritis, (45), 15 - affections, Local, 15 - - of the fauces, (93), 15 ----- larynx, Note, (73), 15 - deposit of the liver, (105), 15 - disease, (31), 15 - - of bones, (153), 15 — — — brain, (35), 15 - inflammation, (29), 13, 15 - - of glands, (69), 15 - necrosis of the cartilages of the larynx, Note, (73), 15 ----- trachea, Note, (75), 15 - ulcer of the larynx, Note. (73), 15 ---- lips, (81), 15 SYPHILIS COLIS, (120), 14 - INGENITA, (244), 14 - INVETERATA, 14 - PRIMIGENIA, 12 - - LINGUÆ, (90), 14 — RECTI INTESTINI, (102), 14 - SECUNDARIA, 14

- - LINGUÆ, (90), 14

TES

SYPHILIS SCROTI, (120), 14 — VULVÆ, (130), 14 Syreniform fœtus, Malformation, 243

TABACUM, Venenum, 182 Tabes dorsalis, see Spinal Atrophy, 37 Tabes mesenterica, (109), 25 Tænia, Parasite (the varieties are given at p. 233), 101 Talipes calcaneus, 159 - calcaneo-varus, 159 - equinus, 159 - equino-valgus, 159 - valgus, 159 - varus, 159 Tarsal bones, Dislocation of, 211 - ophthalmia, 51 Tartaric acid, Poison, 179 TAXUS BACCATA, Venenum, 182 Teeth, Dilaceration of, 89 - Diseases of, 83 - Dislocation of, 89 - Fracture of, 89 - Friction of, 89 - Irregularity in form of, 87 — — — number of, 87 — — — position of, 87 — — — time of eruption of, 87 - Mechanical injuries of, Note, (193), 89 Teething, Note, 83 TENDO ADHÆRENS, 158 Tendons, Adhesion of, 159 - Cancer of, (159), 19 - Contraction of, 159 - Diseases of, 159 - Inflammation of, 159 - Non-malignant tumours of, 159 — Rupture of, (159), 213 TENONTOTOMIA, Opus chirurgicum, 226 Tenotomy, Operation, 227 Tertian ague, 7 Tertiary Syphilis, Definition, 15 Testicle absent, Malformation, (241), 123 - Abscess of, 123 - Atrophy of, 123 - Cancer of, (123), 19 - Cystic disease of, 123 - Diseases of, 123 - Fætal remains in, Malformation, (245),12 : - Injuries of, (123), 203

TES Testicle, Malformations of, (241, 245), 123 - Malposition of, (245), 123 - Neuralgia of, 125 - Non-malignant tumours of, 123 - Protrusion of the tubuli of, 123 ---- 0peration for, 229 - retained in the abdomen, Malformation, (245), 123- Syphilitic disease of, (123), 15 - Tubercle of, (123), 25 TESTICULUS IN FORAMINE INGUINALI RETENTUS, Deformitas ingenita, (244), 122 - IN VENTRE RETENTUS, Deformitas ingenita, (244), 122Testis, Fungus, see Protrusion of the Tubuli of the Testicle, 123 - Hernia, see Protrusion of the Tubuli of the Testicle, 123 Tetanus, 39 Tetrastoma renale, Parasite, (233), 113 Thecal abscess, (159), 171 Thickening of the capsule of Glisson, 105 - - pleura, see Adhesions of, 79 Thigh, Amputation of, Operation, 221 Thoracic duct, Obstruction of, Note, 67 - paracentesis, 229 Thorn-apple, Poison, 181 Throat, Cut-, 197 Throat, Putrid sore, see Sloughing S. T., 91 Throat, Relaxed, 91 - Sloughing sore, Note, 91 - Sore, 91 - Ulcerated, 91 Thrombosis of arteries, 63 - of the cerebral arteries, 35 - - pulmonary artery as a cause of sudden death after delivery, 147 THROMBOSIS ARTERIARUM, 62 - - CEREBRI, 34 - IN PUERPERIS, 146 Thrush, 81 - fungus, (234), 81 - Parasitic, 81

Thumb, Dislocation of, 207 Thymus gland, Cancer of, (71), 19 - - Diseases of, (79), 71 - - Hypertrophy of, 71 - - Non-malignant tumours of, 71 Thyroid gland, Cancer of, (69), 19 --- Cyst of, 69 - Diseases of, 69 - - Inflammation of, 69 Tibia, Fracture of, 209 Tic douloureux, see Facial neuralgia, 39 Tinea decalvans (Parasite, Microsporon Audouini, 235), 173 - favosa (Parasite, Achorion Schoenleinii, 235), 173 - Polonica (Parasite, Trichoptryton sporuloides, 235), 175 - tonsurans (Parasite, Achorion Lebertii, 235), 173 - versicolor (Parasite, Microsporon furfur, 235), 175 Tobacco, Poison, 183 Toes, Amputation of, 221 - Conjoined, Malformation, 243 - deficient in number, Malformation, 237 - Supernumerary, Malformation, 243 Tongue, Abscess of, 91 - Aphthous ulcer of, 91 - Cancer of, (91), 19 - Diseases of, 89 - Hypertrophy of, 91 - Paralysis of, (91), 37 - Syphilis of, Primary, (91), 15 ---- Secondary, (91), 15 - Ulcer of, 91 - Vascular tumour of, 91 TONSILLÆ INTUMESCENTES, 90 Tonsillitis, 91 Tonsils, Cancer of, (91), 19 - Enlarged, 91 - Scrofulous disease of, (93), 15 - Syphilitic affection of, 93 Tooth rash, see Strophulus, 165

(317)

TOR Torula cerevisiæ, Parasite, (234), 97 Trachea, Necrosis of the cartilages of, Note, 75 ----- Phthisical, Note, (75), 25 ____ Syphilitic, Note, (75), 15 Trachea and bronchi, Cancer of, (75), 19 - - - Contraction of, 75 - - Diseases of, 73 - - Dilatation of, 75 _ _ _ Foreign bodies in, (73), 197 ____ Malformations of, (239), 75 _ _ _ Non-malignant tumours of, 75 - - Parasitic disease of, 75 ____ Rupture of, 197 ____ Tubercle of, (75), 25 ____ Ulcer of, 75 TRACHEA RUPTA, 196 TRACHEOTOMIA, Opus chirurgicum, 224 Tracheotomy, Operation, 225 - for removal of foreign bodies from windpipe, 225 Transfusion, Operation, 231 TRANSFUSIO, Opus Chirurgicum, 230 TRANSITUS PER DUCTUS CALCULORUM FELLEO-RUM, 106 Transplantation of the ovary, 125 Transposition of viscera, Malformation, 245 Traumatic aneurism, 63 - aneurismal varix, 63 - cataract, 47 - iritis, 45 - varicose aneurism, 65 TREMOR EX HYDRARGYRO, (38), 176 Tremor, Mercurial, (39), 177 Trephining, for excision of bone from the head, Operation, 221 Trichiasis, 51 - Operation for, 215 Trichina spiralis, Parasite, (232), 159 Trichinosis, 159 Trichocephalus dispar, Parasite, (232), 101 Trichophyton sporuloides, Parasite, (235). 175 Trichophyton tonsurans, see Achorion Lebertii, Parasite, (235), 173 Tricuspid valve, Disease of, 59 Triple phosphate calculus, 115 Trochanter major, Fracture of, 209 True leprosy, (171), 23 Trunk, Excision of bones from the, 221 TUBER VERRUCOSUM LARYNGIS, 72

TUM

Tubercle, 25 - of the brain, Miliary or granular, (35), 25 - - bronchi, (75), 25 - - bronchial glands, (69, 79), 25 - - Fallopian tube, (127), 25 - - liver, (105), 25 - mesenteric glands, (109), 25 - miliary or granular, of the brain, (35), 25 ---- ovary, (125), 25 - prostate gland, (117), 25 --- spleen, (109), 25 - trachea and bronchi, (75), 25 — — uterus, (129), **25** TUBERCULA DEPOSITA IN CEREBRO, (34), 24 - - MILLARIA SIVE GRANULOSA, (34), 24 - GLANDULÆ PROSTATÆ, (116), 24 - GLANDULARUM BRONCHIALIUM, (68, 78), 24 ----- MESENTERII, (108), 24 - JECINORIS, (104), 24 - LIENIS, (108), 24 - MILIARIA ACUTA PULMONIS, (76), 24 - OVARII, (124), 24 - RENUM, (112), 24 - TESTICULI, (122), 24 - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, (74), 24 - TUBI FALLOPIANI, (126), 24 - UTERI, (128), 24 Tubercular degeneration of the supra-renal capsules, (71), 25 - deposit of the brain, (35), 25 - meningitis, (33), 25 — pericarditis, (57), 25 — peritonitis, (109), 25 - pleurisy, (79), 25 Tuberculosis, Acute miliary, of lung, (77), 25Tubuli of the testicle, Protrusion of the, 123 TUBUS FALLOPIANUS LOCO MOTUS, 126 Tumor adenoides mammæ fæmineæ, vide T. MAMMARUM LONGUS, 148 TUMOR ADIPOSUS, (20), 170 ----- CUTIS, 170 - - CONJUNCTIVE, 42 - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 Tumor alveolaris, glutinosus, collodes ovarii. vide TUMOR CYSTICUS MULTIPLEX O., 124

(318)

TUM

TUM

TUMOR BYRSÆ, 160 TUMOR OSSEUS OSSIUM, 152 - CARTILAGINOSUS, (20) - SEBACEUS, (20), 172 - - GINGIVARUM, 84 - - FORAMINIS AURIS, 52 - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - SPONGIOSUS MUSCULORUM, 158 - -- MAXILLARUM, 82 - SUBCUTANEUS DOLENS, (18) ---- OSSIUM, 152 Tumor subcutaneus dolens mammæ fæminec. - CHELOIDES, (20), 172 vide TUMOR FIBROSUS M. F., 148 - CYSTICUS MULTIPLEX, (22) TUMOR VASCULOSUS, (20) ----- MAMMÆ FÆMINEÆ, 148 - - GINGIVARUM, 84 ----- LINGUÆ, 90 - FIBROADIPOSUS, (18) - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - FIBROCALCAREUS, (18) - - MAXILLARUM, 82 - FIBROCARTILAGINOSUS, (20) - - URINÆ ITINERIS FOEMINEI, 130 - FIBROCELLULOSUS, (18) - VERRUCOSUS, (20) ---- CUTIS, 170 --- VILLOSUS, (20) - - FAUCIUM ET PALATI, 92 - FIBROCYSTICUS, (18) TUMORES NON-MALIGNI; CYSTES NON-MALIGNÆ, ----- OSSIUM, 152 (18, 30)- - FAUCIUM ET PALATI, 92 TUMORES NON-MALIGNI ARTICULORUM, 154 - FIBROMUSCULOSUS, (18) - - AURICULÆ, 52 - FIBRONUCLEOSUS, (18) - - CEREBRI, 34 - FIBROPLASTICUS, (20) ---- COLIS, 120 - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - - CONJUNCTIVE, 42 - FIBROSUS, (18) - - CUTIS, 170 - - CEREBRI, 34 - - FAUCIUM ET PALATI, 92 - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - - FUNICULI SEMINALIS, 122 - - MAXILLARUM, 82 - - GINGIVARUM, 84 - - GLANDULÆ PROSTATÆ, 116 — — — тнумі, 70 - GLANDULARUM BRONCHIALIUM, (68), 78 ------ MESENTERII, 108 - - - SALIVOSARUM, 94 - GLANDULOSUS, (20) - - INTESTINORUM, 100 - MAMMARUM LONGUS, 148 - - JECINORIS, 104 - MYELODES, (20) ----- LINGUÆ, 90 - - MAXILLARUM, 82 - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - - OSSIUM, 152 - - MAMMILLÆ VIRILIS, 150 - OSSEUS, (20) - -- MAXILLARUM, 82 - - CANCELLATUS OSSIUM, (20), 152 - - LARYNGIS, 72 - - CEREBRI, 34 ----- MEDIASTINI, 78 - - DIFFUSUS OSSIUM, (20), 152 - - MEDULLÆ IN SPINA, 36 - - EBURNEUS OSSIUM, (20), 152 - - MEMBRANÆ CELLULOSÆ, 160 - - MAMMÆ FŒMINEÆ, 148 - - MAXILLARUM, 82 - - NERVORUM, 36

(319)

TUM TUMORES NON-MALIGNI OSSIUM, 152 - - PARTIUM INTRA ORBITAS SITARUM, 50 - - RENUM, 112 - - RECTI INTESTINI, 102 ----- SCROTI, 120 - - SEPTI NASI, 56 ----- SPINÆ, 156 - - TESTICULI, 122 - - TONSILLARUM, 92 - - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, 74 - - VENTRICULI, 96 Tumour, Adenoid, of the female breast, see Chronic mammary tumour, 149 Tumour, Bursal, Definition, 161 - Cartilaginous, (21) - - of the antrum, 83 ____ bone, 153 ____ breast, female, 149 ____ gums, 85 ----- jaws, 83 - Chronic mammary, 149 - Complex cystic, (23) - - of the breast, female, 149 ----- ovary, 125 - Erectile, of muscles, 159 - Fatty, Definition, (21) - - of the conjunctiva, 43 ____ breast, female, 149 ------ skin, 171 - Fibro-calcareous, Definition, (19) - Fibro-cartilaginous, (21) - Fibro-cellular, Definition, (19) -- of the fauces, 93 — — — — palate, 93 _____ skin, 171 - Fibro-cystic, Definition, (19) ------ of bone, 153 ____ palate, 93 - Fibro-fatty, Definition, (19) - Fibro-muscular, Definition, (19) - Fibro-nucleated, Definition, (19) - Fibro-plastic, Definition, (21) - - - of the breast, female, 149 - Fibrous, Definition, (19) - - of the antrum, 83 _ _ _ bladder, 115

TUN Tumour, Fibrous, of the brain, 35 ____ bone, 153 ____ breast, female, 149 - -- jaws, 83 _ __ ovary, 125 _____ uterus, 129 - Glandular, Definition, (21) - Ivory of bone, (21), 153 Tumour, Molluscous, of the external meatus, see Sebaceous T. of, 53 Tumour, Myeloid, Definition, (21) - - of the antrum, 83 _ --- bone, 153 — — — jaws, 83 - Osseous, (21) ____ antrum, 83 ---- bone, (21), 153 ____ Cancellated, (21), 153 ----- Diffused, (21), 153 ----- Ivory, (21), 153 ---- brain, 35 - - breast, female, 149 ____ jaws, 83 - Recurrent fibroid, Definition, (21) - Painful subcutaneous, Definition, (19) Tumour, Painful subcutaneous, of the breast, female, see Fibrous tumour of, 149 Tumour, Sebaceous, (21) - - of the External meatus, 53 ------ skin, 173 - Vascular, (21) - - of the antrum, 83 ____ breast, female, 149 ---- gums, 85 ----- jaws, 83 - - at the meatus urinarius, 131 - - of the tongue, 91 - Villous, (21) - - of the bladder, 115 - Warty, (21) - of the Eyelids, Operation for, 215 Tumours, Fluid, Paracentesis of, Operation, 231 Tumours, Non-malignant. (For their classification and local distribution, see Nonmalignant tumours), (19, 31) Tumours, Removal of, 223 Tunica vaginalis, Diseases of, 123 - - Hydrocele of, 123 - - Congenital, 123

- - - Encysted, 123

(320 -)

TUN Tunica vaginalis, Hydrocele of, Infantile, 123 - - Inflammation of, 123 - - Loose bodies in, 123 Tympani, Membrana, Diseases of, 53 - - Inflammation of, 53 ----- Injuries of, (53), 193 - - Perforation of, 53 - - Ulceration of, 53 Tympanum, Diseases of, 53 - - of the mucous membrane of the, 53 - - - ossicles of the. 53 Tympanites, 99 Typhlitis, 97 Typhoid fever, see Enteric fever, Definition, 5 TYPHUS, 4 Typhus fever, Definition, 5

Ulcer, Aphthous, of the tongue, 91 -- of the bronchi, 75 --- cornea, 45 - - hepatic ducts and gall bladder, 107 - - larynx, Note, 73 ----- Phthisical, Note, (73), 25 ----- Syphilitic, Note, (73), 15 - - lips, 81 ----- Syphilitic, (81), 15 - - pharynx, 93 - - Perforating, 93 - - - Superficial, 93 - Rodent, Definition, 23 ----- of the uterus, 127 - of the skin, 171 - - stomach, Chronic, 97 - Syphilitic, of the lips, (81), 15 - of the tongue, 91 ----- Aphthous, 91 - of the trachea, 75 - uterus, 127 ____ Rodent, 127 Ulcerated nipple, 147 - throat, 91 Ulceration of the anus, 101

UPA Ulceration of the bladder, 113 - - cartilage, 155 - - dental pulp, 83 - - epiglottis, 71 ---- gums, 85 - - intestines, 97 - - ligaments and cartilages of the spine, 155 - - membrana tympani, 53 - - œsophagus, 95 - - pituitary membrane, 55 - - prostate gland, 117 - - rectum, 101 Ulcerative inflammation, (29) - stomatitis, 81 ULCUS APHTHODES LINGUE, 90 - CORNEE, 44 - CUTIS, 170 - DUCTUUM JECINORIS ET VESICULÆ FELLIS, 106 - ERODENS, 22 - ITINERIS URINÆ VIRILIS, 118 - LABRORUM, 80 - LARYNGIS, 72 - LINGUÆ, 90 - LONGUM VENTRICULI, 96 - PHARYNGIS, 92 - TRACHEÆ ET BRONCHIORUM, 74 - UTERI, 126 - VENEREUM DURUM, 12 ---- MOLLE, 14 — — PHAGEDÆNICUM, 14 - - PUTRE, 14 UNGUIS OCULI, 42 UNGUIS INVOLUTUS, 172 Umbilical hernia, 99 - - Congenital, (245), 99 Unmodified Small-pox, 3 UNOCULUS, Deformitas ingenita, (242), 48 Upas antiar, Poison, 183 - tieute, Poison, 183

(321)

UPA

UPAS ANTIARICUM, Venenum, 182 - TIEUTICUM, Venenum, 182 Upper extremity absent, Malformation, 237 - - Contusion of, 205 - - Dislocation of, 207 - - Excision of bones from, Operation, 221 - - False joint of, 207 ----- Foreign bodies embedded in, 205 - - Fracture of, 205 - - Greenstick, 205 ----- Ununited, 207 - - Injuries of, 205 — — Malformations of, 237, 243 - - Separation of the epiphysis of, 205 ----- Sprain of, 205 ---- Wound of, 205 - - - of joint of, 205 Urachus patent, Malformation, 241 - persistent, Malformation, 241 URACHUS PATENS, Deformitas ingenita, 240 - PERSTANS, Deformitas ingenita, 240 URALIA, Venenum, (186), 180 Urate of ammonia calculus, 115 Ureters absent or impervious, Malformation, (241), 113 - Calculus in, 113 URETERES AUT NULLI AUT IMPERVII, 240 Uric acid calculus, 115 - oxide calculus, 115 Urethra, male, Calculus impacted in, 119 - Diseases of, 119 - Fissure of, Malformation, (243), 119 ----- Epispadic, (243), 119 ----- Hypospadic, (243), 119 — — Foreign bodies in, (205), 119 — — Malformations of, (243), 119 - - Rupture of, with fractured pelvis, 205 - - Stricture of, 119 - - Inflammatory, 119 ____ Organic, 119 ____ Spasmodic, 119 — — — Traumatic, 119 — — Operation for sudden dilatation of, 227 - - Ulcer of, 119 - Urinary abscess of, 119 _____ fistula of, 119 - Female, Dilatation of, Operation, 225 Urethritis, 119 URETHROTOM IA INTERIOR, Opus chirurgicum. 226 - - DILATATIO PROMPTA STRICTURÆ, 226

UTE

Urethrotomy, Internal, Operation, 227 - - Sudden dilatation of stricture, 227 URINA FREQUENS, 112 - SUPPRESSA, 112 Urinary abscess, 119 - bladder, Diseases of (for their subdivision, see Bladder, Urinary), 113 - cyst of the kidney from injury, 113 - fistula, 119 - System, Diseases of the, 111 - - Disorders of the, from pregarncy, 137 — Malformations of the, (241, 243), 113, 115, 119 Urine, Extravasation of, 119 - Incontinence of, 117 ---- from pregnancy, 137 - Retention of, 117 ---- from pregnancy, 137 --- Suppression of, 113 Urostealith, 115 Urticaria, 163 Uteri, Cervix, Cancer of, as an obstacle to parturition, 139 - - Elongation of, 129 - - Sloughing of, consequent on parturition, 145 - Os, Occlusion of, as an obstacle to parturition, 139 - - Rigidity of, as an obstacle to parturition, 139 UTERI PROCIDENTIA, 128 Utero-vesical fistula, (115, 145), 127 - - - consequent on parturition, (145) ---- Operation for, 229 Uterus, Abrasion of the cervix of, 127 - Abscess of, 127 - absent, Malformation, (241), 129 - Anteflexion of, 129 - Anteversion of, 129 - - Extreme, as an obstacle to parturition, 141 - Atony of, during parturition, 139 - - causing retention of the placenta, 143 - Atrophy of, 129 - Cancer of, (129), 19 ---- Epithelial, (129), 19 - - Medullary, (129), 19 - Catarrh of, 127 - Discharge of watery fluid from the prognant, 137 - Diseases of, 127

Y

(

| UTE | |
|--|---|
| Uterus, Displacements of, 129 | UTE |
| of the pregnant, 137 | Uterus, Mechanical obstacle to the action |
| - Distortions of, 129 | of, during parturition, from pelvis being |
| - Double, Malformation, (243), 129 | occupied by dislocated lumbar vertebræ, |
| - Elongation of the cervix of the, 129 | 141 |
| - Epithelial cancer of, (129), 19 | — — — from polypus, 141 |
| - Fibrous tumour of, 129), 19 | prolapsus of the rectum, 139 |
| | — — — — — bladder, 139 |
| - Functional diseases of, 133 | the rectum being distended, 139 |
| - Granular inflammation of cervix of, 127 | rigidity of the os uteri, 139 |
| - Hæmorrhage from the, 133 | — — — — — perineum, 139 |
| pregnant, 137 | — — — — — vagina, 139 |
| - Hernia of, 129 | stone in the bladder, 139 |
| of the pregnant, 137 | — — — — tumour, 141 |
| - Hour-glass contraction of, causing reten- | of the external parts, 141 |
| tion of the placenta, 143 | — — — — — ovarian, 141 |
| - Hydrorrhæa of, 127 | — — — — — pelvic, 141 |
| of the pregnant, 137 | — — — — uterine, 141 |
| - Hypertrophy of, 129 | — — — — unusual shortness of funis, 141 |
| - Hysteralgia of the pregnant, 137 | thickness of fætal mem- |
| - Inflammation of, 127 | branes, 141 |
| - Granular, of the cervix of, 127 | vagina, cicatrix or band of, 139 |
| - Injuries of, 203 | — — — — narrowness of, 139 |
| of the pregnant, 205 | — — — vaginal cyst, 139 |
| - Inversion of, 129 | Uterus, Malformations of, (241, 243), 129 |
| of the pregnant, 143 | - Medullary cancer of, 129 |
| - Laceration of, from parturition, 143 | - Occlusion of the canal of the, 129 |
| Uterus, Leucorrhæa of, see Catarrh of, 127 | orifice of the, 129 |
| Uterus, Mechanical obstacle to the action | — Polypus of, 129 |
| of, during parturition, 139 | Uterus, pregnant, Discharge of watery fluid |
| — — — from ankylosed coccyx, 139 — — — — cancer of the cervix uteri, 139] | from, 137 |
| cicatrix or band of the vagina, 139 | — — Disorders of, 137 |
| — — — — exostosis of the pelvis, 141 | Displacements of, 137 |
| - $ -$ extreme anteversion of the, 141 | - Hæmorrhage from, 137 |
| fœtus, from enlargement of the, | — — — during parturition, 141 — — — — from accidental detachment |
| from disease, 141 | of the placenta, 143 |
| fætus, from excessive size of the, 141 | — — — — — — placenta prævia, 143 |
| malformation of the, 141 | hree thrombus of the cervix |
| malposition of the, 141 | uteri or labium, 143 |
| from occlusion of the os uteri, 139 | - Hernia of, 137 |
| narrowness of the vagina, 139 | — — Hydrorrhæa of, 137 |
| pelvis being diminutive, 141 | — — Hysteralgia of, 137 |
| distorted or contracted, 141 | - Injuries of, 205 |
| fractured, 141 | — — Inversion of, 143 |
| Tor one of the second second | autoroadu daj a 10 |

EXPLANATIONS .- The names for common use are printed in Egyptian type, Latin names proper in ROMAN SMALL CAPITALS, and Synonyms, which are not to be employed in the registration of diseases, in Italics. The figures refer to the page where the disease is to be met with; the figures without brackets indicating where the disease should be registered; and the figures within brackets where the disease is entered for the sake of classification only, and not for registration.

)

UTE

Uterus, pregnant, Menstruation of, see Sanguineous discharge from, 137 Uterus, pregnant, Over distension of, 139 ____ from excess of liquor amnii, 139 ____ twins, triplets, &c., 139 - Prolapsus of, 137 - Retroversion of, 137 - Rheumatism of, 137 - - Sanguineous discharge from, 137 - - Spurious pains and cramp of, 137 - Preternatural adhesions of, causing retention of the placenta, 143 - Prolapsus of, 129 - - of the pregnant, 137 - Procidentia of, 129 - Retroflexion of, 129 - Retroversion of, 129 - - of the pregnant, 137 - Rodent ulcer of, 127 - Rupture or laceration of, during parturition, 143 - Sanguineous discharge from the pregnant, 137 - Scirrhus of, 129 139 - Stricture of the canal of the, 129 - - - orifice of the, 127 - Tubercle of, (129), 25 145 - Ulcer of, 127 ---- Rodent, 127 UTERUS DUPLEX, Deformitas ingenita, (242) 128 - INVERSUS, 128 - LOCO MOTUS ET DISTORTUS, 128 139 - PROLAPSUS, 128 - PRONUS, 128 - PROVOLUTUS, 128 - RESUPINATUS, 128 - - IN GRAVIDIS, 136 - RETROFLEXUS, 128 - SUPRA MODUM DISTENTUS IN PARTURIENTIBUS, 138 - - - EX IMMODICO LIQUORE AMNII, 138 UVA DESCENDENS, 92 Uvula elongated, 93

VACCINIA, 2 Vagina, Abscess of, 129

Vagina absent, Malformation, (241), 131 - Cancer of, (131), 25 - Catarrh of, 129 ____ during pregnancy, (137), 129 - Cicatrix or band of, 131 ____ as an obstacle to parturition, 139 - a cul-de-sac, Malformation, (241), 131 - Diseases of, 129 - Double, Malformation, (243), 131 - Foreign bodies in, 205 --- Gonorrhœa of, (131), 117 - Hernia of, 131 — — — Cystocele, 131 ____ Rectocele, 131 - impervious, Malformation, (241), 131 - Inflammation of, 129 - Laceration of, 131 - - - during parturition, 143 - Malformations of, (241, 243), 131 - Narrowness of, as an obstacle to parturition, 139 - Plugging of, Operation, 219 - Polypus of, 131 - Rigidity of, as an obstacle to parturition, - Rupture of, during parturition, 143 - Sloughing of, consequent on parturition, - Wound of, 203 VAGINA DUPLEX, Deformitas ingenita, (242), 130 - IMPERVIA, Deformitas ingenita, (240), 130 - IN SINUM DESINENS, Deformitas ingenita, (240), 130Vaginal cyst, as an obstacle to parturition, - fistula, 131 - hernia, 101 VALVÆ CORDIS IMPERFECTÆ, Deformitas ingenita, (238), 58 Valve-disease of the heart, 57 - - Aortic, 57 ---- Mitral, 57 - - Pulmonic, 59 - - Tricuspid, 59 Valves of the heart, Aneurism of, 59 Values of the heart, Atheroma of, see Fatty degeneration of, 59 Valves of the heart, Calcareous degeneration of the, 59 ---- Dilatation, Simple, of the orifices of the, 59

VAL Valves of the heart, Fatty degeneration of the, 59 - - Fibroid thickening of the, 59 - - - imperfect, Malformation, (239), 59 - - Laceration of the, 59 - - - Malformations of the, (239, 243), 59 ____ Aortic aperture obstructed or imperfect, (239), 59 ---- Left auriculo-ventricular aperture obstructed or imperfect, (239), 59 ----- Pulmonic aperture obstructed or imperfect, (239), 59 - - - - Right auriculo-ventricular aperture obstructed or imperfect, (239), 59 ----- Valves imperfect, (239), 59 _____ supernumerary, (243), 59 - - Obstructive disease of the, 59 Valves of the heart, Ossification of, see Calcareous degeneration, 59 Valves of the heart, Regurgitation through the, 59 ----- Vegetations of the, 59 VARICES, 66 -- VULVÆ, (130), 66 VARICELLA, 2 Varicocele, 123 ---- Obliteration of, Operation, 219 Varicose aneurism, 65 - - Spontaneous, 65 - - Traumatic, 65 - veins, 67 - - Obliteration of, Operation, 219 - - from pregnancy, 135 ----- of the labia, 135 ____ lower extremity, 135 ____ rectum, 135 - - of the vulva, (131), 67 Various defects of sight, 49 VARIOLA, 2 Varix, Aneurismal, 63 - - Spontaneous, 63 - - Traumatic, 63 Varix, Arterial, see Cirsoid aneurism, 65

VER VARIX ANEURYSMICUS, 62 - - EX VULNERE, 62 - - SPONTE SUA ORTUS, 62 Vascular system, Malformations of, (239, 243, 245), 57-61, 65 - tumour (for local distribution, see Tumour, Vascular), (21) VASA LYMPHIFERA OBSTRUCTA, 66 ----- RUPTA, 68 Vegetable poisons, 179 - substances, Wounds poisoned by, 187 Vegetations on the valves of the heart, 59 Veins, Diseases of, 65 - Fibrinous concretions in, 65 - Injuries of, (67), 193-209 - Obliteration of, 65 - Obstruction of, 65 - Operations on, 219 - Parasitic disease of, 67 - Rupture of, without external wound, (67), 193-209 - Varicose (for their subdivision, see Varicose Veins), 67 - Wound of, with entrance of air, (67), 193-209 Vena portæ, Obstruction of, 105 VENA FORTARUM INTERCLUSA, 104 VENÆ OBLITERATÆ, 64 - OBSTRUCTÆ, 64 VENENA, 178 - AERIA, 184 - ANIMALIA, 184 - VEGETABILIA, 178 Venomous animals, Wounds poisoned by, 187 Ventral hernia, 99 Ventricular septa of the heart incomplete, Malformation, (239), 61 VENTRICULUS PERFORATUS, 96 Veratria, Poison, 181 VERATRUM ALBUM, Venenum, 180 VERRUCA NASI, 54 VERRUCÆ, 172 Vertigo, Epileptic, 39 VERTIGO EPILEPTICA, 38

(325)

| VES | VUL |
|--|--|
| VESICA FORAS PATENS, 114 | VULNERA VENENO INFECTA EX INSECTIS ACULEA- |
| - IN SACCULOS PARTITA, 114 | тіз, 174, 186 |
| - INVERSA, 114 | MATERIA METALLICA, 186 |
| - IRVERSA, 114 - IRRITABILIS, 116 | — — — — VEGETABILI, 186 |
| - RUPTA, 114 | |
| Vesical calculi, Removal of, Operation, 223 | |
| - hæmaturia, 115 | |
| - paracentesis (for subdivision, see Para- | serpentibus, 186 |
| centesis, Vesical), 229 | |
| Vesico-intestinal fistula, (99), 115 | URALIA, 186 |
| Vesico-vaginal fistula, (115, 145), 131 | |
| consequent on parturition, (145), 131 | - VASORUM LYMPHIFERORUM, (68), 130 |
| Operation for, 229 | - VEL INJURIÆ INTRA ORBITAM ACCEPTÆ, 194 |
| Vesicular stomatitis, see Thrush, 81 | - VENENO INFECTA, 186 |
| Vessels, Injuries of (for their subdivision, see | Vulnus abdominis, 200 |
| Injuries of Vessels), 193-209 | |
| Vicarious menstruation, 133 | 200 |
| Villous cancer, Definition, 17 | |
| - tumour (for local distribution, see Tumour, | |
| Villous), (21) | тим, 200 |
| Viscera, Transposition of, Malformation, 245 | - ANI, 202 |
| VISCERA INTER SE TRANSPOSITA, Deformitas | - ARTICULORUM IN MEMBRIS INFERIORIBUS, |
| ingenita, 244 | 208 |
| VISUS BREVIOR, 48 | |
| - DETERIOR, 46 | - ARTERIARUM, (64), 192-208 |
| LONGIOR, 48 | - A TERGO, 200 |
| Vision impaired, 47 | - CALVARLE, 190 |
| Vitelline duct patent, Malformation, 241 | - CERVICIS, 196 |
| VITIA LOCORUM VIRGINALIUM, 124 | |
| - NATURALIUM ACTIONUM, (30) | EX TORMENTORUM PILIS, 196 |
| LOCORUM VIRGINALIUM, 133 | IN SUMMA CARNE, 196 |
| NERVORUM APPARATUS, 38 | PERFOSSO JUGULO, 196 |
| - SYPHILITICA PHARYNGIS, 92 | — COLIS, 202 |
| Vitiligo, see Leucoderma, 169 | - CONJUNCTIVÆ, 194 |
| Vitreous body, Diseases of, 47 | CORNEZE, 194 |
| — — Morbid deposits of, 47 | - CUTIS CAPITIS, OSSE NON NUDATO, 190 |
| VITRUM CONTUSUM, Venenum, 186 | |
| Vomiting, 97 | - FACIEI, 192 |
| from pregnancy, 135 | — IRIDIS, 194 |
| VOMITUS, 96 | - LATERUM THORACIS, 198 |
| VULNERA VENENO INFECTA EX ANIMALIBUS QUÆ | - LENTIS, 194 |
| MALE HABENT MORBI CONTAGIOSI, 186 — — — ANIMALIBUS VENENATIS, 186 | - MEDIASTINI PRIORIS, 198 |
| CORPORIBUS ANIMALIUM MORTUO- | - MEMBRORUM INFERIORUM, 208 |
| RUM, 186 | |
| | - PALPEBRARUM, 194 |
| | - PENETRANS PLEURÆ VEL PULMONIS, 198 |
| | - PERFORANS THORACIS, 198 |
| | - PERICARDII ET CORDIS, 198 |
| — — — НУДВОРНОВІА, (186), 38 | - PERINEI FŒMINEI ET VULVÆ, 202 |
| INFUSIONE HYPODERMICA, 186 | — — MASCULI, 202 |
| and contained, 100 | — RECTI INTESTINI, 202 |

•

VUL

VULNUS SCLEROTICE, 194

- scroti, 202
- VAGINÆ ET PARTIUM INTERIORUM IN FŒMI-NIS, 202
- VASORUM LYMPHIFERORUM, (68), 212
- VESICÆ, 202
- VISCERUM SINE ABDOMINIS VULNERE, 202
- VENÆ CUM AERIS INTROITU, (66), 192-208
- Vulva, Abscess of, 131
- Cancer of, (131), 19
- -- Condyloma of, (131), 119
- Diseases of, 131
- Gangrene of, 131
- Hypertrophy of, 131
- Inflammation of, 131
- Malformations of, (241), 119
- Mucous cyst of, 131
- Occlusion of, 131
- Œdema of, 131
- Pruritus of, 131
- - during pregnancy, 137
- Syphilis of, (131), 15
- Varicose veins of, (131), 67

Wart of the nose, 55 Warts, (21), 173 Warty growth of the larynx, 73 - tumour, (21) Wasps, Irritation caused by, 175 Water hemlock, Poison, 183 Waxy disease, see Lardaceous D., (31) - kidney, see Lardaceous K., 111 - liver, see Lardaceous L., 105 - spleen, see Lardaceous S., 107 Weed, see Puerperal ephemera, (143), 11 White Hellebore, Poison, 181 - softening of the brain, Definition, 35 --- -- spinal marrow, 37 Whitlow, 171 Woorara, see Wourali, Poison, 181 Worms, Intestinal, see Parasitic disease of Intestines, 101 Wound, of the abdomen, of the parietes, 201

WOU Wound, of the abdomen, of the parietes, with protrusion of uninjured viscera, 201 ----- with protrusion of wounded viscera, 201 ----- with wound of unprotruded viscera, 201 - abdominal viscera without wound of the parietes, 203 — anterior mediastinum, 199 - - anus, 203 - arteries, (65), 193-209 ----- back, 201 - - bladder, 203 - - chest, of the parietes, 199 - - Perforating, 199 — — conjunctiva, 195 ---- cornea, 195 — — eyelids, 195 — — face, 193 - - female organs, internal, 203 - heart, 199 - iris, 195 - -- lens, 195 - - lower extremity, 209 — — — joints of the, 209 - lung, Penetrating, 199 — — lymphatics, (69), 213 - - neck, 197 ---- Cut-throat, 197 - - from the mouth, 197 - - Gun-shot, 197 - - Superficial, 197

- of the parts within the orbit, 195
- — penis, 203
- — pericardium, 199
- - perineum, female, 203
- — male, 203 — — pleura, Penetrating, 199
- - rectum, 205
- and In James
- — scalp, bone exposed, 191 — — bone not exposed, 191
- - sclerotic, 195
- - scrotum, 203
- alm11 101

- — skull, 191

WOU

Wound of the upper extremity, 205 — — — joints of the, 205

_____ vagina, 203

_____ vulva, 203

— vein, with entrance of air, (67), 193– 209

Wounds, Gun-shot, 191-209

Wounds, Poisoned (for their subdivision, see Poisoned Wounds), 107

Wourali, Poison, (187), 181

Wrist and carpus, Dislocation of, 207 Wry-neck, 159

Xanthic oxide calculus, see Uric Oxide C., 115 Xeroderma, 169

ZIN

Yaws, see Frambœsia, 173 Yellow fever, Definition, 7 — softening of the brain, 33 — tubercle of the brain, 35 Yew, Poison, 183

Zinc, Poison, 177 ZINCUM, Venenum, 176

327)

(



LONDON: PRINTED EY SPOTTISWOODE AND CO., NEW-STREET SQUARE AND PARLIAMENT STREET







